

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ອົງການຫ່ອງທຸກແຫ່ງຊາດລາວ

ອົງການຮ່ວມມື ສາກົນ ຍື່ປຸ່ນ

ໂຄງການຕົ້ນແບບ ຂອງ ສູນດຶງດູດການຫ່ອງທຸກ ຕາມແລວທາງເສດຖະກິດໃນພາກພື້ນຕາເວັນ
ອອກ ແລະ ຕາເວັນຕີກ ເພື່ອສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຫລຸດຜ່ອນຄວາມທຸກຍາກໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນ

ບົດລາຍງານ ຄ້ັງສຸດທ້າຍ
ມັງກອນ 2011

ສູນການພັດທະນາສາກົນຍື່ປຸ່ນ

ສຳລັບ ການແລກປ່ຽນສະກຸນເງິນບ່ອນທີ່ຈຳເປັນ, ອັດຕາແລກປ່ຽນ ໃນ ເດືອນ ກຸມພາ ປີ 2010 ແມ່ນໄດ້ນຳໃຊ້ຢູ່ທີ່:
ເງິນລາວ 1 = 0.010 ເງິນຍື່ປຸ່ນ, ເງິນໂດລາ 1 = 84.16 ເງິນຍື່ປຸ່ນ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ໂຄງການຕົ້ນແບບ ຂອງ ສູນດຶງດູດການທ່ອງທ່ຽວ ໃນພາກພື້ນເສດຖະກິດຕາເວັນອອກ ຕາເວັນຕີກ ເພື່ອສ້າງຄວາມເຂັ້ມ
ແຂງ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນຄວາມທຸກຈົນໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນ

ບົດລາຍງານສະບັບສຸດທ້າຍຕັ້ງທີ 3

ສາລະບານ

ຕຳຫຍໍ້

1.	ບົດນຳສະເໜີ	1
1.1	ປະຫວັດຄວາມເປັນມາ	1
1.2	ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການ	2
1.3	ເຂດພື້ນທີຂອງໂຄງການ	3
2.	ການດຳເນີນໂຄງການ.....	4
2.1	ຜົນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ (ປີ່ງປະມານທີ່ໜຶ່ງ).....	4
2.2	ຜົນການເຄື່ອນໄຫວກິດຈະກຳຕ່າງໆ (ປີ່ງປະມານທີ່ສອງ)	6
2.3	ຜົນການເຄື່ອນໄຫວກິດຈະກຳ (ສຶກປີ່ງປະມານທີ່ສາມ)	35
2.4	ຜົນຂອງການເຄື່ອນໄຫວກິດຈະກຳຕ່າງໆ (ສຶກປີ່ງປະມານທີ່ສີ)	65
2.5	ການຝຶກອົບຮົມຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການທີ່ປະເທດຢືນຢັນ.....	69
2.6	ການບັນລຸທຸມກາຜົນ ແລະ ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການ	70
3	ການບໍລິຫານຈັດການໂຄງການແລະການດຳເນີນງານ	72
3.1	ໂຄງສ້າງການດຳເນີນງານ	72
3.2	ຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (JCC)	72
3.3	ທີມງານໂຄງການ	72
3.4	ບົດລາຍງານ	73
3.5	ອຸປະກອນເຕືອງໃຊ້ພາຍໃນຫ້ອງການ	74
3.6	ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການດຳເນີນງານ	74
4	ການສະຫຼຸບຜົນແລະຂໍສະເໜີແນະ	75
4.1	ຄວາມຖືກຕ້ອງເໝາະສົມ	75
4.2	ປະສິດທິຜົນ	75
4.3	ປະສິດທິພາບ	76
4.4	ຂໍສະເໜີແນະ	76

Appendices

- Appendix-1 Project Design Matrix (PDM) and Plan of Operation (PO) Ver. 1.0.0
- Appendix-2 Project Design Matrix (PDM) and Plan of Operation (PO) Ver. 2.0.0
- Appendix-3 Planned and Implemented Work Flow from January 2008 to January 2011
- Appendix-4 Summary of Savannakhet Province Tourism Development Plan 2011-2015
- Appendix-5 Proposed Priority Tourism Projects in Savannakhet Province 2011-2015
- Appendix-6 Proposed Priority Road Improvement Projects for Tourism in Savannakhet
- Appendix-7 Extract of Tourism Statistics 2000-2009

ຄຳຫຍໍ້

ADB	ທະນາຄານ ພັດທະນາ ອາຊີ
ASEAN	ກຸ່ມປະຊາຊາດ ອາຊີຕາເວັນອອກສົງໄຕ
CIDA	ອົງການພັດທະນາ ສາກົນ ກັນນາດາ
EIA	ການປະເມີນ ຜົນກະທິບ ສິ່ງແວດລ້ອມ
EU	ສະຫະພັນ ເອົ້າໃບ
FIT	ນັກທ່ອງທ່ຽວທີມາໃນນາມສ່ວນຕົວ
FY	ບົງປະມານ
GMS	ຂົງເຂດພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນັ້ນຂອງ
GOJ	ລັດຖະບານຢືນ
GOL	ລັດຖະບານ ແຫ່ງ ສ ປ ລາວ
GTZ	ອົງການຮ່ວມມື ລາວ ເຢລະມັນ
IDCJ	ສູນພັດທະນາ ສາກົນ ຢື່ປຸນ
IEE	ການກວດກາສິ່ງແວດລ້ອມເບື້ອງຕົ້ນ
JCC	ຄະນະກຳມະການ ຮ່ວມປະສານງານ
IFC	ບໍລິສັດ ການເງິນ ສາກົນ
JICA	ອົງການ ຮ່ວມມືສາກົນ ຢື່ປຸນ
LNTA	ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດລາວ
NGO	ອົງການຈັດຕັ້ງ ຫີ່ບໍ່ຂຶ້ນຮັບລັດຖະບານ
ODA	ການຊ່ວຍເຫຼືອທາງດ້ານພັດທະນາ ແບບເປັນຫາງການ
ODOP	ໜີ້ງເມືອງ ຫີ້ງຜະລິດຕະຫັນ
PCM	ການຄຸ້ມຄອງວົງຈອນໂຄງການ
PDM	ແຜນລວມໂຄງການ
PO	ແຜນດຳເນີນງານ
PTD	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ
QIC	ການຄົ້ມປະກັນ, ການເຂົ້າເມືອງ ແລະ ພາສີ
R/D	ບິລບັນທຶກ ການປຶກສາຫາລື
SNV	ອົງການພັດທະນາ ຂອງປະເທດເມເທີແລນ
SWOT	ຈຸດແຂງ, ຈຸດອ່ອນ, ໂອກາດ ແລະ ໄພຂຶ່ມຂູ້
TOR	ເອກະສານອ້າງອີງ
UNESCO	ອົງການສະຫະປະຊາຊາດ ວັດວະນາຖານສິກສາ, ວິທະຍາສາດ ແລະ ວັດທະນາທຳ
UXO	ອົງການເກັບກັບກຸລະເບີດ
VFR	ການຢັ້ງຢາມໝູ້ເຝື່ອນ ແລະ ຍາດເມື່ນອາງ
WTO	ອົງການທ່ອງທ່ຽວໄລກ

1. ບົດນຳສະເໜີ

1.1 ປະຫວັດຄວາມເຢັນມາ

ໃນ ສປປ ລາວ, ການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນຖືກຄາດຫວັງໃຫ້ຊວຍສ້າງເສດຖະກິດ ໃນຮູບແບບຂອງການດຶງເອົາເງິນຕາຕາງປະເທດເຂົ້າມາ ເພື່ອສ້າງລາຍຮັບ ແລະ ການຈ້າງງານ, ແລະ ການພັດທະນາເຂດຂົນນະບົດ. ໂດຍສະເພາະແມ່ນຢ່າຂອງ ຫຼວງພະບາງ ແລະ ວັດຝູ ໄດ້ຈົດທະບຽນເປັນເມືອງມໍລະດົກໄລກ ໂດຍອົງການ (UNESCO) ຍັງສະຫງວນໄວ້ເຊິ່ງສັດນຳ ແລະ ສັດບົກທີ່ໄກຈະສູນພັນໃນພູມມີປະເທດທຳມະຊາດທີ່ອຸດົມສົມບູນ ດັ່ງນັ້ນ, ມັນຈຶ່ງມີທ່າແຮງສູງສຳລັບການພັດທະນາເປັນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ.

ປະເທດລາວໄດ້ເລີ່ມຊູ້ຮູ້ໃຫ້ມີການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ ພາຍຫຼັງການເປີດກວ້າງທາງດ້ານເສດຖະກິດໃນປີ 1986. ໃນປີດຽວກັນນັ້ນ, ສະພາແຫ່ງຊາດ ຂອງ ພັກປະຊາຊົນປະຕິວັດລາວ ໄດ້ແຈ້ງຢ່າງເປັນຫາງການວ່າ ໃຫ້ການທ່ອງທ່ຽວເປັນພາກສ່ວນໜຶ່ງທີ່ສຳຄັນໃນການເປີດກວ້າງປະເທດສູ່ສາຫາລະນະຊົນ ແລະ ເປັນແຫຼ່ງທີ່ມີທ່າແຮງໃນການສ້າງລາຍຮັບນຳອີກ. ຈຳນວນນັກທ່ອງທ່ຽວໃນປີ 1990 ແມ່ນໜ້ອຍກວ່າ 15,000 ຄົນ, ໃນປີ 2000 ໄດ້ເພີ່ມຂຶ້ນເປັນ 730,000 ຄົນ ແລະ ໃນປີ 2006 ເພີ່ມຂຶ້ນເຖິງ 1,200,000 ຄົນ. ເຊິ່ງການທ່ອງທ່ຽວໃນປະຈຸບັນ ຖືວ່າເປັນແມ່ແຮງທີ່ສຳຄັນໃນການດຶງເອົາເງິນຕາຕາງປະເທດ, ຄົງຄູ່ກັບການສົ່ງອອກກະແສໄຟຟ້າ ແລະ ຊັບພະຍາກອນບໍ່ແຕ່ຕ່າງໆ.

ໃນປີ 2004, ລັດຖະບານລາວໄດ້ປົງນຊື່ຈາກອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດລາວ (LNTA) ເພື່ອຮອງຮັບການຂະຫຍາຍຕົວຢ່າງວ່ອງໄວຂອງການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ໄດ້ພະຍາຍາມສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງໃຫ້ແກ່ບັນດາອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ໂດຍການຄ້າປະກັນທາງດ້ານງົບປະມານທີ່ຈໍາເປັນ ລວມໄປເຖິງມາດຕະການອື່ນໆ. ການຂາດເຂັ້ມຂຶ້ນການທ່ອງທ່ຽວເປັນອຸປະສົງຕໍ່ການໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ, ປະກອບກັບພື້ນຖານໂຄງລ່າງກໍ່ຍັງບໍ່ທັນພູງພໍເທື່ອ. ຢິ່ງໄປກວ່ານັ້ນ, ຄວາມສາມາດໃນການພັດທະນາຊັບພະຍາກອນມະນຸດກໍທີ່ເປັນສິ່ງທີ່ຈໍາເປັນ ເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຕ້ອງການການບໍລິການ ທີ່ນັບມື້ນັບເພີ່ມຂຶ້ນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ.

ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ແມ່ນຕັ້ງຢູ່ພາກກາງຂອງປະເທດ, ເຊິ່ງໄດ້ສ້າງຂົວມິດຕະພາບ ແຫ່ງທີ່ສອງຂຶ້ນໃນ ເຕືອນທັນວາ ປີ 2006, ໂດຍຄາດຫວັງວ່າ ການພັດທະນາ ການທ່ອງທ່ຽວ ຈະສາມາດສ້າງລາຍຮັບທາງດ້ານເສດຖະກິດ ຈາກປະເທດໄໝ່ມາສ່ປະເທດລາວ. ພາຍໃຕ້ສະພາບການດັ່ງກ່າວ, ລັດຖະບານລາວໄດ້ຮັກຮັກການຊ່ວຍເຫຼືອ ຈາກ ລັດຖະບານຍີ່ປຸ່ນສ້າງ “ໂຄງການຕົ້ນແບບຂອງສູນດຶງດູດການທ່ອງທ່ຽວ ຕາມແລວ ທາງເສດຖະກິດຕາວັນອອກ ແລະ ຕາເວັນຕີກ ເພື່ອສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນຄວາມທຸກຍາກໃຫ້ແກ່ຊົມຊົນ” ເຊິ່ງແນໃສ່ການພັດທະນາຊັບພະຍາກອນມະນຸດຂອງ ອັກຊ ແລະ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ, ເພື່ອເສີມຂະຫຍາຍຂົດຄວາມສາມາດໃນການສ້າງແຜນຍຸດທະສາດ, ທາງດ້ານການໂຄສະນາ ແລະ ການຕະຫຼາດ. ນອຈາກນີ້ທ່າງໂຄງການຍັງຄາດຫວັງ ທີ່ຈະເຮັດໃຫ້ສະຫວັນນະເຂດ ກາຍເປັນປະຕູສູ່ການທ່ອງທ່ຽວໃນຂົງເຂດພາກໃຕ້ ໂດຍຜ່ານແລວເສດຖະກິດ ຕາເວັນອອກ ແລະ ຕາເວັນຕີກ.

ດ້ວຍສາເຫດດັ່ງກ່າວນີ້, ທາງລັດຖະບານລາວ ແລະ ລັດຖະບານປະເທດຍີ່ປຸ່ນ ຈຶ່ງໄດ້ຮ່າງຂໍຕົກລົງເຫັນດີ ກ່ຽວກັບ ພາລະບົດບາດຂອງໂຄງການ ແລະ ໄດ້ເຂັ້ມບົດບັນທຶກຂຶ້ນໃນວັນທີ 16 ເຕືອນພະຈິກ ປີ 2007. ອີ່ງໃສ່ການເຂັ້ມສັນຍາບົດບັນທຶກດັ່ງກ່າວ, ທາງອົງການໄຈກາ ຈຶ່ງໄດ້ສົ່ງຂ່ຽວຂານສອງທ່ານ ມາຈາກສູນພັດທະນາສາກົນຍີ່ປຸ່ນ (IDCJ) ມາປະຈຳຢູ່ສປປ ລາວນັບແຕ່ເຕືອນ ກຸມພາ ປີ 2008 ເປັນຕົ້ນໄປ. ໃນຂອງໄລຍະບົງປະມານຍີ່ປຸ່ນ ປີ 2008¹, ທາງຂ່ຽວຂານຍີ່ປຸ່ນຄົນຮົ່ນໆ ກ່າວໄດ້ຊ່ວຍເຫຼືອໃນການສ້າງເວບໄຊ ຂອງ ອັກຊ.

ບົດລາຍງານສະບັບນີ້ ແມ່ນໄດ້ກະກຽມໂດຍທີມງານຂອງໂຄງການໄຈກາ ເພື່ອເປັນການແລກປ່ຽນຂໍ້ມູນຂ່າວສານລະຫວ່າງພາກສ່ວນຕ່າງໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບໂຄງການ, ເຊິ່ງໄດ້ສະຫະລຸບລວມ ກ່ຽວກັບ ການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳຂອງໂຄງການ ລະຫວ່າງເຕືອນກຸມພາ ປີ 2008 ຫາ ເຕືອນທັນວາ ປີ 2010.

¹ ບົງປະມານຍີ່ປຸ່ນຈະເລີ່ມໃນເຕືອນແມສາ ທາຫ້າຍເຕືອນມິນາຂອງປີ້ຫນ້າ. ໃນຂະນະຄູວັນ, ບົງປະມານຂອງລາວຈະເລີ່ມໃນເຕືອນຕຸລາ ທາຫ້າຍເຕືອນກັນຍາຂອງປີ້ຫນ້າ. ທາງໂຄງການແມ່ນໄດ້ປະຕິບັດຕາມບົງປະມານຂອງຍີ່ປຸ່ນ.

1.2 ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການ

ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການທີ່ໄດ້ຕົກລົງໃນບົດບັນທຶກການບົງກາສາຫາລື ແມ່ນໄດ້ລະບຸໄວ້ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

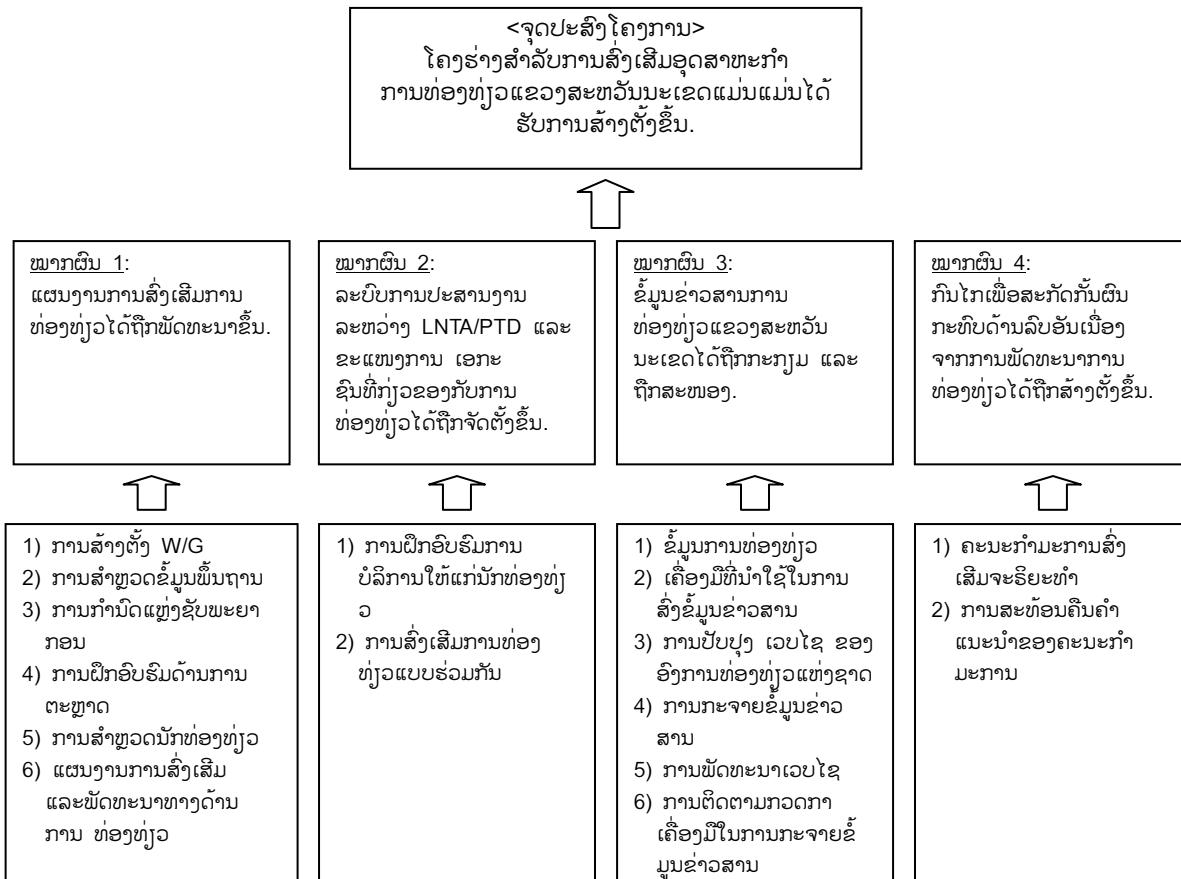
- ເບື້ພາຍລວມ
ອຸດສາຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ ແມ່ນໄດ້ຕົກສິ່ງເສີມ.
- ຈຸດປະສົງ
ໂຄງຮ່າງສຳລັບການສິ່ງເສີມອຸດສາຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວໃນ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ ແມ່ນໄດ້ຕົກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ.

ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການເຫຼົ່າມີ ຈະປະສົບຜົນສຳເລັດໄດ້ກໍ່ຕໍ່ເມືອ 4 ພົມກັດຜົນລຸ່ມນີ້ປະກິດຜົນເປັນຈິງ.

1. ແຜນຍຸດທະສາດ ການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຕົກພັດທະນາຂຶ້ນ.
2. ລະບົບການຮ່ວມມືລະຫວ່າງ ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ / ພະແນກທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ ແລະ ພາກສ່ວນເອກະຊົນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ກັບຂະແໜງການທ່ອງທ່ຽວ ໄດ້ຕົກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ.
3. ຂໍ້ມູນຂ່າວສານ ກ່ຽວກັບການທ່ອງທ່ຽວຂອງ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດແມ່ນໄດ້ຕົກກະກຽມ ແລະ ໄດ້ຕອບສະໜອງໃຫ້ ແກ້ວກັບທ່ອງທ່ຽວ.
4. ກິນໄກເພື່ອບ້ອງກັນຜົນກະທົບດັນລົບ ຫຼືເກີດຈາກ ການພັດທະນາແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວແມ່ນໄດ້ຕົກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ.

ໂຄງການໄດ້ກຳນົດຕາມໂຄງຮ່າງຕົວຈິງ, ປະການທຳອິດ, ການດຳເນີນກົດຈະກຳຕ່າງໆແມ່ນຈະມີຜົນພາຍໃນ 4 ພົມກັດຜົນ ແລະ ເບື້ພາຍຂອງໂຄງການຈະປະສົບຜົນສຳເລັດ ແລະ ທຳມາກັດຜົນເຫຼົ່າມີປະກິດຜົນເປັນຈິງ ຮູບ 1.3.1 ແມ່ນຮູບ ສະແດງ ສາຍການພົວພັນລະຫວ່າງພາກສ່ວນຕ່າງໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ.

ຮູບ 1.2.1 ໂຄງຮ່າງໂດຍລວມຂອງໂຄງການ



ຫມາຍເຫດ: ກົດຈະກຳ “3) ການບັບປຸງ ເວັບໄຊ ຂອງອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ” ແມ່ນອນໃນ “ທຳມາກັດທີ3” ເຊິ່ງໄດ້ຕົກ
ເພີ່ມຕົ້ນເຂົ້າໃນເດືອນ ພຶດສະພາ ປີ2008 ທີ່ຜ່ານມາ.

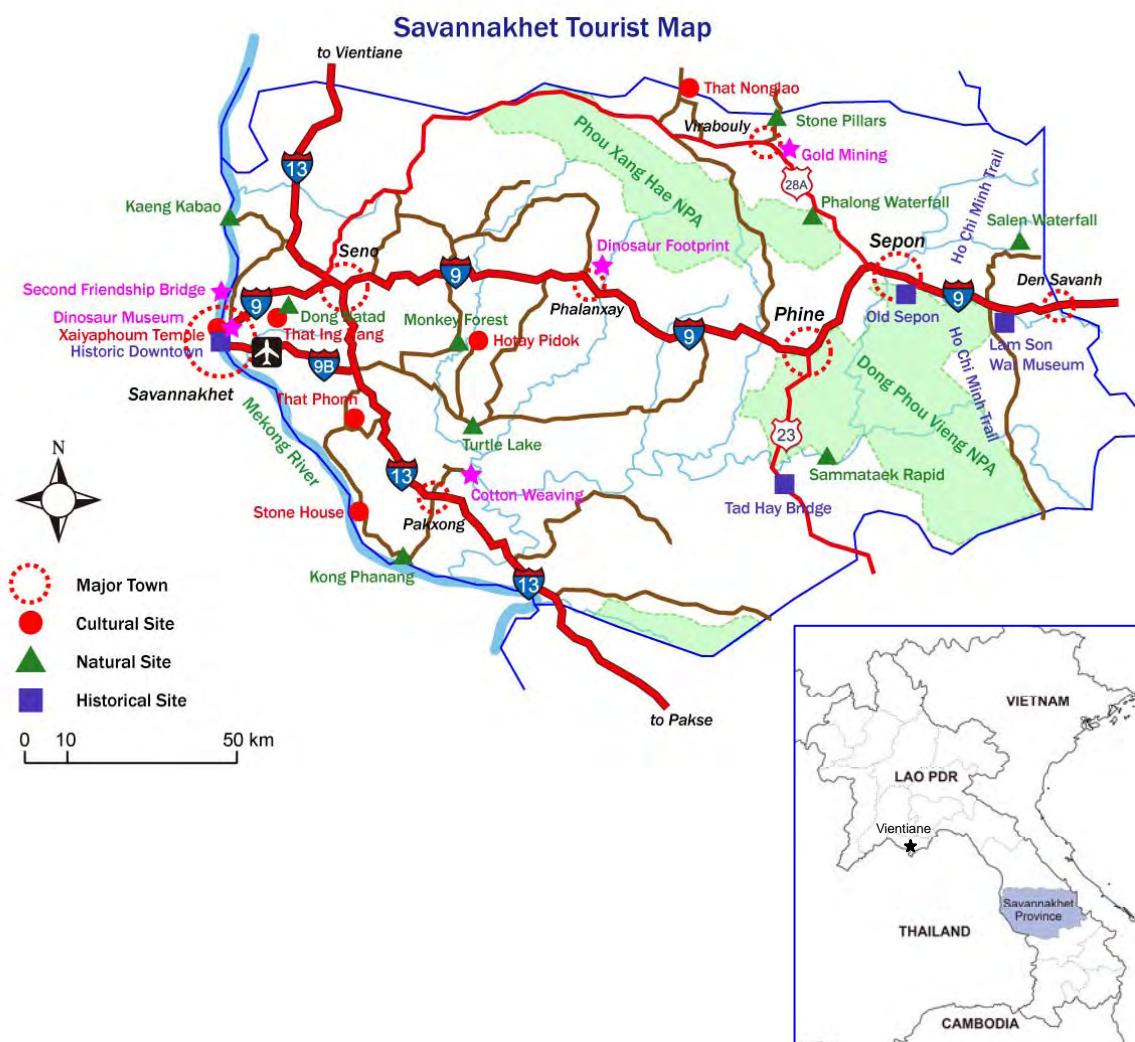
ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາງານໄຈກາ ແມ່ນໄດ້ປະຕິບັດຕາມຮ່າງ ຂອງ ບົດບັນທຶກການບົງກາສາຫາລື.

ແຜນລວມຂອງໂຄງການ (PDM) ແລະ ແຜນການດຳເນີນງານ (PO) ດັດລະຫລຸບສັງລວມເຂົ້າໃນໂຄງຮ່າງຂອງໂຄງການ ແມ່ນໄດ້ສາມາດຫາເບິ່ງໄດ້ໃນເອກະສານຄັດຕິດ-1 (ຮູບແບບ 1.0.0) ແລະ ເອກະສານຄັດຕິດ-2 (ຮູບແບບ 2.0.0)

1.3 ແຂດພື້ນທີ່ຂອງໂຄງການ

ທາງໂຄງການແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງເຕື່ອນໄຫວຢູ່ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ຍ່າງໃດກ່າວາມ, ໄດ້ມີໂອລິນປຶກສາຫາລືຮ່ວມກັບທາງ ອຊທ ທີ່ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນເຖິງເລື່ອງນະໂຍບາຍການທ່ອງທ່ຽວ, ວິທີການຝຶກອົບນິມວິຊາການບໍລິການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ອື່ນໆ. ນອກຈາກນີ້, ການປັບປຸງເວບໄຊທ໌ ຂອງ ອທຊ ໄດ້ມີເປົ້າທາມຍົກໃຫ້ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງອື່ນໆ ໃຫ້ໄດ້ເຕິ່ງຫົ່ງໃນຂອບເຂດທີ່ວະເທດແລະການຝຶກອົບນິມດັ່ງກ່າວກໍໄດ້ຈັດຂຶ້ນບໍ່ພູງແຕ່ຢູ່ແຂວງສະຫວັນນະເຂດເທົ່ານັ້ນ ແຕ່ຍັງ ໄດ້ຈັດທີ່ແຂວງກາແຍງນະຄອນວຽງຈັນ ແລະ ແຂວງຫຼວງພະບາງອີກດ້ວຍ.

ຮູບ 1.3.1 ແຂດພື້ນທີ່ຂອງໂຄງການ



ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ບົມງານໄຈກາ

2. ການດຳເນີນໂຄງການ

2.1 ຜົນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ (ບົງລົມປະມານທີ່ຂນໍ້າ)

- [ໜ້າວຸກ 1] ການທິດສອບວິທີການໃນເບື້ອງຕົ້ນ

- [ໜ້າວຸກ 2] ການກະກູມບົດລາຍງານເບື້ອງຕົ້ນ

ໄດ້ຮັ້ງຕາມຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການ, ທາງທີ່ມາຈານໄດ້ການຂອງໄຈຈາໄດ້ດຳເນີນການຫ້າງຫາກະກູມວຽກງານຢູ່ປະເທດຢູ່ປັ້ງລວມມີການວາງຢຸດຂະສາດ, ວິທີການ, ຕາຕະລາງດຳເນີນງານ, ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວຽກງານຕ່າງໆ ແລະ ຫລັງຈາກນັ້ນ ແມ່ນໄດ້ກະກູມບົດລາຍງານເບື້ອງຕົ້ນເພື່ອລາຍງານຕໍ່ປະເທດຢູ່ປັ້ນ.

- [ໜ້າວຸກ 3] ການນຳສະເໜີ ແລະ ການປຶກສາຫາລືກ່ຽວກັບ ບົດລາຍງານເບື້ອງຕົ້ນ

ບົດລາຍງານເບື້ອງຕົ້ນຈະໄດ້ຖືກມອບໃຫ້ແກ່ຝ່າຍລາວ ໃນວັນທີ 14 ກຸມພາ 2008 ແລະ ຫັງສອງຝ່າຍກໍໄດ້ຕົກລົງເຫັນ ດີຮັບຮອງກ່ຽວກັບເນື້ອໃນບົດລາຍງານ.

- [ໜ້າວຸກ 4] ການສ້າງຕັ້ງການປະຕິບັດວຽກງານຂອງໂຄງການ

ການດຳເນີນວຽກງານຕ່າງໆ ຂອງ ໂຄງການໄດ້ຖືກສ້າງຂຶ້ນຢ່າງມີແບບແຜນ ພາຍຫຼັງການຍືນຍັນຫາງ ດ້ວຍພາລະ ພິດບາດຂອງແຕ່ລະຝ່າຍ ໃນນັ້ນລວມມີອີງການທ່ອງທ່ຽວແໜ່ງຊາດລາວ ແລະ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ, ທີ່ມາຈານໄດ້ກະກູມສິ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກພື້ນຖານຂອງໂຄງການ ລວມທັງການນັດໜາຍກັບ ພະນັກງານວິຊາການຝ່າຍລາວ ແລະ ການຈັດຫາເຄື່ອງມີແລະວັດຖຸປະກອນທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນຕ່າງໆ.

- [ໜ້າວຸກ 5] ການເຄື່ອນໄຫວກົດຈະກຳກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ

- [ໜ້າວຸກ 5-1] ການສ້າງຕັ້ງກຸມເຮັດວຽກຮັບຜິດຊອບ ກ່ຽວກັບ ການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ

ຄະນະຂຶ້ນນຳໄດ້ກະກູມສິ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກຮ່ວມກັບ ໂຄງການຂຶ້ນມີຫນ້າທີ່ໃນ ໂຄງການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວຢູ່ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດແມ່ນຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ.

ຕາຕະລາງ 2.1.1 ຄະນະຂຶ້ນນຳໄດ້ກະກູມ ແລະ ກຸມເຮັດວຽກຮັບໂຄງການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ

ຄະນະຂຶ້ນນຳ (ລວມມີ 8 ພາກສ່ວນ)
ຮອງ ເຈົ້າແຂວງຢະຫວັນນະເຂດ ຫົວໜ້າ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ພະແນກແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນແຂວງ ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າແຂວງ ພະແນກກະສິກຳ ແລະ ບໍາໄມ້ແຂວງ ພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວແລະວັດທະນະທຳແຂວງ ຫ້ອງການບ້ອງກັນຄວາມສະຫງົບແຂວງ
ຄະນະກຸມເຮັດວຽກຮັບໂຄງການ (ລວມມີ 29 ພາກສ່ວນ)
4 ຂະແໜງການຂອງພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ຫ້ອງການຊາວໜຸ່ມແຂວງ ສະຫະພັນແມ່ຍິງແຂວງ ຫ້ອງການເຕັກໂນໂລຊີ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມແຂວງ ທ່ານ ຫົວໜ້າຫ້ອງການ ຫຼື ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວປະຈຳ 15 ເມືອງ ຫນ່ວຍງານນຳທ່ຽວທຳມະຊາດ ຄະນະກຸມໂຮງແຮມ ຄະນະກຸມຮ້ານອາຫານ ຄະນະກຸມເຮືອນັກ ຄະນະກຸມບໍລິສັດນຳທ່ຽວ ຄະນະກຸມບໍລິສັດເຄື່ອງຫັດຖະກຳ ອົງການພັດທະນາ ຂອງປະເທດເຕີແລນ
ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ

ການສ້າງຕັ້ງຄະນະຊື້ນໍາໂຄງການ ແລະ ກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການໄດ້ຈັດໃຫ້ມີການສໍາມະນາເຊິ່ງໄດ້ອະທິບາຍໄວ້ ໃນຕາຕະລາງຂ້າງລຸ່ມນີ້.

ຫົວຂໍ້:	ການສໍາມະນາ ກ່ຽວກັບ ການສ້າງຕັ້ງກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການ
ສະຖານທີ່ປະຊຸມ:	ຫ້ອງວ່າການ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ
ໄລຍະ:	ວັນພຸດ, ທີ 27 ເດືອນກຸມພາ 2008
ໄລຍະເວລາ:	1 ມື
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອປຶກສາຫາລື ຈຸດປະສົງໂຄງການ, ພາກຜົນທີ່ຄາດຫວັງ ແລະ ກໍານົດກິດຈະກຳຂອງກຸ່ມເຮັດວຽກ; ເພື່ອແລກປ່ຽນຄວາມຄືດເຫັນໃນຄະນະທີ່ມີການ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ຄະນະຊື້ນໍາຂັ້ນແຂວງ ແລະ ສະມາຊຸກກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການ

ນອກຈາກນີ້, ແບບຟອມດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ກໍໄດ້ແຈ່ຍຢາຍໃຫ້ແກ່ສະມາຊຸກກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການ ເພື່ອກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວຢູ່ສະຫວັນນະເຂດແລະ ເພື່ອນຳມາບຶກສາຫາລືກັນຕໍ່ໃນການປະຊຸມຮ່ວມກັນຄັ້ງທັນນັ້ນ.

ຕາຕະລາງ 2.1.2 ແບບຟອມການກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ

- ຊື່ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ: ()
- ປະເພດ: ສິນລະປະແລະຫັດຖາງກ່າວ, ຜະລິດຕະພັນທາງດ້ານກະສິກຳ, ຜະລິດຕະພັນທ້ອງຖິ່ນອື່ນໆ, ຂະນົບທຳນາງມຄວາມເຂື້ອທີ່ຂອງຊາວບ້ານ, ວິທີຊີວິດການເປັນຢູ່, ຈານມ່ວນຂຶ້ນລິນເລີງຕາມປະເພດນີ້, ເພົ່ງ, ວັດທະນາທຳກໍາ, ປະຫວັດສາດ, ສາດສະໜາ, ທຳມະຊາດ/ລະບົບນິວດອ, ການປະຈົນໄພ, ແລະ ອື່ນໆ.
- ທີ່ຕັ້ງ: ເມືອງ (), ບ້ານ ()
- ມີຄວາມອາດສາມາດໃນການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວບໍ່ /ຊຸມຊົນມີຄວາມພ້ອມບໍ່ ແລະ ເຫັນຕີບໍ່ : ເຫັນຕີ, ບໍ່ເຫັນຕີ (ກໍລະນີ “ບໍ່”, ບໍ່ຈໍາເປັນຕ້ອງດໍາເນີນຕໍ່ໄປ)
- ສິ່ງແວດລົມ: ເຂດຕົວເມືອງ, ເຂດຊົນນະບົດ, ພູຜາ, ແມ່ນ້າ, ອື່ນໆ
- ໄລຍະທາງ ແລະ ເວລາ ທີ່ໄຊ້ເຕັນຫາງຈາກເລັ້ນທາງເລກ 9 ຫຼື ເລກທີ 13: () ກີໂລແມັດ, () ນາທີ ໂດຍລົດ /ຢ່າງ
- ສັນຊາດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ: (), (), (), ()
- ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ: () /ປີ
- ຍອດຂາຍປະຈຳປີ ຫຼື ຄາໃຊ້ຈ່າຍຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ: () ກີບ/ປີ
- ຜູ້ຮັບຜິດຊອບ: (), ຕິດຕໍ່ ()
- ຄວາມເປັນໄປດ້ຂອງການລົງເຕັບກູ້ລະເບີດທີ່ບໍ່ຫັນແຕກ : ບອດໄພ, ອັນຕະລາຍ, ບໍ່ຮັບເປັນສັນຍາລັກອື່ນໆ: ()
- ເຄື່ອງຫມາຍທີ່ເປັນສັນຍາລັກອື່ນໆ: ()

■ [ໜ້າວຽກ 5-2] ການສໍາຫຼວດຂໍ້ມູນເບື້ອງຕົ້ນ ເພື່ອການກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີທ່າແຮງທາງດ້ານການທ່ອງທ່ຽວ ການສໍາຫລວດຂໍ້ມູນພື້ນຖານ ແມ່ນສຸມໃສ່ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ເຊິ່ງໄດ້ດຳເນີນການສໍາຫຼວດໂດຍອີງໃສ່ການກວດສອບລາຍໍຊື່ຂອງສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີຢູ່, ມີການສໍາພາດຄູ່ຮ່ວມງານທີ່ເຮັດວຽກງານການພັດທະນາເຊັ່ນ ໂຄງການພັດທະນາຂອງເມີນເກີດແລນ ແລະ ລົງໄປເບິ່ງສະຖານທີ່ຕົວຈິງ.

■ [ໜ້າວຽກ 5-3] ການກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດໂດຍອີງໃສ່ການສໍາຫຼວດຂໍ້ມູນພື້ນຖານອີງໃສ່ແບບສອບຖາມກ່ຽວກັບແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ ທີ່ໄດ້ຈາກສະມາຊຸກກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການ, ກອງປະຊຸມໄດ້ຈັດຂຶ້ນເພື່ອກະກຽມຂຶ້ນບັນຊີເປັນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ ຕາມການຈັດປະເພດຂອງກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າຫມາຍ.

ຫົວຂໍ້:	ກອງປະຊຸມກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການ ຕັ້ງທີ 2 (ກອງປະຊຸມເພື່ອກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ)
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມ ສາຍຂອງຮົດ)
ໄລຍະ:	ວັນພຸດ 12 ທາ ວັນພະຫັດ 13 ມິນາ 2008
ໄລຍະເວລາ:	2 ມື
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອກຳນົດແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ຮັບບຸລິມະສິດຕາມການຈັດປະເພດຂອງກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວເບົ້າ, ໂດຍອີງໃສ່ແບບຟອມທີ່ໄດ້ແຈ່ຍຢາຍໃຫ້ແຕ່ລະເມືອງໃນກອງປະຊຸມສໍາມະນາຕັ້ງທໍາອິດ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ສະມາຊຸກກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບ ໂຄງການ

■ [ໜ້າວຽກ 6] ການກະກຽມ ແລະ ການສົ່ງປິດລາຍງານປະຈຳປີ-1 ບົດລາຍງານປະຈຳປີທີ 1 ໄດ້ຖືກກະກຽມ ໂດຍການສະຫຼຸບໝາກຜົນຂອງປິງປະມານທີ່ທີ່ນີ້.

2.2 ຜົນການເຄື່ອນໄຫວກົດຈະກຳຕ່າງໆ (ປີໍປະມານທີສອງ)

- [ຫນ້າວຽກ 7] ການກະກຽມເພື່ອປັບປຸງການບໍລິການທ່ອງທ່ຽວຢ່າງສະຫວັນນະເຂດ ການກະກຽມແມ່ນລົງມີປະຕິບັດໃນ [ຫນ້າວຽກ 8] ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫລາດໃຫ້ແກ່ ອທຊ ແລະ ວິຊາການພະແນກກ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ, ແລະ [ຫນ້າວຽກ 10] ມີການສ້າງຕັ້ງຄະນະກໍາມະການສົ່ງເສີມຈະຮືຍໜໍາ.
- [ຫນ້າວຽກ 8] ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫລາດໃຫ້ແກ່ ອທຊ ແລະ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ. ເຖິງແມ່ນວ່າແຂວງສະຫວັນນະເຂດຈະອຸດົມຮັ້ງມີໄປດ້ວຍແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ອຸດົມສົມບູນ, ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວເຫຼົ່ານີ້ກໍ່ຍັງບໍ່ເປັນທີ່ຮັ້ງຈັກຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ເພາະວ່າຢັ້ງຂາດຄວາມຮູ້ດ້ານການຕະຫລາດທີ່ດີ. ການຮ່ວມມືແບບໄກ້ຊືດຕິດແຫດລະຫວ່າງພາກລັດ ແລະ ພາກສ່ວນເອກະຊຸມກໍມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງ. ສັ່ງສຳຄັນແມ່ນແຕ່ລະພາກສ່ວນຕ້ອງມີຄວາມເຂົ້າໃຈຮ່ວມກັນລະຫວ່າງ ອທຊ/ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ແລະ ບັນດາຜູ້ປະສານງານເມືອງ ກ່ຽວກັບ 1) ຄວາມໝາຍຂອງການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວ, 2) ຮູ້ການກຳນົດປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ແລະ 3) ຮູ້ວິທີການດຶງດູດເອົານັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າຫມາຍ.

ການຝຶກອົບຮົມໄລຍະທີ່ນີ້ໄດ້ມີການຄັດເລືອກເອົາວິຊາການໄປຝຶກອົບຮົມ (ການຝຶກອົບຮົມ ຖຸ້ຟິກ) ເຊິ່ງໄດ້ຈັດຂຶ້ນຢູ່ທີ່ວຽງຈັນ ວັນພະຫັດ-ວັນສຸກ 19-20 ມິຖຸນາ 2008. ເຊິ່ງໃນນີ້ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມມື ຫົວຫັນພະແນກການຕະຫລາດ ຂອງ ອທຊ ແລະ ຜູ້ທີ່ຖືກຄັດເລືອກເຂົ້າຝຶກອິກ 5 ທ່ານຈາກພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ໄດ້ຮ່ວມກັນຝຶກແອບຕາມຮູບແບບວິທີການສິດສອນ ໄດຍອີງໄສ່ການຮຽນການສອນວິຊາການຕະຫຼາດທີ່ຖືກກະກຽມໂດຍຫາງໂຄງການ.

ຫົວຂໍ:	ການຝຶກອົບຮົມຄູ້ຟິກ (TOT) ຜົກອົບຮົມ ກ່ຽວກັບ ການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວ
ສະຖານທີ່:	ວຽງຈັນ (ຫ້ອງປະຊຸມ ຂອງ ໂຮງແຮມໄຕປັນ)
ວັນທີ:	ວັນພະຫັດ-ສຸກ 19-20 ມິຖຸນາ 2008.
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອຢັກລະດົບຄວາມຮູ້ກ່ຽວເປົ້າການຕະຫຼາດທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ແກ່ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ທີ່ໄດ້ຖືກຄັດເລືອກໃຫ້ເປັນຜູ້ເຂົ້າຝຶກ
ຄະສອນ:	ຈາກອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດລາວ, ຫົມງານຂອງໂຄງການ JICA
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ(ໄດ້ຖືກຄັດເລືອກໃຫ້ເປັນຜູ້ເຂົ້າຝຶກ)
ຫົວຂໍ:	<ol style="list-style-type: none"> ຄວາມໝາຍຂອງການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນຫຍັງ? ລູກຄ້າແມ່ນໃຜ? ຈະດຶງດູດເອົາລູກຄ້າເປົ້າຫມາຍແນວໃດ?
ເຄື່ອງມືຮັບໃຊ້:	ແບບຮຽນວິຊາການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວ ” ໄດ້ຖືກກະກຽມພາຍໃຕ້ [ຫນ້າວຽກ 7]

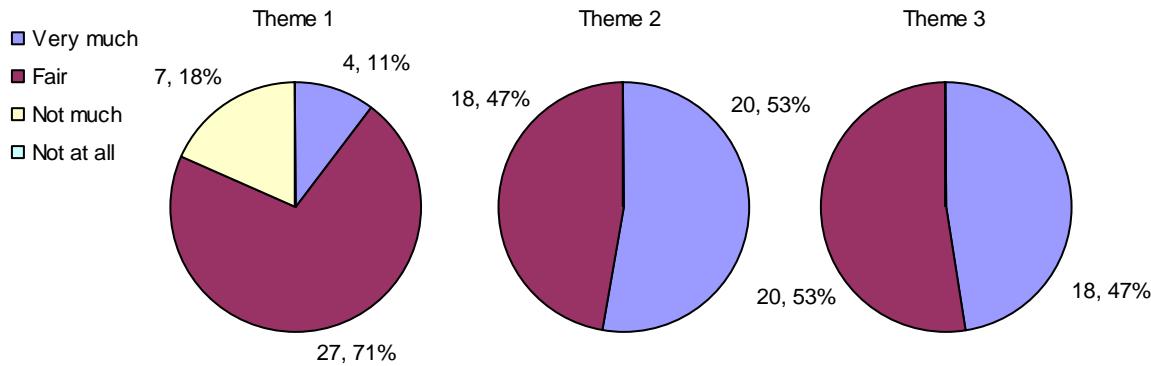
ພາຍຫລັງນັ້ນ, ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫລາດ ໄດ້ມີການວັດແທກຕື່ນເພີ້ນຂອງການຝຶກອົບຮົມການເປັນຄູ້ຟິກ, ໄລຍະຕໍ່ມາ ໄດ້ມີການຝຶກອົບຮົມການຕະຫລາດ ເຊິ່ງເປົ້າຫມາຍແມ່ນສະມາຊີກກຸ່ມເຮັດວຽກຮ່ວມກັບໂຄງການ ກໍ່ໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ສະຫວັນນະເຂດຂອງວັນພະຫັດ-ວັນສຸກ 10-11 ມິຖຸນາ 2008. ໂດຍວິຊາການ 5 ທ່ານທີ່ໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມການເປັນຄູ້ຟິກ ກໍ່ໄດ້ມີບົດບາດເປັນຄູ້ຟິກອິກດ້ວຍ.

ຫົວຂໍ:	ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ(ຫ້ອງປະຊຸມ ຂອງພະແນກປ່າໄມ້ແຂວງ)
ວັນທີ:	ວັນພະຫັດ-ວັນສຸກ, 10-11 ມິຖຸນາ 2008.
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອແລກປ່ຽນຄວາມຮູ້ກ່ຽວເຂົ້າໃຈ ລະຫວ່າງ ກຸ່ມສະມາຊີກທີ່ເຮັດວຽກກັບໂຄງການ ກ່ຽວກັບ ຄວາມໝາຍຂອງການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ, ການກຳນົດປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ວິທີການດຶງດູດເອົານັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າຫມາຍ.
ຄະສອນ:	ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວ 5 ທ່ານແມ່ນໄດ້ຝຶກໂດຍອີງຕາມບົດຮຽນການເປັນຄູ້ຟິກຂ້າງເທິງ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ສະມາຊີກກຸ່ມເຮັດວຽກກັບໂຄງການ (38 ທ່ານ)
ຫົວຂໍ:	<ol style="list-style-type: none"> ຄວາມໝາຍຂອງການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນຫຍັງ? ລູກຄ້າແມ່ນໃຜ? ຈະດຶງດູດເອົາລູກຄ້າດ້ວຍວິທີໃດ?
ເຄື່ອງມືຮັບໃຊ້:	ແບບຮຽນການຝຶກອົບຮົມການຕະຫລາດ ” ໄດ້ກະກຽມຢູ່ໃນ [ຫນ້າວຽກ 7]

ໃນການປະເມີນຜົນການສອບເສັ່ງລະດົບຄວາມເຂົ້າໃຈ ແມ່ນປະກອບມີ 10 ຕຳຖານ ໄດ້ແຈກແບບຕຳຖານທິດສອບໃຫ້ແກ່ຜູ້ເຂົ້າຝຶກທັງກ່ອນການຮຽນ ແລະ ຫລັງການຮຽນ. ຄະແນນສູງສຸດຍັງຄົງໄວ້ທີ່ (9/10 ແລະ ລົດລົງຕາມລຳດັບ). ຢ່າງ ໄດ້ກຳຕາມ, ຄະແນນຕໍ່ສຸດແມ່ນປ່ຽນແປງພົງງ່າຍເລັກນ້ອຍຕີຈາກ 2/10 ເປັນ 4/10. ນອກຈາກນີ້, ປີເຊັນຜົ້ທີ່ຕອບຖືກກໍປ່ຽນແປງຈາກ 60.6% ມາເປັນ 67.5%. ການປະເມີນຜົນຂອງການຝຶກອົບຮົມແມ່ນເຮັດໂດຍຜູ້ເຂົ້າຝຶກ ເຊິ່ງສະແດງດັ່ງຂ່າງ

ລຸ່ມນີ້ໄດ້ອີງຕາມ 3 ຫົວຂໍ. ຕີວເລກດັ່ງກ່າວໄດ້ຊື້ໃຫ້ເຫັນວ່າ ຄວາມເຂົ້າໃຈຕໍ່ຫົວຂໍທີ່ໜຶ່ງຕີ “ການຕະຫລາດການທ່ອງທ່ຽວແມ່ນຫຍໍາ?” ເນື້ອປູບໜູບເຫັນວ່າມີຄວາມເຂົ້າໃຈຢັງໜັນອຍ. ສາເຫດກ່ຽວຂ້ອງວ່າຜູ້ເຂົ້າຝຶກບາງທ່ານ ອາດຈະຢັງບໍ່ມີໂອກາດໄດ້ໄປຕ່າງປະເທດ ເພື່ອສໍາຜັດກັບສິ່ງແບກໃຫມ່ທີ່ແຕກຕ່າງອອກໄປ ເພື່ອສ້າງຈົນຕະນາການກ່ຽວກັບຜະລິດຕະພັນທ່ອງທ່ຽວທີ່ຂ່າຍໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວແມ່ນສິ່ງທີ່ເບິ່ງບໍ່ເຫັນດ້ວຍຕາເປົ່າໄດ້ ທີ່ລີ ບໍ່ສາມາດຈັບຕອງໄດ້.

ສູບ 2.2.1 ແບບສໍາຫລວດຄວາມເຂົ້າໃຈຂອງຜູ້ເຂົ້າຝຶກອົບຮົມ ກ່ຽວກັບ ການຕະຫລາດ (ການປະເມີນດ້ວຍຕົນເອງ)



ທາມາຍເຫດ: ຈຳນວນທີ່ຂີ້ຂຶ້ນອກ ແມ່ນເປັນລາຍ “ບຸກຄົນ” ແລະ “ຄິດເປັນເປົ້າເຊັ່ນ” ຕາມລຳດັບ.

ແຂລ່ງຂໍ້ມູນໄດ້ຍ: ຫົມງານໄຕງ່ານ JICA

- [ຫນ້າວຸກ 9] ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການດ້ານການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຍ ອທຊ (LNTA) ແລະ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ (PTD)

4 ລາຍການຂອງການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການດ້ານການທ່ອງທ່ຽວດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມຜູ້ນຳທ່ຽວ
ສະຖານທີ່ຝຶກ:	ສະຫວັນນະເຂດ (ທ່ອງປະຊຸມ ຂອງເຮືອນພັກສາຍຂອງ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນຈັນ 22 ວັນຍາ-ວັນເສົາ 11 ຕຸລາ 2008 (20 ວັນ)
ເປົ້າທາມາຍ:	ເພື່ອຍົກລະດັບຄວາມຮູ້ໃຫ້ແກ່ຜູ້ນຳທ່ຽວຄົນຕ່າງ ແລະ ຜຶກອົບຮົມໃຫ້ຄວາມຮູ້ແກ່ຜູ້ນຳທ່ຽວໃຫມ່
ຄູ່ສອນ:	ຄູ່ສອນຈາກພາກສ່ວນພະແນກການ / ສະຖາບັນສຶກສາອ້ອມຂ້າງແຂວງ, ອທຊ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ຫົມງານໄຕງ່ານໄຈກາ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ຜູ້ນຳທ່ຽວຕ່າງໆ (ປະມານ 10 ທ່ານ), ຜູ້ນຳທ່ຽວໃຫມ່ມີ (37 ທ່ານ ໃນນັ້ນປະກອບມີ 4 ທ່ານແມ່ນຜູ້ນຳທ່ຽວທ້ອງຖິ່ນ)
ເນື້ອໃນ:	ເບິ່ງຂໍ້ຕີ 2.2.1 ລາຍການ ການຝຶກອົບຮົມຜູ້ນຳທ່ຽວ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການ ອາຫານ ແລະ ເຄື່ອງດື່ມ (1)
ສະຖານທີ່ຝຶກ:	ສະຫວັນນະເຂດ (ທ່ອງປະຊຸມ ຮ້ານອາຫານ ລາວ ລາວ ເຕີ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນຈັນ 10 ພະຈິກ-ວັນເສົາ 15 ພະຈິກ 2008 (6 ວັນ)
ເປົ້າທາມາຍ:	ເພື່ອຍົກລະດັບການໃຫ້ບໍລິການດ້ານ ອາຫານ ແລະ ເຄື່ອງດື່ມ
ຄູ່ສອນ:	ມະຫາວິທະຍາໄລຮາດຊະພັດ ຮາຊາອານາຈັກໃຫ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ໂຮງແຮມແລະຮ້ານອາຫານໃນສະຫວັນນະເຂດຈຳນວນ (26 ທ່ານ), ຜູ້ປະສານງານເມືອງ (ເພື່ອປັບປຸງການບໍລິການພາຍໃນເມືອງຂອງເຂົ້າຈົ້າ) (10 ທ່ານ)
ທາມາຍເຫດ:	ໄດ້ຮັບສະໜັບສະໜູນທຶນໄດ້ຍ ກົງສູນໃຫ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມ ການບໍລິການ ອາຫານ ແລະ ເຄື່ອງດື່ມ (2)
ສະຖານທີ່ຝຶກ:	ເມືອງ ວິລະບຸລີ (ທ່ອງປະຊຸມ ຂອງ ພົມງານເມືອງ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນສຸກ 26 ທັນວາ-ວັນຈັນ 29 ທັນວາ 2008 (4 ວັນ)
ເປົ້າທາມາຍ:	ເພື່ອຍົກລະດັບການໃຫ້ບໍລິການ ອາຫານ ແລະ ເຄື່ອງດື່ມ
ຄູ່ສອນ:	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ຮ້ານອາຫານ ແລະ ເຮືອນພັກ ຢູ່ເມືອງວິລະບຸລີ
ເປົ້າທາມາຍ:	ໄດ້ຮັບການສະໜັບສະໜູນທຶນ ຈາກບໍລິສັດບໍ່ຄໍາ ເຊິ່ງດໍາເນີນງານຊັດຄົນຄໍາຢູ່ເມືອງວິລະບຸລີ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມແມ່ເຮືອນ
ສະຖານທີ່ຜູກ:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມ ຮັນອາຫານ ລາວ ລາວ ເດີ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນພະຫັດ 5 ວຸນພາ-ວັນພຸດ 11 ຕຸລາ 2009 (7 ວັນ)
ເປົ້າຫາມາຍ:	ເພື່ອຍົກລະດັບ ການບໍລິການແມ່ເຮືອນ
ຄູສອນ:	ອີງການຫ່ອງທ່ຽວແໜ່ງຊາດ, ພະແນກຫ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ທຶນາງານໂຄງການໄຈກາ
ຜູ້ຂ້າຮ່ວມ:	ໂຮງແຮມແລະເຮືອນພັກຢູ່ໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (35 ທ່ານ)
ເນື້ອໃນ:	ເບິ່ງຕາຕະລາງ 2.2.2 ລາຍການການຝຶກອົບຮົມແມ່ເຮືອນ

ທຶນາງານໂຄງການໄຈກາ ມີເປົ້າຫາມາຍເພື່ອຢາກພັດທະນາຄວາມສາມາດຂອງພະແນກຫ່ອງທ່ຽວແຂວງໃນວຽກງານການບໍລິຫານ (ເຊັ່ນ ການປະກຽມ, ການບັນທຶກ, ການກວດກາແລະການປະເມີນຜົນ) ສະນັ້ນການຝຶກອົບຮົມຈຶ່ງສືບຕໍ່ດຳເນີນງານໄດ້ຢ່າງມີປະສິດທິພາບ.

ຕາຕະລາງ 2.2.1 ລາຍການການຝຶກອົບຮົມຜົນນໍ້າທ່ຽວ

ຕອນເຊົາ	ຄູສອນ	ຕອນແລງ	ຄູສອນ
22/09 ກ່າວເປີດພິທີຝຶກອົບຮົມ	PTD	ການພັດທະນາແລະສົ່ງເສີມການຫ່ອງທ່ຽວ	PTD+JICA
23/09 ມະນຸດສຳພັນ	PTD	ການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ດີ	PTD
24/09 ຜູມສາດ (1)	TTC	ຟຸມສາດ (2)	TTC
25/09 ປະຫວັດສາດ (1)	TTC	ປະຫວັດສາດ (2)	TTC
26/09 ປະຫວັດສາດ (3)	TTC	ນະໂໄຍບາຍການບ້ອງກັນຄວາມສະຫງົບ	Police Dep.
27/09 ປະຫວັດຂອງການຫ່ອງທ່ຽວ (1)	PICD	ປະຫວັດຂອງການຫ່ອງທ່ຽວ (2)	PICD
28/09 ວັດທະນະທຳຂອງລາວ (1)	PICD	ວັດທະນະທຳຂອງລາວ (2)	PICD
29/09 ນະໂໄຍບາຍການຫ່ອງທ່ຽວ	PTD	ການແຕ່ນລາຍລາວ	Art School
30/09 ເັ່ງລາວເດີມ	PICD	ການນຳທຸງວ່າມະຊາດ	SNV
01/10 ການຝຶກພື້ນຕ່າງປະເທດ (1)	PFAD	ການຝຶກພື້ນຕ່າງປະເທດ (2)	PFAD
02/10 ການປະຕິປົມພະຍາບານຂັ້ນຕົ້ນ (1)	Pro. Hospital	ການປະຕິປົມພະຍາບານຂັ້ນຕົ້ນ (2)	Pro. Hospital
03/10 ການປຸງແຕ່ງອາຫານລາວ	Tech. College	ກົດໝາຍການຫ່ອງທ່ຽວ	PTD
04/10 ການປຸງຟັງ ແລະ ລົງສັດ	PAD	ສັດດີກຳດຳບັນຮ້ອຍລັນປີ	PSTED
05/10 ການຕະຫລາດການຫ່ອງທ່ຽວ (1)	PTD	ການຕະຫລາດການຫ່ອງທ່ຽວ (2)	PTD
06/10 ເຕັກນິກໃນການນຳທຸງ (1)	LNTA	ເຕັກນິກໃນການນຳທຸງ (2)	LNTA
07/10 ເຕັກນິກໃນການນຳທຸງ (3)	LNTA	ເຕັກນິກໃນການນຳທຸງ (4)	LNTA
08/10 ເຕັກນິກໃນການນຳທຸງ (5)	LNTA	ເຕັກນິກໃນການນຳທຸງ (6)	LNTA
09/10 ປະຕິບັດຕົວຈິງ	LNTA	ປະຕິບັດຕົວຈິງ	LNTA
10/10 ປະຕິບັດຕົວຈິງ	LNTA	ປະຕິບັດຕົວຈິງ	LNTA
11/10 ສະຫຼຸບການຝຶກອົບຮົມ	LNTA	ມອບໃບຍົງຍືນໃຫ້ແກ່ເຊົ້າຍືກ	PTD

ໜາຍເຫດ: TTC: ວິທະຍາໄລຄູ່ຫລວກ7, PICD: ພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ ແລະ ວັດທະນະທຳ, PFAD: ພະແນກການຕ່າງປະເທດ, PAD: ພະແນກການສື່ກຳ, PSTED: ພະແນກກວິທະຍາສາດ, ເຕັກໂນໂລຊີແລະສິ່ງແວດລ້ອມ.

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກຫ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ

ຕາຕະລາງ 2.2.2 ການຝຶກອົບຮົມແມ່ເຮືອນ

ຕອນເຊົາ	ຕອນແລງ
05/02 ເປີດພິທີຝຶກອົບຮົມ	ນະໂໄຍບາຍການຫ່ອງທ່ຽວ
06/02 ມະນຸດສຳພັນແລະການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ດີ	ຄວາມຮູ້ກ່ຽວກັບການພັກແຮມ
07/02 ຫນ້າທີ່ແລະຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງແມ່ເຮືອນ	ການຝຶກພື້ນຂອງແມ່ເຮືອນກັບພະແນກຕ່າງໆ
08/02 ວິທີການທຳຄວາມສະອາດຫ້ອງພັກ	ວິທີການທຳຄວາມສະອາດພື້ນແລະຫ້ອງນໍ້າ
09/02 ຫ້ອງເຕັກແລະການຊັກລິດ	ຝຶກປຸງງານອນ
10/02 ການຫົບປະກິດໃບຂອບໂຕ	ການແຮ້ຂັ້ນຫມາກເປົ້ງ
11/02 ການຈັດອາໄມ້	ສະຫຼຸບການຝຶກອົບຮົມ
	ບົດພິທີ

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກຫ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ

■ [ໜ້າວຽກ 10] ການສ້າງຕັ້ງຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮືຍະທຳ

“ ຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮືຍະທຳ ” ໄດ້ຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ ເພື່ອກະຫັດກັນແລະຫຼຸດຜ່ອນເຕີນກະທົບດ້ານລົບທີ່ເກີດຈາກການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງຈຳນວນນັກຫ່ອງທ່ຽວ. ຄະນະກຳມະການຫຼືກແຕ່ງເຕັກເປັນສະມາຊຸມແມ່ນມີຕໍ່ລຸ່ມນີ້.

1. ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (PTD) ໃນນີ້ປະກອບມື່ນ່ວຍງານນຳທ່ຽວທຳມະຊາດ (EGU)
2. ສະຫະພັນຊາວທຸນໍ້ມແຂວງ
3. ສະຫະພັນແມ່ຍົງແຂວງ
4. ພະແນກວິທະຍາສາດ, ເຕັກໂນໂລຊີ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມແຂວງ
5. ພະແນກແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນແຂວງ
6. ພະແນກປ່າໄມ້ແຂວງ
7. ຫ້ອງການຕຳຫລວດທ່ອງທ່ຽວ
8. ພະແນກຂໍ້ມູນຂ່າວສານ ແລະ ວັດທະນະທຳແຂວງ
9. ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າແຂວງ
10. ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງໄກສອນພິມວິຫານ
11. ພະແນກຢຸດຕີທຳແຂວງ
12. ຫ້ອງການແນວລາວສ້າງຊາດແຂວງ
13. ກົມທຸນ່ວຍງານສືບສວນອາສະຍາກຳ
14. ນາຍບ້ານ ບ້ານຫາດ
15. ຄະນະກຸ່ມໂຮງແຮມ
16. ຄະນະກຸ່ມເຮືອນພັກ
17. ຄະນະກຸ່ມຮັນອາຫານ
18. ຄະນະກຸ່ມບໍລິສັດນຳທ່ຽວ

ກອງປະຊຸມສໍາມະນາໄດ້ໃຂ້ສັນເປີນຄັ້ງທຳອີດ ເພື່ອແລກປ່ຽນຄໍາຄືດຄໍາເຫັນ ກ່ຽວກັບ ຈຸດປະສົງເປົ້າທາມາຍລວມຂອງ ກອງປະຊຸມ, ຫນ້າທີ່/ພາລະບົດບາດ ແລະ ວິທີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດກິດຈະກຳຕ່າງໆລະຫວ່າງສະມາຊີກພາຍໃນກຸ່ມໜີດ ທຸກຄົນ.

ຫົວຂໍ້:	ການສໍາມະນາການສ້າງຕັ້ງ ຄະນະກຳມະການສິ່ງເສີມຈະຮືຍທຳ
ສະຖານທີ່:	ສະຫະວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມ ຂອງ ຮັນອາຫານສະຫວັນບ້ານເຊົາ)
ວັນທີ:	ວັນພະຫັດ ທີ14 ເດືອນສິງຫາ, ປີ 2008
ຈຸດປະສົງ:	ບີກາລາຫຼວງກ່ຽວກັບ ຈຸດປະສົງເປົ້າທາມາຍໃນການສ້າງຕັ້ງຄະນະກຳມະການ, ທາມກາຜົນທີ່ຄາດວ່າຈະໄດ້ຮັບ, ວິດຈະກຳຕ່າງໆແລະອື່ນໆ; ເພື່ອເປັນການແລກປ່ຽນຄວາມຄິດເຫັນເຊິ່ງກັນແລະກັນ ລະຫວ່າງ ສະມາຊີກຂອງຄະນະກຳມະການ.
ຜູ້ຮັບຜິດຊອບ:	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ທີມງານໂຄງການ JICA
ລາຍການ:	<ol style="list-style-type: none"> 1. ເປີດກອງປະຊຸມໄດ້ (ຫົວຫນ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວ) 2. ສະເໜີກ່າວຈຸດປະສົງ ຂອງ ກອງປະຊຸມ ແລະ ທາມກາຜົນຂອງການສ້າງຕັ້ງຄະນະກຳມະການໄດ້ (ອອງຫົວຫນ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວ) 3. ຍົກຕົວຢ່າງ ກ່ຽວກັບ ການສ້າງມາດຕະການບ້ອງກັນໃນປະເທດລາວໄດ້ (ອອງຫົວຫນ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວ) 4. ຍົກຕົວຢ່າງກໍລະນີສຶກສາ: ມາດຕະການບ້ອງກັນບັນຫາ ຈາກປະເທດຍື່ນໄດ້ (ທີມງານໂຄງການJICA) 5. ຈັດຕັ້ງກຸ່ມສົນຫະນາ: ກ່ຽວກັບ ບັນຫາທີ່ເປີດຈາກການທ່ອງທ່ຽວໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ 6. ສະຫລຸບການສໍາມະນາໄດ້ (ອອງຫົວຫນ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວ), ກ່າວປິດກອງປະຊຸມ(ຫົວຫນ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວ)

ໃນຫ້ອງສໍາມະນາ, ບັນຫາຕ່າງໆດັ່ງລຸ່ມນີ້ແມ່ນໄດ້ຖືກກຳນົດໃຫ້ເປັນບັນຫາທີ່ສິ່ງກະທິບດ້ານລົບແກ່ການທ່ອງທ່ຽວ. ຕາມ ຄວາມເປັນຈີງແລ້ວ, ບັນຫາຕ່າງໆນີ້ນີ້ບໍ່ໄດ້ພົວພັນເຖິງການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ ຫລື ບັນຫານີ້ທີ່ຖືກຂັງນເປັນ ລາຍການອອກມານັ້ນກໍຍັງບໍ່ແມ່ນເປັນກະທິບດ້ານລົບເທື່ອ. ເຊິ່ງບັນຫາດັ່ງກ່າວກໍໄດ້ຖືກແຍກອອກຕ່າງໆຫາກແລ້ວ.

ຕາຕະລາງ 2.2.3 ການກຳນົດຜົນກະທິບດ້ານລົບທີ່ເກີດຈາກການທ່ອງທ່ຽວໂດຍຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮືຍຂໍ

	ບັນຫາ	ໃຫ້ເຫດຜົນ
ຜົນກະທິບທາງດ້ານ ວັດທະນະທຳ-ສັງຄົມ	ມີການນັ້ນວ່າສຸມທາງເພດ, ການຄາປະເວນີ	ນັກທ້ອງທ່ຽວບາງກຸມເຂົາມາປະເທດລາວເພື່ອ ການມົວສຸມທາງເພດ, ຊາວໜີມລາວບາງກຸມ ຢືນຍອມເພາະຕອງການທາງເງິນ. ມີຊາວຕາງຊາດ ບາງກຸມມາເພື່ອຂູອກຫາແມ່ຍົງຄົນລາວໄປຂາຍ ແຮງງານຢູ່ຕາງດາວ.
	ການຂາກເຊື້ອງກ້ອງວິດີໂອ ຖ້າຍພາບໃນ ທ້ອງພັກຕາມໄຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ	ນັກທ້ອງທ່ຽວບາງກຸມເຂົາມາປະເທດລາວເພື່ອຖ້າຍ ພາບໃນທ່ອງຂະນະທີ່ຂໍລັບນອນນຳກັນ, ຈຸດປະສົງ ເພື່ອຂາຍທອດຕະຫລາດທົ່ວໄປ.
	ມີການລັກເຄື່ອງຂອງນັກທ້ອງທ່ຽວເພີ່ມຂຶ້ນ	ເນື່ອງຈາກການລະບາດອ່ານຍໍາເສບຕິດໃນທຸ່ນ ຂອງຊາວທັນມາລາວສູງຂຶ້ນອາດເປັນສາເໜດ ນິ້ງເຮັດໃຫ້ເກົ່າມີອາສະຍາກໍາການລັກເນັກຂະ ໂມຍນ້ອຍໝູ້ອາເຄື່ອງຂອງ ຂອງນັກທ້ອງທ່ຽວ ເພີ່ມຂຶ້ນເລືອຍໆ.
	ເຕັມມີຄົນຂໍທານເພີ່ມຂຶ້ນເປັນຂະບວນການ	ເປັນວິທີທີ່ສາມາດຊອກຫາເງິນໄດ້ແບບງ່າຍດາຍ, ເຮັດໃຫ້ຈຳນວນຂອງຄົນຂໍທານພາກັນມາທາງເງິນ ຢ່າສະຫວັນນະເຂດດ້ວຍການຂໍທານເພີ່ມສູງຂຶ້ນ.
	ຜົນກະທິບຈາກການນຸ່ງຖືຂອງໄວລຸນຍົກໃຫມ່	ຊາວໜີມລາວນູ້ຈະຮຽນແບບການນຸ່ງກະໂປ່ງສັນ ທລື ໄສ່ສົງຂາສັນ ຈາກນັກທ້ອງທ່ຽວ
	ນັກທ້ອງທ່ຽວບາງກຸມ ເຂົ້າມາເພື່ອເຜີຍແຜ່ ສາສະຫນາຂອງເຂົ້າ	ໃນປະເທດລາວປະຊາຊົນມີສັດເຊື້ອທີ່ສາສະຫນາ ໄດ້ກໍໄດ້ ທີ່ບໍ່ຊັດຕໍ່ກໍ່ລັດຖະທໍາມະນຸນ, ໃນຂະນະ ທີ່ນັກທ້ອງທ່ຽວໄປຢັ້ງມ່ານເຂດຊົນນະບົດ ບາງຄົ້ງ ເຂົ້າຈໍາເຜີຍແຜ່ສາສະຫນາຂອງພວກເຂົ້າ ດ້ວຍ ການຈັກບັນຍັດສີສະຫນາ
ຜົນກະທິບທາງດ້ານທຳມະ ຊາດ ແລະ ຕໍ່ສະພາບແວດລ້ອມ ໃນການດຳລົງຊີວິດ	ການທຳລາຍສະພາບແວດລ້ອມທາງ ທຳມະຊາດ	ບາງກຸມທີ່ເຂົາລົດໄປກໍໃຊ້ຂອງເຂົ້ອງຍໍາເສບຕິດໄວ້ ທລື ສ່ວຍໃຊ້ໄປໃນທາງທີ່ບົດ.
	ມີເສດຖື້ນຫີ່ອປະເພດຕ່າງໆຢູ່ຕາມ ແຫລງທ່ອງທ່ຽວ	ມີບາງກຸມນັກທ້ອງທ່ຽວຢູ່ປະເທດລາວສູງຂຶ້ນທີ່ນັນ. ເຮັດໃຫ້ທຳມະຊາດຖື້ນທຳລາຍຫລາຍຂຶ້ນທີ່ນັນ.
	ການຖາຍຊະຊາຍ ຕາມແຫລງທ້ອງທ່ຽວ	ສາເຫຼັດຂອງສູງເສດເລືອງເຂົ້າຫີ່ອຂອງນັກທ້ອງ ທ່ຽວທີ່ນີ້ໄວ້ ກໍ່ຍ້ອນບໍ່ມີທັງຂີ່ເຫຍື່ອຕັ້ງໄວ້ຕາມຈຸດ ແຫລງທ້ອງທ່ຽວຕາງໆ. ອີກສາເຫດຫນິ້ງກໍ່ຍ້ອນ ພິດຕິກໍາອັນບົດຂອງນັກທ້ອງທ່ຽວເປັກເປົາ. ໃນເຂດຊົນນະບົດຫາງໄກສອກຫລືກ, ບໍ່ມີພາກ ສວນໃດໆອອກມາຮັບຜິດຊອບຕໍ່ການກຳຈັດຂີ່ເຫຍື່ອ ເຫົານັ້ນ. ພວກເຂົາຍົງຂະດາການສຶກສາອົບອົນ, ການປົກຈິດສຳນິກທີ່ດີໃຫ້ແກ້ພົນລະເມືອງ.
	ການຕັດໄມ້ທຳລາຍປ່າ	ຢອນເຂົາຍົງບໍ່ມີທ້ອງນັກສາທາລະນະໄວ້ໃຫ້ ບໍ່ລືການຕາມສະຖານທີ່ທ້ອງທ່ຽວຕາງໆ, ດັ່ງນັ້ນຈຶ່ງເຮັດໃຫ້ນັກທ້ອງທ່ຽວຖ່າຍເປົາ ທລື ຖາຍຊະຊາຍ.
	ການລາສັດປ່າ	ຈຸດປະສົງຂອງການຕັດໄມ້ທີ່ເພື່ອຊາຍ ແລະ ສົ່ງເຂົາດສາຫະກຳ (ບັນຫານີ້ຢູ່ແຕ່ສົ່ງ ¹ , ຜົນກະທິບທີ່ກໍ່ກຳກັນທ້ອງທ່ຽວເຖິງນັ້ນ. ແຕ່ເຖິງຢ່າງ ໄດ້ກໍຕາມ, ສາເຫຼັດອາດຈະກ່າວພັນກັນ ລະຫວາງ ການຜະລິດໄມ້ເພື່ອສະຫນອງໃຫ້ແກ້ການທ້ອງທ່ຽວ ໂດຍການພັດທະນາເປັນຜະລິດຕະພັນຂອງທ້ອງທ່ຽວ
	ການນຳເອົາຜະລິດຕະພັນຈາກປ່າ ອອກ ມາຢ່າງຜິດກິດທໍາມາຍ ເຊັ່ນ ພິດພັນຫາຍາກ ທລື ດອກໄມ້ປ່າ	ນັກທ້ອງທ່ຽວບາງກຸມ ຈົນນຳເອົາພິດພັນຫາຍາກ ທລື ດອກໄມ້ ອອກມານຳເວລາອອກຈາກປ່າ.
	ການຖານຢ່າເຮັດໄວ່	ໃນນີ້ມີທັງຕົ້ງໃຈ ແລະ ບໍ່ຕົ້ງໃຈ
ຜົນກະທິບທາງດ້ານເສດຖະ ກິດ	ໄໝເງິນເພີ່ມ ແລະ ລາຄາສິນຕົກແຜງຂຶ້ນ ເລືອຍໆ	ປະຊາຊົນລາວສວນຫລາຍມັງໄຊ້ຈໍາຍສະກຸນເງິນ ຕາງປະເທດ. (ສຳລັບບັນຫານີ້ກໍ່ຍັງບໍ່ເປັນທີ່ແມ່ນອນ ວ່າ ມັນຄວາມຈິງທີ່ລື່ມໍ ສາເຫຼັດອາດຈະເປັນຍ້ອນມີ ການສົ່ງເສີມການທ້ອງທ່ຽວ ຈຶ່ງເຮັດໃຫ້ພວກເຂົ້ານຳ ໃຊ້ເງິນຕາງໆປະເທດ.)
	ປາກົດການໃຊ້ເງິນປອນ	ນັກທ້ອງທ່ຽວບາງກຸມນຳເຖິງປ່ອນ ເຂົ້າມາໃຊ້ຈຸ່າຍ ຕາມສະຖານທີ່ຕາງໆ(ເຖິງວ່າບັນຫານີ້ຈະບໍ່ກຳວັດ ກັບການທ້ອງທ່ຽວຫລາຍປານໄດ້, ແຕ່ມັນກໍມີແນວ

	ການເກີບຄາໄດ້ສາມ໌ທີ່ບັນຫຼາມ	ນອນສົ່ງເສີມໃຫ້ໄຊເງິນຕາຕາງປະເທດຫລາຍຂຶ້ນ.
	ການເກີບຄາໄດ້ສາມ໌ທີ່ບັນຫຼາມ	ລົດຕາງໆ ຫລື ລົດສອງແຫຼວ ມັກຈະຂັ້ນຄາໄດ້ສາມ໌ແບບຜິດຫລັກການ.ບັນຫານີ້ບາງຄັ້ງມັນກໍສົງເພີມກະທີບຕໍ່ປະຊາຊົນພາຍໃນທ້ອງຖິ່ນ.
ບັນຫາທີ່ບັນຫຼາມ	ພົດຕາຂາວຫວັດນູມລັກເຄື່ອງຂອງໃນເຮືອນຊັ້ນຂອງປະຊາຊົນ (ນີ້ບັນຫານີ້ຂັ້ນກັນ ແຕ່ພົວພັນກັບການທ້ອງຖິ່ນ)	
ການທ່ອງທ່ຽວ	ພວກເຂົາອາດຈະບູ້ມີຜິດສະບັບ ຫລື ວິຂາທີ່ເຖິກກົດທຸມາຍ (ບັນຫານີ້ກໍບໍ່ສາມາດນຳມາເປັນຕົນທີ່ບັນລົບຕົ້ນຕັ້ນ ການທ້ອງທ່ຽວໃນລາວໄດ້ເຫຊນ)	
	ມີນັກທ້ອງທ່ຽວໃຫ້ສ່ວນໃຫຍ່ແມ່ນເຕັນຫາງ ຜ່ານສະຫວັນນະເຂດເພື່ອໄປປະເທດຫວຽດນາມ	(ຄວາມສາມາກາງທາງເສດຖະກິດຂອງພວກເຮົາ, ຢັງປຸ້ມໄດ້ຕີເຫົາທີ່ຄວນ). ເຖິງຢ່າງໃດກິດ, ບັນຫານີ້ກໍຍິ່ງສາມາດນຳມາເປັນຕົນກະທີ່ບັນລົບໄດ້ເຫຊນ
	ນັກລົງທຶນຊາວຕາງຊາດ	ມີຄົນຕາງປະເທດຈົນວນຫລວງຫລາຍທີ່ຂອງຫາ ຂຶ້ດິນຕາມຜົຂວ່າສະຫວັນນະເຂດ. ບັນຫານີ້ຮັດໃຫ້ກະທີ່ບັນລົບໃຫ້ໃນການບູກຄັງຮັດກະສິກຳຫລຸດລົງ (ນີ້ອາດຈະເປັນຄວາມຈິງ ແຕ່ບໍ່ເປັນສາເຫດຂອງການທ້ອງທ່ຽວ)

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍະທຳ

■ [ຫນ້າວຸກ 11] ການຮ່າງແຜນເພື່ອການພັດທະນາ ແລະ ໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ້ອງທ່ຽວ

ທາງພະແນກທ້ອງທ່ຽວແຂວງໄດ້ຮ່າງ “ ແຜນການພັດທະນາການທ້ອງທ່ຽວປະຈຳປີ (2008-2010) ” ຂຶ້ນໃນເດືອນພຶດສະພາ2008. ເຊິ່ງແຜນງານດັ່ງກ່າວໄດ້ຖືກນຳສະເໜີໃນ “ກອງປະຊຸມແຜນຍຸດທະສາດການພັດທະນາການທ້ອງທ່ຽວ” ໂດຍການຮ່ວມເປັນເຈົ້າພາຍນີ້ ທ້ອງວ່າການແຂວງ, ອົງການທ້ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດລາວ ເຊິ່ງໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ທ້ອງປະຊຸມຂອງທ້ອງວ່າການແຂວງ ໃນວັນທີ 22-23 ພຶດສະພາ 2008. ເຊິ່ງແຜນຂອງກອງປະຊຸມປະກອບມີ 1) ຫົບທວນຄືນການປະຕິບັດແຜນຂອງປີທີ່ຜ່ານມາ (2005-2007), 2) ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນງານຂອງປີປະຈຸບັນ (2008-2010) ແລະ 3) ສະເໜີແຜນການເຄື່ອນໄຫວ (2008-2010). ໃນນັ້ນ, ໄດ້ຍົກເຫຼີ້ນເຕັ້ງ ການພັດທະນາວິຈອນການທ້ອງທ່ຽວ, ການປັບປຸງການໃຫ້ບໍລິການທ້ອງທ່ຽວ ແລະ ໄດ້ໃຫ້ຄວາມສົນໃຈຕໍ່ກັບກາສັນຍາລັກຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ເຊິ່ງເປັນຍຸດທະສາດທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດຢ່າງນິ້ງ. ໃນນັ້ນສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າ, ແຜນງານດັ່ງກ່າວໄດ້ຂັ້ນເປັນບຸລິມາສິດອັນດັບໜຶ່ງແກ່ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດກໍຕື່ມື້ງ(ມືອງໄກສອນ ພິມວິຫານ) ແລະເຂດອື່ນງົນອກຕົວເມືອງ, ກໍຕື່ມາສາຍທາງເລກ9 ແລະ ສາຍທາງເລກທີ13 ຖືເປັນເຂດທີ່ສຳຄັນກ່ອນທຸກໆມີມີດ.

ທີມງານໂຄງການ JICA ແລະ ພະແນກທ້ອງທ່ຽວໄດ້ຮ່ວມກັນຮ່າງ “ແຜນການສົ່ງເສີມການທ້ອງທ່ຽວ” ໂດຍອີງໃສ່ການວິເຄາະ SWOT ດັ່ງໜັງລຸ່ມນີ້ເປັນຫລັກ, ການວິເຄາະ SWOT ແມ່ນໄດ້ລົງມີປະຕິບັດໄດ້ຮັງໃສ່ຜົນຂອງ [ຫນ້າວຸກ 5 -2] ໂຄງຮ່າງການສຳຫລວດ ແລະ [ຫນ້າວຸກ 5-3] ການກຳນົດແຫ່ງຂໍພະຍາກອນການທ້ອງທ່ຽວໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ.ໄດ້ມີການຂັ້ນບັນຊີແຫ່ງທ້ອງທ່ຽວເຂົ້າໃນ “ແຜນຍຸດທະສາດພັດທະນາການທ້ອງທ່ຽວ(2008-2010)” ອີກດ້ວຍ.

ຕາຕະລາງ 2.2.4 ຮ່າງແຜນຍຸດທະສາດການສົ່ງເສີມການທ້ອງທ່ຽວ ໂດຍການວິເຄາະSWOT

ຈຸດແຂງ	ຈຸດອອນ	ຍຸດທະສາດໃນການສົ່ງເສີມການທ້ອງທ່ຽວ
<p>1. ມີການບໍລິການທ້ອງທ່ຽວທີ່ໝາຍໝາຍ</p> <p>2. ມີເສັນທາງທີ່ສະດວກສະບາຍ</p> <p>3. ມີໜ່າງໆຂອງທ້ອງທ່ຽວທີ່ເປັນທ່າແຮງຢູ່ບໍ່ໄຈຈາເສັນທາງໆຫລວງ</p> <p>4. ເຂດເສດຖະກິດພິເສດເຊີມ SEZ ແມ່ນມີນັກຫລວກຮົດມາລົງທຶນນັບມື້ນັບເພີ່ມຂຶ້ນ</p> <p>5. ມີຊັບພະຍາກອນນະນຸດທີ່ອຸດົມສົມບັນ</p> <p>6. ມີຄວາມປອດໄພໃນການທ້ອງທ່ຽວ ແລະ ຜູ້ຄົນກໍເປັນມິດມອາດທະຍາໄສດີ</p>	<p>1. ສະຖານທີ່ທ້ອງທ່ຽວສ່ວນຫລາຍຍັງຂາດສິ່ງອໍານວຍຄວາມສຳດວກໃຫ້ແກ່ນັກທ້ອງທ່ຽວເຂັ້ນ</p> <p>2. ແ່າລົງທ້ອງທ່ຽວສ່ວນຫລາຍຍັງບໍ່ສະຍາມແລະບໍ່ດູດໃຈ,</p> <p>3. ສະຖານທີ່ທ້ອງທ່ຽວຍັງຍື່ນທີ່ຮັບຈັກຂອງກຸ່ມັນນັກທ້ອງທ່ຽວເປົາຫາມາຍ</p> <p>4. ຍ້ານພາຫະນະຂົມສົງເຕີງແຫ່ງທ້ອງຍັງບໍ່ມີການຈັດສັນກັນຢ່າງແນຸນອຸນ</p> <p>5. ຂໍມູນລະອຽດກາວກັບແຫ່ງທ້ອງທ່ຽວຍັງບໍ່ມີ</p> <p>6. ບໍ່ມີເສັນທາງທີ່ສາມາດເຂົ້າຫາແຫ່ງທ້ອງທ່ຽວໄດ້ໃນລະດູດຝຶ່ນ</p> <p>7. ການບໍລິການທ້ອງທ່ຽວຍັງບໍ່ມີດັນຕະຖານສາກົນ</p> <p>8. ຂັ້ນຕອນໃນການເສຍຄາຕ່າງແດນຢູ່ຈຸດຕາມແດນຍັງບໍ່ຈະແຈງ</p> <p>9. ຍັງບໍ່ມີສະຖານທີ່ສາມາດຊອກຫຼັງຜົນໄດ້ເຫຊນ</p>	<p>1. ຈັດຫາເຄື່ອງມີໃນການໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ້ອງທ່ຽວ(ນອນໃນຈຸດອອນຂໍ3,ຂໍ4,ຂໍ5)</p> <p>2. ປັບປຸ້ມສິ່ງອໍານວຍຄວາມສຳດວກສຳລັບນັກທ້ອງທ່ຽວເຂັ້ນ (ຫ້ອງນຳໆ ບໍ່ມີປະຫວັດແຫ່ງ, ປ່າຍບອກທາງເຂົ້າແຫ່ງ, ຜູ້ນໍ້າຫຼຸງ, ອື່ນໍງ(ນອນໃນຈຸດອອນຂໍ1,ຂໍ2,ຂໍ4,ຂໍ5)</p> <p>3. ແນະນຳໃຫ້ນັກທ້ອງທ່ຽວຮັບຈັກເຮົາຫາຍັງໃດຍໍການແນຍນຳຜົນສີ(ນອນໃນຈຸດອອນຂໍ 2, ຂໍ3)</p> <p>4. ສ້າງສ້າງພົວພັນທີ່ດີກັບເປັນດັກຕັ້ງປະກອບທຸລະກິດນຳທ້ອງທ່ຽວເພື່ອໃຫ້ເຂົາດີ່ເອົານັກທ້ອງທ່ຽວເປົາຫາມາສຸ່ຫວັນນະເຂດລ່າຍຂຶ້ນ(ນອນໃນຈຸດອອນຂໍ 3,ຂໍ5)</p>

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໂຄງການ JICA

ໂຄງຮ່າງແຜນຍຸດທະສາດພັດທະນາການທ້ອງທ່ຽວແມ່ນໄດ້ປະກອບເຂົ້າໃນການເຄື່ອນໄຫວກິດຈະກຳຕ່າງໆດັ່ງລຸ່ມນີ້.

ຕາຕະລາງ 2.2.5 ຮ່າງແຜນການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ

	ຄ່ອງມີໃນການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ	ການພັດທະນາແຫລ່ງ	ກົດຈະກຳໃນການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ	ໝາຍເຫດ
ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວນິ້ງວັນເສັ້ນຈາກສະຫວັນນະເຂດ				
ຕ້ວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ	<ul style="list-style-type: none"> - ແຜນທີ່ຍາງທ່ຽວຂຶ້ນຕົວເມືອງ - ມີກຳນົດອະທິບາຍໂດຍທູ່ກ່ຽວກັບສະຫງົບທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ທ່ານໄສົນຢຸດານໜ້າແຜນທີ່ 	- ຍັງບໍ່ໄດ້ກຳນົດແຫລ່ງ	<ul style="list-style-type: none"> - ຈັດລາຍການທ່ອງທ່ຽວເຄີ່ງມີຈັດຕັ້ງປະຕິບຸດໂດຍພະແນກທ່ອງທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ ແລະອາສາສະໜັກນູ້ໃຫ້ເຜົານການຝຶກນໍ້າທ່າວອນມາແລວ) - ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບວາລະສານຕາງປະເທດ 	<ul style="list-style-type: none"> - ທ່າງວັນເສັ້ນ- ວັນອາທິດລະຫວາງລະດູການທ່ອງທ່ຽວ(ເດືອນພະຈິກ-ມັງກອນ) - ແປເປັນພາສາລາວ, ອັງກິດ, ໄທ
ບໍລິເວນອ້ອມຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ	<ul style="list-style-type: none"> - ບົງວະຊຸງ ຫາດອັ້ງຮັງ, ແຜນທີ່ປ່າສະຫງົວດີງກຳນົດອະທິບາຍໂດຍທູ່ກ່ຽວກັບສະຫງົບທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ທ່ານໄສົນຢຸດານໜ້າແຜນທີ່ 	- ມີປ້າຍສັນຍາລັກນັກທ່ອງທ່ຽວຢາງປ່າ/ຂີລົດຕິປໍ.	- ມີການຮວມມັກໂຄງການ SNV, LENS	<ul style="list-style-type: none"> - ແປເປັນພາສາລາວ, ອັງກິດ, ໄທ
ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ	<ul style="list-style-type: none"> - ແຜນທີ່ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວ - ມີກຳນົດອະທິບາຍໂດຍທູ່ກ່ຽວກັບສະຫງົບທີ່ທ່ານໄສົນຢຸດານໜ້າແຜນທີ່ 	- ມີປ້າຍບ່ອກທາງໄປໝາແຫລ່ງ ແລະ ປ້າຍປະຫວັດແຫ່ງ ສໍາລັບນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ	<ul style="list-style-type: none"> - ຈັດທ່ອງທ່ຽວທີ່ດລອງຮວມກັນໄດ້ການຮວມມັກພະແນກທູ່ກ່ຽວຂັນແຂວງ-ຂັນເມືອງ, ບໍລິສັດເອກະຊົນ(ຜູ້ບຸກກອບທະລາກິດນາທຸງ, ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮານອາຫານໃນສະຫວັນນະເຂດ)ແລະຮວມກັບຂຸມຂຶ້ນ - ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບວາລະສານຕາງປະເທດ 	<ul style="list-style-type: none"> - ຈັດທ່ອງທ່ຽວທີ່ດລອງໃນລະຫວາງເດືອນພະຈິກ-ມັງກອນ - ແປເປັນພາສາລາວ, ອັງກິດ, ໄທ
ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວຕາມລາມຳແມນ້າຂອງ				- ຈະພົໍຈາລະນາໃນຂັ້ນຕໍ່ໄປ
ແທງທ່ອງທ່ຽວໃນເຂດຕາມສາຍຫາງເລກ 9				
ວົງຈອນໃນເສັ້ນທາງໂຮຈີມິນ	<ul style="list-style-type: none"> - ແຜນທີ່ກຳນົດຕະພາບລາວທ່ວງດ ແລະ ແຫ່ງຂັບພະຍາກອນທີ່ທ່ານໄສົນໃຈເຈີນໆ. (ທຳມະຊາດ, ວັດທະນະທໍາ, ວິທະຍາສາດ, ອົດສາຫະກຳ...) - ມີກຳນົດອະທິບາຍໂດຍທູ່ກ່ຽວກັບສະຫງົບທີ່ທ່ານໄສົນຢຸດານໜ້າແຜນທີ່ 	- ຍັງບໍ່ໄດ້ກຳນົດແຫລ່ງ	<ul style="list-style-type: none"> - ຈັດທັດສະນະສັກສາຮວມກັນໄດ້ການຮວມມັກພະແນກທູ່ກ່ຽວຂັນແຂວງ-ຂັນເມືອງ, ບໍລິສັດເອກະຊົນແລະຊຸມຊົນທີ່ຖືກວ່າຍາການເຊີນເອົາຜູ້ບຸກກອບທຸລະກິດນາທຸງຂອງຕາງປະເທດມາຮວມ 	<ul style="list-style-type: none"> - ຈັດທັດສະນະສັກສາອາດຈະຢູ່ໃນລະຫວາງເດືອນພະຈິກ-ມັງກອນ - ສາງຈຸດແວຢ່າເມືອງພືນ(ພ້າຍໃຕ້ແນວຄວາມຄືດຂອງໂຄງການADB) - ແປເປັນພາສາລາວ, ອັງກິດ, ໄທ
ທ່າງຂຸມໄດ້ໂຄງການ				- ຈະພົໍຈາລະນາໃນຂັ້ນຕໍ່ໄປ
ລາຍການຜະລິດຕະພັນ				
ອາຫານ(ລາວ, ໄທ, ຫວຽດນາມ)	- ສາງແຜນພັບອາຫານຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ		<ul style="list-style-type: none"> - ຈັດເທດສະການອາຫານລາວໄດ້ການຊວຍເຫຼືອຂອງຮ້ານອາຫານໃນສະຫວັນນະເຂດ - ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບວາລະສານຕາງປະເທດ 	<ul style="list-style-type: none"> - ແຕລະຮ້ານທີ່ເຂົ້າຮວມໃນເຫດສະການຈະຈັດໃຫ້ມີການລົດລາຄາອາຫານຢ່າງລະນິ້ງຈານ - ແປເປັນພາສາລາວ, ອັງກິດ, ໄທ
ຜະລິດຕະພັນເຄື່ອງຫຼັດຖະກຳ, ແລະຂອງຝາກອື່ນໆ	- ສາງແຜນພັບເຄື່ອງຫຼັດຖະກຳ/ ເຄື່ອງຫຼັດລົກຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ		<ul style="list-style-type: none"> - ມີການຮວມມັກໂຄງການODOPຂອງJICA ແລະ SNV - ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບວາລະສານຕາງປະເທດ 	<ul style="list-style-type: none"> - ໂຄງການJICA QDOPຈະລືມຈັດຂຶ້ນໃນໄວ້ນີ້ - ແປເປັນພາສາລາວ, ອັງກິດ, ໄທ
ວັດທະນະທຳ				- ຈະພົໍຈາລະນາໃນຂັ້ນຕໍ່ໄປ
ຫັມະຊາດ				- ຈະພົໍຈາລະນາໃນຂັ້ນຕໍ່ໄປ

ແຫລ່ງຂັ້ນນີ້: ທີມງານໂຄງການ JICA

- [ຫນ້າວຽກ 12] ການກະກຽມ ແລະ ສະເໜີປິດລາຍງານຄັ້ງທີ 1
ປິດລາຍງານຄັ້ງທີ 1 ໄດ້ຖືກກະກຽມໂດຍການສະຫຼຸບສັງລວມຜົນໄດ້ຮັບເຕິ່ງປິ່ງທຳອິດຂອງສຶກປີງປະມານທີສອງ.
- [ຫນ້າວຽກ **] ການສ້າງຕັ້ງຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (JCC)
ກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (JCC) ໄດ້ຈັດຂຶ້ນເປັນຄັ້ງທຳອິດທີ່ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ ວັນພຸດ ທີ3 ກັນຍາ 2008.

ບົວຂີ້:	ກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຄັ້ງທີ່ຂໍ້ມີ (JCC)
ສະຖານທີ່:	ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ (ຫ້ອງປະຊຸມອົງການທ່ອງທຸງແຫ່ງຊາດ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນພັດ ທີ3 ກັນຍາ 2008
ຈຸດປະສົງ:	<ol style="list-style-type: none"> 1. ເພື່ອແລກປ່ຽນຄວາມຄືບໜ້າຂອງໂຄງການຮ່ວມກັນລະຫວ່າງພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ 2. ເພື່ອຮ່ວມກັນພິຈາລະນາຄືນຄວາມເຫມາະສົມແຜນລວມຂອງໂຄງການ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	<p>ທ່ານ ສາລີ ພິມພິນິດ, ຫົວໜ້າກົມໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ, (ປະຫານ) ອທຊ [ຝ່າຍລາວ]</p> <p>ທ່ານ ດວປະເລີດ ບາທັດສະລອງ, ຮອງຫົວໜ້າກົມ, ໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ</p> <p>ທ່ານ ແກ້ະທະສອນ ສູນດາວາ, ຫົວໜ້າ ຂະແໜນງານຕະຫຼາດ</p> <p>ທ່ານ ນາງ ແສງໄສດາ ວັນທານຸວົງ, ຫົວໜ້າ ຂະແໜນງານໂຄສະນາ</p> <p>ທ່ານ ນາງ ບຸນມີ ຊັ້ນຕີວົງ, ຫົວໜ້າພະແນກທ່ອງທຸງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ</p> <p>ທ່ານ ນາງ ພອນສຸກ ເນັດກົງຈັກ, ວິຊາການຂະແໜນງານໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ,ທທສຂ</p> <p>ທ່ານ ກຫອງ ສົມມາລາ, ກົມແຜນການແລະການຮ່ວມມືສາກົນ (ກະຊວງແຜນການແລະການລົງທຶນ) [ຝ່າຍຍື່ງປຸນ]</p> <p>ທ່ານ ໂຄທີ່ຈີ ຫາເຄອີ, ຮອງຜູ້ຕ່າງໜ້າ, ອົງການໄຈກາປະຈຳປະເທດລາວ</p> <p>ທ່ານ ໂຍຊີເຕັກ ອີໂຊເບຍ, ຜູ້ຊ່ວຍຜູ້ຕ່າງໜ້າ, ອົງການໄຈກາປະຈຳປະເທດລາວ</p> <p>ທ່ານ ມິດທະວີສຸກ ຮັດຕະນະ, ຜູ້ຊ່ວຍວຽກໂຄງການ, ອົງການໄຈກາປະຈຳປະເທດລາວ</p> <p>ທ່ານ ແກ້ຊີໂອະ ອີໂຊເນະ, ຫົວໜ້າທີ່ເປົກສາ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ</p> <p>ທ່ານ ນາງ ດາລັ້ງ ສິດທິເວດ, ຜູ້ຊ່ວຍວຽກໂຄງການ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ</p>

ຫົວຂໍ້ສຳຄັນໃນການສົນທະນາປິກສາຫາລືພາຍໃນຄະນະກຳມະການແມ່ນມີດັ່ງລຸ່ມນີ້:

- ມີຄວາມຈຳເປັນຕ້ອງໄດ້ສ້າງມາດຕະການໃດທີ່ນີ້ຂຶ້ນເພື່ອຮັດໃຫ້ນັກທ່ອງທຸງທີ່ມາສະຫວັນນະເຂດໃຊ້ເວລາ ແລະພັກເຊົາຢູ່ສະຫວັນນະເຂດດິນຂຶ້ນ.
- ສ້າງໃຫ້ພະນັກງານວິຊາການ ອທຊ ມີການພັດທະນາເວບໄຊ ຂອງອທຊ.
- ທີມງານໂຄງການໄຈກາໄດ້ອະຫິບາຍແຜນລວມຂອງໂຄງການ (PDM) ແລະໄດ້ສະເໜີຂີ້ສິດເຫັນເພື່ອບັບປຸງແກ້ໄຂຕົວຊີ້ວັດ.

- [ຫນ້າວຽກ 13] ການກະກຽມການຮ່ວມມື ລະຫວ່າງ ອທຊ /ທທສຂ ແລະພາກສ່ວນເອກະຊົນ
ກອງປະຊຸມກຸ່ມເຮດວຽກກັບໂຄງການກໍໄດ້ຖືກເປີດຂຶ້ນ ເພື່ອກະກຽມໃຫ້ມີການເຂົ້າຮ່ວມກິດຈະກຳໃນການສົ່ງເສີມການທ່ອງທຸງທ່າງລະຫວ່າງພາກລັດ ແລະ ບັນຫາຫົວໜ້າວ່ຍທຸລະກິດ.

ຫົວຂີ້:	ກອງປະຊຸມການວາງແຜນສ້າງກິດຈະກຳເພື່ອສົງເສີມການທ່ອງທຸງ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມ ໄກງແຮມພອນປະເສີດ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນສຸກ, ທີ 12 ກັນຍາ, 2008
ເປົ້າໝາຍ:	ເພື່ອວາງແຜນການເຂົ້າຮ່ວມກິດຈະກຳການສົ່ງເສີມການທ່ອງທຸງລະຫວ່າງພາກລັດແລະເອກະຊົນ ໂດຍອີງໃສ່ຮ່າງ ແຜນການໂຄສະນາແລະພັດທະນາການທ່ອງທຸງເປັນໜັກ
ຜູ້ບັນລະຍາຍ:	ພະແນກທ່ອງທຸງແຂວງ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ກຸ່ມເຮດວຽກກັບໂຄງການແລະພາກສ່ວນອື່ນໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຫັກພາກລັດ ແລະເອກະຊົນ
ເນື້ອໃນ:	<ol style="list-style-type: none"> 1. ສະເໜີແຜນການພັດທະນາການທ່ອງທຸງຂອງປະຈຳປີ (2008/2010) (ໂດຍຫົວໜ້າພະແນກ, PTD) 2. ການວິເຄາະການທ່ອງທຸງຂອງ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ ໂດຍໃຊ້SWOT (ທີມງານໂຄງການໄຈກາ) 3. ສະເໜີໂຄງຮາງແຜນພັດທະນາແລະສົງເສີມການທ່ອງທຸງ (ທີມງານໂຄງການໄຈກາ) 4. ສົນທະນາປິກສາຫາລື ກ່ຽວກັບ ການມີສ່ວນຮ່ວມກິດຈະກຳການສົ່ງເສີມການທ່ອງທຸງ 5. ມີການຄັດເລືອກເອົາສະມາຊີກອາສາລະໜັກເຮັດວຽກໃນແຕ່ລະວົງຈອນການທ່ອງທຸງ ແລະຜະລິດຕະພັນ 6. ສະຫຼຸບຜົນຂອງກອງປະຊຸມ (ໂດຍຮອງຫົວໜ້າພະແນກ, PTD)

ໃນກອງປະຊຸມ, ທີມງານໄຈກາໄດ້ອະຫິບາຍແລະຊື້ໃຫ້ເຫັນຄວາມສຳຄັນ ຂອງການນຳໃຊ້ເຕື່ອງມີໂຄສະນາແບບປະຈຳ

ຕາໃນຮູບແບບຕ່າງໆ ໂດຍສະແດງໃຫ້ເຫັນຕົວຢ່າງ, ເຊິ່ງຕົວຢ່າງດັ່ງກ່າວເຮັດໃຫ້ນັກທ່ອງທ່ຽວສາມາດເຂົ້າຫາແລ້ວ ທ່ອງທ່ຽວໄດ້ເອງເຊັນ ແຜນພັບ, ໂປດເຕີ, ປ້າຍບອກທາງເຂົ້າຫາແລ້ງ, ປ້າຍບອກປະຫວັດຄວາມເປັນມາຢູ່ແລ້ງ, ແລະ ອື່ນໆງູ້. ຫລັງຈາກນັ້ນ, ກໍໄດ້ມີການຄັດເລືອກເອົາກຸ່ມສະມາຊິກທີ່ຈະປະຕິບັດງາເພື່ອຮ່ວມກັນກະງາມເຕືອງມີໃນການໂຄສະນາແລະເຂົ້າຮ່ວມໃນກິດຈະກຳຕ່າງໆ.

ຜະລິດຕະພັນການທ່ອງທ່ຽວທ້າງ 7 ລາຍການດັ່ງລຸ່ມນີ້ ປະກອບມີ 5 ລາຍການທ່ອງທ່ຽວແລະ 2 ລາຍການທີ່ຖືກເລືອກຕື່ມ :

1. ທ່ງວິຊົມຕົວເມືອງເກົ່າສະຫວັນນະເຂດ (ຢ່າງຊົມປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົ່າຂອງສະຫວັນນະເຂດ)
 2. ທ່ງວິຊົມແຫລ່ງທ່ອງທ່ງວິຊົມຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ (ວົງຈອນການທ່ອງທ່ງວິຊົມຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ, ໂດຍສາມາດໄປໄດ້ດ້ວຍລົດຖືບ, ລົດຈັກຫລືຕຸກຕຸກ)
 3. ວົງຈອນການທ່ອງທ່ງວິຊົມຈຳພອນ(ການທ່ອງທ່ງວິຊົມແບບໜຶ່ງວັນ ໃນໄລຍະທາງ 50-60 ກິໂລແມັດ ຈາກຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ, ສາມາດໄປໄດ້ດ້ວຍລົດຕຸກຕຸກ ຫລື ລົດໃຫຍ່, ສີບຕໍ່ໄປຫາແຫລ່ງທ່ອງທ່ງວິຊົມຈຳພອນໄຕ້ເຊັ່ນ ແຫລ່ງທ່ອງທ່ງວິຊົມລະດົກໄລກ, ການເຮັດເຄື່ອງຫັດຖະກຳ, ທຶ່ງພູງງ, ແລະອື່ນງ.)
 4. ວົງຈອນການທ່ອງທ່ງວິຊົມແມ່ນ້ຳຂອງ (ວົງຈອນການທ່ອງທ່ງວິຊົມແບບໜຶ່ງວັນ ໃນໄລຍະທາງ 50-60ກິໂລແມັດ ຈາກຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ, ສາມາດໄປໄດ້ດ້ວຍ ຕຸກຕຸກ ຫລື ລົດໃຫຍ່, ສີບຕໍ່ໄປຫາແຫລ່ງ ທ່ອງທ່ງວິຊົມຈຳພອນໄຕ້ເຊັ່ນ ແຫລ່ງທ່ອງທ່ງວິຊົມລະດົກໄລກ, ການເຮັດເຄື່ອງຫັດຖະກຳ, ທຶ່ງພູງງ, ແລະອື່ນງ.)
 5. ເສັ້ນຫາງໆໄຮ້ຈື່ມືນ (ຢູ່ເຂດຫາງໆທີດຕາເວັນອອກຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ມີເສັ້ນຫາງໆໄຮ້ຈື່ມືນ ທີ່ມີຊື່ສູງ ຕິດຕໍ່ກັນຍາວຕໍ່ເຫັນອີຕະຫລອດໄຕ້, ນັກທ່ອງທ່ງວິຊົມສາມາດຮຽນຮູ້ປະຫວັດສາດ ແລະ ທ່ງວິຊົມຊົມທຳມະຊາດທີ່ສ່ວຍສົດງົດງາມ)
 6. ອາຫານສະຫວັນນະເຂດ (ມີລາຍການອາຫານທີ່ຫາກິນໄດ້ໃນສະຫວັນນະເຂດ)
 7. ເຄື່ອງຫັດກະກຳແລະເຄື່ອງທີ່ລະລົບກ (ປີເຊີ້ມລົດຕະຫຼາງເຊົ່າເຊົ່າໃຈພິເສດ ອອນສະຫວັນນະເຂດ)

ການມີສ່ວນຮ່ວມໃນກົດຈະກຳສົງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ, ເພາະສະນັ້ນ, ຈຶ່ງໄດ້ສ້າງເຄື່ອງມືທີ່ຈໍາເປັນຕໍ່ການໂຄສະນາ ແຊ່ນແຜ່ນພັບທີ່ສາມາດໃຊ້ປະໂຫຍດໄດ້ຈີ່ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ນັກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ສຳພັດກັບປະລົບການຈົ່ງ ແລະໄດ້ຈັດການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ(ເຊິ່ງມີຄຸນຄໍາໄກ້ຄູງວັບການຈັດນິ້ນທັດສະການທາງການຄໍາ) ໂດຍໄດ້ຊົນຫລາຍພາກສ່ວນທີ່ສຳຄັນເຂົ້າຮວມ(ເຊັ່ນ ສີ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຢູ່ປະເທດໄກ້ຄູງແລະພາກສ່ວນອື່ນໆ.) ເພື່ອໂຄສະນາໄປເຖິງກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າທາມາຍທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ຂ້າງໆລົ່ມ

ຕາຕະລາງ 2.2.6 ຜະລິດຕະພົນການທ່ອງທ່ຽວແລະປະເພດກໍມັນກັບທ່ອງທ່ຽວເປົ້າຫມາຍ

ຜະລິດຕະພັນການທ່ອງຫຼວງ		ບະເພດຖານນັກທ່ອງຫຼວງເປົ້າມາ
1. ທ່າງວຂົນຕົວເມືອງເກົ່າສະຫວັນ	ນ/ທສາກົນ: ນ/ທທີ່ມາແບບສວນຕົວ(FIT)ໃນອະນຸພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນໍ້ຂອງGMS, ນ/ທທີ່ເຕີນຫາງມາເຮັດທຸລະກິດຢ່າສະຫວັນນະເຂດ ນ/ທທີ່ພາກພື້ນດຽວກັນ: ນ/ທໄທທີ່ມາພັກຜ່ອນຢ່າສະຫວັນນະເຂດໃນທ້າຍອາຫິດ ນ/ທພາຍໃນ: ນ/ທຄົນລາວທີ່ມາຢູ່ມາຢູ່ມາສະຫວັນ, ຄົນລາວທີ່ໄປຢູ່ປະເທດອື່ນມາທ່າງວສະຫວັນ	
2. ທ່າງວຂົນແຫ່ລົງທ່ອງຫຼວງວຸນອກເຂດເຫດສະບານເມືອງສະຫວັນ	ນ/ທສາກົນ: ນ/ທທີ່ມາແບບສວນຕົວ(FIT)ໃນອະນຸພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນໍ້ຂອງGMS, ນ/ທທີ່ເຕີນຫາງມາເຮັດທຸລະກິດຢ່າສະຫວັນນະເຂດ ນ/ທທີ່ພາກພື້ນດຽວກັນ: ນ/ທໄທທີ່ມາພັກຜ່ອນຢ່າສະຫວັນນະເຂດໃນທ້າຍອາຫິດ ນ/ທພາຍໃນ: ນ/ທຄົນລາວທີ່ມາຢູ່ມາຢູ່ມາສະຫວັນ, ຄົນລາວທີ່ໄປຢູ່ປະເທດອື່ນມາທ່າງວສະຫວັນ	
3. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ	ນ/ທສາກົນ: ນ/ທທີ່ມາແບບສວນຕົວ(FIT)ໃນອະນຸພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນໍ້ຂອງGMS, ນ/ທທີ່ເຕີນຫາງມາເຮັດທຸລະກິດຢ່າສະຫວັນນະເຂດ ນ/ທທີ່ພາກພື້ນດຽວກັນ: ກຸ່ມຄົນໄທທີ່ມາເປັນກຣບໃຫຍ່, ກຸ່ມຄົນໄທທີ່ພັກຜ່ອນທ້າຍອາຫິດ ນ/ທພາຍໃນ: ນ/ທຄົນລາວທີ່ມາຢູ່ມາຢູ່ມາສະຫວັນ, ຄົນລາວທີ່ໄປຢູ່ປະເທດອື່ນມາທ່າງວສະຫວັນ	
4. ວົງຈອນແຫ່ລົງທ່ອງຫຼວງພາກໃຕ້ລຸ່ມແນ່ນໍ້າຂອງ	ນ/ທສາກົນ: ນ/ທທີ່ມາແບບສວນຕົວ(FIT)ໃນອະນຸພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນໍ້ຂອງGMS, ນ/ທທີ່ເຕີນຫາງມາເຮັດທຸລະກິດຢ່າສະຫວັນນະເຂດ ນ/ທທີ່ພາກພື້ນດຽວກັນ: ກຸ່ມຄົນໄທທີ່ມາເປັນກຣບໃຫຍ່, ກຸ່ມຄົນໄທທີ່ພັກຜ່ອນທ້າຍອາຫິດ ນ/ທພາຍໃນ: ນ/ທຄົນລາວທີ່ມາຢູ່ມາຢູ່ມາສະຫວັນ, ຄົນລາວທີ່ໄປຢູ່ປະເທດອື່ນມາທ່າງວສະຫວັນ	
5. ເສັ້ນທາງໂຮຈີ່ມິນ	ນ/ທສາກົນ: ນ/ທທີ່ມາແບບສວນຕົວ(FIT)ໃນອະນຸພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນໍ້ຂອງGMS, ນ/ທທີ່ເຕີນໄປທ່ອງຫຼວງຕາມເສັ້ນທາງປະຫວັດສາດຂອງຫວັດນາມDMZ ນ/ທທີ່ພາກພື້ນດຽວກັນ: ກຸ່ມຄົນໄທທີ່ເຕີນຫາງກຳບາຈາກການທ່າງວປະເທດທ່ວງດຸນນາມ ນ/ທພາຍໃນ: ນ/ທ ຄົນລາວທີ່ສືນໃຈດ້ວນປະຫວັດສາດ, ລາວທີ່ໄປຢູ່ປະເທດອື່ນມາທ່າງວສະຫວັນ	
6. ອາຫານສະຫວັນນະເຂດ	ເທົ່ານະສຳລັບນິຍາມ	
7. ເຄືອກ້າດຕະກຳ&ຂອາທິລະລິກິນ	ເທົ່ານະສຳລັບນິຍາມ	

ໜາຍເຫດ: DMZ Tour: ການທ່ອງຫຼວງໃນເຂດທີປອດຈາກທະຫານ(ຢູ່ລຸ່ມທ່ວ່າງຫາງພາກເໜີນີ້ແລະພາກໄຕ້ຂອງປະເທດຫວຽດນາມ) ເປັນການທ່ອງຫຼວງທີ່ໄປຢັ້ງມາຍມາສະຖານທີ່ທ່ອງຫຼວງຫາງປະຫວັດສາດແລະອະນຸສາວະລືສະໄໝມືສຶກຕາມຂອງຫວາດນາມ.

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຫຶມານໂຄງການໄຈກາ

■ [ຫນ້າວູກ 14] ການຮືບໄຣມຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວຢ່າສະຫວັນນະເຂດແລະຢ່າບັນດາແຂວງພາກໃຕ້ ອີງໃສ່ຜົນຂອງການລົງສໍາຫລວດຕົວຈິງ [ຫນ້າວູກ 5.2] ການສໍາຫລວດຂໍ້ມູນພື້ນຖານ, ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວຢ່າສະຫວັນນະເຂດ ແລະ ບັນດາແຂວງພາກໃຕ້ແມ່ນໄດ້ຖືກຮືບໄຣມ. ບັນດາຂໍ້ມູນເຫັນມັນຈະຖືກນຳໃຊ້ເຂົ້າໃນກົດຈະກຳພາຍໃຕ້ [ຫນ້າວູກ 17] ສ້າງໃຫ້ເປັນເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນດ້ານການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ [ຫນ້າວູກ 21] ການພັດທະນາເວັບໄຊການທ່ອງທ່ຽວຢ່າສະຫວັນນະເຂດ.

■ [ຫນ້າວູກ 17] ການສ້າງເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນຂ່າວສານການທ່ອງທ່ຽວ

ອີງໃສ່ຜົນຂອງ [ຫນ້າວູກ 13], ສະມາຊີກທີ່ມີຫັນທີ່ຮັບຜິດຊອບໂດຍກິງ ໄດ້ຈັດໃຫ້ມີກອງປະຊຸມເພື່ອບຶກສາຫາລື ແລະ ກຳນົດເຖິງລາຍລະອຽດຂອງແຕ່ລະຍະລິດຕະພັນ, ຫລັງຈາກນັ້ນຈຶ່ງໄດ້ສ້າງເປັນແຜ່ນພັບ (5 ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວແລະ 2 ລາຍການ), ສ້າງໂປດເຕີ (8 ຮູບແບບ), ບ້າຍບອກທາງເຂົ້າຫາແຫລ່ງສໍາລັບນັກທ່ອງທ່ຽວ, ບ້າຍບອກປະຫວັດຄວາມເປັນມາຂອງແຫລ່ງ ແລະ ປຶ້ມຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບການທ່ອງທ່ຽວ.

ໃນນັ້ນພື້ນເສດ, ແຜ່ນພັບດັ່ງກ່າວ ບໍ່ພຽງແຕ່ຜະລິດຂຶ້ນມາເພື່ອແນະນຳແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວເທົ່ານັ້ນ, ແຕ່ເພື່ອຮັດໃຫ້ ກາຍເປັນ ແຜ່ນພັບທີ່ເປັນປະໂຫຍດໃຊ້ໄດ້ຈຶ່ງຕົ້ນນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມາຢູ່ມາຍາ. ສີກາປະມານຫົ່ງ, ແຜ່ນພັບວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວ ເຫັນນັ້ນສ້າງໃຫ້ມີແຜ່ນທີ່ດ້ານໃນ ເຊິ່ງຊື້ໃຫ້ເຫັນເສັ້ນທາງເຂົ້າຫາແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ. ນອກຈາກນັ້ນແລ້ວ, ແຜ່ນພັບກໍໄດ້ ຖືກາແບເປັນ 3 ພາສາຄື : ພາສາອັງກິດ, ພາສາໄທແລະພາສາລາວ, ເຊິ່ງຮັດໃຫ້ສອດຄ່ອງກັບຄວາມຕ້ອງການຂອງກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວເວົ້າຫມາຍຕ່າງທີ່ໄດ້ອະທິບາຍຜ່ານມາກ່ອນໜັກນັ້ນ.

ຕາຕະລາງ 2.2.7 ການສ້າງເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນຂ່າວສານ

	ປະເພດເຄື່ອງມື	ຂະນິດ	ແຈ່າຍໄຍ ໃຫ້ແກ່ພາກສ່ວນ	ພາສາ/ຈຳນວນ
1	<p>ແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວ</p> <ol style="list-style-type: none"> ສະຫວັນນະເຂດດາວຫາວ ອ້ອມຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວພາກໃຕ້ລຸ່ມແມ່ນໍ້າຂອງ ເສັ້ນທາງໂຮ່ຈື່ນນິນ ອາຫານສະຫວັນ ເຄື່ອງຫັດຖະກຳ&ຂອງທີ່ລະລິກີ 	A4, 3-folded Color	<p>ສະຫວັນນະເຂດ:</p> <p>ຫ້ອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານສໍາງອໍານວຍຄວາມສະດວກນຳຂອງຫ້ອງພັກ, ຮັນອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ສະຫນາມບິນ, ຄືວິດເມ, ສະຖານທີ່ອື່ນງົງ.</p> <p>ປາກເຊ:</p> <p>ຫ້ອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານ</p>	<p>ອັກກິດ: 6,000ຕໍ່ລາຍການ ໄທ: 3,000ຕໍ່ລາຍການ ລາວ: 1,000ຕໍ່ລາຍການ</p>
2	<p>ໂປດເຕີການທ່ອງທ່ຽວ</p> <ol style="list-style-type: none"> ປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົ່າ ພະຫາດອີງຮັກ ທໍາໄຕປີດິກ ດົງລົງ ເສັ້ນທາງໂຮ່ຈື່ນນິນ1 ເສັ້ນທາງໂຮ່ຈື່ນນິນ2 ເຮືອນຫຼິນ ການຕ່າງໆກັບບ້ານລະຫາ 	A1 (ເຈັ້ຍໜາ) Color A1 (ຜັກຢາ) Color	<p>ສະຫວັນນະເຂດ:</p> <p>ຄືດັ່ງຂ້າງເຖິງນັ້ນວຽງຈັນ:</p> <p>ຫ້ອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ເຮືອນພັກ,ອື່ນງົງ.</p> <p>ປະເທດໄທ:</p> <p>ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ,ອື່ນງົງ.</p> <p>ຫວາດນາມ:</p> <p>ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ,ອື່ນງົງ.</p>	<p>ປະສົມປະສານກັນຫລາຍ ພາສາອັງກິດ,ໄທ,ລາວ, ຫວຽດນາມ.ສັງພິມປະເພດ ເຈັ້ຈຳນວນ: 100 ຕໍ່ແບບ ຜັນຍາງ: 6ຕໍ່ແບບ (ໂປດເຕີປະເພດເຈັ້ມໝູນສັງພິມ 1ຫາກ 4ແບບເທົ່ານັ້ນ)</p>
3	<p>ບ້າຍບອກທາງເຂົ້າຫາແຫລ່ງ</p> <ol style="list-style-type: none"> ອ້ອມຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນ ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ ວົງຈອນພາກໃຕ້ລຸ່ມແມ່ນໍ້າຂອງ 	ແຜ່ນເຫັນການ 40 x 120 cm	<p>ຕັ້ງໄວ້ຕາມເສັ້ນທາງໃຫຍ່ / ທາງລົງເຂົ້າໄປຫາແຫລ່ງ</p>	<p>ພາສາອັງກິດ ແລະລາວ ວາງໄວ 25 ຈຸດ, ມີ55ສີ້າ, 87 ແຜ່ນປ້າຍ</p>
4	<p>ບ້າຍບອກປະຫວັດຢ່າແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ</p> <ol style="list-style-type: none"> ອ້ອມຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນ ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ ວົງຈອນພາກໃຕ້ລຸ່ມແມ່ນໍ້າຂອງ ເສັ້ນທາງໂຮ່ຈື່ນນິນ 	ໄສຂອບ: ໃນ ແຜ່ນປ້າຍ: ເຫັນການ ຂະໜາດ 90 x 180 cm	<p>ໄປບົດຕັ້ງໄວ້ໃນແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ ເຊິ່ງສາມາດສະຫນອກຂໍ້ມູນທ່ຽວ ກັບແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ສໍາຄັນງົງ ຂອງແຫລ່ງໃນຈຳນວນ4ວົງຈອນ</p>	<p>ພາສາອັງກິດແລະລາວ ລົງບົດຕັ້ງໄວ 21 ບ່ອນ</p>
5	<p>ບ້າຍໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີອັນໃຫ້ພາກສ່ວນເອກະຊົນພ່ອມດ້ວຍບຶ້ມ ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ພາຍໃນແໜ່ງຂໍ້ມູນປະກອບມີຂໍ້ມູນ ກ່ຽວກັບແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ,ພາຫະນະທີ່ສາມາດໃບໄດ້,ທີ່ພັກ,ຮ້ານອາຫານ,ອື່ນງົງ)</p>	<p>ບ້າຍຂະໜາດ: A3 ສໍາລັບຕິດ ເທິງຢາ A5 ຕັ້ງໂຕະ ແພີມຂະໜາດ : A4, B/W, ມີ 40 ຫັນ້າ</p>	<p>ມອບໃຫ້ສະເພະແຂວງສະຫວັນ ນະເຂດຕື່ມະຮັກ,ຮັກ,ຮ້ານອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ,ສະຫນາມບິນ, ຊຸມຊົນໃກແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ,ອື່ນງົງ.</p>	<p>ເປັນພາສາອັງກິດ ມີຄໍາ ອະທິບາຍເປັນພາສາລາວ: ຈຳນວນ 50 ຫົວ</p>

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມົງການໂຄງການໄຈຈາກ

ຮບ 2.2.3 ແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວ

1. ສະຫວັນນະເຂດລາວທາວ

Savannakhet Downtown Historic Quarter of Savannakhet

Provincial Tourism Department
Phone / Fax (856-42) 212795, 214203

JICA For a better tomorrow for all.

2. ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວຂອມຄອນຕົວມິອງສະຫວັນນະເຂດ

Savannakhet Outskirts One-Day Tour Circuit from Savannakhet

Provincial Tourism Department
Phone / Fax (856-42) 212795, 214203

JICA For a better tomorrow for all.

3. ວິຈອນທ່ອງທ່ຽວມິອງຈຳພອນ

Champhoe One-Day Tour Circuit from Savannakhet

Provincial Tourism Department
Phone / Fax (856-42) 212795, 214203

JICA For a better tomorrow for all.

4. ວິຈອນທ່ອງທ່ຽວພາກໄຕລຸ່ມແມ່ນ້ຳຂອງ

Mekong River South One-Day Tour Circuit from Savannakhet

Provincial Tourism Department
Phone / Fax (856-42) 212795, 214203

JICA For a better tomorrow for all.

5. ເສັ້ນທາງໂຮຈິມ

6. ອາຫານສະຫວັນ

7. ເຄືອງຫັດຖະກຳ & ເຄືອງທີ່ລະລິກ

Provincial Foods

Provincial foods were brought to Lao Xayaburi mainly by Vietnamese migrants. Some are still represented by the Vietnamese such as Banh Trang (grilled dry heat), Banh Som (rice flour) and Banh Mo (rice flour). These are the traditional food of the Lao Xayaburi residents of Vietnamese origin. The Banh is spicy and very nice with rice or meat.

They are sold all over Savannakhet. You can purchase them at the local markets or shop in the town, especially those around the Vietnamese houses.

Coffee was introduced to Laos by the French, but through the Vietnamese, coffee with black beans is also produced by Vietnamese immigrants. In fact Savannakhet is one of the most important areas of eastern Savannakhet province.

Khao Kriab Pak Khaw (sticky rice) is really contained only at chop shops and restaurants, coffee beans are not available in the market. It may be difficult to find even at Savannakhet Market. You can purchase it from the local people in the town.

Simpler food providing a lot of carbohydrates and protein. Local people can eat many street sellers selling dried fruits or dried fish. Local bananas chips are also highly recommended. In the restaurants now, you can choose open











Some factories baking cookies and rice, the people of the area, especially the Lao, are also promoted in various ways. Savannakhet rice is a popular rice and is also produced in the area. This packed rice is also sold in the market, especially at Lao Xayaburi.

In the southern Savannakhet province, Savannakhet is a well-known rice-growing area. The rice is produced from the rice grown in the ground water. The ground water is salty and has a high mineral content. The factory applies two ways of production: by exposing the water to the sun and by using a fan to cool the water. Both methods are interesting to observe. Indeed, today we can see the rice fields in the factory, starting from the rice field and the rice market, etc.

Handicrafts & Souvenirs

Special Products of Savannakhet









Cotton and Silk Weaving

The cotton and silk weaving district (Lao name: Thong, Labean) (in) is particularly traditional. Cotton and silk weaving and cotton as a raw material are as practiced by most villages and set in the market in Savannakhet. The products are very good.

Vietnam

You can purchase these products in the villages of origin. Savannakhet Market or Savannakhet town fabric and some shapes is also very good.

In Vientiane established, a mining company established the Lao Xayaburi Mining Company to encourage villagers to improve their industrial skills. The center is located in the northern part near the weaving center. The center is also applying its skills to the local people in the communities now, including Phou Xang the NPA and Dong Hua. The center is also teaching group practice cotton weaving to produce basic necessities. Trekking along the coast line is another attraction organized by Goodwill Unit of the Provincial Tourism

What are the local handicrafts?

They might be made of silk, straw, bamboo, wood, metal, stone, etc. For addition, some presented here can be considered as good souvenirs. As these products are a part of daily life, Savannakhet people may not consider them as handicrafts, but they are in fact interesting products and souvenirs. Go and look around the village and village!

Bamboo, Straw and Wood Work

There are many local products. Items include: weaving straws (cooked rice rice), new dining utensils, woven bamboo, woven baskets, spoons, bowls, etc.; stickwork can be used for fishing, water, etc.; woven bamboo hats and caps, especially tools; traditional music instruments, etc. These products are usually sold after the farm work or during the agricultural season. These products are usually made by local people, most of them are not used as souvenirs. In right Savannakhet, there is a small wooden house for the traditional Lao products in the town.

Local handicrafts at Savannakhet Market

A variety of shapes in the town and even in the villages, including

Decorative

You can experience local life in the villages and purchase handicrafts and souvenirs. Finally, in Savannakhet market, a couple of families are producing silk or cotton weavings. You can see how they are produced and also purchase high quality products.

Wood and Metal Works

There are many local products. You can buy wood products for a long period and passed down from generation to generation. There are many local products. You can buy wood products for a long period and passed down from generation to generation. However, the wood and metal carvings can be handicrafts or souvenirs. These products are usually used for a part of religious functions. However, significant efforts are being made to develop these products as souvenirs based on the traditional culture. For example, at Savannakhet Art School, there are many students who are learning wood, metals and bronze making and wood carving wood.

Art Trade

There are many local products in the town, you can find民族 wood carvings available for sale.

At Taolu Lake in Champasak district, attractive north-eastern souvenirs are sold and used.

You may find other interesting things everywhere in Savannakhet.

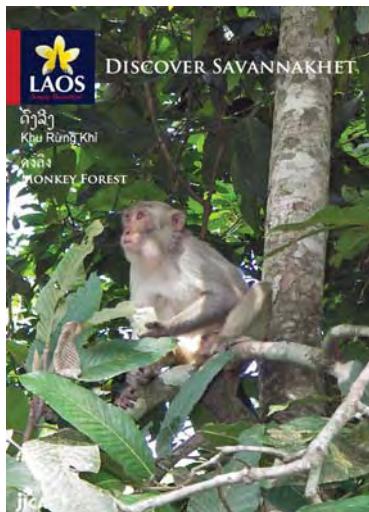
ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທຶນານໂຄງການໄຈກາ

ຮບ 2.2.4 ໂປດເຕີການທ່ອງຫຼູງວ

1. ປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົາ



4. ດົງລົງ

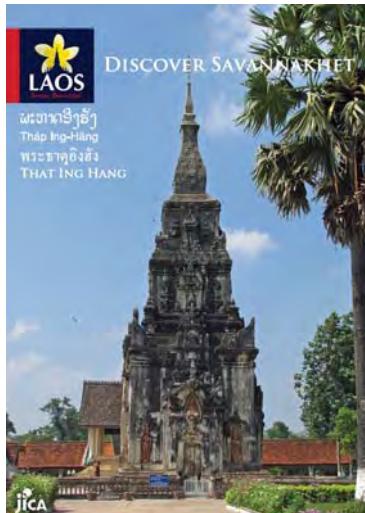


7. ເຮືອນຫີນ



ແຂລ່ງຂຶ້ນ: ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

2. ພະຫາດອິງຮັງ



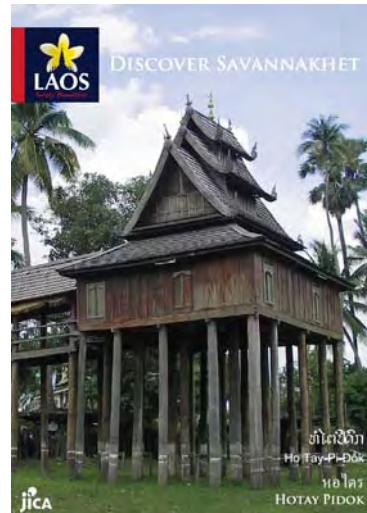
5. ເສັ້ນທາງໂຮ່ຈີ່ມິນ-1



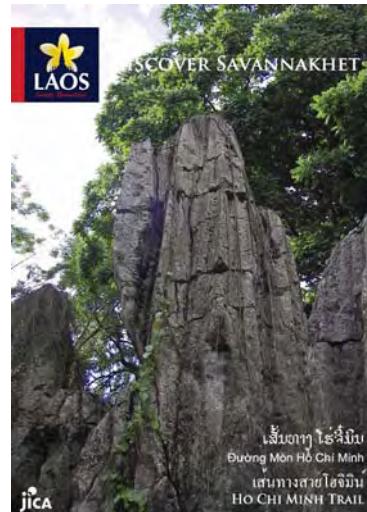
8. ການຕໍ່າງກັບນາມລະຫາ



3. ຫໍໄຕປິດິກ



6. ເສັ້ນທາງໂຮ່ຈີ່ມິນ-2



ຮູບ 2.2.5 ປ້າຍບອກທາງເຂົ້າຫາແຫລ່ງທ່ອງທູ່ວ

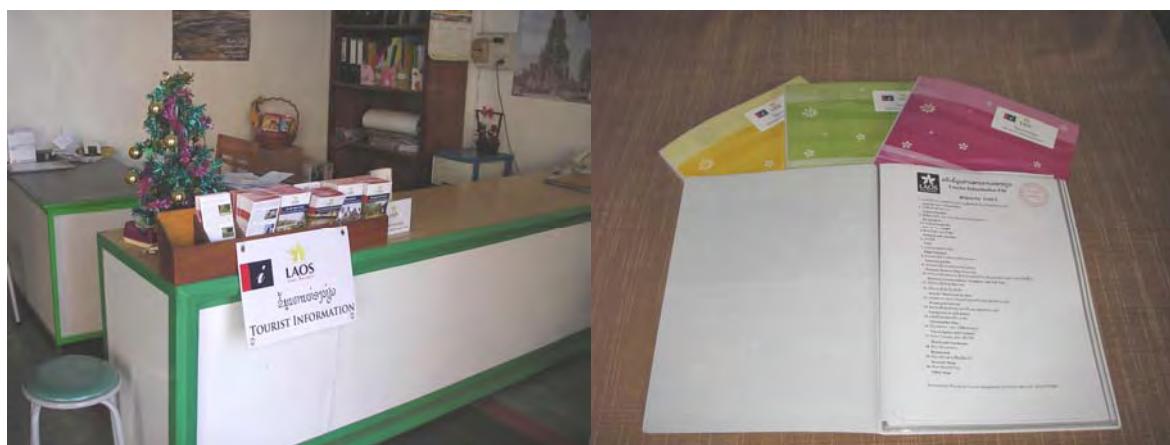


ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທຶນາງານໂຄງການໄຈກາ

ສະນັ້ນ, ເຄືອງມີແລະກົມໄກເຫຼື່ອນີ້ (ໂປດເຕີ້ທ່ອງຫຼຸງວ,ແຜ່ນພັບ,ບ້າຍບອກຫາງເຂົ້າແຫລ່ງ,ແລະອື່ນໆ) ແມ່ນຈະຮັດໃຫ້ນັກທ່ອງຫຼຸງວເກີດຄວາມມ່ວນຊື່ນ ເຮັດໃຫ້ພວກເຂົ້າໄດ້ຮັບປະສົບການທີ່ດີ ຈາກການມາສະໜວນນະເຂດໄດ້ດິນຊື່ນ ແລະມ່ວນຊື່ນກັບການທ່ອງຫຼຸງວໃນເຂດອື່ນໆອີກ. ແນວດໃດໆຕໍ່າມ, ການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງພາກທະກິດເຫັນວ່າມີຄວາມສໍາຄັນຫລາຍ, ໂດຍສະເພາະທຸລະກິດທີ່ໃຫ້ບໍລິການໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງຫຼຸງວເປົ້າໝາຍ ໂດຍນຳໃຊ້ເຄືອງມີຕ່າງໆໃນການສະໜອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານ.

ຢູ່ສະຫວັນນະເຂດແມ່ນມີຫ້ອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານ 3 ແຫ່ງຕື່ມີ: ຫ້ອງຂໍ້ມູນພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ທີ່ຂົວມິດຕະພາບສອງແລະ ທີ່ຫນ່ວຍງານນຳທ່ຽວທຳມະຊາດ. ຢ່າງໄດ້ກໍຕາມ, ບໍ່ຫມາຍຄວາມວ່ານັກທ່ອງທ່ຽວໜີມິດຖຸກຄົນຈະສອບຖາມຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວ. ທີ່ຈຶ່ງແລ້ວ, ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທເຂົ້າມາທ່ຽວເລື້ອຍໆແລະມີທ່າແຮງບົ້ນຂອ້ອນສູງໃນການກະຈາຍລາຍໄດ້ຕໍ່ເສດຖະກິດພວກເຂົາເອົາຂໍ້ມູນຈາກຫ້ອງຂໍ້ມູນທັນນອຍທີ່ສຸດ. ຕໍ່ກັບບັນຫາດັ່ງກ່າວນີ້, ບໍ່ຫລືແລະທີ່ມີງານໄຈຈາກ ຈຶ່ງໄດ້ເຊີ້ນເອົາຖຸລະກິດທີ່ກ່ຽວຂ້ອງງັບອຸດສາຫະກຳທ່ອງທ່ຽວ(ຄົວລົດ, ສະຫນາມບິນ, ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຂ້ານອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ອືນ່ງ) ເພື່ອໃຫ້ພວກເຂົາມີສ່ວນຮ່ວມໃນການບໍລິການສະຫນອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວຜ່ານແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວ.

ຮູບ 2.2.6 ປ້າຍໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທີມອປໃຫ້ພາກສ່ວນເອກະຊົນພ້ອມດ້ວຍປຶ້ມຄູ່ມືຂໍ



ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຫຶ່ມງານໂຄງການໄຈກາ

ນັບແຕ່ມີການແຈກຢາຍແຜ່ນພັບແລະເຫັນຄຸ້ມືໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວແບບມາດຕະຖານອອກໄປບ່ອດຈະບໍ່ໄດ້ຕາມຄວາມ
ຄາດໝາຍ ທີ່ຕ້ອງການໃຫ້ມີການນຳໃຊ້ໃຫ້ຖືກວິທີ່ທີ່ລົງນຳໃຊ້ໃຫ້ເຫັນສະເໜີມີປ, ສະນັ້ນເຮົາຈຶ່ງໄດ້ເປີດຊຸດຝຶກອີບ
ຮົມການນຳໃຊ້ເຫັນຂໍ້ມູນໃຫ້ແກ່ຜ່ານທີ່ຈະສະຫນອງຂໍ້ມູນແວ່ນໜ້າທ່ອງທ່ຽວຂອງພວກເຂົາ.

ທີ່ວໍ່ຂໍ້: ກອງປະຊຸມເພື່ອການນຳໃຊ້ແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ເປັນປະໂຫຍດ
ສະຖານທີ່: ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມໂຮງແຮມສະຫວັນບ້ານເຮົາ)
ໄລຍະເລວາ: ວັນຄານ,ທີ 11 ພະຈິກ, 2008
ຈຸດປະສົງ: ເພື່ອອະທິບາຍවິທີການ ແຈວຍາຍແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວແນວໃດໂດຍມີການຮ່ວມມືກັນ ລະຫວ່າງກຸມເຮັດວຽກກັບ ໂຄງການແລະກ່ານອາສາສະໜັກຮັດວອກໃຫ້ໂຄງການ.

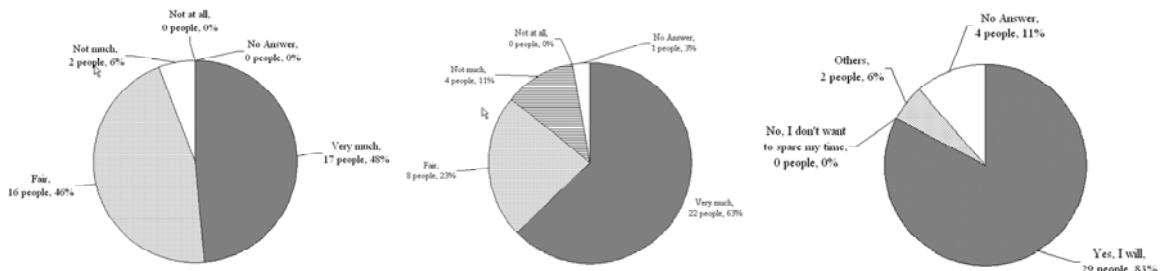
<p>ສໍາມະນາກອນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ຫີມງານໂຄງການໄຈກາ</p> <p>ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ: ບະມານ 30 ບໍລິສັດໃຫຍ່ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ (ເຊັ່ນໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ສະຫນາມບິນ, ຮັນອາຫານ, ແລະອື່ນໆ.)</p>	<p>ເນື້ອໃນ:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ຈຸດປະສົງຂອງການເຮັດແຜ່ນພັບຂຶ້ນມາ (ໂດຍຫົວໜ້າພະທ່ອງທ່ຽວແຂວງ) 2. ອະທິບາຍເນື້ອໃນຢູ່ໃນແຜນພັບແຕລະລາຍງານ (ໂດຍຫີມງານໂຄງການໄຈກາ) 3. ອະທິບາຍເຖິງວິທີການແຈກຍັງແຜ່ນພັບແນວໄດ້ (ທນ່ວຍງານນຳທ່ຽວທຳມະຊາດ) 4. ກ່າວສະຫຼຸບໝາກເຜີນກອງປະຊຸມ (ໂດຍຮອງຫົວໜ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ)
---	--

<p>ທົ່ວຂໍ້: ການຝຶກອົບຮົມການນຳໃຊ້ບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ໄດ້ມາດາຖານ</p> <p>ສະຖານທີ່: ສະຫວັນນະເຂດ (ທ່ອງປະຊຸມໂຮງແຮມສາຍຂອງ)</p> <p>ໄລຍະເວລາ: ວັນຄານທີ 13 ຫາ ວັນພັດທີ 14 ມັງກອນ 2009 (2 ວັນ)</p> <p>ຈຸດປະສົງ: ເພື່ອອະທິບາຍວ່າຈະນຳໃຊ້ບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວນີ້ແນວໄດ້ ມີການກະກຽມໄດ້ຍ ຂະແໜນງໂຄສະນາ/ການຕະຫລາດ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ</p>	<p>ສໍາມະນາກອນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ທນ່ວຍງານນຳທ່ຽວທຳມະຊາດ, ຫີມງານໂຄງການໄຈກາ</p> <p>ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ: ຜູ້ປະສາງງານເນື້ອງ 9 ທ່ານ, ຂຸມຊົນ 9 ທ່ານ, ມາຈາກບໍລິສັດທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການທ່ອງທ່ຽວ (ຮອງຫົວໜ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ)</p>
	<p>ເນື້ອໃນ:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ຈຸດປະສົງຂອງການນຳໃຊ້ບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ຮອງຫົວໜ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ) 2. ອະທິບາຍເນື້ອໃນພາຍໃນບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ) 3. ປະຕິບັດຕົວຈິງການນຳໃຊ້ບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທຳມະຊາດ) 4. ຈັດກຸມເພື່ອອັບດີບບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການຈ່າຍຄ່າສຳເນົາເມົາຂໍ້ມູນທີ່ອັບດີບ 5. ກ່າວສະຫຼຸບໝາກເຜີນຂອງການຝຶກອົບຮົມ (ໂດຍຮອງຫົວໜ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ)

ແຜ່ນພັບແລະບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນມີຄວາມຈໍາເປັນຕ້ອງໄດ້ບັບປຸງຂໍ້ມູນແລະພິມອອກໃຫມ່. ສໍາລັບແຜ່ນພັບ, ແມ່ນມີຂ່ອງວ່າງອັນຫນີ່ໄວ້ໃຫ້ ເພື່ອທີ່ບໍລິສັດເອກະຊົນສາມາດຕິດາຂອງບໍລິສັດໃສ່ໃນຂ່ອງວ່າງນັ້ນໃນເວລາແຈກຍາຍແຜ່ນພັບທັງເປັນການໂຄສະນາອຸດສາຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວຢູ່ເຖິງໜ້າປົກນັ້ນໄປບິນຕົວ. ສໍາລັບບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວ, ທ້າງພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງແມ່ນໄດ້ປິກສາຫາລືກັນ ໃຫ້ມີການປັບປຸງແກ້ໄຂຂໍ້ມູນສໍາລັບຜູ້ໃຊ້ (ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ, ສະຫນາມບິນ, ແຫ່ງອື່ນໆ.) ໃນອະນາຄີດວັນໄກນີ້ ຈະມີການປະສາງງານເຊິ່ງກັນແລະກັນ ເພື່ອປັບປຸງແກ້ໄຂຂໍ້ມູນແລະພູງແຕ່ຈ່າຍຄ່າສຳເນົາຂໍ້ມູນນັ້ນດ້ວຍຕົນເອງ.

ຮູບ 2.2.7 ຜົນປະເມີນການຝຶກອົບຮົມການນຳໃຊ້ບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ວັນທີ 13--14 ມັງກອນ 2009)

1. ຄວາມເຂົ້າໃຈຕໍ່ກັບການຝຶກອົບຮົມ
2. ການນຳໃຊ້ບັນຫຼຸມມີຂໍ້ມູນໃຫ້ເກີດປະໂຫຍດ
3. ການປະສາງງານກັນເພື່ອອັບດີບຂໍ້ມູນ



ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຫີມງານໂຄງການໄຈກາ

ຈະສັງເກດເຫັນໄດ້ເຖິງການປ່ຽນແປງທີ່ສໍາຄັນຢູ່ສະຫວັນນະເຂດທາງ: ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ, ໄດ້ມີ“ບັນຫຼຸມໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ” ໄດ້ເລີ່ມແຈກຍາຍແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວແລະມີການໃຫ້ຂໍ້ມູນແກ່ແຂກທີ່ມາໃຊ້ບໍລິການນຳທຸລະກິດຂອງພວກເຂົາແລ້ວ.

■ [ຫນ້າວຽກ 15] ການສຶ່ງເສີມການທ້ອງທ່າວແບບມືສ່ວນຮ່ວມລະຫວ່າງພາກລັດແລະພາກເອກະຊົນ.

ເພື່ອໃຫ້ບັນລຸເປົ້າທຳມາຍຂອງການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວແບບການມີສ່ວນຮ່ວມ ລະຫວ່າງ ພາກລັດແລະພາກເອກະຊົນຢູ່ສະຫວັນນະເຂດ, ຈຶ່ງໄດ້ມີການຈັດທ່ອງທ່ຽວທີ່ລອງດັ່ງລຸ່ມນີ້ຂຶ້ນ ໂດຍໄດ້ມີການວາງແຜນແລະນຳເອົາລາຍການທ່ອງທ່ຽວ 5 ວັຈອນທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ແລ້ວມາຈັດຕັ້ງເຖິ່ງໃຫວ.

Fam trips (Familiarization trips), ປຸງປະເທນມີອັນການຈັດງານວ່າງສະແດງສິນຄັ້ງ ສໍາລັບຜະລິດຕະພັນທົ່ວໄປ, ເຊິ່ງເປັນວິທີການໂຄສະນາທີ່ສໍາຄັນທີ່ສຸດປະເພດໜີ່ຂອງການທ່ອງທ່ຽວ, ເນື່ອງຈາກມີຢູ່ປະສົບການຈາກການທ່ອງທ່ຽວຕົວຈິງເທົ່ານັ້ນທີ່ສາມາດບອກເຖິງຄຸນຄ່າຂອງຜະລິດຕະພັນນັ້ນໄດ້. ການທ່ອງທ່ຽວທີ່ດີລອງໄດ້ຈັດຂຶ້ນໂດຍເຊີ້ນຫລາຍພາກສ່ວນທີ່ຊີ້ອີດທີ່ພື້ນໂດຍກົງຕ່າງໆນັ້ນກ່າວທ່ອງທ່ຽວເປົ້າໝາຍເຊັ່ນ: ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີເຄືອຂ່າຍຢ່ອະນຸພາກພື້ນແມ່ນັ້ນຂອງ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ແລະຫວັດນາມ, ສີ(ໜັງສີພິມ, ວາລະສານ, ໂທລະພາບ, ອິນໆງ.) ຈາກປະເທດໄຫ້ແລະວົງຈັນ. ທັງນີ້ມີບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຫລາຍບໍລິສັດຢ່າງຫົວໜະເຊດກໍເຂົ້າຮ່ວມໃນກົດຈະກຳນີ້ເຊັ່ນກັນ.

ຫົວຂໍ້: ການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ (ຄົງທີ1)
 ເສັນຫາງໜົວ: “ຢ່າງຊົນຕົວເມືອງເກົາສະຫວັນນະເຂດ” ແລະ “ຂົມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວອັນຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ”
 ໄລຍະເວລາ: ວັນເສີມ, ປີ 22 ທາ ວັນອາທິດ, ປີ 23 ພະຈິກ 2008
 ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ: 1. ສິ້ນວນຊື່ຈາກປະເທດໃຫ້: ຫນັ້ນສີພິມມຸກາດາຫານ, ບາງກອກໄພດສ, ກົງສູນໄທ
 2. ສິ້ນວນຊື່ຈາກກວຽງຈັນ: ຫນັ້ນສີພິມວຽງຈັນທາມ, ວາລະສານເມືອງລາວ
 3. ທ້າງທາມດີປະມານ40ທ່ານ ຈາກບໍລິສັດ ທີ່ພົວພັນກັບການທ່ອງທ່ຽວ ຢູ່ສະຫວັນນະເຂດກໍເຂົ້າຮ່ວມເຊັ່ນ (ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ອັນອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວອືນໆ.)

ຫົວຂໍ້: ການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ (ຄັ້ງທີ2)

ເສັ້ນທາງທິວ: “ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ” ແລະ “ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວພາກໄຕລຸ່ມແມ່ນ້ຳຂອງ”

ໄລຍະເວລາ: ວັນເສີາ, ທີ 13 ທາ ວັນອາທິດ ທີ 14 ທັນວາ 2008

ຜູ້ຂໍ້ເຮົ່ວມ: 1. ສຶ່ນວິນຊົນຈາກປະເທດໄທ: ຫນັງສີພິມໄທຮັດ, ໂທລະພາບຊ່ອງ7ປະເທດໄທ, ກົງສູນໄທ
 2. ສຶ່ນວິນຊົນຈາກວຽງຈັນ: ວາລະສານອັບເດດ, ກຣີນດີດໂຄເວີຣິດ ລາວ
 3. ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວໄທ: ສູຮາຊີນີ, ມູກທາຮາ
 4. ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວວຽງຈັນ: Exotissimo, Green Discovery
 5. ທັງທານມີປະມານ40ທ່ານ ຈາກບໍລິສັດ ທີ່ພົວພັນກັບການທ່ອງທ່ຽວ ຢູ່ສະຫວັນນະເຂດກໍ່ເຂົ້າຮ່ວມເຊັ່ນ (ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວອືນໆ.)

ຫົວຂໍ້:	ການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ (ຄັ້ງທີ3)
ເສັ້ນທາງທິວ:	ເສັ້ນທາງໄຮຈື່ມືນ
ໄລຍະເວລາ:	ວັນເສົາ, ທີ 17 ທາວ ວັນອາທິດ ທີ 18 ມັງກອນ 2009
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	<ol style="list-style-type: none"> ສື່ມວນຊົນຈາກປະເທດໄທ: ຫນັງສີພິມມຸກຄາຕານາ, ໂທລະພາບຊ່ອງ3ປະເທດໄທ ສື່ມວນຊົນຈາກວຽງຈັນ: ຫນັງສີພິມວຽງຈັນທາມ, ຫນັງສີພິມ ວຽງຈັນໃຫມ່, ວາລະສານໄຊໂຍ ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວໄທ: ສຸວາຊົນ ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຫວຸດນາມ: DMZ Tour ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວວຽງຈັນ: ExotissimoGreen Discovery ທ້າງໝາດມີປະມານ40ທ່ານ ຈາກບໍລິສັດ ທີ່ມີວັນພັນກັບການທ່ອງທ່ຽວ ຢູ່ສະຫວັນນະເຂດກໍ່ເຂົ້າຮ່ວມເຊັ່ນ (ໄຮງແຮນ, ເຄືອນພັກ, ກັ້ນອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ ອືນ໏າ.)

ຈາກຜົນຂອງການຈັດທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ, ມີບັນດາສັດທ່ອງທ່ຽວໄຫ້ໄດ້ເລີ່ມຈັດລາຍການທົວແບບໃຫມ່ຕີ່ທ່ຽວຂຶ້ນຕົວເມືອງເຖິງສະຫວັນນະເຂດ, ນອກຈາກນີ້, ຄົນທ້ອາໄສຢູ່ວຽງຈັນກໍເລີ່ມມາທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດຫລາຍຂຶ້ນ ເມື່ອງຈາກການພາດທົວຂ່າວເພື່ອດົງດານນັກທ່ອງທ່ຽວໃນຫນ້າຫນ້າສີພິມວາງຈັນທຳມາ (ຫນ້າສີພິມລາຍວັນ).

ໃນອີກແງ່ຫນຶ່ງ,ຜູ້ຂ້າງຄວມທີມຈາກທ້ອງຖິ່ນອື່ນໆໃນສະຫວັນນະເຂດ ກໍສາມາດໄດ້ຮັບຄວາມຮູ້ເພີ່ມຫລາຍຂຶ້ນ ຈາກກວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ກຳນົດໃຫ້ນັ້ນ ແລະ ສາມາດສ້າງຄວາມລົງເຕີຍກັບຊຸມຊົນພາຍໃນແຫ່ລ່ງທ່ອງທ່ຽວໄດ້ອີກດ້ວຍ. ການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງອາດຈະປູກຈົດສຳນິກ ໃຫ້ພວກເຂົາຮູ້ຈັກພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ ຫລາຍຂຶ້ນ.

ຮູບ 2.2.8 ຫົວຂໍຂ່າວທີ່ປາກິດຢູ່ທັນາທັງສີພິມວົງຈັນທາມ

Vientiane Times

Saturday December 6, 2008 | II

Travel

Walking through Savannakhet's past

The colonial charm of buildings in Kaysone Phomvihane district is luring more tourists to the area.

PHON THIKEO

When you walk the streets of Savannakhet province it's not hard to imagine what life was like there in the early 1900s.

Colonial-style buildings still exist throughout the centre of Kaysone Phomvihane town, giving it an old-world atmosphere and reminding visitors of the French presence that existed there up until the 1950s.

It is this connection with history that local authorities are focusing on in a new tourism campaign designed to attract more visitors to the town.

Provincial Tourism Department Director, Ms Boumny Khantivong, said tourist surveys had indicated foreigners, particularly Europeans, were interested in the town's 120 colonial-style buildings which have remained largely untouched.

"These buildings are some of the most important attractions in Savannakhet province and we believe their popularity with tourists will only increase in the future," she said.

"We are now considering ways to restore the town's significant buildings while retaining the features that make them special."

The historical buildings are both publicly and privately owned, and include hotels, guesthouses, individual houses, shops, office buildings, a hospital and a school.

Ms Boumny said Savannakhet had developed as a centre of administration and commerce in the south of Laos



This building, located in the Savannakhet provincial hospital grounds, dates back to 1925.

in the early 1900s, which led to the construction of many of the buildings which are now attracting tourists.

Buildings which are more than 50 years old are considered to have heritage value, and owners are required to get permission from district authorities before altering them in any way.

Kaysone Phomvihane District Tourism Office Acting Head, Mr Sao Sisouk, said interesting buildings were scattered throughout the district, but 19 of them were located close together in town.

"Many of the old buildings are located around the town's central plaza area and on the four main roads," he said.

"Tourists can spend a couple of hours slowly walking around town looking

at the buildings, starting from the plaza area and covering a distance of about 2km."

I took part in a walking tour through the town last month and found it an enjoyable way to see more of a place which is significant to Lao history in many ways. Kaysone Phomvihane district is named after the former Lao president, who was born there in 1920.

I was able to walk past his former house and see the primary school that he attended. I also walked through the provincial hospital grounds, which contains eight buildings which date back to 1925.

Another significant building is Saint Theresa's Catholic Church which was built in 1920, and is currently undergoing restoration. It

is located in the heart of the district and is a well-known landmark. I passed it on a Sunday morning and the singing that drifted out through the stained glass windows sounded as sweet as the voices of angels.

Kaysone Phomvihane district's important buildings are highlighted in a new brochure, titled "Savannakhet Downtown: the historical quarter of Savannakhet", which was published through a project funded by Japan's International Cooperation Agency.

The brochure includes a map with a suggested town walking tour and a brief history of the town's important buildings. It is available from local hotels, guesthouses, restaurants and tourism operators.



Saint Theresa's Catholic Church was built in the 1920s and is currently being restored.



NEW TO LAOS OR MOVING HOUSE? LET US FIND YOUR DREAM HOME!

J&C understands the needs of the international community. Your time is valuable so we show you only properties that meet your requirements.

Come in and meet with one of our qualified agents today and choose a property that suits you.

Any price, any location. Free pick up service available.

REAL ESTATE

FEEL AT HOME WITH J&C
Please contact 021 244361, 020 5285580, email info@jclao.com
or visit our office at 16/229 Setthathirat Street, Si Muang
(next to Mon Petite Cochon)

FEEL AT HOME WITH J&C



Lao Air



Effective from 17 April 2008

Vientiane - Phongsaly - Vientiane

Route	Date	Airport	Departure	Time	Airport	Arrival	Time	Aircraft
VTE - PSL	Wed	Watay	09:30	Bounneua	11:00	Cessna		
PSL - VTE		Bounneua	11:30	Watay	13:00	Cessna		
VTE - VTE		Watay	09:00	Bounneua	10:30	Cessna		
PSL - VTB	Sat	Bounneua	11:00	Watay	12:30	Cessna		

Vientiane - Samneua - Vientiane

Route	Date	Airport	Departure	Time	Airport	Arrival	Time	Aircraft
VTE - SN	Mon	Watay	09:30	Nathong	10:50	Cessna		
SN - VTE		Nathong	11:20	Watay	12:40	Cessna		
VTE - SN	Thu	Watay	12:00	Nathong	13:20	Cessna		
SN - VTE		Nathong	13:00	Watay	15:10	Cessna		
VTE-SN	Sat	Watay	12:00	Nathong	13:20	Cessna		
SN-VTE		Nathong	13:50	Nathong	15:10	Cessna		

Vientiane - Xayabouly - Vientiane

Route	Date	Airport	Departure	Time	Airport	Arrival	Time	Aircraft
VTE - XTB	Tue	Watay	14:00	Xayabouly	14:50	Cessna		
XTB - VTE		Xayabouly	15:20	Watay	16:10	Cessna		
VTE - XTB	Thu	Watay	09:00	Xayabouly	09:50	Cessna		
XTB - VTE		Xayabouly	10:20	Watay	11:10	Cessna		
VTE - XTB	Sat	Watay	14:00	Watay	14:50	Cessna		
XTB - VTE		Watay	15:20	Xayabouly	16:10	Cessna		

Remarks: Flight Schedule would be changed without prior notice.

For information please contact:

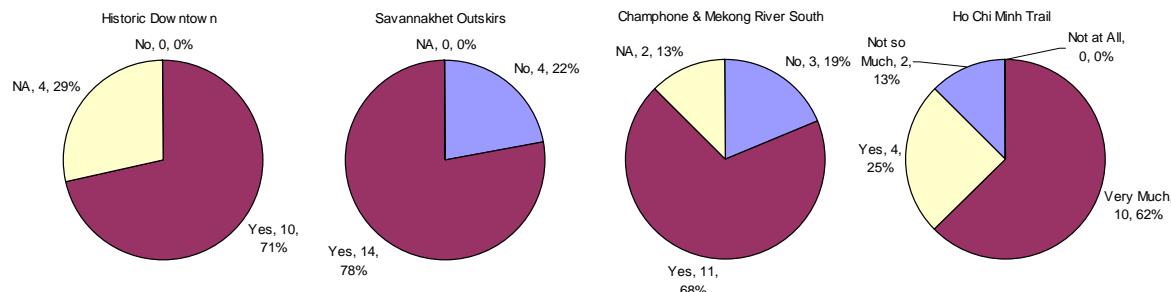
Tel: (856-21) 513 007, Mobile: (856-20) 6632854 Fax: (856-21) 513 007.

E-mail: info@lao-air.com; www.lao-air.com

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທັນວິສີມິມວົງຈັນທາມ

ການປະເມີນຕໍ່ລາຍການທ່ອງທ່ຽວແລະຄໍາຄືດເຫັນອື່ນໆແມ່ນໄດ້ຈາກຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມການທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ລາຍງານຄ້າສຸດທ້າຍ ໃນນີ້ຢັກເວັ້ນຄໍາຄືດເຫັນຈາກສິ່ນວນຊື່ນ, ເພື່ອຈະໄດ້ນຳມາຮືບໂຮມເຂົ້າໃນແຜນການໂຄສະນາແລະແຜນພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວການໃບປະເມີນກ່ຽວກັບວິຈອນການທ່ອງທ່ຽວ ທີ່ໄດ້ຈາກຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມຕໍ່ດ້ານການລົງທຶນທີ່ບໍ່ມີຊ້ອນແມ່ນໄດ້ຊື້ ໃຫ້ເຫັນດັ່ງລຸ່ມນີ້.

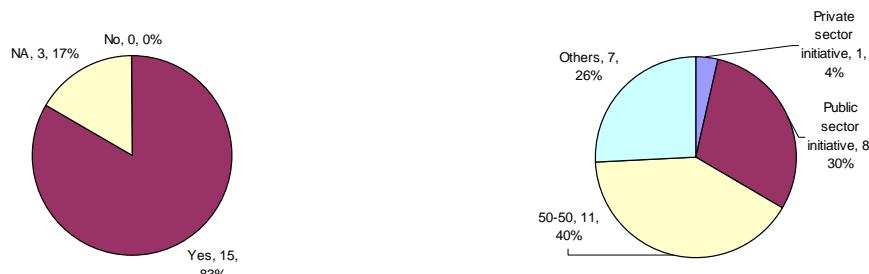
ຮູບ 2.2.9 ການລົງທຶນທາງດ້ານວິຈອນການທ່ອງທ່ຽວ “ຫ່າມຄືດວ່າ ຕີ້າສາມາດໂຄສະນາວິຈອນການທ່ອງທ່ຽວນີ້ໄດ້ບໍ່?”



ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຜົມງານໂຄງການໄຈກາ

ຄໍາຄືດເຫັນກ່ຽວກັບການມີສ່ວນຮ່ວມ ໃນການໂຄສະນາລະຫວ່າງພາກລັດແລະເອກະຊົນ ແມ່ນໄດ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນໃນຮູບພາບດັ່ງລຸ່ມນີ້. ກໍມີຄໍາຄືດເຫັນທີ່ບໍ່ຄືດຄືດຈາກພາກເອກະຊົນພູງສ່ວນໜັກຍ້ອງທີ່ຕອບວ່າຢາກມີສ່ວນລີເລີ່ມຮັດກ່ອນ. ຄໍາຕອບສ່ວນໃຫຍ່ແມ່ນໃຫ້ພາກລັດແລະເອກະຊົນມີສ່ວນຮ່ວມນຳກັນຕື່ງ.

ຮູບ 2.2.7 ຄໍາຄືດເຫັນກ່ຽວກັບການມີສ່ວນຮ່ວມໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ “ຫ່າມຄືດວ່າພາກລັດແລະເອກະຊົນມີຄວາມຈຳເປັນທີ່ຈະຮ່ວມມືກັນບໍ່?” “ຄວນຈະມີການຮ່ວມມືກັນໃນດ້ານໄດແດ່?”



ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຜົມງານໂຄງການໄຈກາ

ເຖິງແມ່ນວ່າຖະໜົນທຶນທາງຕາມ 4 ວິຈອນ, ຫັງໃນຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດອອກໄປທາງວິຈອນສ່ວນໃຫຍ່ຍັງບໍ່ໄດ້ປຸງາງ, ແຕ່ມີພູງສອງສາມຄົນທີ່ເວົ້າວ່າສະພາບຖະໜົນທຶນທາງຈຳເປັນຕົວໄດ້ຮັບການປັບປຸງ ເພື່ອການໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວ. ອີກອັນໜຶ່ງ, ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມບໍ່ທ່ານກໍຄຳດຫວັງຍາກໃຫ້ມີຫ້ອງນໍ້າຢູ່ໃນແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວ ນີ້ກໍ່ແມ່ນບັນຫາສຳຄັນຂີກຢ່າງໜຶ່ງ.

ໃນແຜນພັບແຕ່ລະລາຍການຈະມີແຜນທີ່ດ້ານໃນ, ໄດ້ຊື້ໃຫ້ເຫັນເຖິງສະຖານທີ່ຕັ້ງຂອງຫ້ອງນັ້ນ. ແຕ່ຢ່າງໃດກໍ່ຕາມຢູ່ຕາມສະຖານທີ່ມີນັ້ນກໍ່ມີຫ້ອງນໍ້າຢູ່ທຸກແທ່ງ.ສະນັ້ນ, ຈຶ່ງຊື້ໃຫ້ເຫັນເຖິງຄວາມຈຳເປັນຕົວມີການປັບປຸງແຫລ່ງທ່ອງທ່ຽວຄົງງົງກັບການສ້າງເຄື່ອງມີໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ. ໃນນີ້ອາດຈະປະກອບມີການຈັດຫາປ້າຍທ່ອງທ່ຽວຢູ່ແຫລ່ງແລະຈັດຕັ້ງໃຫ້ຊຸມຊົນພາຍໃນຫ້ອງຖຸນເປັນຜູ້ຕ້ອນຮັບນັກທ່ອງທ່ຽວດ້ວຍວິທີການທີ່ດີທີ່ສຸດ,ອື່ນໆ.

■ [ຫນ້າວຽກ 16] ການສໍາຫລວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ

“ການສໍາຫລວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ” ແມ່ນໄດ້ດໍາເນີນການເພື່ອນໍາມາປະກອບເຂົ້າກັບແຜນການໂຄສະນາ ແລະ ການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ ດ້ວຍການເຕັກການປະເມີນກ່ຽວກັບສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວແລະ ຂາກສ່ວນການບໍລິ ການຈາກນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ເຂົ້າມາທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ. ການສໍາຫລວດແມ່ນດໍາເນີນງານໄດ້ວິທະຍາໄລບໍລິຫານທຸລະ ກິດສາດສະຫວັນ (SIM) ໄດ້ການຮັດສັນຍາຮັບເໜີມາຂຶ້ນ (ໄດ້ເຊັນສັນຍາຮ່ວມກັນ ໃນວັນທີ 27 ເດືອນຕຸລາ2008)

ໂຄງຮ່າງການສໍາຫລວດແມ່ນມີຕັ້ງລຸ່ມນີ້:

ທີ່ວິຂໍ້:	ການສໍາຫລວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ
ເປົ້າໝາຍ:	ນັກທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ(ນ/ທສາກົນ,ນ/ທໄທ,ຄົນລາວທີ່ອາໄສຢູ່ປະເທດອິນໆງ,ອິນໆງ)ລວມທັງໝົດໃຫ້ໄດ້ ຈຳນວນ500ຄົນ.
ໄລຍະເວລາ:	ທ້າຍເດືອນ ຕຸລາ 2008 ທ້າຍເດືອນ ກັນຍາ 2009 (ສຳພາດນັກທ່ອງທ່ຽວ: ກາງເດືອນ ພະຈິກ 2008 ແລະ ກາງເດືອນ ມັງກອນ 2009)
ວິທີການ:	ສຳພາດແບບເຂົ້າມາໂດຍອີງໃສ່ການຕັ້ງຄໍາຖາມ ໂດຍອີງໃສ່ຫລັກການ, ສຳພາດນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ໄປທ່ຽວສະຖານທີ່ຕ່າງໆໃນສະຫວັນນະເຂດແລ້ວ ການສໍາພາດແມ່ນລົງສຳພາດທີ່ຄືວິດ, ສະຖານທີ່ພັກເຊົາຕາງໆ, ແຫ່ງອິນໆງ. ໂດຍອີງໃສ່ຕາຕະລາງແບບສອບຖາມແລະ ການຈັດແບ່ງປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ
ລາຍການ:	<ol style="list-style-type: none"> ຈຸດປະສົງຂອງການນາທ່ຽວ ການມາທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດທີ່ສໍາໄດ ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ໄປແລະ ການປະເມີນກ່ຽວກັບສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວສ່ວນໃຫຍ່ ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ປະຫັບໃຈທີ່ສຸດໃນຂະໜາດສະຫວັນນະເຂດ ຄຳຄິດເຫັນອິນໆງຕໍ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ ການປະເມີນກ່ຽວກັບອາຫານ&ເຄື່ອງດື່ມລວມມີການບໍລິການ ຄິດສະເລ່ຍຄໍາໃຊ້ຈໍາວັນສໍາລັບອາຫານ&ເຄື່ອງດື່ມ ຄຳຄິດເຫັນອິນໆງກ່ຽວກັບອາຫານ&ເຄື່ອງດື່ມ(ປະກອບດໍວຍການບໍລິການ) ການປະເມີນກ່ຽວກັບເຄື່ອງທັດຖະກຳ&ເຄື່ອງທີ່ລະລິກ ປະມານຄໍາໃຊ້ຈໍາຍໃນການຊື້ເຄື່ອງທັດຖະກຳ&ເຄື່ອງທີ່ລະລິກ ຄຳຄິດເຫັນກ່ຽວກັບເຄື່ອງທັດຖະກຳ&ເຄື່ອງທີ່ລະລິກ ການປະເມີນກ່ຽວກັບການນຳໃຊ້ເຫັນກ່ຽວກັບຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ຄຳຄິດເຫັນອິນໆງກ່ຽວກັບຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ຄວາມຕັ້ງໃຈທີ່ຈະແນະນຳສະຫວັນນະເຂດໃຫ້ໜຸ້ມໍເພື່ອນລອງມາຢູ່ມຢາມ ຂໍ້ແນະນຳຫລືຄຳຄິດເຫັນເພີ່ມຕົ້ນ ຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວຂອງຜູ້ຖືກສຳພາດ(ສັນຊາດ, ປະເທດທີ່ອາໄສຢູ່, ຈັດປູ້ໃນກຸ່ມອາຍຸ, ແລະ ອິນໆງ)

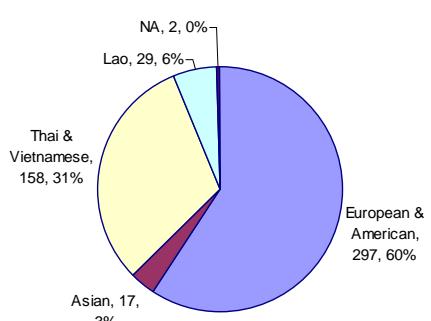
(1) ກວນຕືືນຜົນຂອງການສໍາຫຼວດ

ການລົງສໍາຫຼວດແນ່ນໄດ້ເລີ່ມປະຕິບັດຢູ່ສະຫວັນນະເຂດ ເປັນເວລາປະມານ 3 ເດືອນໂດຍເລີ່ມແຕ່ເດືອນ ພະຈິກ 2008 ຫາ ເດືອນ ກຸມພາ 2009 ເຊິ່ງເປົ້າໝາຍຂອງການສໍາພາດນັກທ່ອງທ່ຽວແມ່ນໃຫ້ໄດ້ 503 ຄົນ. ຮູບພາບທັງໝົດຂອງ ການລົງສໍາຫຼວດ ແມ່ນໄດ້ອະທິບາຍໃນບົດລາຍງານທີ່ກາເດືອນຕົ້ນປີຕົ້ງທີ2.

ສັນຊາດຂອງຜູ້ຖືກສຳພາດ: ໃນຈຳນວນຜູ້ຖືກສຳພາດ 503 ຄົນ ໃນນັ້ນມີຄົນລາວຈຳນວນ 29 ຄົນ, 158 ຄົນແມ່ນມາຈາກໄທແລະ ຫວຽດນາມ, 17 ຄົນມາຈາກປະເທດອາຊີຢົກເວັ້ນໄທ ແລະ ຫວຽດນາມ, 297 ຄົນມາຈາກແຖບຢູ່ໂຮບແລະ ອາເມລິກາ. ຄວນຈະທຳ ຄວາມເຂົ້າໃຈຕື່ມອີກວ່າຜູ້ທີ່ຖືກສໍາພາດເຫຼົ່ານີ້ບໍ່ແມ່ນຜູ້ທີ່ເຂົ້າມາ ຢູ່ມຢາມປະເທດລາວ ແລະ ສະຫວັນນະເຂດທີ່ມີທຸກຄົນ.

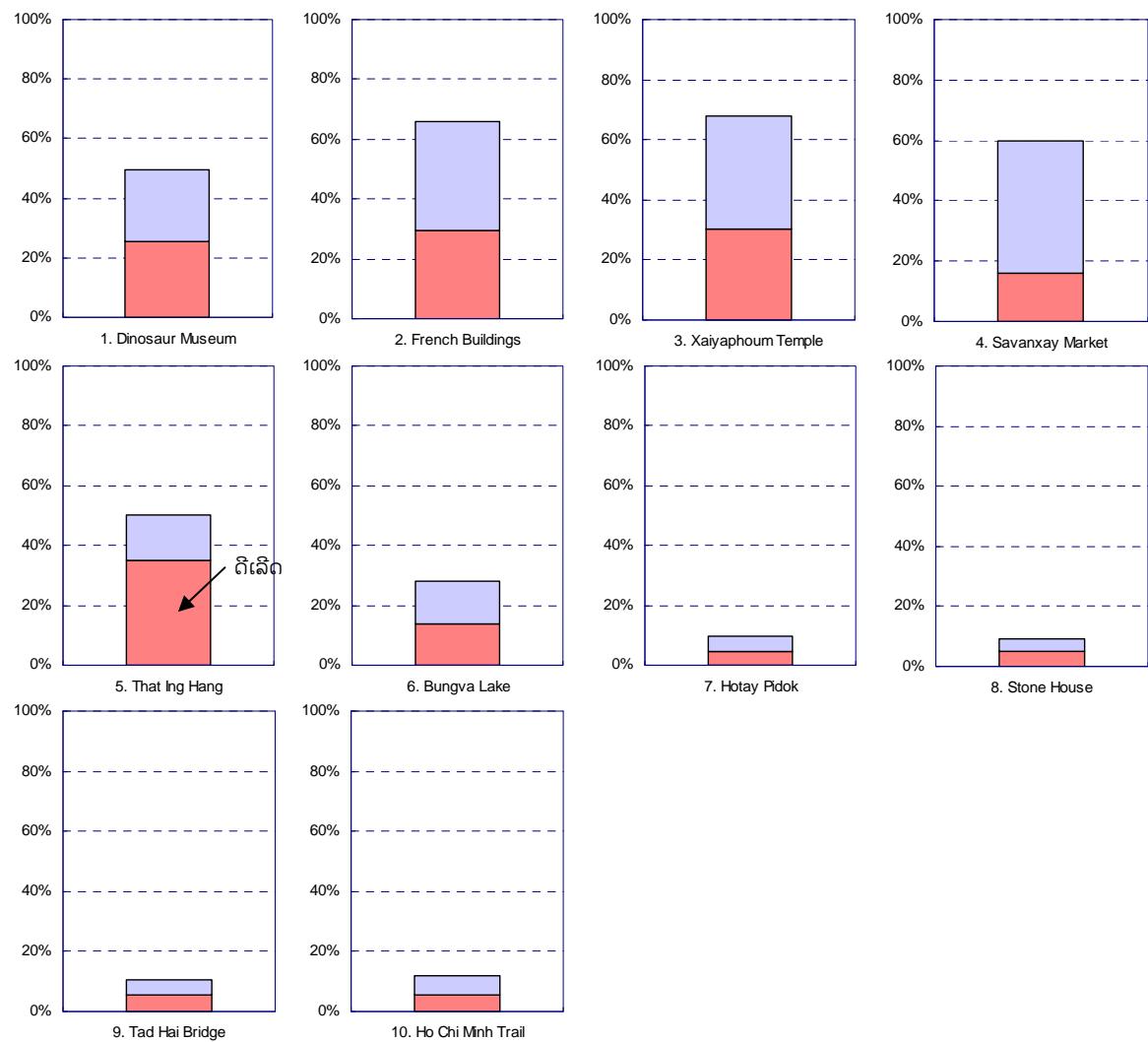
ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ຖືກຢູ່ມຢາມແລະ ການປະເມີນຜົນ: 10 ສະ ຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວຂ້າງລຸ່ມນີ້ (ຮູບພາບ 1.4.1), ແມ່ນໄດ້ຖືກສ້າງໃຫ້ ເປັນແບບສອບຖາມວາ “ໄດ້ໄປຢູ່ມຢາມ” ຫຼືບໍ່, ແລະ ໄດ້ຮັດການ ປະເມີນຜົນຂອງສະຖານທີ່ວ່າ “ດີເລີດ” ຫຼືບໍ່,

ຮູບ 2.2.11 ສັນຊາດຂອງຜູ້ຖືກສຳພາດ



ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

ຮູບ 2.2.12 ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວແລະການປະເມີນຜົນສຳລັບສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ສຳຄັນ



ແຂລງຂຶ້ນມູນ: ທີມຈານໄຈຈາກ

ແບ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ສຳຄັນໃນຕົວເມືອງສະຫວັນ: ຂຳພິດຕະພັນໄດ້ໂນເສີາ, ຕີກຟັ້ງເກົ່າ, ວັດໄຊຍະພູມ ແລະຕະຫຼາດສະຫວັນໃຊ້ ປະມານ 50% ຫາ 70%ຂອງຜູ້ຖືກສຳພາດ ແມ່ນໄດ້ໄປຢັ້ງມຍາມສະຖານທີ່ເງື່ອນິ້ນ. ສາເຫດທີ່ເຮັດໃຫ້ອັດຕາສ່ວນໃນການໄປຢັ້ງມຍາມທີ່ພິດຕະພັນຢູ່ໃນລະດັບຕໍ່າ ອາດເປັນຍອນຂາດການໂຄສະນາ (ເຖິງແມ່ນວ່າທາງທີ່ພິດຕະພັນຈະເປັດໃຫ້ເຂົ້າຂຶ້ນໃນວັນເສີາແລະວັນອາທິດແລ້ວກໍຕໍາມ). ນອກຈາກນີ້, ຄໍາຕອບວ່າ “ດີເລີດ” ຕໍ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທັງ 4 ແບ່ງກ່ຽ່ວຂ້ອງພວກເຮົາເຕິ່ງທີ່ໆ. ມັນມີຄວາມຈຳເປັນຕົວໄດ້ໃຊ້ຄວາມພະຍາຍາມຢ່າງຫນັກ ເພື່ອບັບປຸງ ແຕ່ລະສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ຫນັກດີ່ງດຸດໃຈ. ໂດຍສະເພາະແມ່ນ, ຜົນຂອງການປະເມີນຕະຫຼາດສະຫວັນໃຊ້ ແມ່ນຕໍ່ກວ່າທີ່ຄາດການໄວ.

ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ຮັບຄວາມນີ້ຢືນທີ່ສຸດ ໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດແມ່ນ ພະທາດອົງຮັງ ປະມານເຕິ່ງທີ່ຂອງຜູ້ຖືກສຳພາດໄດ້ເຂົ້າຢັ້ງມຂຶ້ນແລ້ວແລະຜົນຂອງການປະເມີນກໍມີຜົນຕອບຮັບສູງກວ່າຫມູ່ໜີດ. ໃນຂະນະດຽວກັນ, ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ຢູ່ໃກ້ກັນເຊັ່ນ ບົງວະແມ່ນທີກຟັ້ງມຍາມພຽງ 30%ເທົ່ານັ້ນ. ຜົນຂອງຄວາມແຕກຕ່າງນີ້ຊັ້ນໃຫ້ເຫັນວ່າ ຜູ້ເຂົ້າຢັ້ງມຂຶ້ນພະທາດອົງຮັງສ່ວນຫຼາຍ ແມ່ນໄປຜານເສັ້ນຫາງເລກ 9 ແລ້ວແວ່ເຂົ້າຫ່ວຂຶ້ນເຖິ່ງມັນ. ການຂະຫຍາຍອານາເຂດໃນການໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວໃນເຂດນີ້ໃຫ້ກວ້າແຂວງ ແມ່ນເຫັນວ່າມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງ.

ຈຳນວນຂອງຜູ້ທີ່ໄປຢັ້ງມຍາມ ທີ່ໄຕເປີດກາ ແລະ ເຮືອນທີ່ນ ເຊິ່ງທັງສອງສະຖານທີ່ຕັ້ງຢູ່ທ່າງຈາກຕົວເມືອງສະຫວັນ ປະມານ 50-60 ກົໂລແມ່ດ, ມີຜູ້ຖືກສຳພາດພຽງ 10% ທີ່ໄດ້ໄປຢັ້ງມຍາມສະຖານທີ່ດັ່ງກ່າວເຫັນວ່າເປັນຈຳນວນທີ່ຈຳກັດຢູ່. ຢ່າງໄດ້ກໍຕໍາມ, ຈາກການປະເມີນຢ່າງຫນ້ອຍເຕິ່ງທີ່ນີ້ຂອງຜູ້ໄປທ່ຽວໄດ້ໃຫ້ຄະແນນສູງ, ເຊິ່ງຊັ້ນໃຫ້ເຫັນວ່າແບ່ງດັ່ງກ່າວຢັ້ງມີທ່າແຮງທີ່ບໍ່ມີຂອນໃນອະນາຄົດ.

ຂົວຕາດໄກ ແລະ ເສັ້ນຫາງໄສ່ຈີ່ມີນແມ່ນຕັ້ງຢູ່ທ່າງທີ່ດັດຕາເວັນອອກຂອງແຂວງ, ກໍຍັງມີປະມານ 10% ຂອງຜູ້ຖືກສຳພາດ

ໄດ້ປະທຸງວ່າມີແລ້ວ. ເຊັ່ນດູວກັນ, ຈາກຜົນຂອງການປະມານກວ່າເຕິ່ງຫມື່ງຂອງຜູ້ທີ່ໄປໃຫ້ຄະແນນສູງ ເຊິ່ງຊື້ໃຫ້ເຫັນວ່າແຫຼ່ງດັ່ງກ່າວຍັງມີທ່າແຮງທີ່ບິນຊອນໃນອະນາຄົດ.

ສະຖານທີ່ທ່ອງທຸງວ່າທີ່ດີທີ່ສຸດ: ພະທາດອົງຮັງແລະ ຕຶກຝຮັງເກົາແມ່ນໄດ້ສູງໃດໜັນຕັບໜົງ. ສີ່ໃສຜົນການວິເຄາະທີ່ໄດ້ຈາກສັນຊາດຂອງຜູ້ທີ່ຖືກສໍາພາດກຸ່ມຄົນທີ່ມາຈາກປະເທດໄທ ແມ່ນມັກໄປໃຫ້ວັນທ່າດອົງຮັງເປັນອັນຕັບ ສູງກວ່າຫມູ່ມືດ, ໃນຂະນະທີ່ກຸ່ມຄົນທີ່ມາຈາກຢູ່ໂຮບ ແລະ ອາເມລິກາ ແມ່ນມັກທຸງວ່າມີຕົກຝຮັງເກົາ.

ສໍາລັບການດົງເວລາໃຫ້ຢູ່ດິນຂຶ້ນ, ອາດຈະສາມາດເຮັດໄດ້ດ້ວຍວິທີການໂຄສະນາການທ່ອງທຸງວ່າໃນສະຫວັນນະເຂດ ດ້ວຍການຈັດວາງສະແດງຮູບພາບຂອງ 2 ສະຖານທີ່ດັ່ງກ່າວ.

ການນຳໃຊ້ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ຈາກການສໍາພາດນັກທ່ອງທຸງວ່າເຫັນວ່າ ນັກທ່ອງທຸງວ່າຈະນຳໃຊ້ “ບັນນຳທຸງວ່າ” ຫ້າຍກວ່າຫມູ່ມືດຄື 70%. ແລະຜົນຂອງການປະເມີນຍັງບອກໃຫ້ຮູ້ອີກວ່າ ບັນນຳທຸງວ່າດັ່ງກ່າວ “ເປັນປະໂຫຍດ” ຫ້າຍເຊັນກັນ.

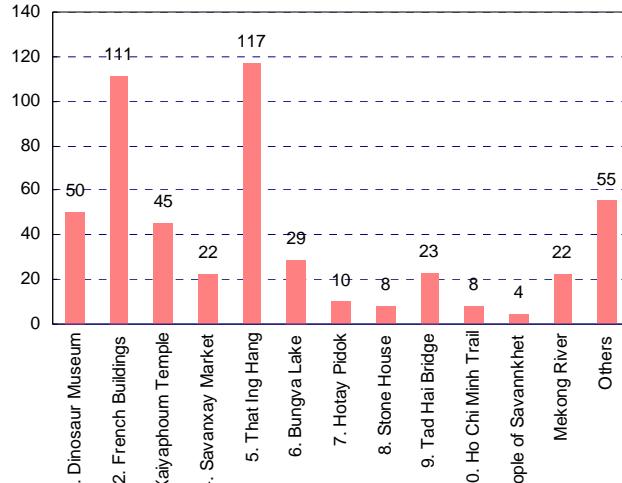
ຕໍ່ມາແມ່ນແຫຼ່ງຂໍ້ມູນຈາກ “ແຜ່ນພັບ/ແຜ່ນທີ່” ເຊິ່ງທີ່ກາງໄວ້ທີ່ທ່ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທຸງວ່າ ຫຼື ແຫ່ງອື່ນໆ. ເກືອບເຕິ່ງຫມື່ງຂອງຜູ້ທີ່ຖືກສໍາພາດ ໄດ້ນຳໃຊ້ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນນີ້. ແຜ່ນພັບທີ່ອອກແບບໂດຍໂຄງການ ກຳນອນໃນແຫຼ່ງຂໍ້ມູນປະເພດນີ້ເຊັນກັນ. ຜົນຂອງການປະເມີນຄົນສ່ວນໃຫຍ່ຕອບວ່າ ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນທີ່ໄດ້ຈາກແຜ່ນພັບ “ເປັນປະໂຫຍດ” ກວ່າ “ບັນນຳທຸງວ່າ”.

ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນຈາກ “ອືນເຕີເມັດ/ເວບໄຊ” ຈາກການສໍາພາດນັກທ່ອງທຸງວ່າເຫັນວ່າເກືອບຈະ 40% ໄດ້ນຳໃຊ້ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນນີ້. ແຕ່ມັນເປັນໜ້າສັງເກດວ່າ ມີຄົນຕອບວ່າແຫຼ່ງຂໍ້ມູນນີ້ “ບໍ່ເປັນປະໂຫຍດ” ເປັນເປົ້າເຊັນທີ່ສູງເຊັນກັນ. ມີກໍສະແດງອອກເຕີກຄວາມຈຳເປັນຂອງການຕອບສະຫນອງຂໍ້ມູນເຊິ່ງກົງກັບຄວາມຕ້ອງການຂອງນັກທ່ອງທຸງວ່າ.

ໃນເວລາດູວກັນ, ມັນເປັນທີ່ສັງເກດວ່າ ແຫຼ່ງທີ່ໃຫ້ຂໍ້ມູນປະເພດສໍາມາມີຕີ ເຊັ່ນ DVD ແລະ VCD ແມ່ນບໍ່ໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ຫຼາຍໂດຍຮັກທ່ອງທຸງວ່າວໍ່ເກົ່າໄດ້. ສີ່ທີ່ໃຫ້ຂໍ້ມູນປະເພດສໍາມາມີຕີນີ້ ແມ່ນຕົກນຳໃຊ້ເຂົ້າໃນງານວາງສະແດງມະຫະກຳທ່ອງທຸງວ່າ ຫຼື ບໍລິສັດທີ່ຈັດທ່ອງທຸງວ່າເພື່ອດີງດູດເອົາລູກຄ້າ. ຄວນລະລົງໄວ້ສະເໜມືວ່າ ໂດຍປົກກະຕິນັກທ່ອງທຸງວ່າຈະບໍ່ນຳໃຊ້ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນນີ້ປານໄດ້ ພວກເຂົາຈະຄຳນິ້ງເຕິ່ງຈຸດໝາຍປາຍທາງທີ່ຈະໄປເປັນຫຼັກ ແລະ ຈະເຮັບກຳເອົາແຫຼ່ງຂໍ້ມູນທີ່ສໍາຄັນເທົ່ານັ້ນ.

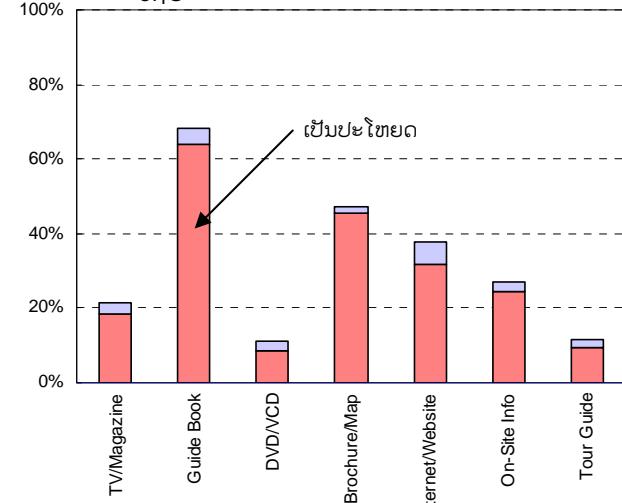
ຜົນຂອງການປະເມີນນີ້ ເປັນທີ່ດີຂຶ້າງໃຫ້ພວກເຂົາ ໃນການໃຫ້ບຸລິມະສິດໂດຍການເລືອກສ່ອງທາງໃດໜີ່ ໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທຸງວ່າແກ່ນັກທ່ອງທຸງວ່າ. ຍຸດທະສາດນີ້ຈະໄດ້ນຳມາປະຕິບັດເຂົ້າໃນກິດຈະກຳຂອງໂຄງການຄື: 1) ການເຂົ້າໄປໂອັລີມກັບຜູ້ທີ່ຂົງເປັນນຳທຸງວ່າ, 2) ມີການແຈກຢາຍແຜ່ນພັບ/ແຜ່ນທີ່ ທີ່ໄດ້ຮັບການປັບປຸງ ແລະ ດັດແກ້ແລວນຳໄປມອບໃຫ້ສະຖານທີ່ທີ່ເຫັນວ່າມີຄວາມເຫມາະສົມ, 3) ມີການພັດທະນາເວບໄຊໃຫ້ມີຮູບແບບທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ໃຫ້ເຕີດປະໂຫຍດ, 4) ທ້າງທາກະກຽມຂໍ້ມູນທີ່ຈຳເປັນພາຍໃນແຫຼ່ງ, 5) ເປັນນຳໃຊ້ສື່ຕ່າງໆເຊັ່ນ ສື່ໂທລະພາບ ແລະ ສື່ຫນັງສີພິມ (ຄ້າຍຄືກັບສິ່ງທີ່ໄດ້ປະຕິບັດຜ່ານມາໃນປົງປະມານທີ່ສອງ ພາຍຫຼັງທີ່ມີການຈັດທ່ອງທຸງວ່າທີ່ດີລອງ).

ຮູບ 2.2.13 ສະຖານທີ່ທ່ອງທຸງວ່າທີ່ດີທີ່ສຸດ



ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາຈາກໄຈກາ

ຮູບ 2.2.14 ການປະເມີນ ແລະ ການນຳໃຊ້ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນທ່ອງທຸງ



ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາຈາກໄຈກາ

ໄລຍະເວລາຂອງການພັກເຊິ້າຢ່າສະຫວັນນະເຂດ: ສາມາດກຳນົດໄດ້ວ່າ ນັກທ່ອງທ່ຽວມັກທີ່ຈະພັກເຊິ້າຢ່າດືນກວ່າທີ່ເຮົາຄາດການໄວ້, ເຖິງແມ່ນວ່າຈຳນວນຂອງຜູ້ທີ່ຖືກສໍາພາດນັ້ນສ່ວນໃຫຍ່ຈະແມ່ນຄືນໃຫ ແລະຫວຼາດນາມກໍ່ຕໍາມ. ເຊິ່ງມີຜູ້ຖືກສໍາພາດພຽງ 20% ທີ່ບອກວ່າພວກເຂົາພັກຢູ່ນີ້ພຽງ 1 ວັນ(ນີ້ແມ່ນນັກທ່ອງທ່ຽວຜ່ານ), ແລະມີຜູ້ຖືກສໍາພາດເຕິ່ງໜຶ່ງຕອບວ່າ ພວກເຂົາພັກຢູ່ທີ່ນີ້ 2 ຫາ 3 ວັນ. ສ່ວນທີ່ເຫຼືອອີກ 30% ບອກວ່າພວກເຂົາພັກຢູ່ຫຼາຍກວ່າ 4 ວັນ.

ນີ້ກໍແມ່ນເຫດຜົນອອກຕົວທີ່ອາດຈະເປັນຈີງ: ຕົວຢ່າງເຊັ່ນ, ໄຊເວລາ 2 ຫາ 3 ວັນ ໃນການຂໍວິຊາເຂົາປະເທດໄທ. ມີສະແດງວ່າພວກເຂົາບໍ່ໄດ້ສົນໃຈຕໍ່ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດຢ່າງແທ້ຈີງ. ເຕັ້ອດຕາສ່ວນຄົດເປັນເປົ້າເຊັ່ນສູງຂອງການຍົງມາຍາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວຕ່າງໆໃນຕົວເມືອງອາດຈະບອກໄດ້ເຖິງພິດຕິກຳຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວໄດ້. ມີຄວາມເປັນໄປໄດ້ສູງ ທີ່ຈະດຶງດູດເອົາ.

ນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ໄປທ່ຽວຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ຢ່າກະແຈກກະຈາຍນອກເຂດເຫດສະບານເມືອງ ຫຼື ຢູ່ໃນເຂດຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດໂດຍມີການປັບປຸງການຂົນສົ່ງ, ສັ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກພາຍໃນແຫຼ່ງ ແລະ ການໂຄສະນາປະຊາສໍາພັນ.

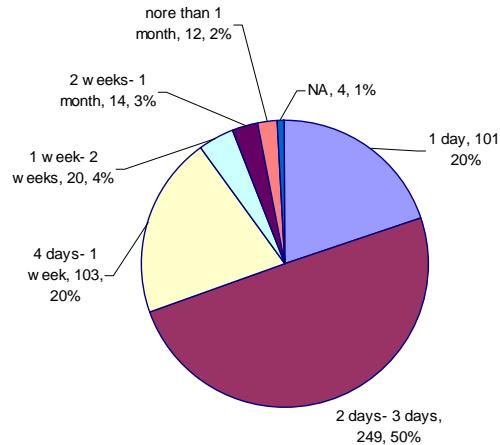
ເສັ້ນທາງຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ: ການສອບຖາມເຖິງຈຸດເຂົາມາຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນໄດ້ຖືກຖາມເພື່ອສາງຄວາມເຂົາໃຈເຖິງເສັ້ນທາງທ່ອງທ່ຽວຂອງເຂົາ. ໃນນີ້ພົບວ່າ ມີນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ຖືກສໍາພາດສ່ວນໝາຍ 195 ຄົນຕອບວ່າພວກເຂົາຜ່ານເຂົ້າມາທາງຂົວມິດຕະພາບສອງ ຄົດເປັນເປົ້າເຊັ່ນໄດ້ (38.8%). ສ່ວນຜູ້ທີ່ເຂົ້າມາສະຫວັນນະເຂດໂດຍມາທາງຫວຸດນາມແມ່ນມີ 58 ຄົນຄົດເປັນ (11.5%). ຜູ້ທີ່ຜ່ານເຂົ້າມາຈາກ 2 ເສັ້ນທາງນີ້ແມ່ນເກືອບຈະເຖິງໜຶ່ງຂອງຜູ້ຖືກສໍາພາດແມ່ນບໍ່ວ່າຕອບຄຳ ຖາມ,

ແລະຈຳນວນອີກເຕິ່ງໜຶ່ງແມ່ນມາສະຫວັນນະເຂດໂດຍຜ່ານຈຸດອື່ນໆ ເຊັ່ນ ມາທາງວຽງຈັນ ຫຼື ຈຳປາສັກ. ຄາດຄະເນໄດ້ວ່າ ອັດຕາສ່ວນເຫຼົ່ານີ້ ອາດຈະລວມມີນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນເຂົ້ານຳ, ເຮົາອາດຈະພິຈາລະນາໄດ້ວ່າ ສະຫວັນນະເຂດໄດ້ຮັບນັກທ່ອງທ່ຽວເປັນ 2 ເທົ່າ ຫຼາຍກວ່າກ່າວການເຂົ້າມາຜ່ານຕາມຈຸດພົມແດນຕ່າງໆ.

ການໃຊ້ຈ່າຍຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ: ການສໍາຫຼວດສອບຖາມເຖິງຄ່າໃຊ້ຈ່າຍຕ່າງໆ ຂອງ ນັກທ່ອງທ່ຽວ ເພື່ອຄົດໄລ່ຊອກຫາລາຍຮັບທາງເສດຖະກິດທີ່ໄດ້ຈາກນັກທ່ອງທ່ຽວ. ຢ່າງໃດກໍຕໍາມ, ການທ່ອງທ່ຽວຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວແມ່ນມີຫຼາກຫຼາຍແບບ, ໂດຍບີກະກະຕີເລັວ ບໍ່ມີການຄົດໄລ່ກ່າວໃຊ້ຈ່າຍໃນແຕ່ລະວັນ. ຕົວຢ່າງເຊັ່ນ, ນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ໃຊ້ບໍລິການຈາກບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ ອາດຈະຕອບບໍ່ໄດ້ວ່າ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສໍາລັບ ການເດີນທາງ ແລະ ຄ່າທີ່ພັກນັ້ນເທົ່າໄດ້, ແລະ ນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ເດີນທາງດ້ວຍລົດສ່ວນຕົວຮ່ວມກັບໜຸ່ມເພື່ອນ ອາດຈະບໍ່ສາມາດຕອບຄຳຖາມກ່ຽວກັບ ຄ່າເດີນທາງໄດ້.

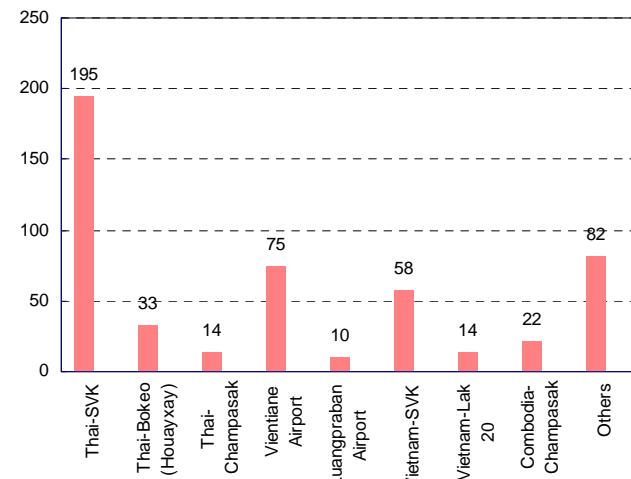
ສະນັ້ນ, ການສໍາຫຼວດໂດຍການສໍາພາດ ຈຶ່ງຕັ້ງຄໍາຖາມໃສ່ 2 ປະເຕັນຕີ: “ຄ່າອາຫານ ແລະ ເຕືອງດື່ມຕື່ວັນ” ແລະ “ລາຍຈ່າຍສໍາລັບຊື້ເຕືອງທີ່ລະລົງ”, ເຊິ່ງມັນໄດ້ອະທິບາຍໄວ້ຢ່າງຈະແຈ້ງ ແລະ ສາມາດນຳມາສົມຫຼູບເພື່ອວິເຄາະ. ຫຼັງຈາກນັ້ນ, ເຮົາກໍສາມາດສົມມຸດໄດ້ວ່າ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວສໍາລັບການພັກເຊົາຕິກູ່ທີ່ USD 10 ໂດລາຕໍ່ຄືນ. ຜົນຂອງການຄົດໄລ່ແມ່ນສະແດງຕັ້ງຕະລາງຕັ້ງລຸ່ມນີ້.

ຮູບ 2.2.15 ໄລຍະເວລາໃນການພັກເຊິ້າຢ່າສະຫວັນ



ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

ຮູບ 2.2.16 ຈຸດທີ່ໃຊ້ເດີນທາງເຂົາມາປະເທດລາວ



ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

ຕາຕະລາງ 2.2.8 ຕ່າໃຊ້ຈ່າຍຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ສະຫວັນນະເຂດ (ກີບ)

ສັນຊາດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ	ໄລຍະເວລາ ໃນການພັກ	ຕ່າອາຫານຕໍ່ມື້	ຕ່າທີ່ພັກຕໍ່ຄືນ	ຕ່າຮີ້ເຄື່ອງໃນ ສ/ຂ	ຕ່າໃຊ້ຈ່າຍ ໂດຍລວມຕໍ່ຄືນ
ຢູ່ໂຮບແລະອາເມລິກາ	3.00	75,500	85,000	58,800	455,300
ອາຊີ່ບໍລວມໃຫ້ແລະຫວົງດຸນາມ	3.00	48,000	85,000	205,000	519,000
ໃຫ້ແລະຫວົງດຸນາມ	2.20	96,500	85,000	206,500	520,800
ລາວ	3.00	101,000	85,000	326,000	799,000
ລວມຜົດຖືກສຳພາດ	2.74	82,000	85,000	127,000	499,580

ທາມາຍເຫດ: ຕ່າທີ່ພັກແມ່ນໄດ້ຄາດຄະເນໄວ້ທີ່ USD 10 ໂດລາຕໍ່ຄືນ; ຕ່າໃຊ້ຈ່າຍໂດຍລວມຕໍ່ຄືນ ແມ່ນໄດ້ມາຈາກການຄິດໄລ່ໄລຍະເວລາທີ່ພັກເຊົາຢູ່.

ແຫລ່ງຂຶ້ນ: ທຶນາຈານໄຈຈາ

ຜົນຂອງການຄິດໄລ່ຂີ້ໃຫ້ເຫັນເຖິງແນວໂນນັ້ນ ຂອງ ການໃຊ້ຈ່າຍສຳລັບກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວແຕ່ລະປະເພດ ໂດຍອີງໃສ່ ສັນຊາດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ, ແລະ ກໍ່ຍັງຂີ້ໃຫ້ເຫັນເຖິງ ລາຍຮັບທາງດ້ານເສດຖະກິດສູງສູດ ຫຼືອາດຈະໄດ້ຮັບຈາກນັກທ່ອງທ່ຽວແຕ່ລະປະເພດ. ນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມາຈາກ ຢູ່ໂຮບ ແລະ ອາເມລິກາ ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນນັກທ່ອງທ່ຽວເບື້ກະເປົ່າ, ພວກເຂົາມັກຈະຫຼົງກາເວັ້ນການຊື່ເຄື່ອງທີ່ລະລົງ. ແຕ່ໃນຂະນະດູວກັນພວກເຂົາບາງຄົນອາດໃຊ້ຈ່າຍເງິນເພື່ອຊື່ເຄື່ອງ, ຫຼາຍສຸດອາດຈະປະມານ 60,000 ກີບ, ຖ້າທາງການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດມີການໂຄສະນາປະຊາສຳພັນທີ່ດີ, ມີການປັບປຸງຄຸນນະພາບເຕື່ອງທີ່ລະລົງ ແລະ ເຮັດໃຫ້ໜັນດີງດູດໃຈກວ່ານີ້, ກ່ອາດຈະດີງດູດໃຈພວກເຂົາໄດ້.

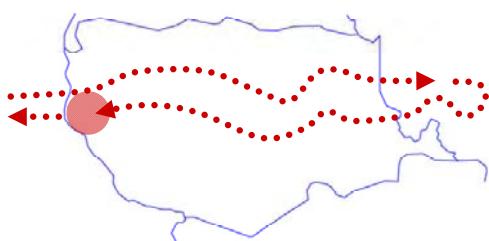
ອີງໃສ່ການສຳພາດຊາວບ້ານ, ຢູ່ຕາມແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວຂອງເມືອງຕ່າງໆ ບໍ່ມີຜະລິດຕະພັນຫຍໍ້ທີ່ຈະໃຫ້ນັກທ່ອງທ່ຽວຊື່ ຍິກເວັ້ນນຳດື່ມ. ເຫັນວ່າມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຫາງ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ແລະ ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງ ຄວນມີການຝຶກອົບຮົມ ແລະ ໃຫ້ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອແກ່ຊາວບ້ານ ໃນການສ້າງລາຍຮັບທາງດ້ານເສດຖະກິດສຳລັບ ຊຸມຊົນພາຍໃນທ້ອງຖິ່ນ ໂດຍການພັດທະນາກິດຈະກຳ ການທ່ອງທ່ຽວທີ່ສາມາດສ້າງມູນຄ່າເປັນເງິນໄດ້ (ໃນນີ້ລວມມີກິດຈະກຳທາງດ້ານຄວາມເຊື່ອຖື ແລະ ການສະແດງສິນລະປະວັນນະຄະດີ) ແລະເຄື່ອງທີ່ລະລົງທີ່ໄດ້ຄຸນນະພາບ.

(2) ປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ

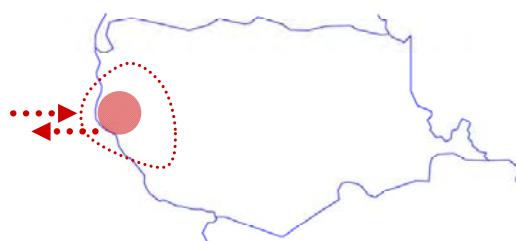
ເພື່ອນນຳໃຊ້ຜົນຂອງ “ການສໍາຫຼວດຄວາມຝໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ” ໃຫ້ໄດ້ຮັບປະສິດທິພາບສູງສຸດໃນການໂຄສະນາແລະ ພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ, ມີຄວາມສໍາຄັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຈະຕ້ອງຮັບຮູບປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ສໍາຄັນ ແລະ ຄຸນຮູບແບບການເດີນທາງທ່ອງທ່ຽວຂອງພວກເຂົາ.

ທີມງານໄຈກາໄດ້ຈັດແບ່ງນັກທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດອອກເປັນ 5 ປະເພດໃໝ່ຢ່າງດັ່ງທີ່ສະແດງໃນຮູບພາບດ້າງລຸ່ມນີ້ ຮັບ 2.1.17 ປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ສໍາຄັນ ແລະ ຮູບແບບການທ່ອງທ່ຽວ.

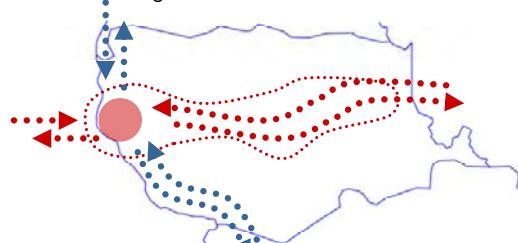
1. ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທໄປຫວຼດນາມ



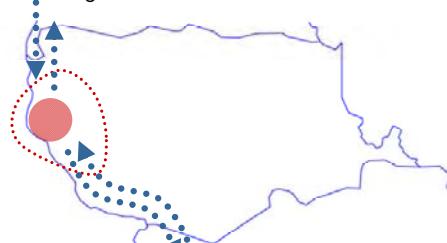
2. ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທທີ່ມາຫ້າຍອາຫິດ



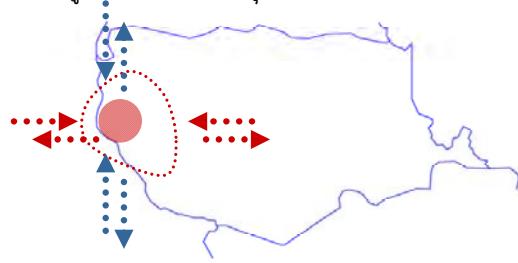
3. ນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ



4. ນັກທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແລະຄົນລາວທີ່ມາຈາກປ/ທ



5. ຜູ້ທີ່ເດີນທາງມາເຮັດຫຼຸລະກິດ



←··· Traveling (overseas)

···→ Traveling (domestic)

Tourism Activity Area

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ສຶບມງານໄຈກາ

ລັກສະນະຈຸດພືເສດ ແລະ ການຕິດໄລ່ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວແຕ່ລະປະເພດ ແມ່ນໄດ້ສະແດງໄວ້ໃນຕາຕະລາງ. ການຕິດໄລ່ແມ່ນອີງໃສ່ສະຖິຕິການທ່ອງທ່ຽວຂອງປີ 2008 ເຊິ່ງຈັດກຽມໂດຍ ອທຊ ແລະ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ², ແລະ ມີການປະເມີນໂດຍທີມງານໄຈກາ.

² ຂໍ້ມູນຂອງສະຖິຕິການທ່ອງທ່ຽວສໍາລັບປະເທດລາວ ແລະ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ(2000-2009) ແມ່ນຢູ່ໃນເອກະສານຕັດຕິດ-6.

ຕາຕະລາງ 2.2.9 ລັກສະນະຈຸດພິເສດ ແລະການຄືດໄລ່ຈຳນວນນັກທ້ອງທ່ຽວແຕ່ລະບະເພດໃນສະຫວັນນະເຂດ.

	ປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ	ລັກສະນະຈຸດຝີເສດ	ການຄິດໄລ້ຈຳນວນ (ສຳລັບ 2008)
1	ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທໃບ ຫວັດນາມ	<ul style="list-style-type: none"> ✓ ໂປ່ງຫຼາຍດາມໂດຍງົງ ນູ້ໃຊ້ບໍລິການລົດມາຈາກບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ ✓ ຂາຮ່າງໆຈາກຫວັດນາມ ເຊິ່ມຫຼາງວສະຫວັນນູ່ຂດໃນໄລຍະສັນນູ່ ✓ ສະນັບ, ພວກເຂົາເດີນທາງເຂົ້າມາລາວ 2 ຄັ້ງຕໍ່ຖ້ວ ✓ ໄລຍະເວລາພັ້ນເຂົ້າຂຶ້ນສະຫວັນນະເຂດພູງງາ 1 ວັນ ຫຼື 1 ຄືນເທົ່ານັ້ນ ✓ ຢົດແວທາງລົງຮັງ, ຕະຫຼາດສະຫວັນໄຊ, ແລະຂີ້ເຄືອງ. ✓ ເນື່ອງຈາກຄາດຫວັງຍ້າເປັບໃນລາດຖືຕໍ່ເຮັດໃຫ້ມັນບໍ່ ແມ່ນເລືອງງາຍທີ່ໃຫ້ບໍລິສັດທີ່ຈັດຂອງທ່ຽວເພີມເຫັນວາເຂົ້າ 	ປະມານ. 82,000
2	ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທທີມາຫັຍ ອາຫິດ	<ul style="list-style-type: none"> ✓ ມາຫຼົງວສະຫວັນນະເຂດດູບຍ້າຍເສັ້ນທາງ: ທາງເຮືອ, ລົດເມ, ດວຍລົດສວນຕົວ, ແລະອື່ນນູ່; ✓ ມາດວູຍ້າຍຈຸດປະລົງແຕງຕາງກັນ: ມາທ່ຽວຂົມວັດ, ຊື້ເຄື່ອງ, ມາຢູ່ນົມົງນອງ, ແລະອື່ນນູ່. ✓ ໄລຍະເວລາພັ້ນເຂົ້າຂຶ້ນ: ຢ່າງໜ້ານີ້ວັນຫຼື 1 ຫາ 2 ຄືນ. ✓ ມັກໄປທຸກມີບັດທີ່ມີປໍ່ຫວັດຄວາມເປັນມາຍາວນານ, ມັກສິ່ງ ສະຍູ້ນຸ່ມເປັນທີ່ສຸດ ອືນນູ່ ✓ ມັກເຊີ້ເຕືອງຫັດຖະກຳ ຫຼື ຜະລິດຕະພັນພື້ນບັນທຶກທີ່ຫາຊື່ບໍ່ໄດ້ຢູ່ປະ ເທດໃກ. ✓ ສຳລັບນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີຈຸດປະສົງເຂົ້າມາຫຼັ້ນການພະນັນ, ມັນເປັນ ການຍາກທີ່ຈະຊັກຊວນໃຫ້ພວກເຂົາມາຫຼົມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ ຕຽງງາ (ສະຖິຕິຂອງປີ 2008 ຍັງບໍປະກອບມີນັກທ່ອງທ່ຽວປະເພດ ເຂົ້າ) 	ປະມານ. 82,000
3	ນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ	<ul style="list-style-type: none"> ✓ ບົກກະຕິແລ້ວ, ພວກເຂົາມີຈຸດປະສົງມາຜ່ານສະຫວັນນະເຂດ ແລະ ສະຖານທີ່ມີບໍ່ຫຼົງນູ່ໃນຂັດໜາມຢາປ່າຍຫຼາງຂອງພວກເຂົ້າ. ✓ ພວກເຂົາສ່ວນຫຼາຍພັກງຸ່າ 1 ຫຼື 2 ຄືນເພື່ອລໍ່ຖ້າວິຊາ ຫຼື ພັກຜ່ອນ. ✓ ຜູ້ເດີນທາງເຂົ້າມາສ່ວນຫຼາຍແມ່ນຜ່ານຂົມວິດຕະພາບສອງ ຫຼື ຜ່ານດານຂອງແດນສະຫວັນ, ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີງົບ ຈຳກັດ(ນັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າກັບທີ່ມີງົບຫນ້ອຍ) ✓ ມີພູ່ງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີເງິນພູ່ງສາມໃຈນີ້ແລະຍອມຈ່າຍຄ່າ ລວງເວລາ ມາພັກສະຫວັນນະເຂດໃນໄລຍະສັນນູ່ ມາດວຍຍິນ ຫຼື ລົດຜານບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ. 	ປະມານ. 30,000
4	ນັກທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແລະ ຄົນລາວທີ່ມາຈາກຕາງປະ ເທດ	<ul style="list-style-type: none"> ✓ ມາພັກສະຫວັນນະເຂດເພື່ອມາພົບໜູ້ເພື່ອນ ຫຼື ຍາດີພື້ນອ້າ ຈາກ ວຽງຈັນ, ປາກເຊ, ອືນນູ່. ມັກທ່ຽວແງ້ງທ່ອງທ່ຽວຕາມເມືອງຕາງ ຖ້າ ✓ ຄົນລາວທີ່ອາໄສຢືນຕາງປະເທດແມ່ນຢູ່ວຽງຈັນ ມາພັກໃນໄລຍະສັນ ນູ່ເມື່ອພວກເຂົາເດີນທາງທອງທ່ຽວທາງພາກໃຕ້ຂອງລາວ. ✓ ນັກຂົມອາຫານພື້ນບັນ ຫຼື ຂີ່ຜະລິດຕະພັນພື້ນບັນ. 	ປະມານ. 30,000
5	ຜູ້ເດີນທາງມາ ຮັດທຸລະກິດ	<ul style="list-style-type: none"> ✓ ມາເພື່ອຈຸດປະສົງມາຄ້າຂາຍ ຢ່າງຍາໃນ ແລະ ພາຍນອກປ/ຫ ລາວ. ✓ ມັກກົນອ່າຫານແຂບ ແລະ ມັກການພັກຜ່ອນ. ✓ ຊ່ວງຫຼາຍອາທິດພວກເຂົາມັກໄປຫຼາງຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ ເຂດອາເທດສະບານເມືອງ. 	ບໍ່ມີຂໍ້ມູນ

หมายเหตุ: ภาระคิดໄລ່ຈຳນວນຂອງນັກທ້ອງຖູວແມ່ນຄິດໄລ່ໂດຍທີມານໄຈກາໂດຍອີງໃສ່ການສົມມຸດຕິຖານ ແລະ ອີງໃສ່ສະຖິຕິຂອງປີ 2008

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຫຶມງານໄຈກາ

ການສົມມູດຕິຖານ ແລະ ວິທີການຄິດໄລ່ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງຫ່ຽວ ແຕ່ລະປະເພດແມ່ນມີດັ່ງນີ້:

ນັກທ່ອງຫຼວງໄຫ້ໄປທວງດນາມ
ຈຳນວນນັກທ່ອງຫຼວງໄຫ້ເຂົ້າມາສະຫວັນນະເຂດໃນປີ 2008 ແມ່ນ 308,307 ຄົນ; ໂດຍ
80% ຂອງພວກເຂົາ ມີຄຸດປະລິງມາທ່ອງຫຼວງ ຫຼື ຢັ່ງມາຍາຫຼຸ່ມເພື່ອນ = 246,645 ຄົນ; ປະມານ
ເຄື່ອງຫຼື່ງຂອງພວກເຂົ້າມາເພື່ອຜ່ານໄປທວງດນາມໄດຍກົງ; ແຕ່ພວກເຂົ້າມາຜ່ານລາວ 2 ຕັ້ງຕໍ່
ໜຶ່ງຖຸວ, ສະນັ້ນຕົວເລກຕົວຈີງແມ່ນໜຶ່ງສ່ວນສາມ = ເຊິ່ງຕົກຢ່າປະມານ 82,000 ($x + 2y$)
= 246,645; $x = y$)

ນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ທີມາທ້າຍອາຫິດ ນີ້ກໍເຊັ່ນດ່ວກັນ, ປະມານ 82,000 ຄົນ

ນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ
ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນທີ່ເຂົ້າມາ (ຍົກເວັ້ນໄທແລະຫວັງດນາມ) ໃນປີ 2008 ແມ່ນມີ 15,530 ຄືນ; ອີງໄສ່ເຜີນ “ການສໍາຫຼວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ”, ຈຳນວນຄົກກັບນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມາທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດໂດຍຜ່ານແຂວງໜຶ່ງ; $15,530 \times 2 =$ ປະມານ 30,000 ຄືນ ບໍ່ມີຂຶ້ນແນ: ຕາມສິນມະເດີຖານເຄາດຈະໃຫ້ທີ່ການວ່ານັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ = ລະການ 30,000 ຄືນ

ນັກທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນ
ຜູ້ທີ່ເດືອນຫາມາເຮັດລາຍກິດ
ບໍ່ມີຂຶ້ນມົນ; ຕາມສົນມຸດຕິຖານອາດຈະມີຫຼາຍກວ່ານັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ = ປະມານ 30,000 ຄົນ
ບໍ່ມີຂຶ້ນມົນ; ຍ້າບໍ່ໄດ້ມີການຄິດໄລ.

(3) ການຄິດໄລ່ຈຳນວນຜູ້ເຂົ້າມາຢູ່ມຢາມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ

ໃນບົດຜິກຫັດໜຶ່ງ ແມ່ນໄດ້ຖືກສ້າງຂຶ້ນເພື່ອຄິດໄລ່ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ທີ່ໄປທ່ຽວຂຶ້ນຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ສຳຄັນງານໃນແຕ່ລະເຂດທີ່ແຕກຕ່າງກັນ, ຜົນຂອງການກວດກາໃນແຕ່ລະປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວສ່ວນໃຫຍ່ລືມທີ່ບັກປັບຜົນຂອງ “ການສໍາໜູວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ”.

ຕາຕະລາງ 2.2.10 ການຄິດໄລ່ຈຳນວນຜູ້ເຂົ້າມາທ່ຽວແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ (2008)

ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ	ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທ ໄປທ່ວງດົນນາມ	ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທ ທີ່ມາຫ້າຍອາຫິດ	ນັກທ່ອງທ່ຽວ ສາກົນ	ນັກທ່ອງທ່ຽວ ພາຍໃນແລະຄົນ ລາວທີ່ມາຈາກ ຕ່າງປ/ທ	ລວມ
ບ້າງມິດໃນສະຫວັນ	82,000	82,000	30,000	30,000	224,000
ທົ່ວປິດຕະພັນໄດ້ໂນເລີາ	0	41,000	15,000	15,000	71,000
ຕືຟກຮັງເກົ່າ	0	53,300	19,500	19,500	92,300
ວັດໄຊຍະພູມ	57,400	57,400	21,000	21,000	156,800
ຕະຫຼາດສະຫວັນໄຊ	49,200	49,200	18,000	18,000	134,400
ພະຫາດອີງຮັງ	41,000	41,000	15,000	15,000	112,000
ບຶງວະ	0	24,600	9,000	9,000	42,600
ທໍາໄຕປິດິກ	0	8,200	3,000	3,000	14,200
ເຮືອນຫົນ	0	8,200	3,000	3,000	14,200
ຂົວຕາດໄຣ	0	0	3,000	3,000	6,000
ເສັ້ນທາງໂຮຈີ່ມືນ	0	0	3,000	3,000	6,000

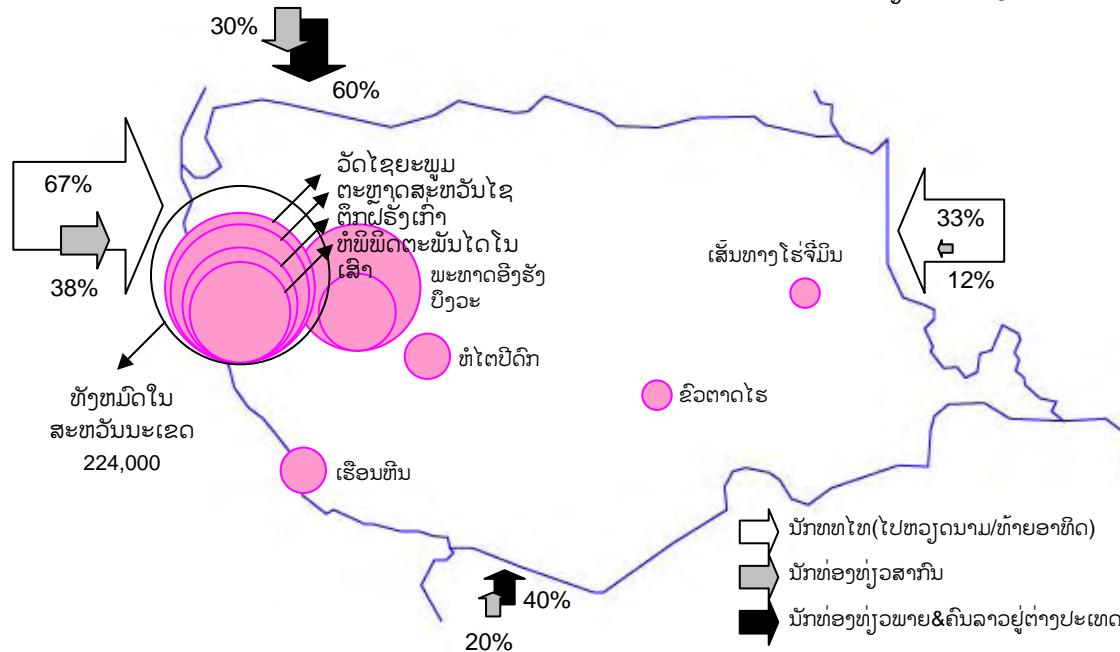
ໝາຍເຫດ: ທາງທີ່ມາຈາກໃຈກາ ໄດ້ເຮັດການຄິດໄລ່ໄດ້ອີງໃສ່ ຜົນຂອງການກວດກາປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ຜົນຂອງ “ການສໍາໜູວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ” ລວມທັງສະຖືຕິການທ່ອງທ່ຽວໃນປີ 2008.

ຂໍ້ມູນການເຂົ້າມາທາງພົມແດນ ແມ່ນປະກອບມີ ຜູ້ທີ່ເຂົ້າມາດ້ວຍຈຸດປະສົງອືນນອກຈາກການທ່ອງທ່ຽວ. ການຄິດໄລ່ນີ້ ແມ່ນລວມມີທັງຜູ້ທີ່ມີຈຸດປະສົງເຂົ້າມາເຮັດຫຼຸლະກິດ (ລວມທັງໝໍ່ຄ້າ) ແລະ ຜູ້ທີ່ມາເພື່ອເຮັດວຽກທາງການ.

ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາຈາກໃຈກາ

ຮບ 2.2.18 ການຄິດໄລ່ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ແຈກຍາຍທີ່ໄວ້ໄປຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ສຳຄັນງານ(2008)

ໝາຍເຫດ: ທາງທີ່ມາຈາກໃຈກາ ໄດ້ຄິດໄລ່ໄດ້ອີງໃສ່ຜົນຂອງການກວດກາປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ສຳຄັນງານ ແລະ ຜົນຂອງ



“ການສໍາໜູວດຄວາມຟໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ” ລວມທັງສະຖືຕິການທ່ອງທ່ຽວໃນປີ 2008.

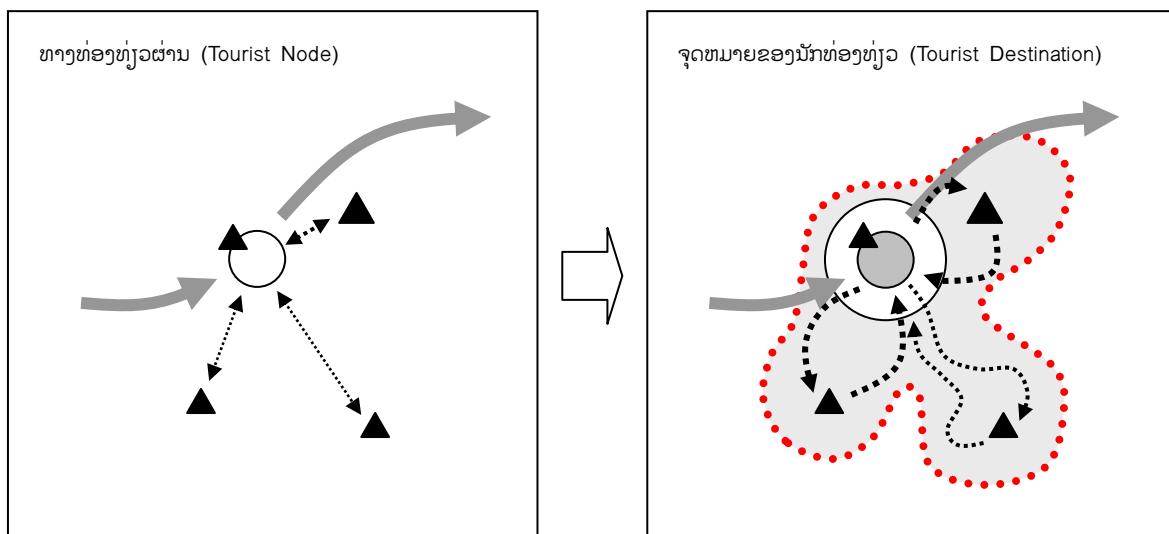
ຂໍ້ມູນການເຂົ້າມາທາງພົມແດນ ແມ່ນປະກອບມີ ຜູ້ທີ່ເຂົ້າມາດ້ວຍຈຸດປະສົງເຂົ້າມາເຮັດຫຼຸລະກິດ (ລວມທັງໝໍ່ຄ້າ) ແລະ ຜູ້ທີ່ມາເພື່ອເຮັດວຽກທາງການ.

ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາຈາກໃຈກາ

(4) ການໃຫ້ບຸລິມະສິດສໍາລັບການໂຄສະນາສົ່ງເສີມ ແລະ ພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ
ການຈັດລະດັບ ແລະ ການຄິດໄລ່ຈຳນວນ ປະເພດຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ສໍາຄັນງົງ ທີ່ໄດ້ອະທິບາຍໄປບ້າງເຫິງນັ້ນ ກໍ່ເພື່ອ
ຊື້ໃຫ້ເຫັນເຖິງ ການໃຫ້ບຸລິມະສິດ ແກ່ກ່າວນໂຄສະນາສົ່ງເສີມ ແລະ ການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນ ແລະ ເຂດອ້ອມ
ຮອບຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ, ແລະ ການທ່ອງທ່ຽວແບບໜຶ່ງວັນໃນເຂດຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ, ໂດຍລັງໃສ່ເປົ້າ
ໝາຍ 1) ນັກທ່ອງທ່ຽວໄທຫ້າຍອາຫິດ, 2) ນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ, ແລະ 3) ນັກທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນ&ຄົນລາວທີ່ອາໄສຢູ່
ຕ່າງປະເທດ.

ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ ເປັນທີ່ຮູ້ຈັກກັນຕີສໍາລັບນັກທ່ອງທ່ຽວທຸກປະເພດ ວ່າເປັນທາງທ່ອງທ່ຽວຜ່ານ (Tourist Core)
ໝາຍເຖິງ ມີນັກເດີນທາງຈຳນວນໝາງໝາຍມາຜ່ານ ແລະ ແວ້ພັກເຊົາຊີ່ວຄາວ. ມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຈະຕອງບ່ຽນ
ແປງຈາກການເປັນທາງຜ່ານໃຫ້ເປັນ ຈຸດໝາຍປາຍທາງຂອງການທ່ອງທ່ຽວ (Tourist Destination) ໂດຍສ້າງໃຫ້ມີ
ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ໜັນດີດູດໃຈ, ການສ້າງຄວາມສິນໃຈ ແລະ ການສ້າງວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວຜ່ານການໂຄສະນາສົ່ງ
ເສີມ ແລະ ພັດທະນາສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທັງພາຍໃນ ແລະ ພາຍນອກຕົວເມືອງ ແລະ ໃນຂອບເຂດການທ່ອງທ່ຽວແບບ
ໜຶ່ງວັນ. ມີສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນໝາງໝາຍໃນທົວລົກ
ໄດ້ຮັບການຂະຫຍາຍຕົວຢ່າງວ່ອງໄວ ໂດຍຜ່ານຂັ້ນຕອນຂອງການພັດທະນາໃນຮູບແບບດັ່ງກ່າວນີ້,
ເຖິງແມ່ນວ່າຈະບໍ່ມີແຫຼ່ງຊັບພະຍາກອນການທ່ອງທ່ຽວ ເຊັ່ນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວທາງມໍລະໂລກກໍຕາມ.

ຮູບ 2.2.19 ແນວຄວາມຄິດແລະຂັ້ນຕອນໃນການພັດທະນາໃຫ້ເປັນຈຸດໝາຍປາຍທາງຂອງການທ່ອງທ່ຽວ



ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ຫຶມງານໄຈຈາ

ແຫຼ່ງອື່ນງົງທີ່ຄວນມີການພິຈາລະນາອາດຈະແມ່ນແຫຼ່ງທີ່ຕັ້ງຢູ່ທາງທິດຕາເວັນອອກຂອງແຂວງ ເຊິ່ງເປັນທີ່ຮູ້ຈັກກັນເປັນ
ຢ່າງດີໃນນາມຂອງເສັ້ນທາງ ໂຮ່ມື່ນ. ຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຕ້ອງມີພັດທະນາແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວເພື່ອລະກົວ. ຈາກເຜີນຂອງ
“ການສໍາຫຼວດຄວາມຟ້ມໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ” ໄດ້ພິສູດແລວວ່າ ມີນັກທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນ 10% ທີ່ມາສະຫວັນນະເຂດແລ້ວ
ໄປຢູ່ມປາມສະຖານທີ່ນີ້. ເຫັນວ່າໃນອະນາຄົດອັນໄກນີ້ ມັນບໍ່ເປັນການຍາກທີ່ຈະເພີ່ມທະວີຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງ
ທ່ຽວ ໂດຍນີ້ໃຊ້ຈຸດແວທີ່ຈະສ້າງຂຶ້ນຢູ່ເມືອງພິມ (ພາຍໃຕ້ການສະໜັບສະໜູນຂອງທະນາຄານພັດທະນາອາຊີ ADB),
ດ່ວຍຮູບການຈັດສັນຍານພາຫະນະຂົນສົ່ງໄປທາແຫຼ່ງ, ແລະ ການຈັດໜາສົ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກໄວ້ພາຍໃນແຫຼ່ງ.

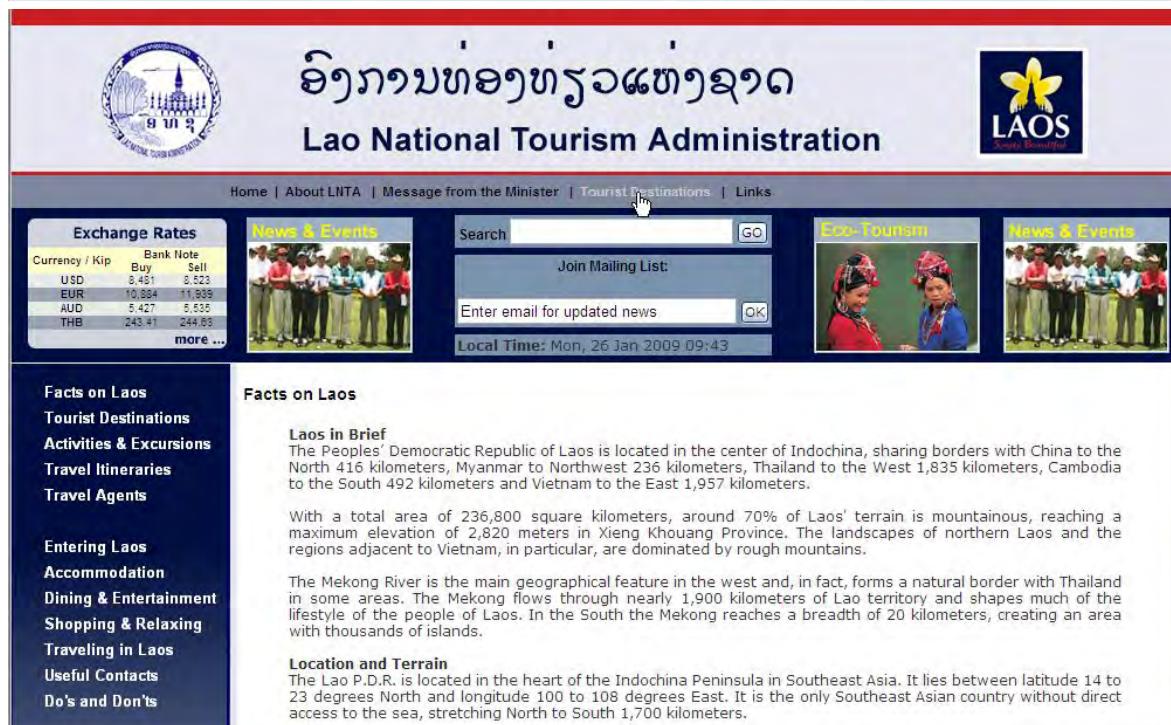
■ [ນັບາວຸງກ 30] ການປັບປຸງເວບໄຊ ຂອງອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ ແລະ ການຈັດຝຶກອົບຮົມພະນັກງານ
ການປັບປຸງເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ແມ່ນໄດ້ເພີ່ມເຕີມເຂົ້າໃນປີໆປະມານທີ່ສອງ, ເຊິ່ງໄດ້ມີການເຊັນອະນຸສັນຍາກັບທາງ
ບໍລິສັດ ໄຊບີກີ ຈຳກັດ ໃນເດືອນ ພຶດສະພາ ຂອງປີ 2008 ເຊິ່ງໄດ້ເຮັດໄປແກ່ມຄອມພິວເຕີ ສຳເລັດໃນຫ້າຍເດືອນ ກັນຍາ
2008. ພາຍຫລັງໄດ້ມີການປັບປຸງແລະມີການເກັບກຳຂຶ້ນ ໂດຍ ອທຊ ເປັນທີ່ຮູບຮ້ອຍແລ້ວ, ເວັບໄຊອັນໃຫມ່ ຂອງ
ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ ກໍໄດ້ເປີດໃຫ້ທຸກພາກສ່ວນໄດ້ຊົມໃຊ້ ເລີ່ມແຕ່ເດືອນ ທັນວາ ປີ 2008. ທີ່ຢູ່ເວັບໄຊໃຫມ່ ຂອງ
ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດແມ່ນ:

<http://www.tourismlaos.org> (ປ່ານຈາກ <<http://www.tourismlaos.gov.la>> ປະຈຸບັນກໍສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ເຂັ້ມງັນ)

ຮຽນ 2.2.20 ຫນ້າຕ່າງລວມແລະຫນັກຕ່າງໜັກ ຂອງ ເວັບໄຊ ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ



The screenshot shows the homepage of the Lao National Tourism Administration (LNTA). The header features the LNTA logo, the text "ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ" and "Lao National Tourism Administration", and the "LAOS Simply Beautiful" logo. A navigation bar includes links for "About LNTA", "Message from the Minister", "Destination Laos", and "Links". A dropdown menu under "Destination Laos" lists "Facts on Laos", "Tourist Destinations", "Activities & Excursions", and "Travel Itinerary". The main content area displays a photograph of a smiling woman wearing traditional Lao headgear and jewelry.



This screenshot shows the "Tourist Destinations" page of the LNTA website. The header and logo are identical to the homepage. The navigation bar includes "Home", "About LNTA", "Message from the Minister", "Tourist Destinations", and "Links". The main content area contains a sidebar with "Exchange Rates" (Currency / Kip: Bank Note Buy Sell), "News & Events" (with a thumbnail image), and links for "Facts on Laos", "Tourist Destinations", "Activities & Excursions", "Travel Itineraries", and "Travel Agents". The main content area also includes a search bar, a mailing list sign-up form, and a "Local Time" display. Below these are sections for "Laos in Brief", "Location and Terrain", and "Useful Contacts".

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ: ບໍລິສັດໄຊບີເຮືອງຈຳກັດ

- [ຫນ້າວູກ 18] ການກະກົມ ແລະ ການສະເໜີບົດລາຍງານຕົ້ນປີທີ2 ບົດລາຍງານຕົ້ນປີທີ2 ແມ່ນໄດ້ຖືກກະກົມໂດຍການສະຫຼຸບຜົນໄດ້ຮັບຂອງປິງປະມານທີ່ສອງ.

2.3 ຜົນການເຕື່ອນໄຫວກົດຈະກຳ (ສຶກປີງປະມານທີສາມ)

■ [ໜ້າວູກ 19] ການກະກຽມເຜີຍແຜ່ຂໍ້ມູນຂ່າວສານການນັກທ່ອງທ່ຽງວ່າສະຫວັນນະເຂດແບບຟອມສຳຫຼວດແມ່ນໄດ້ຖືກແຈກຢາຍ ເພື່ອຕິດຕາມການນຳໃຊ້ແຜ່ນັ້ນການທ່ອງທ່ຽງວ່າ, ໂພດຕີທ່ອງທ່ຽງວ່າ ແລະ ປື້ນໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽງວ່າທີ່ໄດ້ນອບໃຫ້ຮັບອົງການຈັດຕັ້ງຕ່າງໆ. ເຊິ່ງເຕື່ອງມີໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽງວ່າເຫົານີ້ແມ່ນໄດ້ມອບໃຫ້ແກ້ໄໂຮງແຮມຈຳນວນ(5) ແຫ່ງ, ເຮືອນຝກ (5) ແຫ່ງ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽງວ່າ (6ແຫ່ງໃນນີ້ລວມມີສະຫນາມບິນ), ຮັ້ນອາຫານ (9) ແຫ່ງ, ທຸລະກິດທີ່ໃຫ້ບໍລິການນັກທ່ອງທ່ຽງວ່າທີ່ໄປບໍອິກ (4) ແຫ່ງ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ໄປຈຳນວນທນີ້ງ(ທນີ້ງວ່າຍານນຳທ່ຽງວ່າທຳມະຊາດ, ສະຖາບັນການສຶກສາສາດສະຫວັນແລະຄົວລົດເມ).

ຜົນຂອງການເຕື່ອນໄຫວແມ່ນຈະໄດ້ຊີ້ຈາງຕົ້ນໃນ [ໜ້າວູກ 23] ການຕິດຕາມຜົນຂອງການນຳໃຊ້ເຕື່ອງມີໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽງວ່າໂດຍປູບທຸງກັບຜົນການຕິດຕາມການນຳໃຊ້ໃນເດືອນມັງກອນ ປີ2010.

■ [ໜ້າວູກ **] ການຈັດກອງປະຊຸມ ຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຄັ້ງທີສອງ (ກອງປະຊຸມJCC)

ການຈັດກອງປະຊຸມ ຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຄັ້ງທີສອງ (ກອງປະຊຸມJCC) ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ສະຫວັນນະເຂດໃນມື້ວັນພຸດທີ 10 ມິຖຸນາ, 2009.

ທີ່ວັນ:	ການຈັດກອງປະຊຸມ ຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຄັ້ງທີສອງ (ກອງປະຊຸມJCC)
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫຼ຾ງການໄຈກາ ທີ່ພະແນກທ່ອງທ່ຽງວ່າຂອງສະຫວັນນະເຂດ)
ວັນເວລາ:	ວັນພຸດ, ທີ່ 10 ເດືອນມິຖຸນາ, 2009
ຈຸດປະສົງ:	1. ເພື່ອແລກປ່ຽນຄວາມກ້າວໜ້າຂອງໂຄງການລະຫວ່າງທຸກພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບໂຄງການ 2. ເພື່ອປະເມີນທຳມາກຜົນຂອງໂຄງການອີງໃສ່ແຜນລວມຂອງໂຄງການເຊິ່ງໄດ້ຜ່ານຂໍຕົກລົງກັນໃນກອງປະຊຸມJCC ຕັ້ງກ່ອນ 3. ເພື່ອພິຈາລະນາກວດເບິ່ງຄວາມເຫັນຈະລືມແຜນລວມຂອງໂຄງການ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ທ່ານ ສາລີ ພິມພິນິດ, ຫົວໜ້າກົມໂຄສະນາແລະສົງເສີມການຕະຫຼາດ, ອົງການທ່ອງທ່ຽງວ່າງຊາດ (ເປັນປະການ) [ຝາຍລາວ] ທ່ານ ສູກະກະເສີມ ໂປທີສານ, ປະທານອົງການທ່ອງທ່ຽງວ່າງຊາດ ທ່ານ ສົມຈິດ ອິນທະນິດ, ຫົວໜ້າກົມ ພະແນກການຮວມມີສາກົນ, ກະຊວງແຜນການແລະການລົງທຶນ ດຣ ສູ້ນ ແກ້ວມື້ຂ, ຮອງເຈົ້າແຂວງງະຫຼວງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ບຸນເຕັງ ໄຊຍະວົງ, ຮອງທີ່ວໜ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽງວ່າຂອງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ສົ່ຫາ ພັນນະວົງ, ຮອງທີ່ວໜ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽງວ່າຂອງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ສົມສະຫນຸກ ບຸດຕະໂຄດ, ຫົວໜ້າຂະແໜນງ ໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽງວ່າຂອງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ອະນຸສັກ ປະສິດ, ວິຊາການຂະແໜນງ ໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽງວ່າຂອງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ນາງ ດາລົງ ສິດທິເວດ, ຜູ້ຂ່ວຍວູກ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ ທ່ານ ນາງ ດາລົງ ສິດທິເວດ, ຜູ້ຂ່ວຍວູກ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

ກ່ອນຈະເປີດກອງປະຊຸມ JCC, ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມກອງປະຊຸມທີ່ມີທຸກຄົນໄດ້ຮ່ວມການທ່ອງທ່ຽງວ່າງຊົມຕົວເມືອງເກົ່າເປັນເວລາ 1 ຊົ່ວໂມງ, ຫຼັງຈາກນັ້ນກໍເຂົ້າຮ່ວມກອງປະຊຸມ.

ໃນກອງປະຊຸມ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽງວ່າສະຫວັນນະເຂດ ໄດ້ລາຍງານຄວາມກ້າວໜ້າຂອງໂຄງການ ແລະ ໄດ້ມີການອະທິບາຍເຖິງຜົນຂອງການປະຕິບັດງານ ໂດຍສົມທຸກກັບ ແຜນລວມຂອງໂຄງການ.

ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມທຸກຄົນ ໄດ້ມີການສົນທະນາປຶກສາຫາລືກັນ, ຫັງຮັບຮອງວ່າ ການປະຕິບັດງານຂອງໂຄງການເຊິ່ງໄດ້ດຳເນີນການໄປຢ່າງລາບລື້ນ ແຕ່ຍັງມີກົດຈະກຳທີ່ຈໍາເປັນຕ້ອງໄດ້ເຊື້ອຄວາມພະຍາຍາມ ຢ່າງໜັກເພື່ອໃຫ້ການປະຕິບັດງານຜ່ານໄປໄດ້ໂດຍດີ. ເນື້ອໃນໃຈຄວາມຂອງການປະຊຸມ ແມ່ນໄດ້ສະຫຼຸບລວມດັ່ງລຸ່ມນີ້:

- ເຕິ່ງແມ່ນວ່າ ອຸດສະຫະກຳທີ່ມີສ່ວນພົວພັນ ກັບການທ່ອງທ່ຽງວ່າ ແມ່ນໄດ້ສ້າງເປັນກຸ່ມທຸລະກິດແລ້ວກໍ່ຕາມ, ການສ້າງເປັນອົງການໜີ້ ເພື່ອໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽງວ່າ ທີ່ສາມາດປະຕິບັດໄດ້ຕົວຈິງ ເຫັນວ່າຍັງຢູ່ອີກຍາວໄກ. ຄວາມຕ້ອງການໃຫ້ມີສ່ວນຮ່ວມຢ່າງຫຼາຍຂອງພາກສ່ວນທຸລະກິດແມ່ນມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງ.
- ໂຄງການນີ້ ໄດ້ສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນເພື່ອສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນຄວາມທຸກພາກໄດ້ຜ່ານການໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽງວ່າທີ່ມີຢູ່ແລວ. ເພື່ອເປັນການສ້າງລາຍຮັບທາງດ້ານເສດຖະກິດໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນນັ້ນໆໄດ້

ຕື່ມອີກ.

- ເປັນຫັນຈີ້ພື້ນໃຈວ່າ ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ເຂົ້າມາທ່ຽວຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວຕ່າງໆແມ່ນມີຈຳນວນເພີ່ມສູງຂຶ້ນໂດຍການສ້າງແຜ່ນພັບ ຫຼື ຮູບພາບໄພດເຕີທ່ອງທ່ຽວ. ເຖິງຢ່າງໄດ້ກໍຕາມ, ມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຈະຕ້ອງສ້າງລະບົບການເຮດວຽກເພື່ອສືບຕໍ່ການຜະລິດ ແລະ ໃນການປັບປຸງເຄື່ອງມີໃຫ້ຂໍ້ມູນຕ່າງໆໃຫ້ມີຄວາມຍືນຍົງ.
- ການພັດທະນາແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ປັບປຸງເສັ້ນທາງເຂົ້າຫາແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວກໍາເຫັນວ່າມີຄວາມສຳຄັນເຊັ່ນກັນ.

ເຖິງແມ່ນວ່າ ບາງກິດຈະກຳຈະບໍລວມຢູ່ໃນແຜນລວມຂອງໂຄງການໃນປະຈຸບັນ(PDM), ສິ່ງເຫຼົ່ານີ້ກໍເປັນທິດທາງທີ່ເກີ້ອຫນຸນເຊິ່ງກັນແລະກັນ ແລະ ຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຕ້ອງໄດ້ມີການພົບຈາລະນາຢ່າງຮອບຄອບຕັ້ງແຕ່ຂັ້ນພື້ນຖານ ເພື່ອໃຫ້ປະສົບຜົນສຳເລັດຕາມເປົ້າໝາຍຂອງໂຄງການເຊິ່ງ “ສ້າງຕັ້ງໂຄງຮ່າງຂອງການໄດ້ສະນາສົ່ງເສັ້ນອຸດສະຫະກຳການ ທ່ອງທ່ຽວຢູ່ສະຫວັນນະເຂດ”.

ປະຈຸບັນ, ບັນດາທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ, ໂດຍສະເພາະແມ່ນບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ ອາໄສການຂົນສົ່ງນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ຕາມສາຍຫາງເລກ9, ໂດຍບໍ່ໄດ້ຄຳນິງເຖິງການທີ່ຈະພານັກທ່ອງທ່ຽວໄປທ່ອງທ່ຽວຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແຂວງຕົນເອງ. ເພາະວ່າ ນັກທ່ອງທ່ຽວເຫຼົ່ານີ້ອາດຈະມີຈຳນວນທີ່ຈຳກັດ ຍັນສາເຫດເສັ້ນທາງທີ່ຫຍຸ້ງຍາກ ແລະ ໃນແຫຼ່ງກ່ຽວຂ້າດເຂີນສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກສໍາລັບນັກທ່ອງທ່ຽວ. ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ຕ້ອງການໄປຢັ້ງມີມາສະຖານທີ່ເຫຼົ່ານີ້ຈະເພີ່ມຂຶ້ນຢ່າງແນ່ນອນ, ຖ້າຫາກມີການປັບປຸງເສັ້ນທາງເຂົ້າຫາແຫຼ່ງ ແລະ ມີສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວໄວ້ສະຫນອງ ແລະ ທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ ກໍຈະເກີດຄວາມສົນໃຈໃນທັນທີ. ແຕ່ບໍລິສັດໃນສະຫວັນນະເຂດກໍມີການຕໍ່ສັກນ ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ມາເຊິ່ງລູກຄ້າໃນຈຳນວນໜ້າຍໆດ້ວຍການແຂ່ງຂັ້ນກັນທາງດ້ານລາຄາ ແລະພວກເຂົາກໍຍັງບໍ່ພ້ອມທີ່ຈະຮ່ວມມືກັນເພື່ອການໄດ້ສະນາການທ່ອງທ່ຽວທີ່ເປັນປະໂຫຍດ.

ທາງໂຄງການບໍ່ສາມາດຈະແກ້ໄຂບັນຫາໄດ້ທີ່ວຸດດັນ ເຊັ່ນການພັດທະນາສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ ຫຼື ມີການປັບປຸງເສັ້ນທາງເຂົ້າຫາແຫຼ່ງ. ແຕ່ກ່ອນອື່ນໜີມີດຈຳເປັນຕ້ອງຍົກລະດັບສິ່ງອຳນວຍຄວາມສຳດວກ ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ໜ້າຍຂຶ້ນ ແລະ ຢັ້ງຈາກນັ້ນຈຶ່ງຂໍກ້າວວິທີທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ ລອງແນມ໌ທ໏ໄວກາດໃນການເຮັດທຸລະກິດຂອງເຂົາ. ສຸດທ້າຍ ການສ້າງສາຍການຮ່ວມມືລະຫວ່າງ ພາກລັດ-ເອກະຊົນ-ຊຸມຊົນ ກໍຈະຖືກສ້າງຂຶ້ນ.

□ [ຫັນວຽກ 17] ການສ້າງເຄືອງມີໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ບັບປຸງແລະເພີ່ມຕົ້ນ)
ເຄືອງມີໃນການສະໜອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນໄດ້ຮັບການບັບປຸງ ແລະ ເຮັດໃໝ່ແລ້ວ, ໂດຍອີງໃສ່ຜົນຂອງການ
ຕິດຕາມກວດກາການນຳໃຊ້ເຄືອງມີຂອງພວກເຂົາ, ໃນກາງປະຊຸມ JCC ກໍາໄດ້ລື້ມຕົ້ນ ແລະ ມີການສົນທະນາກໍາວ່າ
ກັບຜົນຂອງ “ການສໍາຫຼວດຄວາມໝີໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ”

ຕາຕະລາງ 2.3.1 ບັບປຸງແລະເພີ່ມຕົ້ນເຄືອງມີໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ

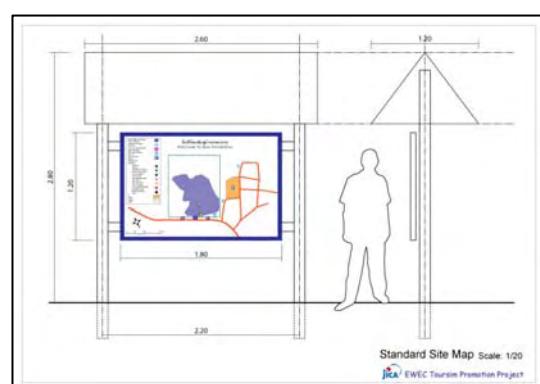
	ປະເພດເຄືອງມີ	ຊະນິດ	ແຈ້ງຢາຍໃຫ້ແກ່ພາກສ່ວນ	ພາສາ/ຈຳນວນ
1	ແຜນໜັບການທ່ອງທ່ຽວ (ບັບປຸງ) 1. ທ່ອງທ່ຽວຕົວເມືອງເກົາ 2. ທ່ອງທ່ຽວເຂດພະຫາດອີງຮັງ 3. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ 4. ວົງຈອນລົມແມ່ນໜ້າຂອງ 5. ເສັ້ນທາງໂຮ່ງເນີນ 6. ອາຫານສະໜວນນະເຂດ 7. ເຄືອງຫັດຖະກຳ&ເຄືອງຫຼັລົກ	ເຈັຍ A4, ແຜ່ນ ໜັບ 3, ສີ	ສະໜວນນະເຂດ: ສູນຂໍ້ມູນຂ່າວສານ, ຫີ້ພັກ ສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກ, ຮ້ານອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງ ທ່ຽວ, ສະໜາມບິນ, ຕົວ ລິດ, ອື່ນໆ.	ອັງກິດ: 3,000ຕໍ່ລາຍການ ໄທ: 2,000ຕໍ່ລາຍການ ລາວ: 1,000ຕໍ່ລາຍການ
	ແຜນໜັບ (ເພີ່ມຕົ້ນ) 8. ຄົນຫາສະໜວນນະເຂດ (ແຂວງສະໜວນນະເຂດ)	ເຈັຍ A4, ແຜ່ນ ໜັບ 3, ສີ	ວູງຈັນ (ອທຊ), ຄຳມ່ວນ, ອື່ນໆ.	ອັງກິດ: 2,000 ລາວ: 1,000
2	ບັນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ບັບປຸງ)	ແພີ່ມ: ເຈັຍ A4, ຂາວ/ດຳ, 40 ໜັກ	ແຂວງສະໜວນນະເຂດ: ຫີ້ພັກ ສິ່ງອຳນວຍຄວາມ ສະດວກ, ຮ້ານອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ສະໜາມ ບິນ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ອື່ນໆ.	ອັງກິດ ມີຄໍາອະຫິບາຍເປັນ ພາສາລາວ: 50
3	ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານ 1. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ	ຂອບ: ໄມ້ ແຜນປ້າຍ: ໄມ້ ສູງ 120, ກວ້າງ 180 ຊມ	ທນອງປາຟາ, ວັດເຕົ່າຕາ ແຫຼວ, ທຳໄຕປິດິກ, ດົງລົງ	ອັງກິດ ແລະ ລາວ 4 ສະຖານທີ່
4	ບ້າຍບອກແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ (ເພີ່ມຕົ້ນ) 1. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ	ແຜນຫຼັກ ສູງ 40, ກວ້າງ 120 ຊມ	ວັດເຕົ່າຕາແຫຼວ 2 ຈຸດ ທຳໄຕປິດິກ 2 ຈຸດ	ອັງກິດ ແລະ ລາວ 4 ຈຸດ, 6 ເສົາ, 6 ບ້າຍ

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ: ທຶນາງານໄຈກາ

ແຜນໜັບລາຍການຕ່າງໆ: ໄດ້ມີການບັບປຸງ ແລະ ແກ້ໄຂຕົ້ນໂດຍອີງໃສ່ຄໍາຄົດເຫັນຂອງຜູ້ຂົມໃຊ້: ຕົວຢ່າງເຊັ່ນ, ຕື່ມຊື່
ຂອງສະຖານທີ່ເປັນພາສາລາວໃສ່ໃນເສັ້ນທາງໃນແຜນທີ່ພາສາອັງກິດ. ນອກຈາກນີ້, ແຜນໜັບການທ່ອງທ່ຽວລວມຂອງ
ສະໜວນນະເຂດກໍໄດ້ສ້າງຂຶ້ນໃໝ່ ເຊິ່ງນຳໄປຈຳວາງຕາມງານມະຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວຕ່າງໆ ເພື່ອດຶງດູດຄວາມສົນ
ໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າທາມມາຍ. ເຊິ່ງທາງວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງເປັນຜູ້ລົງມີສັງຄົມຕົ້ນເອງ ໂດຍມີທີມ
ງານໄຈກາເປັນຜູ້ຂອຍເງື່ອທາງດ້ານເຕັກນິກາ.

ບັນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ: ໄດ້ຖືກບັບປຸງໂດຍ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ສໍາເລັດລະຫວ່າງເດືອນ ມິນາ ຫາເດືອນ
ພິດສະພາ 2009. ກອນຈະຮອດທ້າຍເດືອນພິດສະພາ 2009,
ບັນຂໍ້ມູນດັ່ງກ່າວກໍໄດ້ຮັບການບັບປຸງເປັນທີ່ຮູບຮອຍແລະໄດ້
ແຈ້ງຢາຍໃຫ້ແກ່ທຸກໆຄອນທີ່ນໍາໃຊ້ຢືນ.

ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານ: ເພື່ອເປັນສ່ວນທີ່ໃນການພັດທະນາ
ສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ ຢູ່ຕາມສະຖານ
ທີ່ທ່ອງທ່ຽວຕ່າງໆ, ຈຶ່ງໄດ້ມີການສ້າງແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານຂຶ້ນ
ໂດຍຊາວບ້ານຈາກ 4 ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວໃນເມືອງຈຳພອນເປັນຜູ້
ກະກຽມ. ທຶນາງານໄຈກາ ແລະ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ໄດ້
ກວດວັດຂະບາດ ແລະ ສ້າງເຄືອງທ່ານຍື່ນນຳໃຊ້ເຂົ້າໃນ
ແຜນທີ່ດັ່ງກ່າວ. ຫຼັງຈາກນັ້ນ, ຊາວບ້ານແຕ່ລະບ້ານກໍໄດ້ລົງສຳ
ໝວດທາມມາຍເອົາຈຸດທີ່ຈະເປັນບ່ອນທ່ຽວຊົມ ເຊັ່ນ, ຮ້ານອາຫານ
ແລະຮ້ານກິນດື່ມ, ຈຸດທີ່ມີການເຮັດວຽກຫັດຖະກຳຈຳກັດສານ,
ແລະອື່ນໆ. ແລ້ວທານຍື່ນແຜນທີ່ຂອງບ້ານ. ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວ
ບ້ານຈະໄດ້ຕັ້ງຮູງກັບປ້າຍບອກປະຫວັດຂອງແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ
ເຊິ່ງໄດ້ຮັດຂຶ້ນລະຫວ່າງປົງປະມານຂອງປົກກ່ອນ.



ແຫ່ງຂໍ້ມູນ: ທຶນາງານໄຈກາ

■ [ຫັນວຽກ 20] ການແຈກຢາຍຂໍ້ມູນຂ່າວສານການທ່ອງທ່ຽວໂດຍຜ່ານສູນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ
ທຸກວັນນີ້, ເຄື່ອງມີໃຫ້ຂໍ້ມູນຂ່າວສານການທ່ອງທ່ຽວທັງ 3 ປະເພດໄດ້ຖືກສ້າງຂຶ້ນ. ເຊິ່ງໃນນີ້ມີ ແຜ່ນພັບຕ່າງໆ (ລວມມີ
ປັບປຸງແລະເພີ່ມເຕີມຂັ້ນໃໝ່), ໂພດເຕີໂຄສະນາແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ບັນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ມາດຕະ ຖານ.

ໃນປະຈຸບັນ ຢູ່ແຂວງສະຫວັນນະເຂດມີຫ້ອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານການທ່ອງທ່ຽວແລ້ວ 3 ແທ່ງ: ຫ້ອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານການ
ທ່ອງທ່ຽວຢູ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ, ຫ້ອງຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວຂອງແຂວງ (ໃນຫ້ອງຂໍ້ມູນນີ້ໄດ້ຈັດວາງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທົ່ວປະ
ເທດແລະ ຂໍ້ມູນຂອງ 5 ແຂວງພາກພາງອີກດ້ວຍ) ແລະ ຫ້ອງຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ທີ່ຫນຸ່ວຍງານນຳ
ທ່ຽວທຳມະຊາດ (ເຊິ່ງສັງຕັ້ງຂຶ້ນໄດ້ໂຄງການ SNV ແລະ ມີບໍລິການນຳທ່ຽວຢ່າງປ່າແບບອະນຸລັກ).

ແຕ່ຈຳນວນຜູ້ເຂົ້າໃຊ້ບໍລິການນຳຫ້ອງຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວເຫຼົ່ານີ້ກໍ່ຢັງມີເປົ້າເຊັນທີ່ຈຳກັດຢູ່ ຖ້າສົມທຸງບໍໃສ່ຜູ້ທີ່ເຂົ້າມາທ່ຽວສະ
ຫວັນນະເຂດທັງໝົດ. ຜູ້ເຂົ້າມາສ່ວນໃຫຍ່ອາດຈະອອກຈາກສະຫວັນນະເຂດໄປ ໂດຍບໍ່ໄດ້ສັງເກດເບິ່ງຂໍ້ມູນການທ່ອງ
ທ່ຽວນັ້ນ. ນີ້ກໍເປັນເຫດຜົນໜຶ່ງທີ່ທາງພະແນກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ແຈກຢາຍ ບັນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ມາດຕະຖານລົງໄປ
ຢັ້ງພາກທຸລະກິດ ພ້ອມທັງມີການປັບປຸງຂໍ້ມູນໃຫ້ອີກດ້ວຍ. ໂດຍພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ທົ່ວງເປັນຢ່າງ
ຢູ່ວ່າ ມັນຈະສາມາດສ້າງຄວາມສົນໃຈໃຫ້ ຜູ້ເຂົ້າມາທ່ຽວຫຼາຍໆຄືນ ຫັນມາທິດລອງການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ
ເພື່ອໃຫ້ພວກເຂົາໃຊ້ຈ່າຍເງິນ ແລະ ໃຊ້ເວລາຢູ່ດິນຂຶ້ນ.

ພາຍໃນເດືອນ ກັນຍາ 2009, ເຄື່ອງມີໃນການຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວເຫຼົ່ານີ້ ໄດ້ຖືກແຈກຢາຍໄປບ້າງຫຼາຍໆສະຖານທີ່ ດັ່ງ
ຕາຕະລາງ 2.3.2.

ຕາຕະລາງ 2.3.2 ການແຈກຢາຍຂໍ້ມູນຂ່າວສານການທ່ອງທ່ຽວ

	ອີງການ	ສະຖານທີ່	ແຜ່ນພັບ	ໂພດເຕີ	ບັນຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວ
	ຫ້ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວຂົວມິດຕະພາບສອງ	1	✓	✓	✓
	ຫ້ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ	1	✓	✓	✓
	ຫ້ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວຂອງໜ່ວຍງານນຳທ່ຽວ	1	✓	✓	✓
	ໂຮງແຮມ (ໃນຕົວເມືອງ)	6	✓	✓	✓
	ເຮືອນພັກ (ໃນຕົວເມືອງ)	6	✓	✓	✓
	ເຮືອນພັກ (ຕາມເມືອງອື່ນ)	2		✓ (ບາງບ່ອນ)	✓
	ຮັນອາຫານ (ໃນຕົວເມືອງ)	6	✓	✓ (ບາງບ່ອນ)	✓
	ຮັນອາຫານ (ຕາມເມືອງອື່ນ)	1		✓	✓
	ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ (ໃນຕົວເມືອງ)	4	✓	✓	✓
	ບ່ອນໃຫ້ບໍລິການທ່ອງທ່ຽວອື່ນໆ (ໃນຕົວເມືອງ)	2	✓	✓	✓
	ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ (ຕາມເມືອງອື່ນ)	10		✓	✓
	ສະຖານທີ່ອື່ນໆ (ໃນຕົວເມືອງ)	2	✓	✓	✓
	ຫ້ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວຂອງ ອທຊ (ວຽງຈັນ)	1	✓	✓	
	ຫ້ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວແຂວງຄຳນ່ອນ	1	✓		
	ຫ້ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວແຂວງປາກເຊ	1	✓		

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ, ຫົມງານໄຈກາ, ເດືອນ ກັນຍາ 2009

ນອກຈາກນີ້, ດັ່ງທີ່ໄດ້ອະທິບາຍໄວ້ໃນ [ຫັນວຽກ 21] ການພັດທະນາເວບໄຊ ການທ່ອງທ່ຽວຂອງສະຫວັນນະເຂດ, ມີ
ໄວ້ໃຫ້ດາວໂຫຼດແຜ່ນພັບ ແລະ ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ໂດຍຜ່ານເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ.

□ [ຫັ້ວງກ 9] ການຝຶກອົບຮົມການໃຫ້ບໍລິການດ້ານການທ່ອງທ່ຽວໂດຍ ອທຊ ແລະ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (ລື້ມຄືນ)

(1) ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນໜັນ ໂດຍປະຕິບັດຕາມແຜນການຝຶກອົບຮົມຈຶ່ງໄດ້ມີການເປີດຊຸດຝຶກອົບຮົມຂຶ້ນ ເພື່ອເປັນການສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງໃຫ້ແກ່ ການບໍລິການດ້ານການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຈັດຂຶ້ນໂດຍ ອທຊ ແລະ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ.

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມ ຂອງ ຮັນອາຫານ ລາວລາວເດີ)
ວັນເວລາ:	ວັນພະຫັດ, ທີ 23 ຫາ ວັນສຸກ ທີ 24, ເດືອນກຳລະກິດ 2009 (2 ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອປັບປຸງສັກກະຍະພາບທາງດ້ານການຕະຫຼາດ ແລະ ບຸກຈິດສຳນິກໃຫ້ແກ່ ບັນດາຫົວໜ່ວຍທຸລະກິດທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ກັບການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດ
ຄູສອນ:	ອທຊ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ (ໂດຍໄດ້ເລືອກເອົາຊົ່ງວ່າຂານຄືນລາວ)
ຜູ້ຂໍ້ເຝີກ:	ຜູ້ຈັດການຂອງບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ບັນດາໄຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ (27 ທ່ານ)
ເນື້ອໃນ:	ເບິ່ງໃນຕາຕະລາງ 2.1.6 ຕາຕະລາງ ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນໜັນ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມ ຂອງ ຮັນອາຫານ ລາວລາວເດີ)
ວັນເວລາ:	ວັນຈັນ, ທີ 10 ຫາ ວັນສຸກ ທີ 14, ເດືອນສິງຫາ 2009 (5 ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອພັດທະນາຫັກສະໃນການບໍລິການຂອງພະແນກສ່ວນໜັນ ໃນໄຮງແຮມແລະເຮືອນພັກຕ່າງໆຢູ່ສະຫວັນນະເຂດ
ຄູສອນ:	ອທຊ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ມະຫາວິທະຍາໄລແຫ່ງຊາດ, ທີມງານໂຄງການໄຈກາ
ຜູ້ຂໍ້ເຝີກ:	ໄຮງແຮມແລະເຮືອນພັກຕ່າງໆຢູ່ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (30 ທ່ານ)
ເນື້ອໃນ:	ເບິ່ງໃນຕາຕະລາງ 2.1.8 ຕາຕະລາງ ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນໜັນ

ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນແມ່ໃສ່ການສ້າງແຜນລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ໂດຍໃຫ້ທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດເປັນຜູ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ, ເຊິ່ງເປັນຄວາມປາດທະໜາວັນແຮງກາຂອງພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ໂດຍທາງ ອທຊ ໄດ້ເປັນຜູ້ກໍາງຽມການສອນໃນວິຊາ ວ່າດ້ວຍນະໂຍບາຍທາງດ້ານການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວໂດຍທີ່ວ່າປ.

ຕາຕະລາງ 2.3.3 ຕາຕະລາງ ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ

ວັນທີ	ເວລາ	ວິຊາ	ອາຈານສອນ	ໝາມາຍເຫດ
23/07	ພາກເຊົາ	ກ່າວເປີດ ການຝຶກອົບຮົມ ນະໂຍບາຍການທ່ອງທ່ຽວ	ທ່ານ ນາງ ບຸນມີ ຂັນຕິວີງ ທ່ານ ສີຫາ ພັນນະວີງ	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ອທຊ
	ພາກບ່າຍ	ການວິເຄາະການຕະຫຼາດ ການພັດທະນາພະລິດຕະພັນ ຈັດກຸມເຮັດວຽກຫັດ 1	ທ່ານ ບຸນເຕິງ ໄຊຍະວີງ ທ່ານ ວິໄລພັນ ອາດຊະພິນ	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ທີມງານໄຈກາ ພທຊ + ທີມງານໄຈກາ
24/07	ພາກເຊົາ	ແຕລະກຸມຂຶ້ນສະເໜີ ແລະ ບຶກສາຫາລືກັນ ການກຳນົດລາຄາ ການຈັດເຄື່ອງມືໃນການຂາຍ	ທ່ານ ບຸນເຕິງ ໄຊຍະວີງ ທ່ານ ວິໄລພັນ ອາດຊະພິນ	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ທີມງານໄຈກາ
	ພາກບ່າຍ	ຈັດກຸມເຮັດວຽກຫັດ 2 ແຕລະກຸມຂຶ້ນສະເໜີ ແລະ ບຶກສາຫາລືກັນ ສະຫຼຸບ ແລະ ປະເມີນຜົນ ກ່າວປິດການຝຶກອົບຮົມ	ທ່ານ ນາງ ບຸນມີ ຂັນຕິວີງ	ພທຊ + ທີມງານໄຈກາ ອທຊ, ທີມງານໄຈກາ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ, ທີມງານໄຈກາ

ໃນການຝຶກອົບຮົມ ຜູ້ຂໍ້ເຝີກໄດ້ຮັບແບ່ງອອກເປັນ 3 ກຸມ ເພື່ອເຮັດວຽກຫັດ ໂດຍພາກັນສ້າງແຜນການຈັດລາຍການທ່ອງທ່ຽວທີ່ສາມາດປະຕິບັດໄດ້ຈຶ່ງຕື່ມີ: 1) ລາຍການທ່ອງທ່ຽວຕົວເມືອງໄກສອນພິມວິຫານ, 2) ລາຍການທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີ້ງວັນເຂດອ້ອມຮອບເມືອງໄກສອນພິມວິຫານ, ແລະ 3) ລາຍການທ່ອງທ່ຽວຕາມສາຍຫາງເລກ 9.

ຕາຕະລາງ 2.3.4 ທາມກາຜົນຂອງການເຮັດວິດຝຶກຫັດ ໃນການຝຶກອົບຮົມວິຊາ ການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ

ກຸ່ມທີ 1 (ລາຍການທ່ອງທ່ຽວຕົວເມືອງໄກສອນພິມວິທານ)		
ວັນທີ 1	09:00 – 09:30 09:30 – 11:30 11:30 – 12:00 12:00 – 13:30 13:30 – 14:30 14:30 – 16:00 16:00 – 17:00 17:00 – 18:30 18:30 – 20:00	ໄປຮັບແຂກຢູ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ ເຂົ້າໃຫວັນນະມັດສະການພະຫາດອົງຮັງ ເດີນທາງອອກຈາກພະຫາດອົງຮັງ ໂດຍຜ່ານບົງວະ ຮັບປະຫານອາຫານທ່ຽວ ຢູ່ຮັນອາຫານ ລາວລາວເດີ ເຂົ້າຊົມພິພົດຕະພັນ ໄດ້ໂນມສີາ ເຂົ້າໃຫວັນນະມັດສະການວັດໄຊຍະພູມ (ຖ່າຍຮູບ, ພາແຂກຂໍພອນຜູກແຂນ) ພາແຂກຂົມທ່ຽວຕົວເມືອງ (ຕຶກອາຄານຝຣັງເກົ່າ) ພາແຂກ check-in ເຂົ້າພັກໂຮງແຮມໜານໄຮ້ ຮັບປະຫານອາຫານຄໍ່າໃໂຮງແຮມໜານໄຮ້ (ມີການຝ້ອນລຳພື້ນເມືອງແລະບັນເທິງ)
ວັນທີ 2	07:00 – 08:00 08:00 – 09:30 09:30 – 10:30 10:30 – 11:00 11:00 – 13:30 13:00 – 14:30 14:30 – 15:30 15:30	ຮັບປະຫານອາຫານເຂົ້າຢູ່ໂຮງແຮມໜານໄຮ້ ເຂົ້າທ່ຽວຊົມທີ່ລະຫາສິນ (ເຂົ້າເບິ່ງການຕໍ່ຜັນຟ້າ) ພາແຂກໄປບໍ່ຊື່ສິນຄ້າປອດພາສີ ທີ່ຮັນຄ້າປອດພາສີດາວເຮືອງ ພັກຜອນຕາມອາດຖະຍາໄສ ຮັບປະຫານອາຫານທ່ຽວ ຢູ່ຮັນອາຫານ ລາວລາວເດີ ທ່ຽວຊົມຕະຫຼາດສະຫວັນໄຊ ເຂົ້າຊົມຮັນ ODOP ໄປສົ່ງແຂກທີ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ
ລາຄາ:	1,640 ບາດ	
ການບໍລິການເສີມ:	ລົດເມບັບອາກາດ VIP , ມັຜູນທ່ຽວ, ອາຫານ, ໂຮງແຮມ, ຄ່າລ່ວງເວລາ	

ກຸ່ມທີ 2 (ລາຍການທ່ອງທ່ຽວຕາມສາຍຫາງເລກ 9)		
ວັນທີ 1	08:00 – 11:00 11:00 – 13:00 13:00 – 14:30 14:30 – 16:00 16:00 – 17:00 17:00 – 18:00	ໄປຮັບແຂກຢູ່ໂຮງແຮມຮູ່ທີ່ບີ ແລ້ວພາແຂກແວ່ເມືອງພະລານໄຊ ພາແຂກຮັບປະຫານອາຫານທ່ຽວ ທີ່ຮັນອາຫານ ດອກແກ້ວ ທ່ຽວຂວາດໄຮ້ ແລະ ໄປເບິ່ງວິຖີຊີວິດຂອງຊົມເຜົ້າກາຕູນ ທ່ຽວຊົມແກ້ງສາມຫາກແຕກ ທ່ຽວຊົມໃນຕົວເມືອງໆພື້ນ ແລະ ແວ່ນອະນຸສາວະລີ ລາວ-ຫວຽດ Check-in ເຂົ້າພັກເຮືອນພັກສີສິນພອນ ແລະ ຮັບປະຫານອາຫານຄໍ່າ
ວັນທີ 2	06:30 – 07:30 07:30 – 09:00 09:00 – 10:00 10:00 – 12:00 12:00 – 13:00 13:00 – 14:00 14:00 – 16:00 16:00 – 17:00 17:00 – 18:00 18:00 -	ຮັບປະຫານອາຫານເຂົ້າ ທ່ຽວຊົມເມືອງເຊົ້າໂປນເກົ່າ ເຂົ້າເບິ່ງບ່ອນຊຸດຄໍ່າທີ່ບ້ານດີ ທ່ຽວຊົມທີ່ພິພົດຕະພັນບັນຫຼີລາມເຊີນ ແລະ ຂົວຫຼື ຮັບປະຫານອາຫານທ່ຽວ ຢູ່ຮັນອາຫານນາງເຮວ (ຢູ່ແດນສະຫວັນ) ທ່ຽວຊົມນ້ຳຕົກຕາດສະໂໂຍ ເຂົ້າເມືອງວິລະບຸລີ ໄປເບິ່ງທີ່ສາມເລົ້າ ຂັ້ນເບິ່ງຈຸດຊົມວິວ ຂອງບໍລິສັດບໍ່ຄໍາ Check-in ເຂົ້າພັກທີ່ເຮືອນພັກ ຢູ່ວິລະບຸລີ
ວັນທີ 3	06:30 – 07:30 07:30 – 09:00 09:00 – 11:00 11:00 – 12:30 12:30 – 13:30 13:30 – 15:00 15:00 – 17:00 17:00	ຮັບປະຫານອາຫານເຊົ້າ ເດີນທາງກັບ ແວ່ນຊົມຮອຍຕົນໄດ້ໂນມເສົາ ທີ່ເມືອງພະລານໄຊ ຮອດເມືອງໄກສອນ ເຂົ້າໃຫວັນນະມັດສະການພະຫາດອົງຮັງ ແລະ ຊົມສິນຄ້າຢູ່ຮັນ ODOP ຮັບປະຫານອາຫານທ່ຽວ ຢູ່ຮັນອາຫານ ລາວລາວເດີ ທ່ຽວຊົມຕະຫຼາດສະຫວັນໄຊ ເຂົ້າຊົມພິພົດຕະພັນ ໄດ້ໂນມເສົາ ພາແຂກໄປບໍ່ຊື່ສິນຄ້າປອດພາສີ ໄປສົ່ງແຂກທີ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ
ລາຄາ:	8-15 ຄົນ 8,000 ບາດ 16-30 ຄົນ 7,500 ບາດ 31-45 ຄົນ 6,000 ບາດ	7,000 ບາດ (ເດັກນັ້ອຍ) 6,000 ບາດ (ເດັກນັ້ອຍ) 5,000 ບາດ (ເດັກນັ້ອຍ)
ການບໍລິການເສີມ:	ລົດເມບັບອາກາດ VIP , ນໍາດືມ ແລະ ຜ້າເຢັນ, ເຂົ້າຫມີນິມ, ມີປະກັນໄພ, ມີທີ່ພັກ (ຫ້ອງ ໜຶ່ງນອນ 2 ຄົນ), ອາຫານ, ຜັນທ່ຽວ	

ຮູມທີ 3 (ລາຍການທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ ທີ່ນິ້ງວັນ)	
07:00	ໄປຮັບແຂກຢູ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ
07:30	ເດີນທາງໄປເມືອງຈຳພອນ
09:00	ແວຊືມສູຍ
09:30	ອອກເດີນທາງຕໍ່ໄປດົງລົງ (ໃຊ້ເວລາໃນການເດີນທາງ 30 ນາທີ)
10:00	ເຂົ້າຂົມດົງລົງ
10:45	ອອກເດີນທາງຕໍ່ໄປທໍ່ໄຕປີດົກ
11:15	ເຂົ້າຂົມຫໍ່ໄຕປີດົກ
12:00	ຮັບປະທານອາຫານທ່ຽງຢ່າງສູງໃນບ້ານໜອງລຳຈັນ
13:00	ໄປທ່ຽງວຸນວັດຕາແຫຼວດເກົ່າ
13:30	ອອກເດີນທາງໄປຫນອງປາຟາ
14:00	ເຂົ້າຂົມຫນອງປາຟາ
15:00	ອອກເດີນທາງໄປບ້ານແກ້ງກອກ
15:30	ເຂົ້າຂົມຕະຫຼາດແກ້ງກອກ
16:30	ກັບຄືນມາເມືອງໄກສອນພິມວິຫານ
17:30	ສົ່ງແຂກທີ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ
ລາຄາ:	1,500 ບາດ (8-10 ຄົນ)
ການບໍລິການເສີມ:	ລົດຕູ້, ຜູ້ນໍ້າທ່ຽວ, ມຳດືມ ແລະ ຜ້າເຢັນ, ລົງອາຫານ 1 ຕາບ, ຄ່າລ່ວງເວລາ
ການບໍລິການທີ່ບໍ່ຮັບຜິດຊອບ:	ການສັງເກືອງເດີນທາງບໍລິສັດບໍ່ໄດ້ກຳນົດໃຫ້, ບໍ່ມີຂໍ້ກັນໄພເດີນທາງ

ແຫລ່ງຂໍ້ມູນ: ຂົມງານໄຈຈາ

ມີການກວດກາຢ່າງຮອບຄອບ ກ່ຽວກັບທຸກມາກີ່ນີ້ຈາກການຝຶກອົບຮົມເຫຼົ່ານີ້, ເຮົາສາມາດຈຳແນກຄໍາຄິດເຫັນໄດ້ຕໍ່ນີ້.

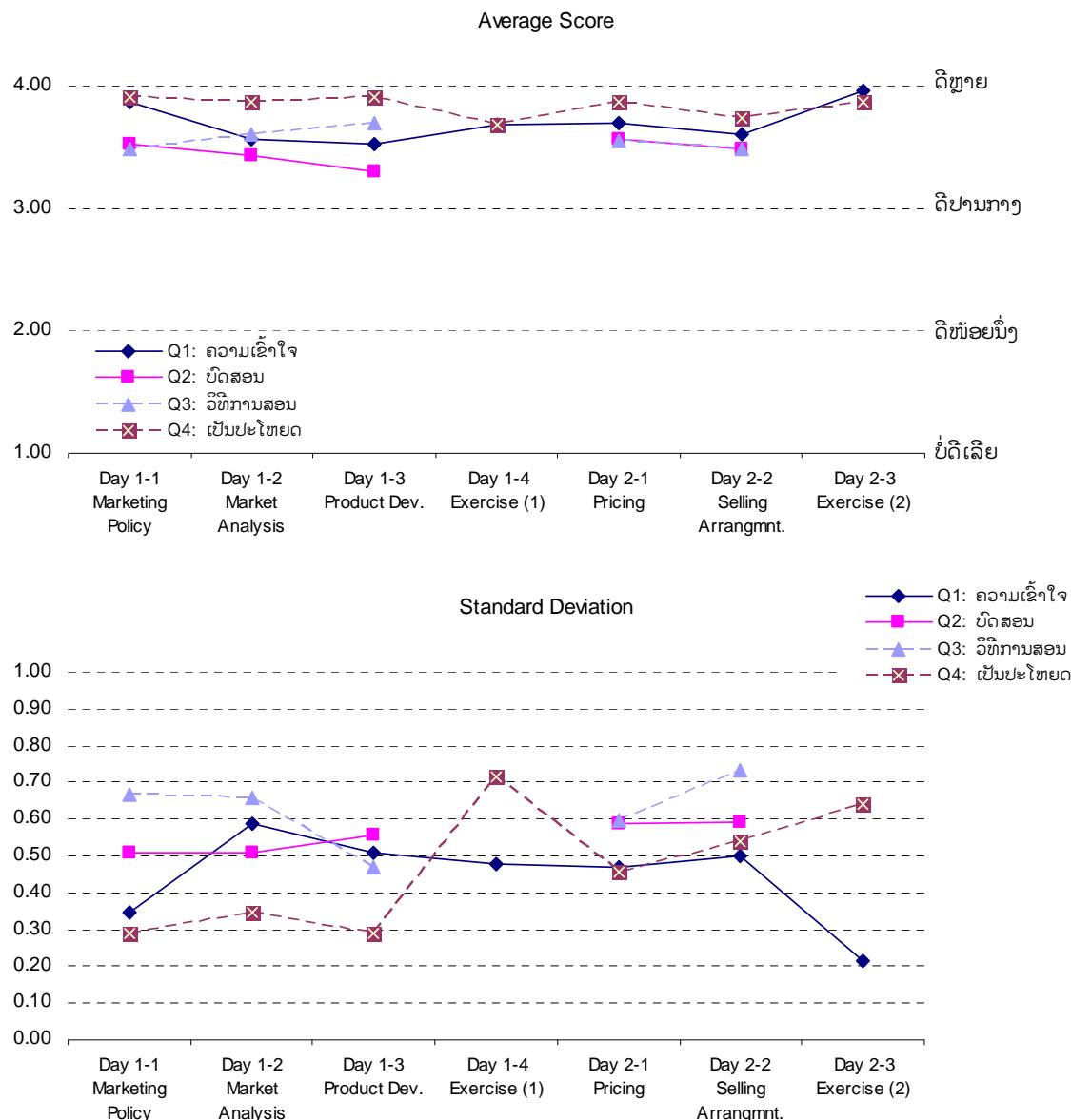
ທຳອິດ, ທຸກໆກ່ຽວກັບມີຄິດຕິດຢູ່ກັບແນວຄວາມຄິດແບບເດີນ ຄືຖຸກ່ຽວກັບເລືອກເອົາກ່ຽວມັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ນາຜ່ານໄປຫວຸດນາມ, ເຖິງແມ່ນວ່າ ຖຸສອນຈະໄດ້ນຳພາໃຫ້ເຮັດການວິເຄາະການຕະຫຼາດທ່ອງທ່ຽວໃນມີທຳອິດໄປແລ້ວກໍ່ຕາມ. ແຕ່ທຸກໆກ່ຽວກັບ ກໍມັກທີ່ຈະໄປຮັບ ຫຼື ສົ່ງລູກຄ້າຂອງພວກເຂົາທີ່ຂົວມິດຕະພາບສອງ. ໃນກໍລະນີນີ້, ມີຄວາມຈຳເປັນທີ່ຕ້ອງສ້າງລະບົບການຮັບສົ່ງລູກຄ້າຮ່ວມກັນ ແລະ ສົ່ງແຂກໄປຢັງຂໍວມິດຕະພາບສອງໄປເຖິງຝ່າຍໃຫ້, ເຊິ່ງບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດຕ້ອງມີການຮັດສັນຍາກັບບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວໃຫ້.

ອີງໃສ່ເຜີນຂອງ “ການສໍາຫຼວດຄວາມຝໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ”, ເຫັນວ່ານັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນຈຳນວນທີ່ນີ້ ກໍໄປຢູ່ມຍາມແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວຢູ່ເມືອງຈຳພອນ ແລະ ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວຢູ່ສາຍຫາງເລກ 9 ເຊິ່ງຢູ່ຫາງພາກາຕາເວັນອອກຂອງແຂວງ. ຜົນຂອງການປະເມີນຍັງລະບຸອີກວ່າພວກເຂົາມີຄວາມຝຶກພໍໃຈຕໍ່ແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວເຫຼົ່ານັ້ນສູງພໍສົມຄວນ. ແນ່ນອນວ່າມີຄວາມເປັນ ໄປໄດ້ທີ່ຈະຈັດລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ໂດຍເລີ່ມຈາກຕົວເມືອງໄກສອນພິມວິຫານ.

ບັນຫາອື່ນໆອີກກໍ່ແມ່ນ ຈຸດເຕັ້ນຂອງລາຍການທ່ອງທ່ຽວແມ່ນຍັງບໍ່ລະອຽດປານໃດ, ເຊິ່ງເຮັດໃຫ້ລາຍການທ່ອງທ່ຽວບໍ່ທັນມັດຕິງດູດໃຈ. ຍົກຕົວຢ່າງເຊັ່ນ, ລາຍການທ່ອງທ່ຽວຕາມສາຍຫາງເລກ 9 ຕ້ອງກຳນົດເວລາໃຫ້ພູງພໍໃນການຍັງມຍາມພະຫາດອີກຮັງ ຫຼື ເຂົ້າໄປຊື້ເຕືອງຢູ່ຕະຫຼາດສະຫວັນໄຊເປັນຕົ້ນ. ດັ່ງທີ່ຮູ້ກັນແລ້ວວ່າ ມີປະມານເຄື່ອງທີ່ນີ້ຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມາສະຫວັນນະເຂດເພື່ອໄປຢູ່ມຍາມຂົມພະຫາດອີກຮັງ, ເຫັນວ່າແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວນີ້ແມ່ນຈັດຢູ່ໃນການທ່ອງທ່ຽວອີກວົງຈອນທີ່ນີ້ແລ້ວ ແລະ ເຫັນວ່າມີຄວາມຈຳເປັນທີ່ຈະອົາມາລວມກັນຮັບລາຍການທ່ອງທ່ຽວໃນວົງຈອນອື່ນ.

ຈາກຜົນຂອງການເຮັດວຽກຫັດຕ່າງໆ ເຊິ່ງມີແລ້ວເຫັນວ່າ ການເຮັດການຄ້າເພື່ອສ້າງຜົນກຳໄລນັ້ນຍັງຢູ່ອີກໄກ. ແຕ່ ຜ່ານການມີສ່ວນຮ່ວມໃນການເຮັດວຽກຫັດ ລະດັບຄວາມຮູ້ຮັບເຂົ້າໃຈຂອງຜູ້ເຂົ້າຝຶກສະແດງອອກໃນຮູບພາບ 2.1.16 ກໍ່ສູງພໍສົມຄວນ, ຈະເຫັນໄດ້ວ່າລະດັບຄວາມເຂົ້າໃຈຂອງຜູ້ເຂົ້າຝຶກຈະຄ່ອຍໆສູງຂຶ້ນເມື່ອມີການທີ່ບໍ່ທົນປິດສອນດ້ວຍການເຮັດວຽກຫັດ.

ຮູບ 2.3.2 ການປະເມີນຜົນຕໍ່ຜູ້ເຂົ້າຝຶກອົບຮົມ ການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ



ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

ໂດຍບົກກະຕິ, ຜູ້ເຂົ້າຝຶກທີ່ມີທຸກຄົນຕອບຄຳຖາມເຕີງຄວາມເຂົ້າໃຈກ່ຽວກັບ ການເຮັດວຽກຫັດ-2 ໂດຍການໃສ່ໜາຍເລວງ 1 ຕີ “ດີຫຼາຍ” . ນອກຈາກນີ້, ຜູ້ເຂົ້າຝຶກບາງຄົນກໍມັກຈະໃຫ້ຄະແນນໃນແບບທີ່ແຕກຕ່າງກັນໄປ ຕໍ່ກັບບົດວຽກຫັດທີ່ເກັ່ນວ່າເປັນປະໂຫຍດ, ໃນຂະນະດູງກັນ ຜູ້ເຂົ້າຝຶກສ່ວນຫຼາຍກໍໃຫ້ຄະແນນສູງຕໍ່ການສອນ ແລະ ບົດສະດີການຕະຫຼາດທີ່ເປັນປະໂຫຍດ. ມັນອາດຈະເປັນຄວາມຈີງທີ່ວ່າ ຜູ້ເຂົ້າຝຶກບາງຄົນຍັງບໍ່ເຫັນດີທີ່ຈະສ້າງແຜນ ຫລື ຈັດໃຫ້ມີລາຍການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດເທື່ອ.

ນອກຈາກນີ້, ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນຫນັ້ນກໍໄດ້ຖືກຈັດຂຶ້ນ ຈຸດປະສົງເພື່ອປັບປຸງການບໍລິການຂອງພະແນກສ່ວນຫນັ້ນຢູ່ໂຮງແຮມ ແລະ ເຮືອນພັກຕ່າງໆພາຍໃນແຂວງ.

ອາສາສະໜັກລຸ້ນອາວຸໂສ ຂອງ ໄຈກາ ທ່ານໜຶ່ງ ຫຼືກໍາລັງຮັດວຽກໃນພະແນກການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ການບໍລິຫານໂຮງແຮມ, ທີ່ມະຫາວິທະຍາໄລແຫ່ງຊາດ (NOUL) ກໍໄດ້ຖືກເຊີ້ນມາເປັນອາຈານສອນຮ່ວມໜັບ ອາຈານສອນຈາກສູນຝຶກອົບຮົມວິຊາການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ດີ ເຊິ່ງຂັ້ນກັບອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ (ອທຊ), ເຊິ່ງການຝຶກດັ່ງກ່າວແມ່ນປະຕິບັດຄ້າກັນກັບການຈັດຝຶກອົບຮົມຜູ້ນຳທ່ຽວ ແລະ ການຝຶກອົບຮົມແມ່ນຮືອນທີ່ໄດ້ຖືກຈັດຂຶ້ນແລ້ວໃນລະຫວ່າງປີປະມານທີ່ສອງ.

ຕາຕະລາງ 2.3.5 ຕາຕະລາງ ການຝຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນຫນັ້ນ

ວັນທີ	ເວລາ	ວິຊາ	ອາຈານສອນ	ຫມາຍເຫດ
10/08	ພາກເຊົາ	ເປີດຊຸດຝຶກອົບຮົມ ນະໂຍບານການທ່ອງທ່ຽວ ມະນຸດສຳພັນ	ທ່ານ ສີຫາ ພັນນະວົງ ທ່ານ ເທດຂີໂໂລະ ອີໂຊໂນະ ທ່ານ ສີຫາ ພັນນະວົງ ທ່ານ ສີຫາ ພັນນະວົງ	ພທຂ, ທຶນາງານໄຈກາ
	ພາກບ່າຍ	ເຕີຍແຜງການບ້ອງກັນໄຂ້ຫວັດສາຍ ພັນໃໝ່ ຢູ່1N1 ການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ດີ ຫນັ້ງວຽກຂອງສ່ວນຫນັ້ນ 1	ທ່ານ ສີຫາ ພັນນະວົງ ທ່ານ ຕາຊີມີ ມະຊີຍາມາ	ພະແນກສາຫາລະນະສຸກ ພທຂ ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ)
11/08	ພາກເຊົາ	ຫນັ້ງວຽກຂອງສ່ວນຫນັ້ນ 2 ຫນັ້ງວຽກຂອງສ່ວນຫນັ້ນ 3	ທ່ານ ຕາຊີມີ ມະຊີຍາມາ ທ່ານ ຕາຊີມີ ມະຊີຍາມາ	ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ) ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ)
	ພາກບ່າຍ	ການສັງຈອງທ້ອງທ່ຽວພັກໄວ້ລວງຫນັ້ນ ແລະ ຮຸບແບບການສັງຈອງ ຝຶກການສັງຈອງຕົວຈິງ	ທ່ານ ຕາຊີມີ ມະຊີຍາມາ ທ່ານ ຕາຊີມີ ມະຊີຍາມາ	ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ) ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ)
12/08	ພາກເຊົາ	ການລົງທະບຽນ ແລະ ການເຂົ້າພັກ 1 ການລົງທະບຽນ ແລະ ການເຂົ້າພັກ 2	ທ່ານ ເວັນໄຊ ມາລາວົງ ທ່ານ ເວັນໄຊ ມາລາວົງ	ອທຊ ອທຊ
	ພາກບ່າຍ	ການສື່ສານກັບແຂກ ການແຈ້ງອອກ	ທ່ານ ເວັນໄຊ ມາລາວົງ ທ່ານ ເວັນໄຊ ມາລາວົງ	ອທຊ ອທຊ
13/08	ພາກເຊົາ	ການຂາຍ&ການຕະຫຼາດຂອງພະແນກສ່ວນຫນັ້ນ ຝຶກຕົວຈິງການຮັບມືກັບການຕ່ວ່າ ຂອງແຂກ	ທ່ານ ຕາຊີມີ ມະຊີຍາມາ ທ່ານ ເວັນໄຊ ມາລາວົງ	ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ) ອທຊ
	ພາກບ່າຍ	ຝຶກຕົວຈິງບົດຮຽນທີ່ໄດ້ຮຽນມາຫັງ ໜູ້ດິດ (ທີ່ໂຮງແຮມດາວສະຫວັນ)		ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ)- ອທຊ
14/08	ພາກເຊົາ	ທັກສະການໃຊ້ພາສາອັກິດໃນພະແນກສ່ວນຫນັ້ນ	ທ່ານ ນາງ ດາວັ້ນ ສິດທິເວດ	ທຶນາງານໄຈກາ
	ພາກບ່າຍ	ສະຫຼຸບ ແລະ ປະເມີນຜົນ ປິດຊຸດຝຶກອົບຮົມ	ທ່ານ ເທດຂີໂໂລະ ອີໂຊໂນະ ທ່ານ ສີຫາ ພັນນະວົງ	ດົງໂດກ(ອສໄຈກາ)- ອທຊ ພທຂ, ທຶນາງານໄຈກາ

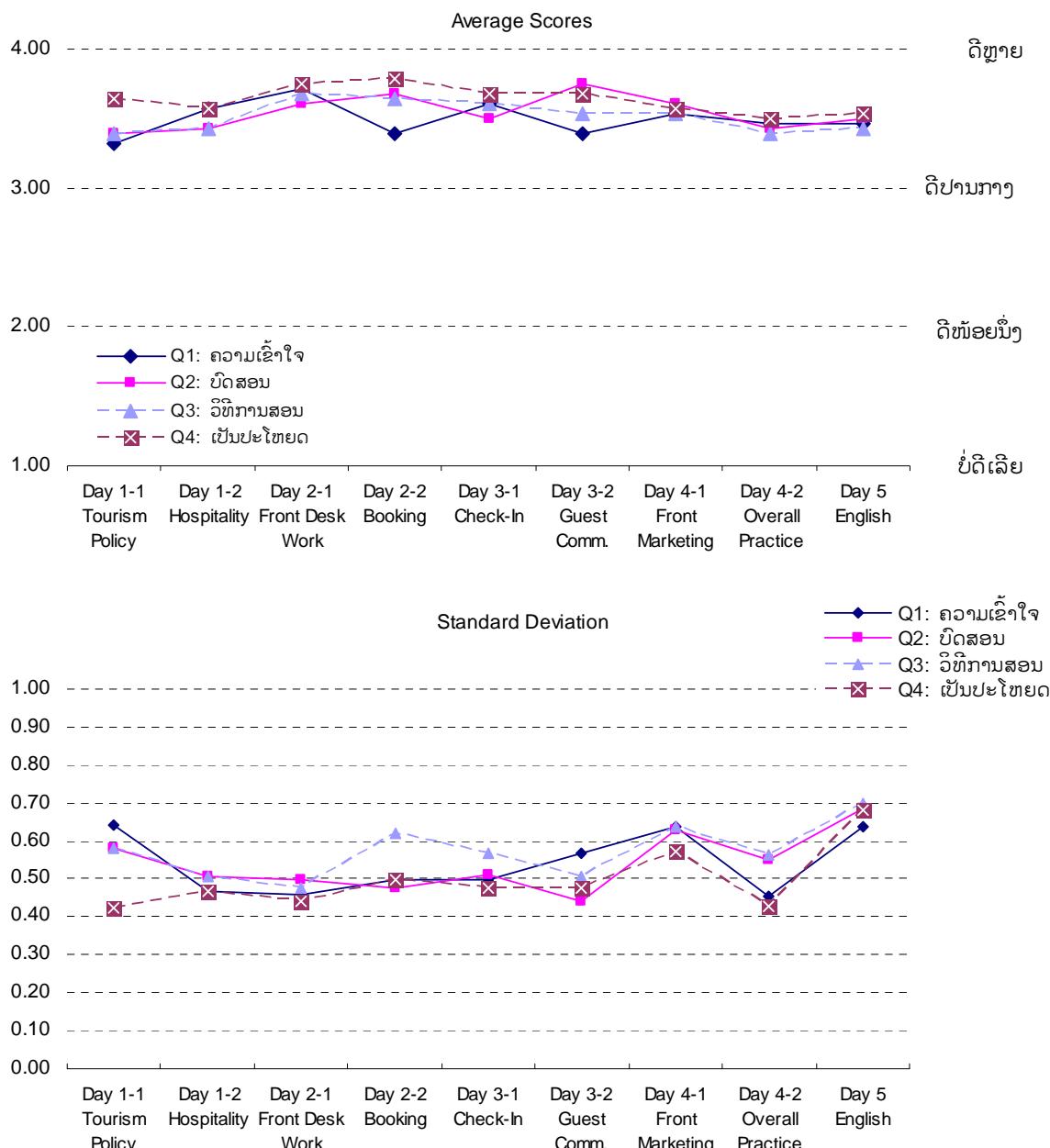
ຫມາຍເຫດ: ອສ ໄຈກາ : ອາສາສະໜັກ ໄຈກາ

ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ, ທຶນາງານໄຈກາ

ອີ່ງໄສ່ຜົນການປະເມີນຂອງຜູ້ເຂົ້າຝຶກ, ຄໍາຕອບທັງສອງຢ່າງກູງວັນກັບ ຄວາມເຂົ້າໃຈ ແລະ ເປັນປະໂຫຍດທັງສອງຢ່າງນີ້ແມ່ນຖືວ່າບໍ່ຢູ່ໃນລະດັບທີ່ຕໍ່າ, ແຕ່ເປັນຫນັ້ນສັງເກດວ່າ ຄໍາຕອບທີ່ຕອບມາມີຄວາມຕ້ອງການທີ່ແຕກຕ່າງໆກັນ ອາດຈະເປັນຍັ້ນສາເຫັດ ຂອງສາຖານທີ່ຕໍ່າ ຫຼື ປະເພດຂອງລູກຄ້າທີ່ເຂົ້າມາໃຊ້ບໍລິການຈາກທາງໂຮງແຮມ ຫຼື ເຮືອນພັກຕ່າງໆທີ່ບໍ່ຄືກັນ. ເຊັ່ນຄໍາຕອບທັງວັນກັບ “ນະໂຍບາຍການທ່ອງທ່ຽວ” ແລະ “ທັກສະຫາງດ້ານພາສາອັກິດຂອງສ່ວນຫນັ້ນ”, ຜູ້ເຂົ້າຝຶກທີ່ມາຈາກໂຮງແຮມ ແລະ ເຮືອນພັກຕ່າງໆໃນຕົວເມືອງໄວສອນ ຕ່າງໆກໍມັນເປັນສູງດ້ວຍກັບວ່າພວກເຂົ້າມີຄວາມເຂົ້າໃຈ ຮູ້ຄຸນຄ່າແລະຄວາມສຳຄັນຂອງການນຳໃຊ້ທັກສະພາສາອັກິດ, ໃນຂະນະທີ່ຜູ້ເຂົ້າຝຶກທີ່ມາຈາກເມືອງຕ່າງໆພັດບໍ່ແນມເຫັນເຖິງຄວາມຈຳເປັນທີ່ຕໍ່າ ໃຊ້ຂ້າສາອັກິດ.

ນອກຈາກນີ້, “ຫນັ້ງວຽກຂອງສ່ວນຫນັ້ນ”, “ການສັ່ງຈອງທ້ອງທ່ຽວພັກໄວ້ລວງຫນັ້ນ ແລະ ການຈອງທ້ອງທ່ຽວພັກ”, “ການລົງທະບຽນ ແລະ ການແຈ້ງຂໍ້ເຂົ້າພັກ”, ແລະ “ການສື່ສານກັບແຂກ” ແລະ “ການສື່ສານກັບແຂກ” ຜູ້ເຂົ້າຝຶກກໍຕິດວ່າມັນເປັນປະໂຫຍດ ເຖິງແມ່ນວ່າພວກເຂົ້າຈະເຮັດວຽກຢູ່ໃນສາຖານະການທີ່ແຕກຕ່າງໆກັນກໍຕໍ່າ. ມັນອາດຈະເປັນຍັ້ນວ່າ ພວກເຂົ້າມີຄວາມຈັດກຸ່ມເປັນກົ່ມນອຍໆ ແລະ ມີຄວາມຝຶກຕົວຈິງຫຼາຍໆເທົ່ອ ຈົນເຮັດໃຫ້ພວກເຂົ້າເກີດຄວາມເຂົ້າໃຈກໍເປັນໄດ້. ອັນທີ່ຈິງແລ້ວ, ຄວາມເຂົ້າໃຈກໍທີ່ໜ້ອຍ, ເຊິ່ງຫມາຍຄວາມວ່າ ຜູ້ເຂົ້າຝຶກບາງຄົນບໍ່ສາມາດເຂົ້າໃຈບິດທີ່ສອນຈົນໜີດ.

ຮູບ 2.3.3 ການປະເມີນຜົນຕໍ່ຜູ້ເຂົ້າຝຶກອົບຮົມ ການບໍລິການສ່ວນໜັດ



ແຫ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

ເຮືອບໍ່ຈໍາເປັນຕອງຄາດຫວັງ ໃຫ້ເກີດການປ່ຽນແປງຫາງດ້ານການບໍລິການໃນຫັນທີ່ຫັນໄດ້ ຈາກການຝຶກອົບຮົມໄລຍະສັນໜູງພຽງ 5 ວັນນີ້. ແຕ່ການຝຶກອົບຮົມລັບຜູ້ນີ້ກໍເຫັນວ່າມີຄວາມໝາຍຄວາມສໍາຄັນຫຍາຍ, ເພາະວ່າ ຜູ້ເຂົ້າຝຶກຖຸກຄົນໄດ້ພື້ນເພື່ອນໃຫມ່ ຫຼັກສິກນ່ວ່ອນຊື່ນຈາກການຝຶກຕົວຈິງຮ່ວມກັນດ້ວຍການຈັດກຸ່ມ ແລະ ເຫັນເຖິງຄວາມສໍາຄັນຂອງການໃຊ້ຄວາມພະຍາຍາມໃນການຮຽນຮູ້ຢ່າງຕັ້ງໜັດ.

ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ກ່າວໄດ້ສືບຕໍ່ຢ່າງບໍ່ຢຸດຍັງໃນການຕິດຕາມຜູ້ເຂົ້າຝຶກ ແລະ ໃຫ້ການຂ່ວຍເຫຼືອໃນການຖ່າຍຫອດເຕັກນິກຕ່າງໆ ແລະ ໃຫ້ແຕ່ລະຄົນໃນມີໂອກາດແລກປ່ຽນທັດສະນະຄະຕິຮ່ວມກັນ. ນອກຈາກນີ້, ອහຸ ແລະ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ຄວນມີການພົຈາລະນາວ່າຈະມີການນຳໃຊ້ແຫຼ່ງທຶນແນວໄດ້ ຫຼັງຈາກທີ່ມີການຊ່ວຍເຫຼືອ ເພື່ອສືບຕໍ່ປັບປຸງພາກສ່ວນການບໍລິການໃນຂັ້ນຕໍ່ໄປ ໂດຍປາດສະຈາກການຂ່ວຍເຫຼືອທ່າງດ້ານການເງິນຈາກພາຍນອກ.

(2) ການຝຶກອົບຮົມຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງ

ການຝຶກອົບຮົມ ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງ ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນໂດຍອີງຕາຕະລາງ, ຈຸດປະສົງຂອງການຝຶກອົບຮົມ ກ່າວເພື່ອສ້າງຄວາມສາມາດໃນການບໍລິຫານຈັດການ ຂອງຜູ້ປະສານງານທຸກໆເມືອງ, ອົງຮູ້ການປະສານງານ ແລະ ການບັນປຸງສິ່ງທຳນວຍຄວາມສະດວກພາຍໃນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ, ຈັດສັນສະຖານທີ່ໃຫ້ສ່ວຍງາມ, ບົກປັກຮັກສາສະພາບແວດລ້ອມ ແລະ ມີສ່ວນຮ່ວມກັບບຸນຊືນໃນທ້ອງຖິ່ນຕ່າງໆຢ່າງຕັ້ງໜັນ.

ການຝຶກອົບຮົມຄ້ົງນີ້ ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນຮ່ວມກັບ ກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການ ສົ່ງເສີມຈະຮີຍະທຳ ເພື່ອນຳໃຊ້ໜາກຜົນຂອງກອງປະຊຸມດັ່ງກ່າວໃຫ້ໄດ້ຮັບຜົນດີ. ທາງຄະນະກຳມະການໄດ້ຍົກຕົວຢ່າງກຳລະນີສຶກສາກ່ຽວກັບ ຜົນກະທີບດ້ານລົບທີ່ເກີດຈາກການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ວາງມາດຕະການເພື່ອຫາລຸດຜ່ອນບັນຫາໃຫ້ເບົາບາງລົງ ເຊິ່ງໄດ້ຈັດກອງປະຊຸມຂຶ້ນໃນລະຫວ່າງສຶກປົງປະມານທີ່ສອງ.

ທີ່ວິຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມ ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງ (ຮ່ວມກັບກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍະທຳຄ້ົງທີ3)
ສະຖານທີ່:	ສະໜັບປະລິດ (ທ່ອງປະຊຸມສາຍຂອງອິສອດ)
ວັນເວລາ:	ວັນຈັນ, ທີ 31 ເດືອນສຶກສາ ຫາ ວັນຄານ, ທີ 1 ເດືອນກັນຍາ, 2009 (2 ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອຍ້ວຍລະດັບຄວາມສາມາດໃນການບໍລິຫານ, ການປະສານງານ ແລະ ການຈັດການຂອງຜູ້ປະສານງານເມືອງ
ຄູ່ສອນ:	ພທຂ, ຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍະທຳ (14 ທ່ານ), ທີມງານໄຈກາ
ຜູ້ເຂົ້າຝຶກ:	ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງໃນແຂວງສະໜັບປະລິດ (15 ທ່ານ)
ເນື້ອໃນ:	ເນື້ອໃນຕາຕະລາງ 2.1.9 ຕາຕະລາງ ການຝຶກອົບຮົມ ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງ

ຕາຕະລາງ 2.3.6 ຕາຕະລາງ ການຝຶກອົບຮົມ ຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງ

ວັນທີ	ເວລາ	ວິຊາ	ອາຈານສອນ	ໜມາຍເຫດ
31/08	ພາກເຊົາ	ເປີດຊຸດຝຶກອົບຮົມ ການສົ່ງເສີມຈະຮີຍະທຳ ຕໍ່ການທ່ອງທ່ຽວ ຈັດກຸ່ມສົນທະນາ	ທ່ານ ນາງ ບຸນມີ ຂັ້ນຕີວິງ ທ່ານ ບຸນເຕິງ ໄຊຍະວິງ	ພທຂ ພທຂ + ຄສຈ ຄສຈ + ຜູ້ປະສານງານ
	ພາກບ່າຍ	ພາລະຫນ້າທີ່ ແລະ ບົດບາດຂອງ ຜູ້ ປະສານງານເມືອງ ບັນຫາຕ່າງໆຂອງວຽກບໍລິຫານ ສົນທະນາບົກສາຫາລື	ທ່ານ ນາງ ບຸນມີ ຂັ້ນຕີວິງ ທ່ານ ຕົ່ງຄຳ+ ທ່ານ ນາງແສງອາຫິດ	ພທຂ ພທຂ
01/09	ພາກເຊົາ	ສະເໜີແບບຟອມຂຽນໂຄງການ ການປະກວດຂຽນໂຄງການ JOCA ບົດຝຶກຫັດ: ນໍາໃຊ້ແບບຟອມ JOCA ການຕະຫຼາດການທ່ອງທ່ຽວ	ທ່ານສີຫາ + ທ່ານນາງ ວັນວິໄລ ທ່ານ ນາງ ດາລີ້ງ ສິດທິເວດ ທ່ານ ບຸນເຕິງ + ທ່ານ ສົມສະຫຼຸກ	ພທຂ ທີມງານໄຈກາ ຜູ້ປະສານງານ ພທຂ
	ພາກບ່າຍ	ການຄຸ້ມຄອງທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ ບົດຊຸດຝຶກອົບຮົມ	ທ່ານ ກອງພັນ + ທ່ານກອງສະໜັບ ທ່ານ ນາງ ບຸນມີ ຂັ້ນຕີວິງ	ພທຂ ພທຂ

ໜມາຍເຫດ: ຄສຈ: ຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍະທຳ

ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະໜັບປະລິດ, ທີມງານໄຈກາ

ຜົນຂອງການຝຶກອົບຮົມ ແມ່ນຄາດຫວັງໃຫ້ມີການເພີ່ມທະວີການຮ່ວມມືລະຫວ່າງ ພາກລັດ-ເອກະຊົນ-ຊຸມຊົນພາຍໃນທ້ອງຖິ່ນໃຫ້ນັບມືນັບສູງຂຶ້ນ ເຊິ່ງມັນໄດ້ເປັນທາມາກຫົວໃຈຂັ້ນທີ່ໃນການສົນທະນາບົກສາຫາລືກັນ ພາຍໃນກອງປະຊຸມຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (ກອງປະຊຸມJCC).

□ [ໜ້າວຽກ 13] ການກະກົມການຮ່ວມມືລະຫວ່າງ ອທຊ / ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແລະພາກສ່ວນເອກະຊົນ (ສີບຕໍ່) ໃນກອງປະຊຸມຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຕັ້ງທີ່ສອງ (ກອງປະຊຸມJCC), ເຊິ່ງໄດ້ກຳນົດເອົາທີ່ວິຂໍ້ກ່ຽວກັບການສ້າງກຸ່ມບໍລິການນັກທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແຫ່ງໆທີ່ເຫັນວ່າມີຄວາມຈຳເປັນ ເພື່ອສ້າງສາຍການຮ່ວມມືຂອງພາກລັດ-ເອກະຊົນໃຫ້ມີຄວາມເຂັ້ມແຂງ. ພາຍຫຼັງກອງປະຊຸມ JCC , ກອງປະຊຸມກຸ່ມຮັດວຽກກັບໂຄງການກໍໄດ້ຖືກເປີດຂຶ້ນ ເຊິ່ງມີຜູ້ຕ່າງໜັນ້າຂອງຊາວບ້ານຈາກ 4 ແຫ່ງໆທ່ອງທ່ຽວ ຂອງເມືອງຈຳພອນກໍເຂົ້າຮ່ວມ ເພື່ອເປັນການແລກປ່ຽນແນວຄວາມຄົດ ໃນການສ້າງສາຍການຮ່ວມມືລະຫວ່າງພາກລັດ-ພາກເອກະຊົນ ໃຫ້ມີຄວາມເຂັ້ມແຂງແນວໃດ.

ຫົວຂີ:	ກອງປະຊຸມກຸ່ມຮັດວຽກກັບໂຄງການຕັ້ງທີ່ 6 (ປະຊຸມຮ່ວມກັບ ຂຸມຊົນທີ່ຢູ່ໄກແຫ່ງໆທ່ອງທ່ຽວ)
ສະຖານທີ່:	4 ບ້ານຈາກວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ (ບ.ດອນແດງ, ບ.ຕາແຫ່ງວເກົາ,ບ.ຫນອງລຳຈັນ, ບ. ດົງເມືອງ)
ວັນເວລາ:	ວັນພະຫັດ, ປີ 11 ເດືອນມີຖຸນາ, 2009
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອອະນາຫຼາວທີ່ທ່າງໃນການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ ຜ່ານການສ້າງສານຮ່ວມມືຂອງພາກລັດ-ເອກະຊົນ-ຊຸມຊົນ
ຄູ່ສອນ:	ອທຊ, ພທຊ, ຫົມງານໄຈກາ
ຜູ້ສັ້ນຜົກ:	ອທຊ (ປະຫາວັດ, ຫົວໜ້າກົມໂຄສະນາແລະສົ່ງເສີມການຕະຫຼາດ), ພທຊ, ສະມາຊີກຸ່ມຮັດວຽກກັບໂຄງການ, ຕົວແທນຈາກແຕ່ລະບ້ານ, ຖ້າງໜ້າຫ້ອງການໄຈກາປະຈຳລາວ, ຫົມງານໄຈກາ
ເນື້ອໃນ:	<ol style="list-style-type: none"> ລາຍງານສະພາບການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ບັນຫາຂອງການທ່ອງທ່ຽວໃນປະຈຸບັນ (ໄດ້ຍາຍບ້ານແຕ່ລະບ້ານ) ປຶກສາຫາລີ ການໃຫ້ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອໃນດ້ານການທ່ອງທ່ຽວ ເພື່ອສ້າງເສດຖະກິດໃຫ້ແກ່ອຸດສະຫະກຳຕ່າງໆ ແລະ ໃຫ້ແກ່ບ້ານ. ປຶກສາຫາລີ ເຖິງຄວາມເປັນໄປໄດ້ໃນການສ້າງມາດຕະການເພື່ອສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ ໄດ້ຊາວບ້ານເປັນຜູ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຄວາມຕ້ອງການ ແລະ ຂໍ້ຄົດເຫັນຈາກພາກສ່ວນຫຼຸລະກິດ, ອື່ນໆ.

ປະຈຸບັນ, ກິດຈະກຳຕ່າງໆດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ ແມ່ນເພື່ອຊ່ວຍເຫຼືອກຸ່ມໃຫ້ບໍລິການທ່ອງທ່ຽວທີ່ຢູ່ພາຍໃນແຫ່ງໆທ່ອງທ່ຽວ, ກິດຈະກຳສ່ວນໃຫຍ່ຈະເປັນການບັບປຸງສິ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກພາຍໃນແຫ່ງໆທ່ອງທ່ຽວ ເຊິ່ງກຳລັງຢູ່ໃນຂັ້ນຕອນດຳເນີນການຢູ່ທີ່ເມືອງຈຳພອນ. ສຳລັບວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວອື່ນໆ, ໃນເດືອນກັນຍາ 2009, ກຳລັງຈະໄດ້ດຳເນີນການເລີ່ມກຳນົດຈຸດທີ່ຈະລົງສຳຫຼວດ ແລະ ຖ້າເປັນໄປໄດ້ອາດມີການຊ່ວຍເຫຼືອບາງກິດຈະກຳພາຍຫຼັງຈາກການສຳຫຼວດ.

ຕາຕະລາງ 2.3.7 ບັນດາກິດຈະກຳຕ່າງໆເພື່ອຊ່ວຍໃນການສ້າງກຸ່ມໃຫ້ບໍລິການແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ

ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ / ບ້ານ	ກິດຈະກຳນີ້ເລີດ	ກິດຈະກຳນີ້ໄປ
ຫນອງປາຟ / ບ້ານດອນແດງ	ພັດທະນາອາຫານທີ່ໃຊ້ເກີບປາຟໄດ້ວິຊາການທ່ອງທ່ຽວ ຈັດຝຶກອົບຮົມການປຸງແຕ່ງອາຫານສຳລັບປາຟ (06-08/07/09) ຮັດແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານ (08/08-09/09/09) ຈັດປະກວດການແຕ່ມຽນປາຟ (08/09-30/09/09)	ກຳນົດຈຸດລົງສຳຫຼວດ (24/06/09) ການປຶກຈິດສຳຫຼວດ ສ້າງສິ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຮັດບ້າຍໃນແຫ່ງໆ (ການສື່ສານແບບໃຊ້ເຕືອງຫມາຍແຫນການສື່ສານ) - ຫ້ອງນັ້ກສະອາດ WC - ຮັນອາຫານ - ຮັນກິນດື່ມ - ຮັນຂາຍເຕືອງຫັດຖະກຳ - ຜູ້ບໍລິການນຳຫຼົງວໜອງທ່ອງທ່ຽວ
ວັດເກົາຕາແຫ່ງວ / ບ້ານຕາແຫ່ງວເກົາ	ເພີ່ມບ້າຍບອກທ່າງເຂົ້າແຫ່ງໆ ຮັດແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານ (08/08-09/09/09)	
ຫີໄຕປີກ / ບ້ານຫນອງລຳຈັນ	ຮັດແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານ (08/08-09/09/09) ເພີ່ມບ້າຍບອກທ່າງເຂົ້າແຫ່ງໆ ຈັດຝຶກອົບຮົມເພື່ອປັບປຸງການບໍລິການດ້ານອາຫານ (10/09)	
ດົງລົງ / ບ້ານດົງເມືອງ	ຮັດແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວບ້ານ (08/08-09/09/09) ລົງສຳຫຼວດສຶກສາພິດພັນທີ່ເປັນສະຫມຸນໄພ (22/08/09) ກະກົມຜູ້ນຳຫຼົງວພາຍໃນປ່າ	

ແໜ່ງຂໍ້ມູນ: ຫົມງານໄຈກາ

ແຕ່ລະກິດຈະກຳແມ່ນຍັງເປັນກິດຈະກຳທີ່ນີ້ອຍ. ແຕ່ວ່າ ແຕ່ລະບ້ານກໍໄດ້ມີສ່ວນຮ່ວມຢ່າງຕັ້ງໜັນ້າ ໃນການບັບປຸງສິ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກພາຍໃນແຫ່ງໆຂອງຕົນ, ສິ່ງເຫຼືອນີ້ອາດຈະສາມາດສ້າງຄວາມຟໍໃຈໃຫ້ແກ່ຜູ້ທີ່ເຂົ້າມາຢັ້ງຍາມສະຖານທີ່ນີ້, ຫ້າງເປັນການຮັດໃຫ້ເຂົ້າພັກເຊົາດີນີ້ຂຶ້ນ ແລະ ສຸດທ້າຍພວກເຂົາກໍຈະມີການໃຊ້ຈ່າຍເພີ່ມຂຶ້ນ.

ເມື່ອນັກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ປະສົບການທີ່ດີຈາກແຕ່ແຫ່ງໆທ່ອງທ່ຽວຄັ້ງໜຶ່ງແລ້ວ ໃນເທື່ອຫນ້າກໍຈະຮັດໃຫ້ແຫ່ງໆທ່ອງທ່ຽວເຫຼົານັ້ນມີນັກທ່ອງທ່ຽວນັ້ນບໍ່ເພີ່ມຂຶ້ນ, ບັນດາຫຼຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ ກໍຈະເກີດຄວາມສົນໃຈຢາກມາລົງທຶນຢ່າງແນນອນ. ການຮ່ວມມືລະຫວ່າງພາກລັດ-ເອກະຊົນ-ຊຸມຊົນກໍຈະມີການຮ່ວມມືກັນເພີ່ມຂຶ້ນ. ໃນລະຫວ່າງພາກລັດ-ເອກະຊົນ-ຊຸມຊົນທີ່ສາມ, ການທ່ອງທ່ຽວທີ່ລວງຈະໄດ້ຈັດຂຶ້ນ ພາຍໃຕ້ຮູບແບບຂອງການຮ່ວມກັນໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ, ໄດ້ການນຳໃຊ້ຫມາກຜົນຂອງການສ້າງລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ຈາກການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດ ເຊິ່ງຈະໄດ້ດັດປັບ ແລະ ແກ້ໄຂໃຫ້ມີໃນບາງຈຸດ.

■ [ໜ້າວູກ 21] ການພັດທະນາເວບໄຊ ຂອງການທ່ອງທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ

ເວບໄຊໃໝ່ຂອງ ອທຊ ໄດ້ຖືກພັດທະນາຂຶ້ນໃນລະຫວ່າງສຶກປີງປະມານທີສອງ ເຊິ່ງປະກອບມີການນຳສະເໜີ ກ່າວ ກັບສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວແຕ່ລະແຂວງໃນນັ້ນລວມມີແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ເຖິງແນວໃດກໍ່ຕໍາມ, ເນື້ອໃນຂອງເວບໄຊ ກໍ ໄດ້ສ້າງຂຶ້ນໂດຍອີງໃສ່ຖານຂຶ້ນນີ້ແລ້ວຂອງ ອທຊ ແລະ ອາດຈະບໍ່ແມ່ນຂຶ້ນນີ້ໃຫ້ມ່າສຸດ. ແຕ່ກ້າທ້າທາງແຕ່ລະແຂວງ ມີການພັດທະນາເວບໄຊຂອງຕົນເອງແບບແຕກແຍກ, ອາດຈະເປັນເຫດໃຫ້ກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວເປົ້າຫມາຍ ທີ່ຕ້ອງການທ້າຂຶ້ນ ມູນທ່ອງທ່ຽວທັງໝົດຂອງປະເທດລາວເກີດຄວາມສັບສົນໄດ້. ສົມຄວນຈະສ້າງລະບົບທີ່ຂຶ້ນມາ ເຊິ່ງເຮັດໃຫ້ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຕ່ລະແຂວງ ສາມາດປັບປຸງຂຶ້ນນີ້ຂອງແຂວງຕົນເອງ ໃນເວບໄຊຂອງ ອທຊ ໂດຍຢູ່ພາຍໃຕ້ການຄວບຄຸມດູແລຂອງ ອທຊ.

ຈາກການເຫັນດີເຫັນພ້ອມກັນ ກັບແນວຄວາມຄິດທີ່ກ່າວມາຂ້າງເທິງນັ້ນ, ຈຶ່ງໄດ້ຕັດສິນໃຈໃຫ້ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ຕ້ອງມີການປັບປຸງ ແລະ ນຽບຮຽງຕົນໃຫມ່ຂຶ້ນນີ້ຂອງແຂວງໃນໜັນ້າເວບໄຊຂອງ ອທຊ. ຍັງຄາດຫວັງໃຫ້ພະນັກງານທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ຈະເປັນຕົວແບບໃຫ້ແກ່ແຂວງອື່ນໆອີກດ້ວຍ.

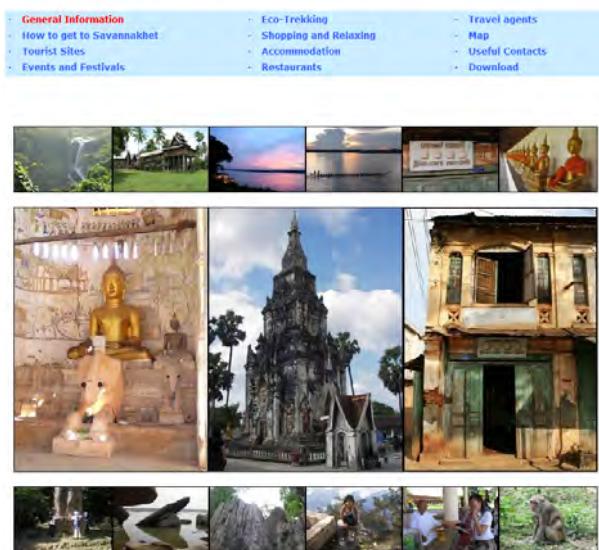
ສຸດທ້າຍ, ວິຊາການ 5 ທ່ານ ກໍໄດ້ຖືກຄັດເລືອກໃຫ້ເປັນຜູ້ເຂົ້າຝຶກ ເຊິ່ງມາຈາກແຕ່ລະຂະແໜນງາການຂອງພະແນກທ່ອງທ່ຽວແລະ 1 ທ່ານຈາກໜ່າຍງານນຳທ່ອງທ່ຽວທຳມະຊາດ, ຈາກນັ້ນການຝຶກອົບຮົມໄລຍະເວລາ 3 ວັນກໍໄດ້ຖືກເປີດຂຶ້ນສຳລັບສະມາຊີກທັງ 6 ຄົນ ເຊິ່ງອາຈານສອນແມ່ນ 2 ທ່ານມາຈາກບໍລິສັດທີ່ບຶກສາເຊິ່ງເປັນຜູ້ພັດທະນາເວບໄຊຂອງ ອທຊ.

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມການພັດທະນາເວບໄຊການທ່ອງທ່ຽວ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງການໄຈກາ)
ວັນເວລາ:	ວັນຈັນ, ທີ່ 27 ວັນພຸດ ທີ່ 29 ເດືອນກໍລະກົດ, 2009 (3 ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອສ້າງຄວາມສາມາດໃຫ້ແກ່ພະນັກງານທ່ອງທ່ຽວແຂວງໃນການປັບປຸງຂຶ້ນນີ້ ແລະ ດັດແກ້ເນື້ອໃນຢູ່ໃນເວບໄຊຂອງອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ
ຄສອນ:	2 ທ່ານ (1 ວິສະວະກອນ 1 ຜູ້ອອກແບບ) ຈາກ Cyberia Co., Ltd. ເຊິ່ງໄດ້ພັດທະນາເວບໄຊຂອງ ອທຊ
ຜູ້ເຂົ້າຝຶກ:	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (5 ທ່ານ), ຫມ່ວຍງານນຳທ່ຽວ (1 ທ່ານ)
ເນື້ອໃນ:	ຂັ້ນຕອນໃນການນຳຮູບພາບຕິດໄວ້ແນວໄດ້, ຈະນຳໃຊ້ເວບໄຊ ຂອງ ອທຊແນວໄດ້, ຈະອັບໂຫຼດເອກະສານໄດ້ແນວໄດ້, ແລະອື່ນໆ.

ຜູ້ເຂົ້າຝຶກທັງ 6 ຄົນ ທີ່ໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມການຝຶກອົບຮົມເວບໄຊ ໄດ້ມີການສະຫລຸບສັງລວມເນື້ອໃນຄືນ ແລະ ໄດ້ສະເໜີຜ່ານໂຄງຮ່າງຂອງໜັນ້າສະຫວັນນະເຂດກັບທົວໜັນ້າພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ແລະ ສຸດທ້າຍຈຶ່ງໄດ້ມີການປັບປຸງໜັນ້າຕ່າງໆ ສະຫວັນນະເຂດ ໃນເວບໄຊຂອງ ອທຊ ໃນເດືອນຕຸລາ 2009, ເຊິ່ງເປັນໄລຍະຂອງລະດູການທ່ອງທ່ຽວໃນລາວ.

ຮູບ 2.3.4 ພາບລວມຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດໃນເວບໄຊຂອງ ອທຊ

Discover Savannakhet: Sweet Rice - Nice People



ແຂວງຂຶ້ນນີ້: ເວບໄຊ ອທຊ

■ [ໜ້າວູກ 22] ການກະກຽມ ແລະ ການສົ່ງບົດລາຍງານຫີກເດືອນທ້າຍປີ ຕັ້ງທີ 2 ບົດລາຍງານຫີກເດືອນທ້າຍປີຕັ້ງທີ 2 ແມ່ນໄດ້ຖືກກະກຽມໂດຍມີການສະຫຼຸບລວມກ່ຽວກັບຜົນຂອງເຄິ່ງປິທໍາອິດຂອງສຶກສູງປະມານທີສາມ.

■ [ໜ້າວູກ 23] ການຕິດຕາມກວດກາ ການນຳໃຊ້ເຄື່ອງມືໃນການສະໜອຂໍ້ມູນທີ່ເປັນປະໂຫຍດ ໄດ້ມີການສືບຕໍ່ຕິດຕາມກວດກາ ການສະໜອຂໍ້ມູນທີ່ເປັນປະໂຫຍດທີ່ໄດ້ຖືກສ້າງຂຶ້ນພາຍໃຕ້ [ໜ້າວູກ 20] ແລະ [ໜ້າວູກ 21]. ອີງໃສ່ຜົນຂອງການຕິດຕາມກວດກາ, ໄດ້ມີການປັບປຸງຂໍ້ມູນທີ່ຈໍາເປັນກ່ອນການຈັດພິມໃຫ້ມີຄວາມທັນສະໄໝມີສະພາບການຕົວຈິງເພີ່ມຂຶ້ນ.

(1) ການຜະລິດຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ

ເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ທີ່ໄດ້ຜະລິດຂຶ້ນເຕິ່ງປະຈຸບັນແມ່ນໄດ້ສະແດງຢູ່ໃນຕາຕະລາງຂ້າງລຸ່ມນີ້.

ຕາຕະລາງ 2.3.8 ການຜະລິດເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (As of January 2010)

	ປະເພດ	ຂະໜາດ	ການແຈກຍາຍ	ຈຳນວນແລະພາສາ
1	ແຜນພັບການທ່ອງທ່ຽວ (ໄດ້ມີການຈັດສັນແຫຼງທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ ໄດ້ແຕ່ລະເຂດພິມທີ່ໃນປະຈຸບັນ) 1. ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ 2. ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ 3. ເສັນຫາງເລກທີ 13 4. ເສັນຫາງເລກທີ 9	A4, 3ສີ	ສະຫວັນນະເຂດ: ທ່ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ: ສູນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ	ພາສາອັງກິດ: 2,000 ແຜ່ນ ຕໍ່ລາຍການ
2	ແຜນພັບການທ່ອງທ່ຽວ (ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວແລະຜະລິດ ຕະພັນຕ່າງໆ) 1. ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ 2. ແຂດເທດສະບານສະຫວັນ 3. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ 4. ວົງຈອນລຸ່ມແນ້ວຂອງ 5. ເສັນຫາງໄຮຈືນ 6. ອາຫານສະຫວັນ 7. ເຄື່ອງທີ່ລະລົກແລະຫັດຖະກຳ	A4, 3ສີ	ສະຫວັນນະເຂດ: ທ່ອງຂໍ້ມູນໃນໂຮງແຮມ, ເຮືອນ ພັກ, ຮັນອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງ ທ່ຽວ, ສະຫຼາມບິນ, ຕົວລົດ, ແລະແຫ່ງອືນໆງ.	ພາສາອັງກິດ: 11,000 ຕໍ່ ລາຍການ ພາສາໄທ: 6,000 ຕໍ່ ລາຍການ ພາສາລາວ: 2,000 ຕໍ່ ລາຍການ
3	ແຜນພັບການທ່ອງທ່ຽວ (ໄດ້ແຈກຍາຍອອກໄປຕ່າງໆແຂວງ) 1. ແຜນພັບລວມແຫຼງທ່ອງທ່ຽວ	A4 3 ສີ	ທ່ອງຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ: ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ຫ້າ ແຂກ, ປາກເຊ, ມູດາຫານ, ນະຄອນພະນິບ, ແລະແຫ່ງອືນໆງ.	ພາສາອັງກິດ: 5,000 ພາສາລາວ: 1,000
4	ໂປດເຕີໂຄສະນາແຫຼງທ່ອງທ່ຽວ 1. ປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົ່າ 2. ພະຫາດອີງຮັງ 3. ທຳໄຕປິດິກ 4. ດົງລົງ 5. ເສັນຫາງໄຮຈືນ-1 6. ເສັນຫາງໄຮຈືນ-2 7. ເຮືອນທີ່ນ 8. ການຕຳໝໍາຍບ້ານລະຫາ	A1 (ເຈີຍ)ສີ A1(ແຜນຢ່າງ)ສີ	ສະຫວັນນະເຂດ: ຕົກັນກັບຂໍ 2 ຂ້າງເຫິງ ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ: ສູນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ, ບໍລິສັດ ທ່ອງທ່ຽວ, ເຮືອນພັກ, ແລະແຫ່ງ ອືນໆງ. ປະເທດໄທ: ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນຫົ່ງ ປະເທດຫວຽດນາມ: ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນຫົ່ງ	ພາສາອັງກິດ, ໄທ, ລາວ, ຫວຽດນາມ: ຊະນິດເຈັຍ: 300 ແຜ່ນຕໍ່ ພາບ ຊະນິດຍາງເຄື່ອບ: 6 ຕໍ່ພາບ (ໂປດເຕີຂະໜິດເຈັຍໄດ້ຈັດ ພິມພູງແຕ່ 1 ຫ້າ 6ພາບ)
5	ໄປສະນີບັດ 1. ປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົ່າ 2. ພະຫາດອີງຮັງ 3. ທຳໄຕປິດິກ 4. ດົງລົງ 5. ເສັນຫາງໄຮຈືນ-1 6. ເສັນຫາງໄຮຈືນ-2 7. ເຮືອນທີ່ນ 8. ການຕຳໝໍາຍບ້ານລະຫາ	ໄປສະນີບັດພິມ ສີ	ສະຫວັນນະເຂດ: ທ່ອງຂໍ້ມູນໃນໂຮງແຮມ, ເຮືອນ ພັກ, ຮັນອາຫານ	200 ແຜ່ນຕໍ່ພາບ
6	ບ້າຍຊື່ບອກແຫຼງທ່ອງທ່ຽວ 1. ແກ່ດສະບານສະຫວັນນະເຂດ 2. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ 3. ວົງຈອນລຸ່ມແນ້ວຂອງ	ແຜ່ນເຫັກ 40 ອຸນ 120 cm	ຕິດຕັ້ງຢູ່ສີແຍກເພື່ອຈຳນວຍ ຄວາມສະດວກໃຫ້ນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ ສັນຈອນດ້ວຍລົດໃຫຍ່	ພາສາອັງກິດແລະລາວ 29 ຈຸດ, 61 ເສີ່າ, 93 ແຜ່ນປ້າຍ
7	ບ້າຍຊື່ບອກແຫຼງທ່ອງທ່ຽວ ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ	ແຜ່ນເຫັກ 20 ອຸນ 80 cm	ຕິດຕັ້ງຢູ່ສີແຍກເພື່ອຈຳນວຍ ຄວາມສະດວກໃຫ້ນັກ ທ່ອງທ່ຽວຢາງໃປມາ	ພາສາອັງກິດແລະລາວ 42 ເສີ່າ, 95 ແຜ່ນປ້າຍ

8	ບ້າຍບອກປະຫວັດຢູ່ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ 1. ແກດສະບານສະຫວັນນະເຂດ 2. ວົງຈອນເມືອງຈຳພອນ 3. ວົງຈອນລົມແນ່ນໍ້າຂອງ 4. ເສັນທາງໄຮຈື່ມິນ	ຂອບ: ໄມ ປ້າຍ: ໜ້ຳກ 90 ອຸນ180 cm	ຕັ້ງຢູ່ຕາມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ 4 ວົງ ຈອນທີມີຂໍ້ມູນຢູ່ແລວ	ພາສາອັງກິດແລະລາວ 21 ບ່ອນ
9	ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວຊັນບ້ານຢູ່ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ 1. ຫນອງປາຟາແລະບ້ານ 2. ວັດຕາແຫ່ວເຕົກແລະບ້ານ 3. ຫໍໄຕປີລິກາແລະບ້ານ 4. ດົງລົງແລະບ້ານ	ຂອບ: ໄມ ປ້າຍ: ໄມ 120ອຸນ180cm	ຕັ້ງຢູ່ຕາມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ສໍາຄັນ ວົງຈອນຈຳພອນ; ເຊິ່ງສ້າງໂດຍ ຊາວບ້ານ ໂດຍອີງໃສ່ຮ່າງຂອງ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ	ພາສາອັງກິດແລະລາວ 4 ບ່ອນ
10	ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ	ຂອບ: ໄມ ປ້າຍ: ແຜນຢ່າງ	ມີຮູບພາບແລະແຜນທີ່ແຂວງ	ອັງກິດ 1 ແລະລາວ 1 ຢູ່ທ້ອງຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວພະ ແນກາກ/ທະສະຫວັນນະເຂດ
11	ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວ ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ	ຂອບ: ໄມ ປ້າຍ: ແຜນຢ່າງ	ມີຮູບພາບແລະແຜນທີ່ເມືອງ	ພາສາອັງກິດ: 4 ບ່ອນ
12	ບ້າຍແລະປຶ້ມໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ຂໍ້ມູນຢູ່ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ, ເສັນທາງເຂົາ ແຫ່ງ, ສະຖານທີ່ພັກເຊົາ, ຮຳນ ອາຫານແລະອືນ່ງ)	ປ້າຍ: A3 ຕິດປາ A5 ຕັ້ງໂຕະ ແພັນຂໍ້ມູນ: A4, B/W	ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ: ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນ ອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງ ທ່ຽວ, ສະຖານາມບິນ, ສະຖານທີ່ທ່ອງ ທ່ຽວແລະແຫ່ງອືນ່ງ.	ອັງກິດ: 50 ບົວ (ມີຄໍາອະທິບາຍເປັນພາສາ ລາວ)
13	ເວັບໄຊຂອງ ອທຊ http://www.tourismlaos.org	-	ມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວທົ່ວປະເທດ	ອັງກິດ
14	ເວັບໄຊທ່ອງທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ http://www.tourismlaos.org	-	ສ້າງໄວ້ໃນເວັບໄຊ ອທຊ	ອັງກິດ
15	ບຶນແນະນຳທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ	2 ອຸນ 11 cm ສີຫມິດຕັ້ງມັນ	ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຢູ່ແຂວງສະຫວັນ ນະເຂດ	ອັງກິດ ສ້າງເປັນຂໍ້ມູນ PDF

ທາມາຍເຫດ: ຂໍ້ມູນໄດ້ຖືກພິມຈຳຫົນຍໍາລົງໃນ ບຶນຄຸມທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ທີ່ມີຂໍ້ວ່າ “ສະບາຍດີ ປະເທດລາວ” ແລະ ບຶນຄຸມທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວພາສາຢູ່ປຸນ
ກໍໄດ້ຮູບຮຽງໃຫມ້ຂໍ້ວ່າ “ຊັ້ນວ ໂນະ ອາຮຸກົກາຕະ”

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາຈານໂຄງການໄຈກາ

ສູບ 2.3.5 ການຜະລິດເຄື່ອງມີໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ບຶນແນະນຳທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ)

<p>Savannakhet Tourism Business Directory 2009-2010</p> <p></p> <p>Savannakhet Chamber of Commerce and Industry</p>	<p>Hotel: Kaysone Phomvihane (Savannakhet Town)</p> <p>Dao Savanh Resort & Spa</p> <table border="1"> <tr><td>Rating</td><td>Budget</td></tr> <tr><td>No. of Rooms</td><td>33</td></tr> <tr><td>Room Rate</td><td>USD 48 - 149</td></tr> </table> <p>Ben Thatkeo, Kaisone Phomvihane District Tel: 066-411-213-999 Fax: 066-411-302-180 Website: www.dosavanh.com</p> <p>Service & Facilities: Spa Center, Fitness Club, Swimming Pool, Business Center, Souvenir Shop, Limousine Service, Meeting Room, Free Internet</p> <p>Dokphet Savan Hotel</p> <table border="1"> <tr><td>Rating</td><td>Budget</td></tr> <tr><td>No. of Rooms</td><td>15</td></tr> <tr><td>Room Rate</td><td>USD 7 - 8</td></tr> </table> <p>Ben Laokevong, Kaisone Phomvihane District Tel: 066-411-212-180 Fax: 066-411-212-180</p> <p>Hoongthip Hotel</p> <table border="1"> <tr><td>Rating</td><td>Mid Range</td></tr> <tr><td>No. of Rooms</td><td>40</td></tr> <tr><td>Room Rate</td><td>USD 18 - 35</td></tr> </table> <p>Ben Thatkeo, Kaisone Phomvihane District Tel: 066-411-212-262 Fax: 066-411-212-262</p> <p>Service & Facilities: Swimming Pool, Bar, Dining Hall, Meeting Room</p>	Rating	Budget	No. of Rooms	33	Room Rate	USD 48 - 149	Rating	Budget	No. of Rooms	15	Room Rate	USD 7 - 8	Rating	Mid Range	No. of Rooms	40	Room Rate	USD 18 - 35
Rating	Budget																		
No. of Rooms	33																		
Room Rate	USD 48 - 149																		
Rating	Budget																		
No. of Rooms	15																		
Room Rate	USD 7 - 8																		
Rating	Mid Range																		
No. of Rooms	40																		
Room Rate	USD 18 - 35																		

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ: ທີ່ມາຈານໂຄງການໄຈກາ

(2) ການນຳໃຊ້ແຜ່ນພັບ, ໂປດເຕີ ແລະ ບື້ມໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ເປັນປະໂຫຍດ ແຜ່ນພັບ, ໂປດເຕີ ແລະ ບື້ມໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນໄດ້ສິ່ງໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ ບໍ່ພຽງແຕ່ສິ່ງໃຫ້ໃນທ້ອງຂໍ້ມູນ ການທ່ອງທ່ຽວເທິ່ນນັ້ນ ແຕ່ຍັງຖືກແຈກຢາຍໄປໃນວົງວາງໄດ້ຜ່ານພາກທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວຢູ່ແຂວງສະຫວັນນະ ແຂດອີກດ້ວຍ.

ໃນການຕິດຕາມກວດກາ ການນຳໃຊ້ແມ່ນໄດ້ທຳການສອບຖາມຂໍ້ມູນຈາກ ທຸລະກິດຈຳນວນ 26 ແຫ່ງໄດ້ແກ່(ໂຮງແຮມ 5 ແຫ່ງ, ເຮືອນພັກ 6 ແຫ່ງ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ 5 ແຫ່ງ, ຮັນອາຫານ 5 ແຫ່ງ ແລະ ຮັນຄ້າອີກ 5 ແຫ່ງ) ເຊິ່ງ ໄດ້ປະຕິບັດໃນເດືອນ ມັງກອນ ປີ2010 ໂດຍການນຳໃຊ້ແບບພ່ອມສອບຖາມ. ຜົນຂອງການສອບຖາມແມ່ນໄດ້ຮັດບົດ ສະຫຼຸບ ໂດຍມີການປົງປົງທຸກພື້ນຂອງການດຳເນີນງານຕິດຕາມຂອງເດືອນ ມິນາ ປີ2009.

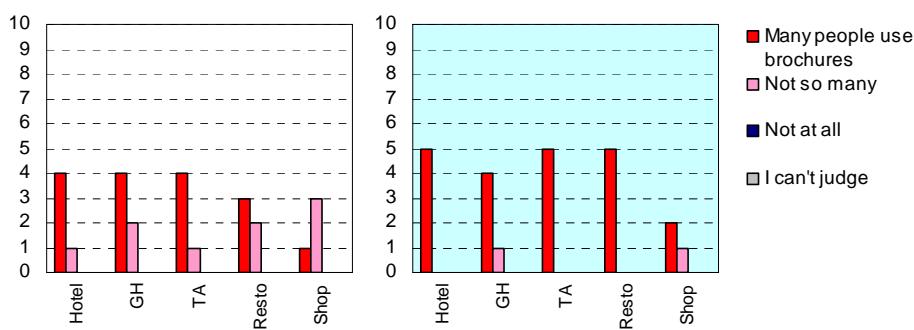
ແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວ:

ເຖິງແມ່ນວ່າການແຈກຢາຍແຜ່ນພັບຕ່າງໆໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ ເບ່ງຄົວວ່າຈະຫຼຸດລົງຖາສົມຫຼັບກັບການແຈກຢາຍໃນ ເດືອນມັງກອນ ປີ2009, ເຫັນວ່ານັກທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນຫຼວງໝາຍກໍ່ຍັງໄດ້ຮັບແຜ່ນພັບຈາກໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ ແລະ ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວຕ່າງໆຢູ່(ຈາກ 21/23 ຫາ 16/25).

ຮູບ 2.3.6 ການແຈກຢາຍແຜ່ນພັບ

ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010

ເດືອນມິນາ ປີ 2009

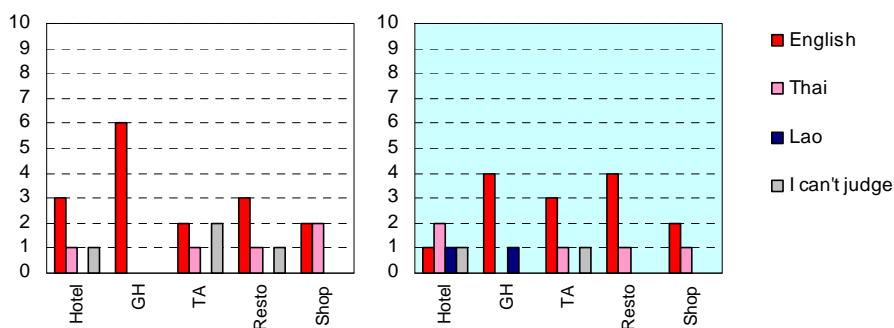


ພາສາອັງກິດແມ່ນເປັນພາສາທີ່ສຳຄັນຖືກໃຊ້ຫຼາຍກວ່າໜຸ້ທ່າມໃນຈຳນວນ 3 ພາສາ. ຄວາມຕ້ອງການໃຊ້ພາສາໄທກ່າສົງ ຢູ່ໂຮງແຮມ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ຮັນຄ້າອິນໄງ້ທີ່ມີນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ໃຊ້ບໍລິການຢ່າງສະໜົມ່າສະເໜີ. ໃນອີກແງ່ໜຶ່ງ, ຄວາມຈຳເປັນໃນການໃຊ້ພາສາລາວເກືອບຈະບໍ່ມີເລີຍ.

ຮູບ 2.3.7 ພາສາທີ່ໄດ້ຮັບຄວາມນິຍົມຈາກແຜ່ນພັບ

ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010

ເດືອນມິນາ ປີ 2009

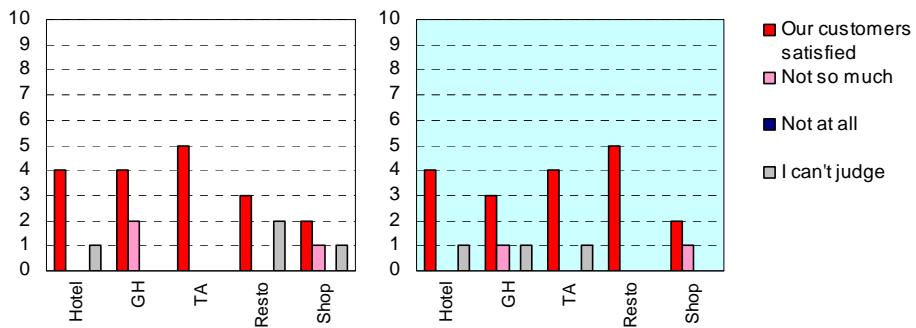


ຄວາມຄົດເຫັນສ່ວນຕົວແມ່ນຮັບອັນຂໍໃຫ້ເພີ່ມພາສາຟຣັ່ງ, ເຢຍລະມັນ, ພາສາລະເບນ ແລະ ພາສາຫວຽດນາມ. ແນວໃດ ກໍຕາມ, ອີງໃສ່ຄວາມອາດສາມາດຂອງພະນັກງານວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ອາດຈະເປັນການຍາກໃນເວລາມີ ການສືບຕໍ່ປັບປຸງແຜ່ນພັບໃນຫຼາຍໆພາສາ ແລະ ອາດຈະຮັດໃຫ້ບໍ່ຖືກຕ້ອງຕາມຫຼັກການຕົວຈິງ.

ລະດັບຄວາມເພິ່ງພື້ນໃຈຂອງແຂກ ຫຼື ລູກຄ້າເຫັນວ່າມີປະລິມານທີ່ສູງເຖິງກັບເດືອນມິນາ ປີ2009. ຮັນອາຫານໄດ້ໃຫ້ຄໍາຕອບທີ່ວ່າ “ຂ້າພະເຈົ້າບໍ່ສາມາດຕັດສິນໃຈໄດ້” ແມ່ນສູງ. ຮັນອາຫານທັງສອງແຫ່ງທີ່ໃຫ້ຄໍາຕອບເຊັ່ນນີ້ ລັວນແລວແຕ່ ແມ່ນຮັນອາຫານທີ່ໄດ້ຮັບຄວາມນີ້ຍືນຈາກລູກຄ້າພາຍໃນ. ອາດຈະເປັນໄປໄດ້ວ່າລູກຄ້າພາຍໃນອາດຈະເມື່ອຍອ່ານແຜ່ນພັບທີ່ມີຄືກັນຢູ່ທຸກບ່ອນກໍ່ເປັນໄດ້.

ຮູບ 2.3.8 ຄວາມໝຶກຂອງແຂກ ຫຼື ລູກຄ້າທີ່ໃຊ້ແຜ່ນພັບ

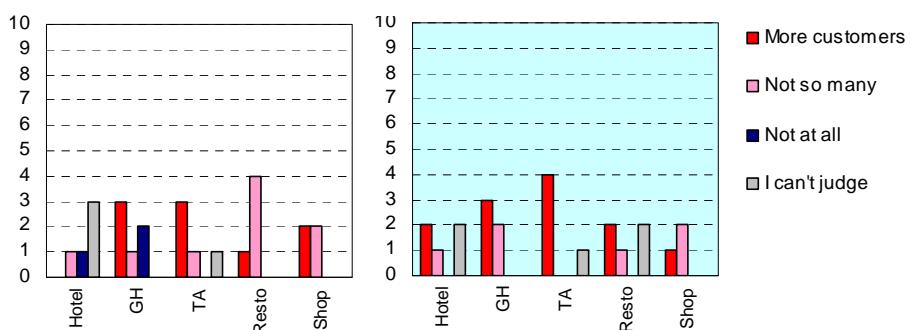
ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010 ເຊື້ອນມິນາ ປີ 2009



ໃນໂຮງແຮມຕ່າງໆ ໃຫ້ຄໍາເຫັນວ່າການນຳໃຊ້ແຜ່ນພັບສາມາດຊ່ວຍໂຄສະນາທຸລະກິດຂອງພວກເຂົາໄດ້ແມ່ນຫຼຸດລົງ. ເຖິງວ່າໂຮງແຮມໃນສະຫວັນນະເຂດໄດ້ນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມາໃນນາມສ່ວນຕົວພູງສອງສາມຄົນ, ໂດຍປົກກະຕິແຂກເງົ່ານີ້ ບໍ່ສາມາດເພີ່ມໄລຍະເວລາພັກຢູ່ດິນຂຶ້ນໄດ້ເຖິງແນະນວ່າພວກເຂົາສິນໃຈແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວທີ່ໄດ້ແນະນຳໃນແຜ່ນພັບກໍ່ຕາມ.

ຮູບ 2.3.9 ຜົນສະຫຼອນຂອງການນຳໃຊ້ແຜ່ນພັບຕໍ່ການໂຄສະນາທຸລະກິດ

ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010 ເຊື້ອນມິນາ ປີ 2009



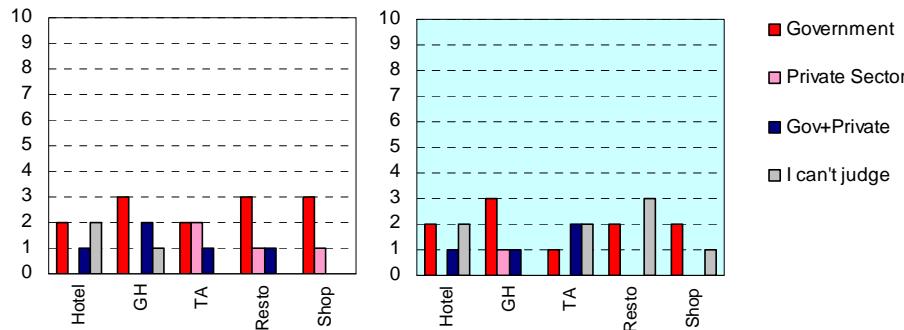
ນອກຈາກນີ້, ສໍາລັບເຮືອນພັກຈະໄດ້ຮັບແຂກສ່ວນໃຫຍ່ເປັນນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ມາໃນນາມສ່ວນຕົວຫຼາຍ, ກໍ່ມີເຮືອນພັກ2 ແຫ່ງຕອບວ່າ “ມີແຂກມາພັກບໍ່ຫຼາຍພໍເທົ່າໄດ້” ແລະອີກ 3 ແຫ່ງກໍ່ວ່າສຶກຕິວ່າ “ມີແຂກມາພັກຫຼາຍຂຶ້ນ” ຫຼື ພັກຢູ່ດິນຂຶ້ນ. ເຮືອນພັກທັງ 5 ແຫ່ງນີ້ແມ່ນໄດ້ຮັບການແນະນຳໃນຄູ່ມືນໍາທ່ອງທ່ຽວສາກົນຫຼາຍທີ່ວ ແລະກໍໄດ້ຮັບຄວາມນີ້ຍືນໃນກຸ່ມນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ. ມີແຂກຈຳນວນທີ່ມີພັກເຊົາຢູ່ເຮືອນພັກທີ່ໃຫ້ຄໍາຕອບວ່າ “ມີແຂກມາພັກບໍ່ຫຼາຍພໍເທົ່າໄດ້”, ແຂກຈຳນວນນີ້ກໍໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຕັ້ງທີ 2 ເຊິ່ງຈະໄດ້ອະທິບາຍຕື່ມໃນພາຍຫຼັງ ແລະບາງຄົນກໍໄດ້ຕັດສິນໃຈພັກເຊົາຢູ່ດິນຂຶ້ນ ເພື່ອເຂົ້າຮ່ວມການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ.

ເຮືອນພັກທັງສອງ 2 ແຫ່ງທີ່ຕອບວ່າ “ມີແຂກມາພັກບໍ່ຫຼາຍພໍເທົ່າໄດ້” ແມ່ນຖືກບໍລິຫານໂດຍລູກຈ້າງເອງ ແລະບໍ່ປາກິດເຫັນເຈົ້າຂອງທຸລະກິດໃຫ້ບໍລິການຢູ່ສ່ວນຫນັ້ນ. ນະໂຍບາຍໃນການບໍລິຫານທຸລະກິດທີ່ແຕກຕາງກັນ ອາດຈະເປັນອີກເຫດຜົນທີ່ສໍາລັບການສ້າງຄວາມແຕກຕາງໃນການໂຄສະນາທຸລະກິດ.

ອີງໄສ່ຄວາມຕ້ອງການແຫ່ງທຶນ ເພື່ອຈັດພິມແຜ່ນພັບຕ່າງໆ, ມີຜູ້ຕອບບໍາຍກວ່າເຕິ່ງທີ່ນີ້ (13/25) ມັກຈະຕອບວ່າໃຫ້ລັດຖະບານເປັນຝ່າຍຮັດ. ເປັນທີ່ຮູ້ກັນແລ້ວວ່າ, ມີຄໍາເຫັນທີ່ຕອບວ່າ ພາກທຸລະກິດສາມາດຊ່ວຍ ຫຼື ໃຫ້ການຮ່ວມມືກັບລັດຖະບານແມ່ນເພີ່ມຂຶ້ນ (ຄືເພີ່ມຈາກ 5/23 ເປັນ 9/25).

ຮູບ 2.3.10 ຄວາມຕ້ອງການແຫ່ງທຶນໃນການຈັດພິມແຜ່ນພັບ

ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010 ເດືອນມິນາ ປີ 2009

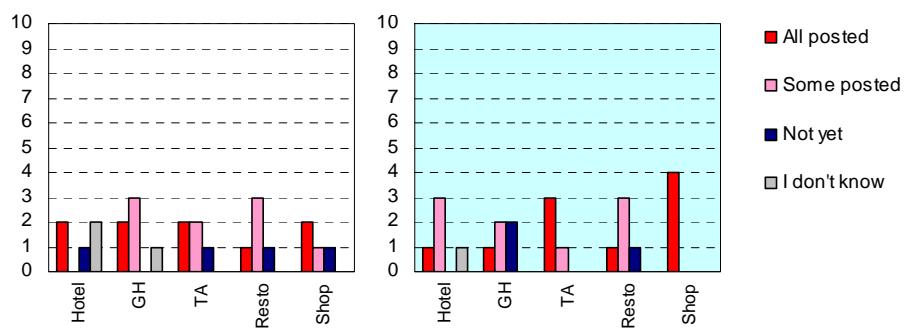


ໂປດເຕີໂຄສະນາແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ:

ມີຄໍາຕອບທີ່ແຕກຕ່າງຈາກແຜ່ນພັບຕີ, ໂປດເຕີບໍໄດ້ຮັບການຮ້ອງຂໍໃຫ້ຈຳກຳບໍລິສັດເອກະຊີນແຕ່ຢ່າງໃດ. ຈາກຜົນຂອງການນຳໃຊ້ໂປດເຕີ ແມ່ນຫຼຸດໜັນອຍຖອຍລົງເພາະວ່າການຈິກຂາດ ຫຼື ສີຂອງມັນຈີດເນື່ອງຈາກຖືກແສງແດດ (ຄືຈາກຜູ້ຕ້ອງການ 19/23 ເປັນ 18/25). ໂດຍບີກາກະຕີ, ໃນຮັນຄັຕ່າງໆແມ່ນໄດ້ຮັບໂປດເຕີໂຄສະນາຈຳນວນຫຼວງໝາຍຈາກບໍລິສັດທີ່ຜະລິດສິນຄ້າ, ນີ້ກໍເປັນແນວໂນນ໌ທີ່ສາມາດເຫັນໄດ້ຢ່າງຊັດເຈນ.

ຮູບ 2.3.11 ການນຳໃຊ້ໂປດເຕີ

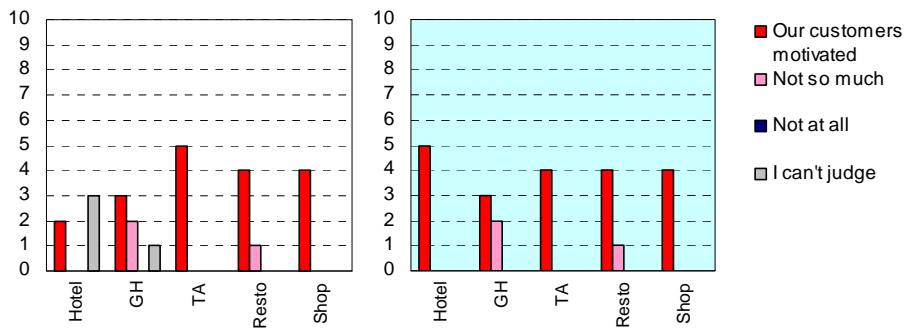
ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010 ເດືອນມິນາ ປີ 2009



ໂຮງແຮມຈຳນວນທີ່ນີ້ຮູ້ສີກວ່າ ການນຳໃຊ້ໂປດເຕີສ້າງແຮງຈູງໃຈດ້ວຍໂປດເຕີແມ່ນໜອຍລົງ, ເນື່ອງຈາກວ່າໂຮງແຮມຈຳນວນທີ່ນີ້ໄດ້ນີການນຳໃຊ້ໂປດເຕີໜອຍລົງນັ້ນເອງ. ເຖິງແນວໄດ້ກໍ່ຕາມ, ໜູ້ທີ່ຍັງຮູ້ສີກວ່າໂປດເຕີສາມາດຈູງໃຈໄດ້ຫຼາຍຢູ່ແມ່ນບັນດາ ເຮືອນພັກ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ, ຮັນອາຫານແລະຮັນຄັຕ່າທີ່ໄປ.

ຮບ 2.3.12 ກະຊວງໃຈທີ່ເກີດຈາກການນຳໃຊ້ໂປດເຕີ
ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010

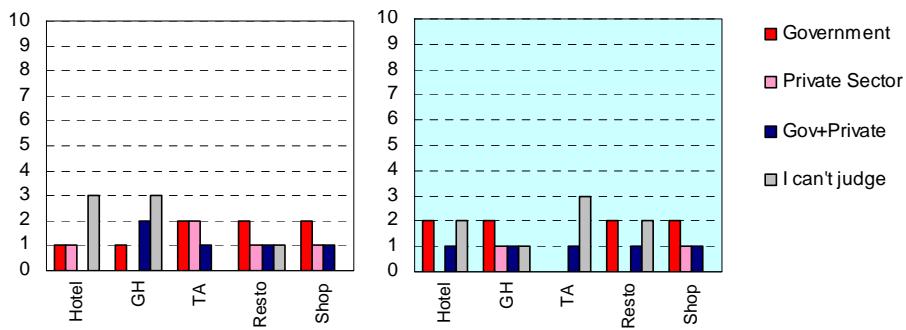
ເດືອນມີນາ ປີ 2009



ຄ້າຍຄືກັນກັບກໍລະນີຂອງແຜ່ນພັບ, ຈຳນວນຂອງຜູ້ທີ່ເຫັນດີໃຫ້ຮ່ວມກັນຈ່າຍຄ່າເຍະລິດໂປດເຕີ ລະຫວ່າງລັດຖະບານ ແລະ ພາກຫຼາຍກົດແມ່ນມີຈຳນວນເພີ່ມຂຶ້ນ (ຈາກ 7/23 ເປັນ 10/25).

ຮບ 2.3.13 ຄວາມຕ້ອງການແຫ່ງໜີເພື່ອຈັດພິມໄປດເຕີ
ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010

ເດືອນມີນາ ປີ 2009



ບັນໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ:

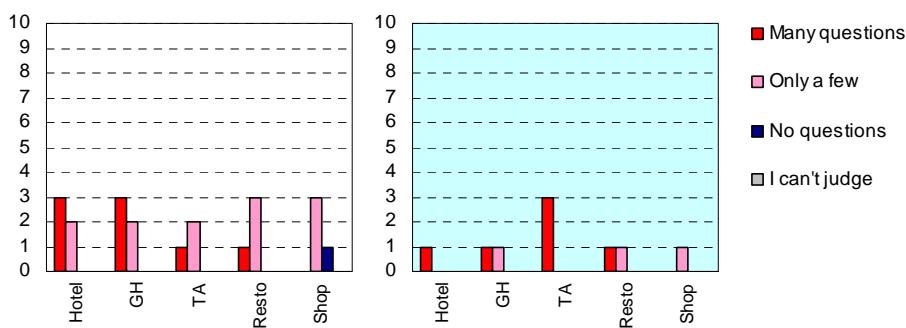
ບັນໃຫ້ຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວແມ່ນແຕກຕ່າງຈາກແຜ່ນພັບ ແລະ ໂປດເຕີ ແມ່ນຮຽກຮ້ອງໃຫ້ມີຂໍ້ມູນທີ່ອະທິບາຍຢ່າງລະອຽດຖືກຕ້ອງກວ່ານີ້ ແລະ ໃຫ້ມີການແກ້ໄຂບັນຫຼຸມຂໍ້ມູນຢ່າງສະໜັກສະໜັກ, ໃນຂະນະດ່ວງກັນການອອກແບບໜັນປົກພາຍນອກເຫັນວ່າບໍ່ສໍາຄັນປານໃດ. ສະນັ້ນ, ມັນເປັນໜັນວຽກທີ່ເຫັນຈະສົນທີ່ສຸດສຳລັບພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງເພື່ອຈັດໃຫ້ເປັນລະບູບແບບແຜນ ແລະ ເພື່ອການສະໜອງຂໍ້ມູນໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວຢ່າງຂໍ້ມູນໄດ້ທາງກົງ ແລະ ທາງອ້ອມໄດ້ ຜ່ານບໍລິສັດທີ່ປະກອບທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ.

ໃນລະຫວ່າງ 20 ຫາ 21 ບໍລິສັດເຊິ່ງນຳໃຊ້ບັນໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຕອບວ່າ, ພວກເຂົາເຕີຍໄດ້ຮັບຄໍາຖາມຈາກແຂກ ຫຼື ລູກຄ້າຂອງພວກເຂົາ ແລະ ເຕີຍໄດ້ຂໍ້ມູນໂດຍການນຳໃຊ້ບັນໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ. ໄດຍສະເພາະ, ແຂກຢ່າງໂຮງແຮມ ຫຼື ເຮືອນພັກແມ່ນມັກຈະສອບຖາມຂໍ້ມູນ.

ຮບ 2.3.14 ຄໍາຖາມຈາກແຂກ/ລູກຄ້າ

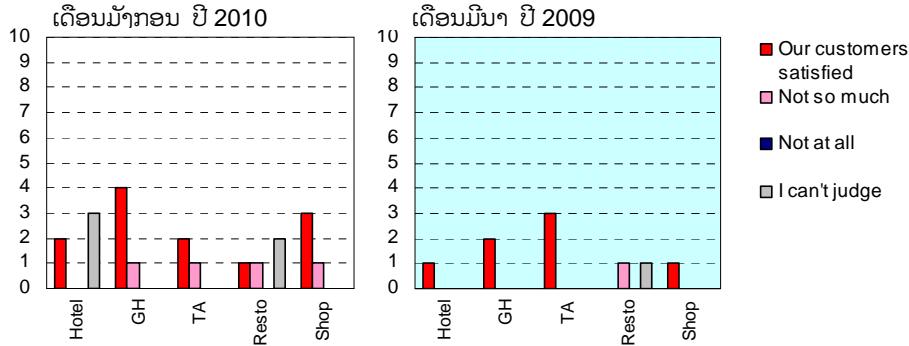
ເດືອນມັງກອນ ປີ 2010

ເດືອນມີນາ ປີ 2009



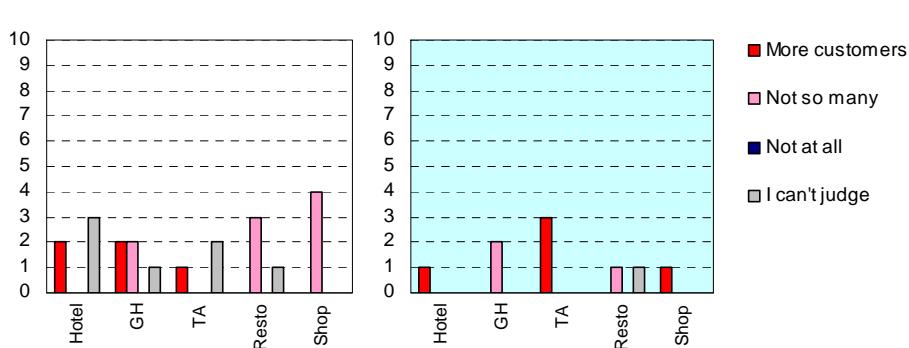
ລະດັບຄວາມຝໍໃຈຂອງແຂກ ຫຼື ລູກຄ້າທີ່ໄດ້ຂໍ້ມູນຈາກເປີມຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ແມ່ນສູງເປັນພິເສດໂດຍສະເພາະແມ່ນຢູ່ຕາມບັນດາເຮືອນພັກ. ເຮືອນພັກຈຳນວນໜຶ່ງທີ່ຕອບວ່າ “ຝໍໃຈບໍ່ຫຼາຍ” ແມ່ນເຮືອນພັກບ່ອນດູວກັນທີ່ໃຫ້ຄຳຕອບສຳລັບແຜ່ນພັບວ່າ “ມີແຂກມາພັກບໍ່ຫຼາຍພໍປານໄດ້”. ອາດເປັນໄປໄດ້ວ່າເປັນຍັອນນະໂຍບາຍໃນການບໍລິຫານທຸລະກິດຂອງພວກເຂົາເຊັ່ນກັນ.

ຮູບ 2.3.15 ຄວາມເພິ່ງຝໍໃຈຂອງແຂກ/ລູກຄ້າຈາກການນຳໃຊ້ເປີມໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ



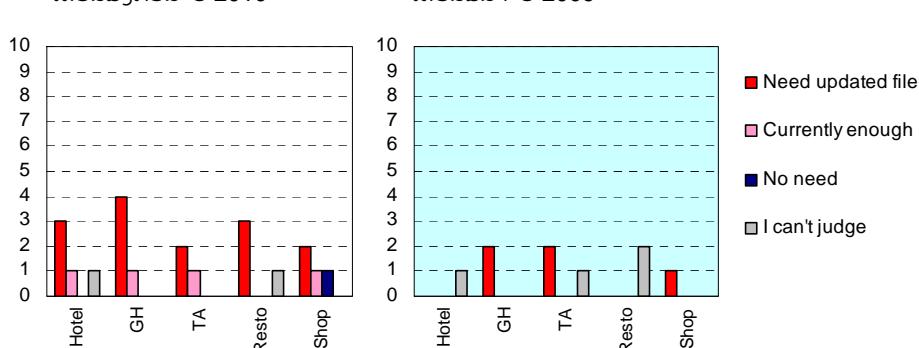
ຈຳນວນຂອງຜູ້ທີ່ນຳໃຊ້ເປີມຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວຮູ້ສຶກວ່າໄດ້ຜົນດີ ແມ່ນມີຈຳນວນເພີ່ມຂຶ້ນລະຫວ່າງບັນດາໂຮງແຮມ ແລະ ເຮືອນພັກ.

ຮູບ 2.3.16 ຜົນສະຫຼອນຂອງການນຳໃຊ້ເປີມໃຫ້ຂໍ້ມູນຕໍ່ການໂຄສະນາທຸລະກິດ



ສ່ວນຫຼາຍຜູ້ຕອບແມ່ນມີຄວາມຄາດຫວັງໃຫ້ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສືບຕໍ່ແກ້ໄຂບັບປຸງເປີມຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວໂດຍ ມີຈຳນວນຜູ້ຕອບເຖິງ (14/21).

ຮູບ 2.3.17 ຄວາມຈຳເປັນໃນການແກ້ໄຂບັບປຸງເປີມໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ



(3) ການນຳໃຊ້ເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ໃຫ້ເປັນປະໂຫຍດ

ເວບໄຊຂອງອທຊ ໄດ້ມີການປໍລິຫານຈັດການສຳເລັດ ໃນທັງປີ2008. ຫຼັງຈາກນັ້ນ, ເນື້ອໃນຢູ່ທັນນະເຂດກໍໄດ້ປັບປຸງຄັ້ງໃຫຍ່ໂດຍວິຊາການ ຂອງພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງໃນເດືອນກັນຍາ 2009.

ຈຳນວນຂອງຜູ້ເຂົ້າຂຶ້ນເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ແຕ່ລະ ເດືອນໃນລະຫວ່າງ ປີ2009 ໄດ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນດັ່ງ ຮູບບາບ. ຈຳນວນຂອງຜູ້ເຂົ້າເບິ່ງໄດ້ເພີ່ມຂຶ້ນຢ່າງສະຫມຳສະເໜີຄືນປັດຕິອນກໍລະກິດ 2009. ເຊິ່ງສະເລ່ຍການຂະຫຍາຍໂຕອອກແຕ່ລະ ເດືອນໃນຊ່ວງປີ 2009 ຄືດເປັນ 27.16%.

(4) ການນາໃຊ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວປະເພດອື່ນໆ

ບ້າຍບອກທາງເຂົ້າຫາແຫຼ່ງ, ບ້າຍປະຫວັດແຫຼ່ງ, ແຜນທີ່ທ່ອງທ່ຽວຢູ່ແຫຼ່ງໃນ 3 ວິຈອນການທ່ອງທ່ຽວເລີ່ມຈາກສະຫວັນນະເຂດ ເຊິ່ງໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ໂດຍນັກທ່ອງທ່ຽວ ມີນັກທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນໜີ້ໄດ້ເຂົ້າຮວມການທ່ອງທ່ຽວ ຫົດລອງຄັ້ງທີ2 ໄດ້ໃຫ້ຄໍາເຫັນພິເສດຕໍ່ກັບຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວທີ່ເປັນປະໂຫຍດເຫຼົານັ້ນເຊິ່ງຈະໄດ້ນໍາມາອະທິບາຍຕື່ມພາຍຫຼັງ.

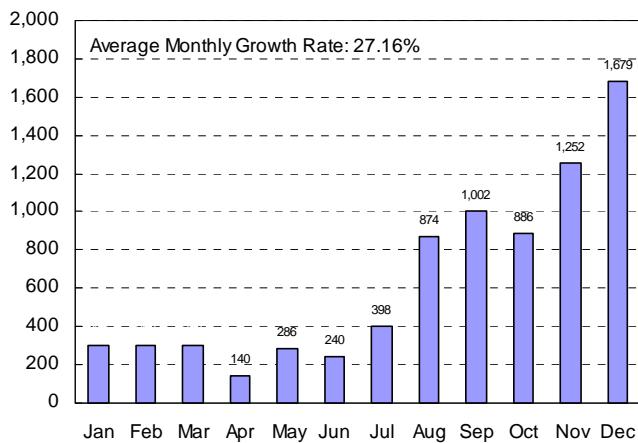
ຢ່າງໄດ້ຕໍ່າມ, ຍັງບໍ່ໄດ້ມີການດຳເນີນການວິເຄາະເຖິງປະຕິມານຜູ້ນໍາໃຊ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວເຫຼົານັ້ນເຫຼືອ. ຮູບພາບຢູ່ດ້ານຂວາມມີແມ່ນສະແດງເຖິງຈຳນວນຜູ້ໄປຢູ່ມີ້ມ້ານອງປາຝາວົງຈອນເມືອງຈຳພອນໃນປີ2007, 2008 ແລະ 2009. ຂໍ້ມູນແມ່ນໄດ້ຈຳການນັ້ນທີ່ການຂາຍເປົ້ານປະຕູ ແລະ ເມື່ອສົມທຽບກັນແລ້ວວ່າໜັນເຊື່ອຖືໄດ້.

ຈຳນວນຂອງແຂກທີ່ເນີ່ມສູງຂຶ້ນເຫັນໄດ່ຢ່າງຈະແຈ້ງໃນເດືອນເມສາ ແມ່ນຜົນມາຈາກຊ່ວງຍຸດພັກຜ່ອນໃນນີ້ປີ

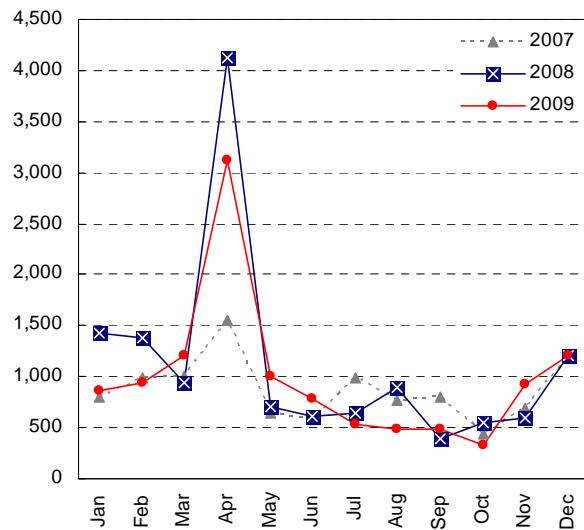
ໃໝ່ມ່າວ. ແນວໃດກໍຕໍ່າມ, ຈຳນວນໂດຍລວມຂອງແຂກໃນ 3 ປີນີ້ກໍເກືອບຈະຄືກັນ. ແຕ່ມັນກໍຍັງບໍ່ສາມາດຍັງຍືນໄດ້ວ່າບັນດາຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວນັ້ນສາມາດຊ່ວຍແຂກໄດ້ໃນລະດັບໄດ້. ເຮົາຄວນຈະຮັບຮູ້ອີກວາ ເຊື່ອມີໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວເຫຼົານີ້ແມ່ນໄດ້ຖືກເກັບຮັກສາໄວ້ຢ່າງດີໂດຍຊາວບັນທຶນຢູ່ໃນແຫຼ່ງ, ເຖິງແມ່ນວ່າພວກເຂົາຈະຢູ່ທ່າງໄກຈາກຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ ແລະ ເດີນທາງອອກໄປແຖບເຂດຊົນນະບົດ ຫຼື ເຂົ້າໄປໃນປ່າດ.

ບ້າຍຊັບອອກແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວແລະແຜນທີ່ຕ່າງໆ ບະຈຸບັນແມ່ນຖືກຕິດຕັ້ງໃນຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ ເຊິ່ງຖືກນໍາໃຊ້ໂດຍນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ. ຄວນຈະມີການດຳເນີນການສືບຕໍ່ຕິດຕາມກວດກາ. ບັນດາຂໍ້ມູນທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວ ກໍ່ນໍາອອກສະເໜີໃນເວບໄຊຂອງ ອທຊ. ຫລັງຈາກນັ້ນກໍໄດ້ຖືກຈັດພິມໂດຍກຸ່ມທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ. ສະນັ້ນ, ຈຶ່ງເປັນທີ່ປະຈຸກແລ້ວວ່າການໃຊ້ຄວາມພະຍາຍາມໃນການໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວແມ່ນກຳລັງຮັດໃຫ້ເກີດມີການຮ່ວມມືກັບພາກສ່ວນຂົວຫນ່ວຍທຸລະກິດ.

ຮູບ 2.3.18 Visitors to LNTA Website (2009)



ຮູບ 2.3.19 Visitors to Turtle Lake



□ [ໜ້າວຽກ 15] ການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ ໂດຍການຮ່ວມມືກັນ ລະຫວ່າງ ພາກລັດແລະພາກເອກະຊົນ (ລື້ມຄືນ) ໂດຍປະຕິບັດເຫຼືອນກັບປີທີ່ຜ່ານມາ, ທີ່ມີຈາກໄຈຈາໄດ້ໃຫ້ການສະຫັບສະໜູນໂດຍເຂົ້າຮ່ວມກິດຈະກຳໃນການ ໂຄສະນາຕ່າງໆຮ່ວມກັບການປັບປຸງແລະແກ້ໄຂໃນບາງຈຸດທີ່ເຫັນວ່າມີຄວາມຈຳເປັນ.

(1) ການສະຫັບສະໜູນໂດຍເຂົ້າຮ່ວມກິດຈະກຳການໂຄສະນາຕ່າງໆ

ການເຂົ້າຮ່ວມກິດຈະກຳແມ່ນໄດ້ຮັບການສະຫັບສະໜູນ ລະຫວ່າງສຶກປິງປະມານທີ່ສາມກິດຈະກຳຫຼັກງານ:

1. ເຂົ້າຮ່ວມໃນງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວຮ່ວມກັບການປະຊຸມການທ່ອງທ່ຽວແບບອະນຸລັກລະດັບໄລກ (15-18/07/2009)
2. ເຂົ້າຮ່ວມໃນງານບຸນນະມັດສະການພະທາດອີງຮັງ ແລະ ການຕະຫຼາດນັດສາກົນ (28/11-03/12/2009)
3. ເຂົ້າຮ່ວມໃນງານພົບປະຂອງສະຫວັນນະເຂດກັບສະຫະພື້ນສະມາຄົມການທ່ອງທ່ຽວໄທ (11/13-12/2009)
4. ຈັດການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງ (06-10/01/2010)
5. ເຂົ້າຮ່ວມໃນງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວ 5 ແຂວງພາກກາງປີ 2010 (27-31/01/2010)

(2) ຂັ້ນຕອນໃນການດຳເນີນງານ

ການເຂົ້າຮ່ວມງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວທັງ 3 ກິດຈະກວົາຂ້າງເຖິງນັ້ນ ແມ່ນພາລະກິດອັນຫນີ່ທີ່ແນກທ່ອງທ່ຽວ ສ້າງຂັ້ນເພື່ອການຮ່ວມມືກັບພາກສ່ວນເອກະຊົນ. ເຖິງຢ່າງໄດ້ກ່າວມາ, ກ່າວ່າສາມາດທີ່ມີໃຈໄດ້ວ່າຫາງພະນັກງານພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງໄດ້ຮັບຮູ້ເຖິງຄວາມສຳຄັນ ແລະ ເປົ້າໝາຍຂອງການເຂົ້າຮ່ວມງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວ. ຕົວຢ່າງໃນຂະນະທີ່ຈັດງານວາງສະແດງມະກຳການທ່ອງທ່ຽວ 5 ແຂວງພາກກາງປີ 2009 ຈັດຂຶ້ນທີ່ວ່າງວ່າງ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດໄດ້ມັງເຄື່ອງແລະກັບບ້ານກ່ອນມີສຸດທ້າຍຂອງງານ ເຊິ່ງເປັນມີຫົມກ່ອງທ່ຽວທີ່ໄວ້ໄປລວມທັງນັກທ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດພວມຈະມາທ່ຽວຊົນ. ອີກຢ່າງໜີ້, ຫາງ ອທຊ ແລະ ແຂວງອື່ນຍໍ່ກໍ່ຍັງສືບຕໍ່ວາງສະແດງຢູ່. ທັດສະນະຄະຕິຂອງຕົວແທນທີ່ເຂົ້າຮ່ວມງານແມ່ນພຽງເພື່ອເຮັດວຽກປະຈຳວັນຂອງພະນັກງານລັດເທົ່ານັ້ນ. ພາກທຸລະກິດອາດຈະບໍ່ຄຳດ້ວຍຫຍໍ່ຈາກງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວ ເພາະວ່າຜົນຂອງມັນບໍ່ເຕີມມີຄວາມແນ່ນອນ.

ໄລຍະໜີ້, ສະມາຊິກສະຫະພື້ນສະມາຄົມການທ່ອງທ່ຽວໄທໄດ້ມາຢັ້ງຢາມພົບປະຢ່າງພົມພຽງກັບບັນດາທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວຢູ່ສະຫວັນນະເຂດດ້ວຍຄວາມມຸ່ງຫຼວງອັນແຮງງ້າ, ເຖິງແມ່ນວ່າງານພົບປະນີ່ຈະຖືກຈັດຂຶ້ນໂດຍສາຍການບິນລາວ ແລະ ໂຮງແຮມສະຫວັນເວກາສ. ເບີ່ຄືວ່າບັນດາທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫວັນນະເຂດຈຳເປັນຕ້ອງໃຫ້ມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ສ້າງເປັນແນະນຳທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວເພື່ອໂຄສະນາຢ່າງຮືບດ່ວນ.

ການຈັດທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ່ 2 ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນເພື່ອທິດລອງລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ໂດຍໄດ້ເຊີນເອົານັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ກຳລັງມາທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດ, ໃນຂະນະທີ່ການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ່ 1 ແມ່ນເພື່ອໂຄສະນາສະຫວັນນະເຂດຜ່ານບັນດາອຸດສາຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ບັນດາສີ່ຖຸກະຂະແຫນງ. ໂຄງຮ່າງໂດຍຫຍໍ່ຂອງການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ່ 2 ແມ່ນໄດ້ອະທິບາຍໄວ້ຕັ້ງລຸ່ມນີ້.

ຫົວຂໍ້: ການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ່ 2
ໄລຍະເວລາ: 06/01/2010 - 10/01/2010 (5 ມື້)

ລາຍການ

ລາຍການ 1: ຈຳພອນ:

ຝາຍສູງ, ດົງລືງ, ທຳໄຕປິດົກ, ວັດເກົ່າຕາແຫຼວ, ທນອງປາຟາ ແລະ ຕະຫຼາດແກ້ງກອກ

ລາຍການ 2: ໄຊໝູທອງ:

ເຮືອນຫີນ, ບ້ານເຮືອນຫີນ, ລ່ອງເຮືອສອງຜົ່ງແມ່ນ້ຳຂອງ, ທາດໂພ່ນ, ບ້ານທາດໂພ່ນ ແລະ ໂຮງຮຽນ.

ເປົ້າໝາຍ: ນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ກຳລັງມາທ່ຽວສ/ຂ (80%), ທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວລາວ (ໃຫ້ສິດແກ້ຜູ້ທີ່ເຂົ້າຮ່ວມການຜິກອົບຮົມການຕະຫຼາດໃນເດືອນກຳລະກົດ 2009) (20%), ຄົນຕ່າງປະເທດທີ່ອາໄສຢູ່ສ/ຂ (ໃນກຳລະນີທັງບ່ອນນັ້ງຍັງວ່າງ)

ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ: ນັກທ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດ (ປະມານ 110ຄົນ), ທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວລາວ (19ຄົນ), ຄົນຕ່າງປະເທດທີ່ອາໄສຢູ່ສ/ຂ (18ຄົນ)

ການຫາແຂກ: ໂຄສະນາຢູ່ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ ແລະ ຮັນອາຫານຕ່າງໆ, ຫຼັງຈາກນັ້ນໂຮງແຮມ, ແລະ ເຮືອນພັກຈະໂທມາສັງຈອງໃຫ້ແຂກ ຫຼື ມີການເຂົ້າມາສັ່ງຈອງດ້ວຍຕົນເອງຢູ່ທ້ອງຂໍ້ມູນທ່ອງທ່ຽວພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ

(3) ການປະເມີນຜົນຕໍ່ກັບການຫ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄ້າທີ 2

ອີງຕາມການປະເມີນໂດຍນັກຫ່ອງທ່ຽວທີ່ເຂົ້າຮ່ວມ, ໄດ້ວິເຄາະໃຫ້ເຫັນດັ່ງລຸ່ມ. ໃນຜົນຂອງການວິເຄາະແມ່ນບໍລວມເອົາຕ່າງປະເທດທີ່ອາໄສຢູ່ລາວ ແລະຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມຄົນລາວເຂົ້ານຳ ເພາະວ່າພວກເຂົາໄດ້ມີການຕິດລ່ວງໜ້າແລວວ່າຈະໄປທ່ຽວຊົນສະຖານທີ່ຫ່ອງທ່ຽວແລະພວກເຂົາກໍ່ມີຄວາມຕ້ອງການແຕກຕ່າງກັນອອກໄປໃນການເດີນທາງແຕ່ລະວັນ.

ຮບ 2.3.20 Characteristics of Participants

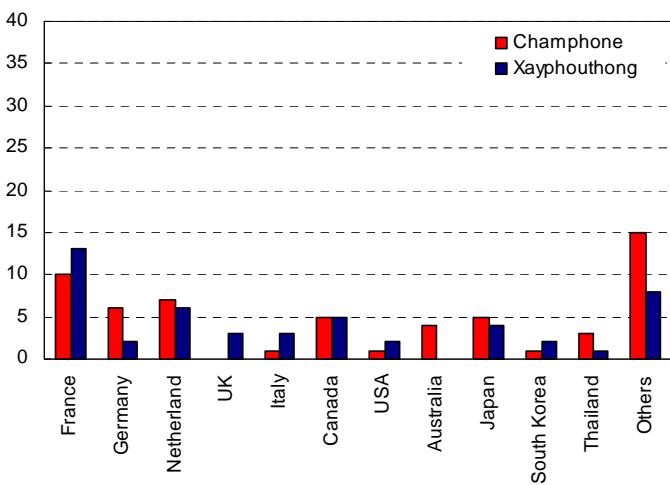
Nationality

ສັນຊາດ:

ນັກຫ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດຫຼາຍສັນຊາດໄດ້ໃຫ້ຕໍ່ຕາບທີ່ມີເຫດຜົນແມ່ນມື້ໝາຍກວ່າ 10 ຄົນ. ມັນໄດ້ຢັ້ງຢືນແລວວ່າມີຄົນຈຳນວນໝາຍເດີນທາງມາທ່ຽວສ/ຂຕອງຂອບໃຈຕໍ່ການເຊື່ອມຕໍ່ທີ່ຂອງຂົງເຂດລຸ່ມແມ່ນນ້ຳຂອງ. ໃນນີ້ລວມມີຄົນຝຽງ, ດັສສໍ ແລະຄົນຄຄນນະຄາແມ່ນມາທ່ຽວເລື່ອຍ່າງ.

ເພດ:

ຜູ້ຊາຍມີ 62% ແລະຜູ້ຍິງ 38%.



ກຸ່ມອາຍຸ:

ຈະເຫັນໄດ້ວ່າຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມຢູ່ໃນໄວອາຍຸ 40 ປີ ຫາອາຍຸ 50 ພົມມີພຽງງົງຈຳນວນໜ້າຍ. ຢ່າງໄດ້ກໍຕາມ, ມັນເປັນສິ່ງທີ່ຢູ່ເໜີອຄວາມຄາດໝາຍທີ່ໄດ້ຮູ້ວ່າຕ່າງປະເທດທີ່ເຂົ້າຮ່ວມແມ່ນ ມີຄົນທີ່ອາຍຸໝາຍກວ່າ 55 ປີໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມຊີ້ງຕິດເປັນທໍານີ້ສ່ວນສາມຂອງນັກຫ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດທັງໝົດ.

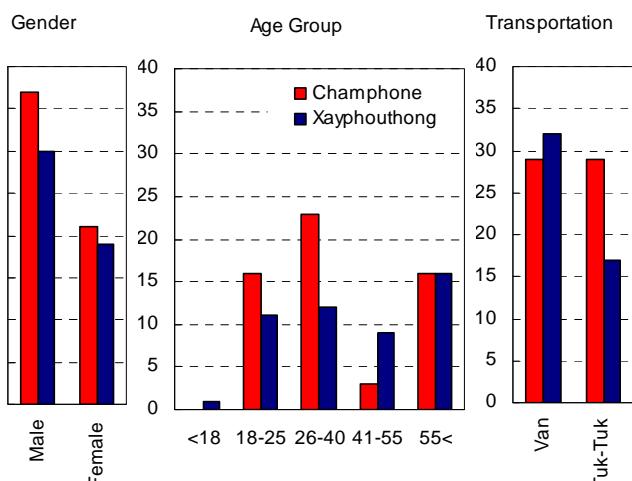
ນອກຈາກນີ້, ຕ່າງປະເທດອາຍຸ 26 ທາ 40 ປີ, ໂດຍທີ່ໄວປແມ່ນຢູ່ໃນໄວກຳລັງເຮດວຽກ, ເຊິ່ງມີຈຳນວນໝາຍກວ່າກຳນົ້າຢູ່ໃນກຸ່ມພວກເປົ້າກະເປົ້າ.

ໄລຍະເວລາທີ່ພັກເຊົາຢູ່ສະຫວັນນະເຂດ:

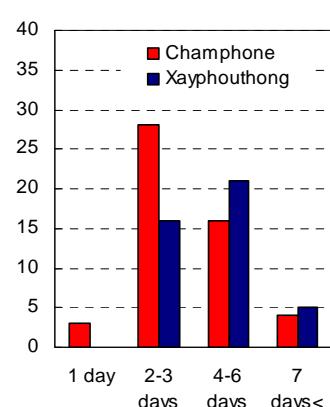
ຕ່າງປະເທດທີ່ເຂົ້າຮ່ວມສ່ວນໃຫຍ່ພັກຢູ່ສະຫວັນນະເຂດລະຫວ່າງ 2 ທາ 6 ມື້. ຕິດສະເລ່ຍເປັນໄລຍະເວລາປະມານ 4 ມື້. ຄິດໄລ່ແລວພວກເຂົາໃຊ້ເວລາພັກເຊົາຢູ່ສະຫວັນນະເຂດປະມານ 20% ຂອງການພັກເຊົາໄດ້ລວມຢູ່ປະເທດລາວ (ສະເລ່ຍ 20 ມື້).

ຍານພາຫະນະຂົນສົງ:

ໃນພາກສ່ວນນີ້ບໍ່ແມ່ນຂໍ້ມູນຈາກຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ. ເພື່ອຈຳແນກໃຫ້ຮູ້ເຖິງຄວາມໝຶດໃຈທີ່ແຕກຕ່າງກັນຂອງແຂວງ ແລະ ເພື່ອໃຫ້ຮູ້ລາຄາຕໍ່ແຕ່ລະລາຍການ, ສະນັ້ນຈຶ່ງໄດ້ນຳໃຊ້ຍານພາຫະນະສອງປະເພດທີ່ແຕກຕ່າງກັນຄື: ລົດຕູ ແລະ ລົດຕູກາຕູກ. ແຕ່ລະລາຍການແມ່ນໄດ້ມີການສະຫຼັບສັບປ່ງນັ້ນ.



Length of Stay in Savannakhet



ຕາຕະລາງ 2.3.9 ຈຳນວນຂອງຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມການທ່ອງທ່ຽວທີດລອງຄັ້ງທີ 2 ໂດຍນຳໃຊ້ຍານພາຫະນະຂົນສົງ

	06/01		07/01		08/01		09/01		10/01		Total	
ລາຍການ	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
ຍານພາຫະນະ	TT	MV	MV	TT	TT	MV	MV	TT	TT	MV	-	-
ການສ້າງຈອງ	12	13	19	12	19	22	30	16	18	13	98	76
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ	10	8	15	13	17	20	22	11	14	15	78	67
ນັກທ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດ	10	6	14	10	13	14	15	7	6	12	58	49

ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

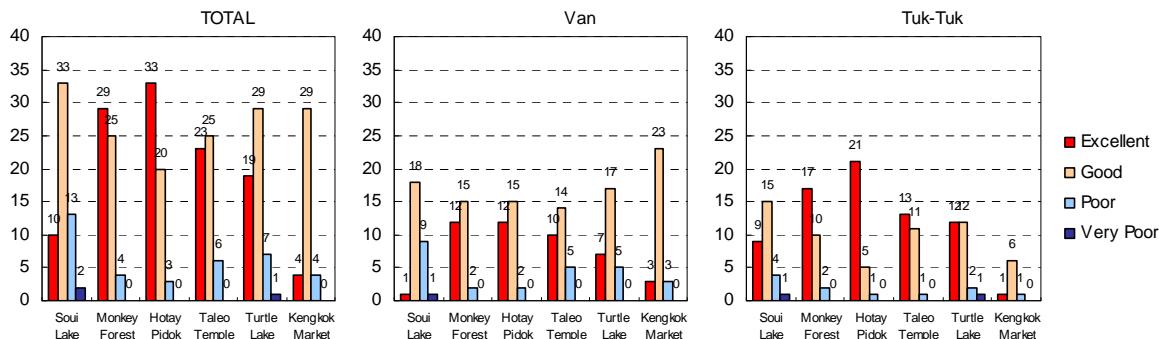
ຮູບ 2.3.21 ການທ່ອງທ່ຽວທີດລອງຄັ້ງທີ 2



ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໄຈກາ

ການປະເມີນຕໍ່ກັບສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ:

ຮູບ 2.3.22 ລາຍການ 1: ຈຳພອນ ການປະເມີນຕໍ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ

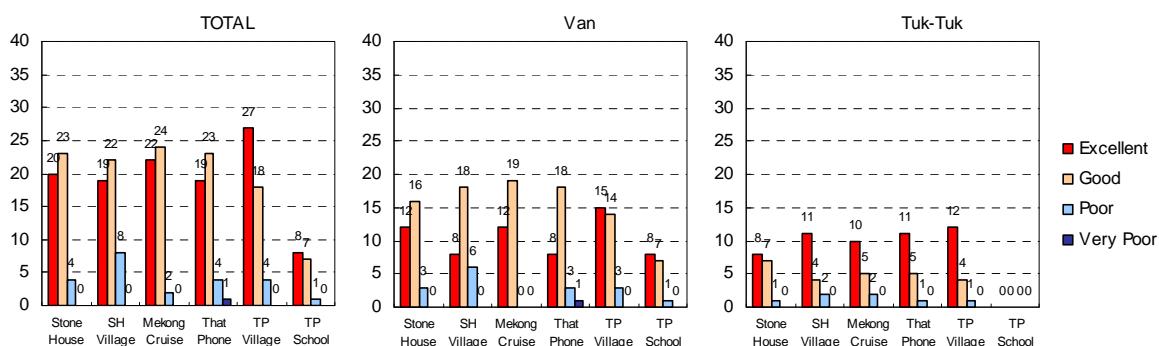


ໜ້າໄຕເປີດກາຊີ້ງເປັນສະຖານທີ່ເຕັບຮັກສາຫມັງສີຜູກໃບລານຫຼາຍກວ່າ 4,000 ສະບັບເຊິ່ງມີອ້າຍຫຼາຍກວ່າ 400 ປີແມ່ນໄດ້ຄະແນນສູງກວ່າຫມູ່ໝົດ, ຕໍ່ມາແມ່ນດົງລົງເຊີ້ງເປັນສະຖານທີ່ທີ່ລົງໄດ້ຮັບການປົກປັກສາຈາກຊາວບ້ານ, ແລະວັດຕາແຫຼວເກົ່າເຊິ່ງມີສະຖາປັດຕະຍະກຳປະສົມປະສານກັນຂອງໂປຣດາໂຕລິກ ກັບວັດຮູບແບບສາລະຫນາພຸດ.

ຄໍາຄືດເຫັນພິເສດຈາກນັກທ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດທີ່ເຂົ້າຮ່ວມມືດັ່ງນີ້:

ມີສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີຄວາມຫຼາຍຫຼາຍດີ	(10)	ຕ້ອງການຂໍມູນຫຼາຍກວ່ານີ້	(8)
ຜູ້ຄົນມີອາດທະຍາໄສໄມ້ຕີຈິດດີ	(5)	ຕ້ອງການຈອດລິດເພື່ອຖ້າຍຮູບ	(4)
ຮູ້ສຶກສິດທີ່ໄດ້ໃຫ້ອາຫານແກ່ສັດ	(4)	ໃຊ້ເວລາດິນຫນ້ອຍຫົ່ງ	(4)
ວັດຕາແຫຼວເກົ່າດີ	(3)	ການໃຫ້ອາຫານສັດບົດ	(3)
ຕະຫຼາດຫນ້າສົນໃຈ	(2)	ຢູ່ແຍ້ສູ່ຄວນຈະມີປ້າຍຂໍ້ມູນ	(2)
ຝາຍສຸຍແລະທິງານມີຄວາມສວຍສົດດົງດາມ	(2)	ຕຶກບັງຄັບໃຫ້ປະຕິບັດທາງສາສາຫນາພຸດ	(2)
ທົວທັດແລະສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວສວຍງາມ	(1)	ວັດເກົ່າຫຼາຍໂພດ	(1)
ບ້າຍບອກປະຫວັດແຫຼວທ່ອງທ່ຽວເປັນປະໂຫຍດ	(1)		
ການຍ່າງປ່ານໜ້າມະຫັດສະຈັນໃຈ	(1)		
ການປົບເຂົ້າບັນຫນ້າສົນໃຈ	(1)		

ຮູບ 2.3.23 ລາຍການ 2: ໄຊພູທອງ ການປະເມີນຕໍ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ



ການປະເມີນບ້ານຫາດໄປ່ນແມ່ນໄດ້ຮັບຄະແນນສູງທີ່ສຸດ ເຊິ່ງຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມສາມາດສຳຜັດໄດ້ເຖິງການດຳລົງຊີວິດແບບດັ່ງດີເລີມຂອງຊາວບ້ານຂົນນະບົດ: ພອຍທີ່ເຮັດຈາກກ້ານຕານ, ຂັ້ນຕອນໃນການເຮັດນ້ຳຕານກ້ອນ ແລະການຜະລິດເກືອດວຍວິທີ່ທຳມະຊາດ. ມັນໄດ້ຮັບຄວາມນີ້ຍົມກວ່າເຮືອນທີ່ໃນສະໄໝມະບາດຢູ່ທີ່ພະຫາດໄປ່ນທີ່ແອ້ວດໄປດ້ວຍຊາວພຸດມານີ້ໃຫວ້ເພື່ອຂໍພອນ. ການລ່ອງເຮືອຕາມສອງຝ່າງແມ່ນ້ຳຂອງແມ່ນສະຖານທີ່ແຫ່ງທີ່ສອງທີ່ໄດ້ຮັບຄວາມນີ້ຍົມ, ແຕ່ວ່າມີຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມບາງຄົນໃຫ້ຄໍາເຫັນວ່າຍັງຂາດສິ່ງທີ່ດີ່ງດູດໃຈ. ແຕ່ທໍາອິດ, ໄດ້ວາງແຜນກັນໄວ້ວ່າຈະໄປຢ່າງຊົມດອນສະໂມດເຊິ່ງຕັ້ງຢ່າງແມ່ນ້ຳຂອງ. ຢ່າງໃດກໍຕ້ອງຢິກເລີກເນື່ອງຈາກບໍ່ມີເວລາພູງພື້ນ.

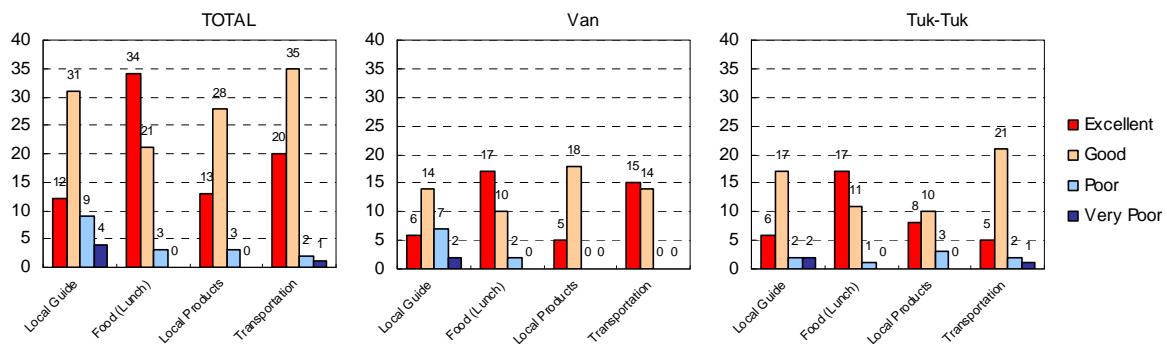
ຄໍາຕິດເຫັນພິເສດຈາກນັກທ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດທີ່ເຂົ້າຮ່ວມມືດັ່ງນີ້:

ເປັນການເດີນຫາງທ່ອງທ່ຽວທີ່ດີ	(9)	ຕ້ອງການຂໍມູນໜ້າຍກວ່ານີ້	(9)
ກົດຈະກຳຂອງບ້ານໜ້າສົນໃຈ	(6)	ການລ່ອງເສືອຕ້ອງການສິ່ງດຶງດູດກວ່ານີ້	(5)
ການປັ້ງປຸງແບບການທ່ອງທ່ຽວດ້ວຍການລ່ອງເສືອດີ	(3)	ການເດີນຫາງໄປເຮືອນທຶນໃຊ້ເວລາດິນ	(1)
ເປັນຕົວເລືອກທີ່ດີສໍາລັບການທ່ອງທ່ຽວ	(2)	ເຮືອນທຶນຄວນຈະມີການປະຕິສັງຂອນຄືນໃຫມ່	(1)

ຜົນຈາກການປະເມີນຕໍ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວສ້າງຄວາມປະໝາດໃຈບ່ອນວ່າ ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມໂດຍລວມແມ່ນໃຫ້ການປະເມີນທີ່ສູງຕໍ່ກັບການນຳໃຊ້ຕຸກໆ ສູງກວ່າຜູ້ທີ່ນຳໃຊ້ລົດຕູ້ ສໍາລັບທັງສອງລາຍການ. ຜົນຂອງການປະເມີນໃນຈຸດນີ້ຫາງທີ່ມີງານຈະໄຈກາວ່າບໍ່ໄດ້ຄາດທີ່ວ້າໄວ້ລ່ວງໜ້າເລີຍ. ເທັນຜົນອາດຈະໄດ້ກວດສອບຄືນພາຍຫຼັງບິດລາຍງານສະບັບນີ້.

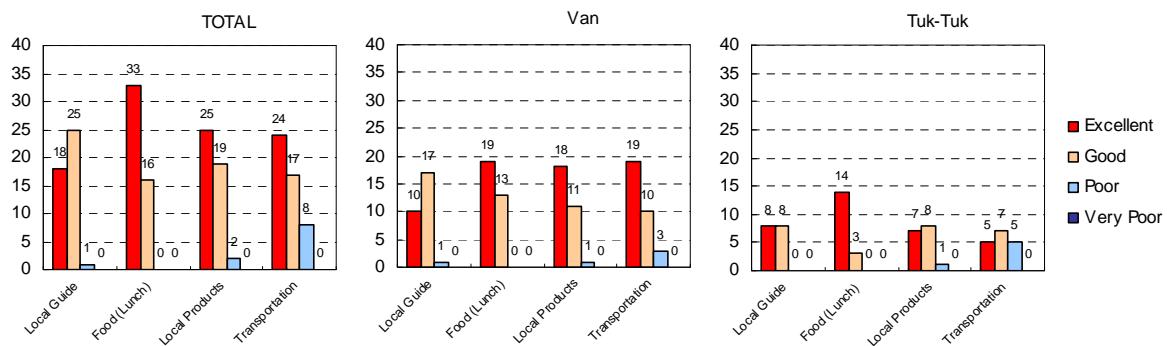
ການປະເມີນຕໍ່ການບໍລິການ:

ຮູບ 2.3.24 ລາຍການ 1: ຈຳພອນ ການປະເມີນຕໍ່ການບໍລິການ



ອາຫານທຸງງົດ	(4)	ຜູ້ນຳທ່ຽວຕ້ອງອະທິບາຍໃຫ້ໜ້າຍກວ່ານີ້	(14)
ຜູ້ນຳທ່ຽວເປັນປະໂຫຍດ ແລະ ອາຫາດທະຍາໃສດີ	(4)	ຜູ້ນຳທ່ຽວຕ້ອງເຈົ້າພາສາອັງກິດໄດ້ດີກວ່ານີ້	(5)
ຂີຕຸກ້າມວົນດີ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ຕຸກ້າ)	(2)	ຕຸກ້າບໍ່ສະດວກສະບາຍ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ຕຸກ້າ)	(5)
ການຂົນສົງດີ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ລົດຕູ້)	(1)	ສື່ສານກັບຜູ້ນຳທ່ຽວຍ່າກ	(2)
ການຂົນສົງດີ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ຕຸກ້າ)	(1)	ຂີເຫຼືອກະແຈກຈາຍທົ່ວທີບັນ	(1)

ຮູບ 2.3.25 ລາຍການ 2: ໄຊພູ້ທອງ ການປະເມີນຕໍ່ການບໍລິການ



ຜູ້ນຳທ່ຽວໃຫ້ຄວາມຮູ້ແລະມີອາດທະຍາໃສດີ	(9)	ຜູ້ນຳທ່ຽວຕ້ອງອະທິບາຍໃຫ້ໜ້າຍກວ່ານີ້	(3)
ອາຫານທຸງງົດ	(8)	ຕ້ອງປັບປຸງເສັ້ນຫາງ	(3)
ການຂົນສົງດີ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ລົດຕູ້)	(2)	ຕຸກ້າບໍ່ສະດວກສະບາຍ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ຕຸກ້າ)	(2)
ຂີສິກິດໄດ້ສໍາຜັດກັບຂີ້ຜຸນ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ຕຸກ້າ)	(1)	ຈໍາເປັນຕ້ອງມີຫ້ອງນ້າສາຫາລະນະໜ້າຍກວ່ານີ້	(2)
ຕຸກ້າເປັນລົດທີ່ເຕີຫີສຸດ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ຕຸກ້າ)	(1)	ລົດຕູ້ບໍ່ສະດວກສະບາຍ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ລົດຕູ້)	(1)
		ລົດຕູ້ບໍ່ເປັນມີດກັບສະພາບແວດລ້ອມ (ຄໍາເຫັນຂອງຜູ້ໃຊ້ລົດຕູ້)	(1)
		ຂາດເຂັ້ມເຕື່ອງຫັດທະກຳໃຫ້ຊື້ກັບບ້ານ	(1)

ສຳລັບທັງສອງລາຍການ, ອາຫານທີ່ງແມ່ນໄດ້ຄະແນນສູງທີ່ສຸດ. ນີ້ອາດຈະເປັນຍົວນາກາລົງໄປຊ່ວຍຜິກອົບຮົມ ອາຫານຢູ່ຂັ້ນບ້ານ ເຊິ່ງໄດ້ດຳເນີນການໃນເດືອນຕຸລາ ຫາ ເດືອນທັນວາ2009. ພິສູດໄດ້ວ່າການຜິກອົບຮົມຕົວຈິງສາມາດ ບັນປຸງການບໍລິການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ ເຖິງແມ່ນວ່າຈະຢູ່ເຂດຊົນນະບົດກໍ່ຕໍາມ, ເຂົ້າກໍສາມາດກັບຂຶ້ນສູ່ລະດັບສາກົນໄດ້.

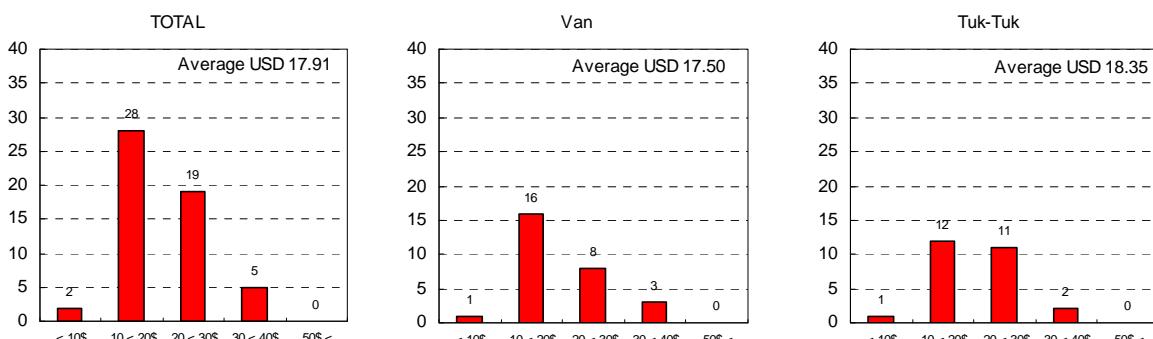
ສໍາລັບລາຍການທ່ອງທ່ຽວເມືອງໄຊພູທອງ, ຈາກການປະເມີນເຫັນວ່າຜະລິດຕະພັນທົ່ວຖຸນີ້ແມ່ນໄດ້ອັນດັບສູງຮອງຈາກການປະເມີນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ. ຂະນະຄູງກັນ, ຜົນການປະເມີນຜະລິດຕະພັນທົ່ວຖຸນີ້ມີຂອງລາຍການທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນຂ້າພັດຕໍ່າ, ອາດຈະເປັນເພາະວ່າ ໃນລາຍການທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນມີສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວຫຼາຍແຫ່ງທີ່ຕົວ້າໄປເບິ່ງ ເຮັດໃຫ້ຢັ້ງບໍ່ມີເວລາພໍເພື່ອໄປເບິ່ງວິທີຊີວິດຂອງຊາວຊື່ນນະບິດ. ມີຄວາມເປັນໄປໄດ້ທີ່ຈະເຮັດໃຫ້ຜະລິດຕະພັນທົ່ວຖຸນີ້ມີຂອງຈຳພອນໄດ້ຮັບຄວາມພໍໃຈ ດ້ວຍການປັບປຸງລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ຫຼື ຈັດເນື້ອໃນລາຍຂອງການທ່ອງທ່ຽວຄືນໃຫມ.

ເປັນທີ່ຮູ້ກັນວ່າຜູ້ນໍາທຸງວ່າແມ່ນພາກສ່ວນທີ່ສຳຄັນຂອງງານທ່ອງທຸງວ່າ. ແນວດໄດ້ຕໍາມ, ການທ່ອງທຸງວ່າທິດລອງບໍ່ໄດ້ໃຊ້ຜູ້ນໍາທຸງວ່າມືອ້າຂີບ ເພື່ອຫຼືກເວັ້ນບໍ່ໃຫ້ຜູ້ນໍາທຸງວ່າມີຜົນກະທົບຕໍ່ການປະເມີນຜົນກ່ຽວກັບສະຖານທີ່ທ່ອງທຸງວ່າກໍຄືຕໍ່ລາຍການທ່ອງທຸງວ່າ. ສະນັ້ນ, ຈຶ່ງມີຄໍາເຫັນຈຳນວນໜ້າຍບອກວ່າຢັ້ງຂາດເຂັ້ມງານອະທິບາຍຂຶ້ນນີ້. ໃນແຕ່ງໜີ້, ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມຈຳນວນໜ້າຍກໍ່ຮູ້ສໍານິກບຸນຄຸນ ຕໍ່ຄວາມມີໄມຕີຈິດ ແລະ ຄວາມເປັນປະໂຫຍດຂອງຜູ້ນໍາທຸງທ່ອງຖິ່ນ ແລະ ຜູ້ນໍາທຸງວ່າຕ່ເລະລາຍການ. ເປັນທີ່ແນ່ນອນແລ້ວວ່າ ການຝຶກອົບຮົມຜູ້ນໍາທຸງວ່າ ສາມາດຍົກລະດັບຄວາມອາດສາມາດໃນ ການເປັນຜູ້ນໍາທຸງວ່າຂອງພວກເຂົາໄດ້.

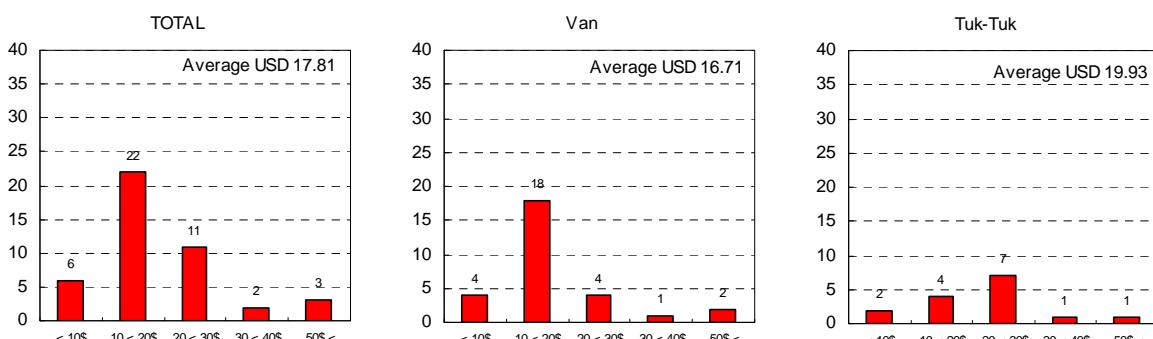
ສໍາລັບຍານພາຫະນະທີ່ໃຊ້ຂົນສົ່ງ ຈາກການປະເມີນລະຫວ່າງ ຜູ້ທີ່ໃຊ້ລົດຕູ ແລະ ຜູ້ທີ່ໃຊ້ຕຸກງາງ ເຫັນວ່າຜູ້ທີ່ໃຊ້ລົດຕູຕ່າງ ກໍບອກວ່າ “ດີເລີດ”. ນີ້ຂອນຮັງເປັນເລື່ອງທຳມະດາເນື່ອງຈາກ (ລົດຕູແພງກວ່າລົດຕູງາງເຖິງ 3 ເທິ). ແນວດໃດກໍຕາມ, ຕອນຈະພິຈາລະນາຕົ້ນອີກວ່າ ມີຜູ້ທີ່ໃຊ້ຕຸກງາງຈຳນວນ 5 ຄົນ ຂອງຕະລະລາຍການຂອງທຸກໆວັນປະເມີນຕໍ່ການໃຊ້ຕຸກງາງວ່າ “ດີເລີດ”. ສໍາລັບຜູ້ທີ່ໃຊ້ຕຸກາ ເຫັນວ່າຕຸກາໃຫ້ຄວາມສວຍງາມໜັ້ນດີງດູດໃຈ ເຊິ່ງລົດຕູບໍ່ສາມາດໃຫ້ໄດ້.

ລາຄາຂອງລາຍການທ້ອງທ່ຽວ (ລາຄາທີ່ນັກທ້ອງທ່ຽວເຕັມໃຈທີ່ຈະຈ່າຍສຳລັບແຕ່ລາຍການ):

ຮັບ 2.3.26 ລາຍການທີ 1: ຈຳພອນ ຄືດໄລ່ມັນຄ່າທີ່ນັກທ່ອງທ່ຽວສາມາດຈ່າຍໄດ້



ຮບ 2.3.27 ລາຍການທີ 2: ໄຂພທອງ ການຄິດໄລ່ມັນຄ້າທີ່ນັກທ່ອງທ່າວສາມາດຈ່າຍໄດ້



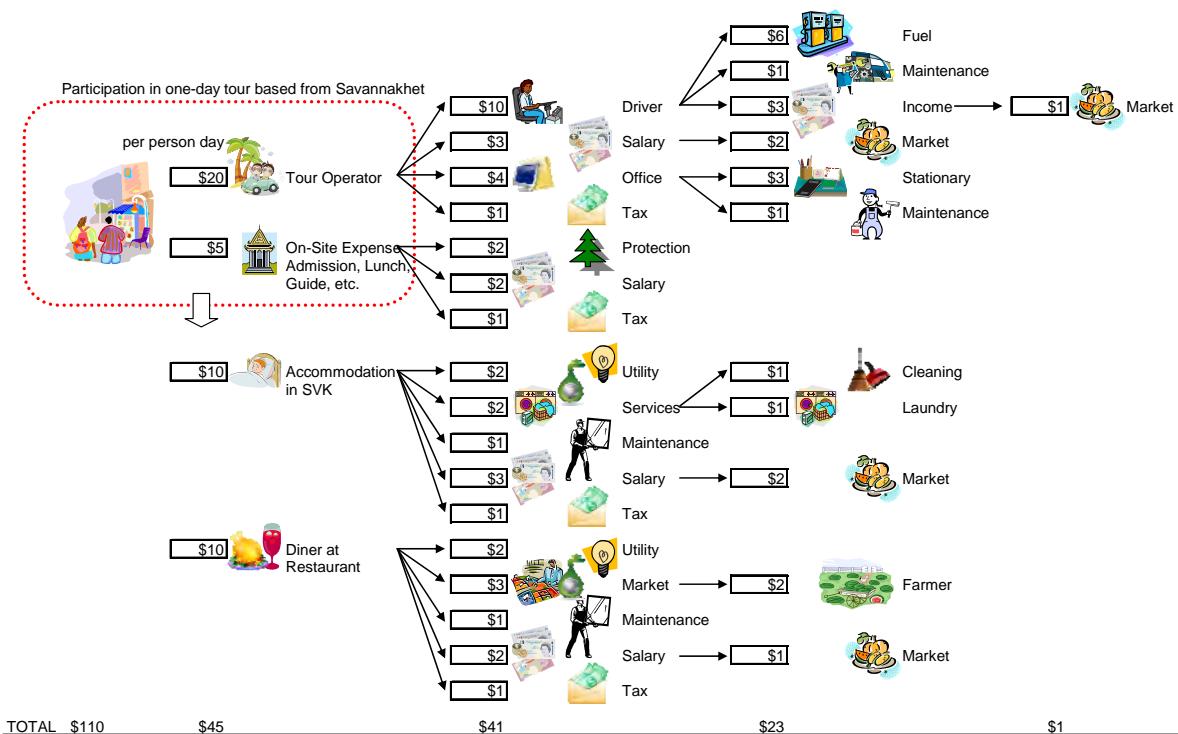
ລາຄາຂອງລາຍການທ່ອງທ່ຽວແມ່ນໄດ້ສອບຖາມຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ ໂດຍໄດ້ຊື້ໃຫ້ເຫັນເຕິງລາຄາທີ່ພວກເຂົາເຕັມໃຈທີ່ຈະຈ່າຍສຳລັບຈຳນວນລວມຂອງຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ ຜົນລວມທັງສອງລາຍການຄືດໄລ່ສະເລ່ຍລາຄາແມ່ນຕໍ່ກວ່າໜັນອີຍຫີ່ງຄື USD 18.00 ໂດລາດ, ເປັນໜັນສັງເກດວ່າຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມລາຍການໄຊໝູທອງມີຄວາມຄືດທີ່ແຕກແຍກກັນອອກໄປກວ້າງກວ່າ.

ແນວໄດ້ກໍ່ຕາມ, ອີງໄສ່ການສົມທຽບຍານພາຫະນະຂົນສົງໄດ້ເປີດເຜີຍໃຫ້ຮູ້ວ່າ ຜູ້ໃຊ້ຕຸກາງມີແນວໄມ້ມີ້ຈະຈ່າຍໃນລາຄາສູງກວ່າຜູ້ໃຊ້ລົດຕູ້. ໃນການຄືດໄລ່ສະເລ່ຍ, ຄ່າແຕກຕ່າງແມ່ນລື່ນກັນພົງໜັນອີຍດູງພົງ 1 ໂດລາສຳລັບລາຍການຈຳພອນ, ແລະ ບູາຍກວ່າ 3 ໂດລາສຳລັບລາຍການໄຊໝູທອງ.

ບົດສະຫຼຸບ:

- ສຳລັບທັງສອງລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ໄດ້ມີນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນເຂົ້າຮ່ວມປະມານ 10 ຄົນ. ຈຸດນີ້ໄດ້ຊື້ສ່ອງທາງໃຫ້ແກ່ທຸລະກິດ, ເຫັນວ່າການຮ່ວມມືກັນລະຫວ່າງອີງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງແມ່ນມີຄວາມຈຳເປັນຢ່າງຍິ່ງ.
- ແຂກຕ່າງປະເທດທີ່ມາສະຫວັນນະເຂດສ່ວນຫຼາຍພັກຢູ່ 2 ຫາ 6 ມື້. ແນວໄດ້ກໍ່ຕາມ, ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມຈຳນວນຫຼາຍກໍ່ເພີ່ມໄລຍະພັກເຊົາດີນຂຶ້ນ ຫຼື ມາຮ່ວມເມື່ອໄດ້ຮັບຂາວຈາກທ້ອງຂໍ້ມູນທີ່ວຽງຈັນ. ລະພາບການໃນປະຈຸບັນຢູ່ສະຫວັນນະເຂດນັກທ່ອງທ່ຽວທີ່ພັກໃນໄລຍະສັນແມ່ນຍັງບັງຄັບໃຫ້ຢູ່ດີນຂຶ້ນບໍ່ໄດ້ເຫຼືອ.
- ໃນຈຳນວນຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມທ່ອງທ່ຽວທີ່ລົດອອງ, ປາກົດມີນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນອາຍຸສູງກວ່າ 55 ພີມີຢູ່ໜຶ່ງສ່ວນສາມ. ພວກເຂົາມີເວລາແລະມີເງິນພົງພໍ ແລະ ເປັນພວກມີຄວາມຮູ້ມີຄວາມຢ່າງຮູ້ຢາເຫັນ ກ່ຽວກັບ ປະຫວັດສາດ, ວັດທະນະທຳແລະ ຮີດອອງປະເພີ່ມຂອງລາວ. ເພາະສະນັ້ນ, ພວກເຂົາຈຶ່ງເປັນກຸ່ມລູກຄ້າທີ່ມີທ່າແຮງທີ່ດີສຳລັບລາຍການທ່ອງທ່ຽວປະເພດນີ້.
- ສຳລັບທັງສອງລາຍການທ່ອງທ່ຽວ, ຜູ້ໃຊ້ຕຸກາງສະແດງຄວາມເພິ່ງພື້ນໃຈສູງກວ່າຜູ້ໃຊ້ລົດຕູ້. ດັ່ງຜົນຂອງການປະເມີນ, ເຫັນວ່າຄາລາຂອງການທ້ອງທ່ຽວດ້ວຍລົດຕຸກາງ ສູງກວ່າ ການທ່ອງທ່ຽວດ້ວຍລົດຕູ້. ຈາກການສຳພາດຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມໃຫ້ເຫັນເປັນວ່າ, ການທ່ອງທ່ຽວດ້ວຍຕຸກາງເຮັດໃຫ້ພວກເຂົາສາມາດໄດ້ຮັບປະລິບການທີ່ໜັນສິນໃຈກ່ຽວກັບວິທີຊີວິດຊົນນະບົດ ແລະ ສຶກສາທີ່ວັດທຸນມີປະເທດຂອງປະເທດລາວ.
- ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມທີ່ເປັນຄົນຕ່າງປະເທດແມ່ນມາແບບສ່ວນຕົວ ຫຼື ມາເປັນຄູ່, ຍົກເວັນນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ 1 ກຸ່ມໍ່ທີ່ມາ4ຄົນ.
- ໃນກໍລະນີຂອງລົດຕູ້, ສົມມຸດວ່າຈ່າຍຄົນຫີ່ງ 20 ໂດລາ, ຕ້ອງຊອກແຂກໃຫ້ໄດ້ 8 ຫາ 10 ຄົນຈຶ່ງຈະມີກໍາໄລ. ໃນກໍລະນີຂອງຕຸກາງ, ວາງໃຫ້ຈ່າຍໃນລາຄາດູງວັນ, ຕ້ອງຊອກແຂກໃຫ້ໄດ້ 3 ຫາ 4 ຄົນກໍມີກໍາໄລແລ້ວ ພົມທັງເປັນການກະຈາຍລາຍໄດ້ທາງເສດຖະກິດຂະໜາດນ້ອຍສຸຂາວບັນທຶນໃນແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວນໍາອີກ.
- ເພາະມີນັກທ່ອງທ່ຽວຈຳນວນຫີ່ງມີກັການທ່ອງທ່ຽວທີ່ສະດວກສະບາຍຫຼາຍກວ່າ, ສະນັ້ນຍານພາຫະນະທັງສອງຊົນນີ້ດີຈຶ່ງ. ການຕະຫຼາດຂອງລົດຕູ້ຕ້ອງເລັງໃສ່ກຸ່ມເປົາຫມາຍຂະໜາດນ້ອຍ.
- ຄວາມຕ້ອງການ ໃຫ້ມີການອະທິບາຍປະຫວັດ ແລະ ຄວາມເປັນມາຂອງແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວແມ່ນຍັງມີສູງຢູ່. ແນວໃດກໍ່ຕາມ, ຍັງຕ້ອງໃຊ້ເວລາອີກາດີນເພື່ອຍິກລະດັບຄວາມສາມາດຂອງຜູ້ນຳທ່ຽວ. ຕ້ອງໃຊ້ຄວາມພະຍາຍາມຄູ່ງຄູ່ກັນກັບການເຕີມຂອງວ່າງທີ່ຍັງຂາດໄປລະຫວ່າງ ຄວາມຕ້ອງການ ແລະ ຄວາມສາມາດຂອງຜູ້ນຳທ່ຽວ ໂດຍການຕຽມຄວາມພົມຢູ່ແຫ່ງ ແລະ ການປັບປຸງປ້າຍບອກປະຫວັດຢູ່ແຫ່ງ.
- ມັນເປັນທີ່ແມ່ນອນແລ້ວວ່າ ລາຍການທີ່ມີວັນທີ່ວັນຂັ້ນຂັ້ນເຂດຊົນນະບົດເລີ່ມຈາກຕົວເມື່ອງສະຫວັນນະຂດແມ່ນເປັນທີ່ດີງດູດໃຈສຳລັບນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນ ແລະ ສາມາດຊ່ວຍກະຈາຍລາຍຮັບທາງເສດຖະກິດສູ່ເຂດຊົນນະບົດໄດ້. ບັນຫາທີ່ໃຫຍ່ທີ່ສຸດແມ່ນ ປະຈຸບັນນີ້ການທ່ອງທ່ຽວພາກລັດ ແລະ ພາກທະລຸກິດຢູ່ສະຫວັນນະເຂດຢ້າງບໍ່ມີກິນໄກໃນການຈັດລາຍທ້ອງທ່ຽວຢ່າງເປັນປະຈຳເທື່ອ. ດົນງໍເທື່ອຫີ່ງຈຶ່ງເຫັນນັກທ່ອງທ່ຽວສາກົນໄປທ່ຽວການຈັດງານບຸນຕ່າງໆບໍ່ສາມາດຊ່ວຍປັບປຸງສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກຢູ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວໄດ້. ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງຕ້ອງໄດ້ຄືດີຈຳລາຍນາຢ່າງຖືກວຸນວ່າ ຈະໂຄສະນາສົງເສີມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວແນວໃດ ແລະ ຈະຟັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແຂວງໃຫ້ເປັນໄປຢ່າງປົກກະຕິໄດ້ແນວໃດ.
- ຮູບພາບຢູ່ໜັນຕໍ່ໄປແມ່ນຮູບພາບທ້ອະທິບາຍເຖິງ ກົນໄກຜົນໄດ້ຮັບທາງເສດຖະກິດແບບທະວີຄຸນ. ຖ້າມີນັກທ່ອງທ່ຽວຫີ່ງຄົນ ຈ່າຍເງິນ 20 ໂດລາເພື່ອໄປທ່ຽວລາຍການທ່ອງທ່ຽວຫີ່ງວັນ, ນັກທ່ອງທ່ຽວຄົນນີ້ຈະສັ້ງຜົນໄດ້ຮັບຕໍ່ທຸລະກິດກວ້າງອອກໄປເຖິງ 4.4 ເທື່ອຄືດເປັນເງິນໄດ້ (USD 110 ໂດລາ) ໃນນີ້ລວມທັງຜົນໄດ້ຮັບໃນຂັ້ນທີ່ສອງ ແລະ ຂັ້ນທີ່ສາມ. ລວມທັງຄ່າທີ່ພັກທີ່ເພີ່ມຂຶ້ນ.
- ສົມມຸດວ່າ ນັກທ່ອງທ່ຽວ 10 ຄົນເຂົ້າຮ່ວມລາຍການທ່ອງທ່ຽວຫີ່ງວັນ ແບບມື້ຕໍ່ມື້ໃນລະຫວ່າງລະດຸແລ້ງທີ່ກົນເວລາ 4 ເດືອນຄືຕໍ່ແຕ່ເດືອນ (ພະຈິກ ຫາ ກຸມພາ); ກົນໄກນີ້ກັບສາມາດສັ້ງຜົນໄດ້ຮັບຕໍ່ເສດຖະກິດພາຍໃນແຂວງໄດ້ເຖິງ USD 130,000 ໂດລາ (1,171,000,000 ກີບ). ເຖິງແມ່ນວ່າການຄືດໄລ່ນີ້ຈະຄືດໄລ່ໃນຄາລາບໍ່ສູງແຕກສາມາດຊື້ໃຫ້ເຫັນເຖິງຄວາມສຳຄັນ ຂອງການພັດທະນາ ແລະ ໂຄສະນາສົງເສີມການທ່ອງທ່ຽວໃນຂົງເຂດນັ້ນ.

ຮູບ 2.3.28 ຜົນໄດ້ຮັບຫາງດ້ານເສດຖະກິດແບບຂະວິຄຸນ ຈາກລາຍການທ່ອງທຸງວະຫັນນະເຂດແບບທີ່ງວັນ



ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ບົນການໂຄງການໃຈກາ

□ [ໜ້າວຽກ 5-1] ການສ້າງຕັ້ງກຸມເຮັດວຽກຮັບຜິດຊອບ ກ່ຽວກັບ ການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ (ສືບຕໍ່)
ກອງປະຊຸມຜ່ານແຜນພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວຕັ້ງທຳອິດແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນໃນວັນທີ 1-2 ກຸມພາ 2010 ເຊິ່ງເປັນປະຫານ
ໂດຍທ່ານຮອງປະມານອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ (ອຫຊ) ແລະ ທ່ານຮອງເຈົ້າແຂວງ. ຄະນະກຳມະການຂອງ ອຫຊ ພະ
ແນການທີ່ກ່ຽວຂອງ, ເຈົ້າເມືອງແລະຜູ້ປະສານງານເມືອງ, ຫົວຫນ່ວຍທຸລະກິດ(ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ
ແລະບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ)ກໍໄຫ້ກັງດເຂົ້າຮ່ວມ. ໃນກອງປະຊຸມໄດ້ມີການສະເໜີຜ່ານແຜນຍຸດທະສາດການພັດທະນາການ
ທ່ອງທ່ຽວ 2011-2015 ໂດຍພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ.

ກອງປະຊຸມກຸມເຮັດວຽກກັບໂຄງການຄັ້ງທີ 7 ໄດ້ຖືກຈັດຂຶ້ນໃນວັນທີ 3 ພົມ 5, 2010 ທີ່ບໍ່ທຸນຄົນກິດຈະກຳລະຫວ່າງປີ
ງົບປະມານທີ່ສາມ ແລະ ເພື່ອບັນຫາລືສ້າງແຜນກິດຈະກຳສໍາລັບປົງປົມານຕໍ່ໜ້າ.

ຫົວຂໍ:	ກອງປະຊຸມກຸມເຮັດວຽກກັບໂຄງການຄັ້ງທີ 7
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ
ໄລຍະເວລາ:	03/02/2010 - 05/02/2010 (3 ມື້)
ຈຸດປະສົງ:	ທີ່ບໍ່ທຸນຄົນກິດຈະກຳລະຫວ່າງປົງປົມປະມານທີ່ສາມ
ຜູ້ຂ່າຍຂ່ວມ:	ທ່ານສະໜັບ, ກຸມເຮັດວຽກກັບໂຄງການ, ຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍທຳ, ຕ່າງໜັນໜັງທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ, ແລະຄົນອືນ່ງ.
ເນື້ອໃນ:	
ມື້ທີ 1:	ປະຊຸມເຄື່ອນທີ່ລົງຢູ່ນຍາມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວແລະບັນຫາລືຢູ່ແຫ່ງກ່ຽວກັບວິຈາຈອນເມືອງຈຳພອນ
ມື້ທີ 2:	ປະຊຸມເຄື່ອນທີ່ລົງຢູ່ນຍາມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວແລະບັນຫາລືຢູ່ແຫ່ງກ່ຽວກັບວິຈາຈອນເມືອງໄຊພຫອງ
ມື້ທີ 3:	ສະຫຼຸບວຽກງານກິດຈະກຳລະຫວ່າງປົງປົມ 2009 ແລະວາງແຜນວຽກງານກິດຈະກຳສໍາລັບປີ 2010 (ທ່ານສະໜັບ), ວິເຄາະຕົນ ຂອງການຈັດທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຕັ້ງທີ 2 (ທີ່ມາຈຸດການໃຈຈາກ), ເຮັດແບບຝຶກຫັດການສ້າງແຜນການໂຄສະນາ ແລະພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ (2011-2015) (ຈັດເປັນກຸມ)

ໃນມື້ທີ່ສາມ ໄດ້ຈັດໃຫ້ມີການເຮັດວຽກສ້າງແຜນການໂຄສະນາແລະແຜນພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ. ບົດຝຶກຫັດນີ້
ຕັ້ງໃຈເຮັດຂຶ້ນເພື່ອທິດສອບຫາຈຸດອ່ອນ ແລະ ຄວາມສາມາດໃນການວາງແຜນ ຂອງ ສະມາຊິກກຸມເຮັດວຽກກັບໂຄງການ
ເພື່ອສະແດງຫັດສະນະຄະຕິຕໍ່ແຜນການທີ່ມີລັກສະນະຕົວຈິງສາມາດເຕືອນໄຫວໄດ້ໃນປີ 2010.

■ [ໜ້າວຽກ24] ການນຳໃຊ້ຄໍາແນະນຳຂອງຄະນະກຳມະການລົງເສີມຈະລີຍທຳແຫ່ງລັດໃຫ້ເປັນຜົນປະໂຫຍດ
“ຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍທຳ” ໄດ້ຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນພາຍໃຕ້ [ໜ້າວຽກ10] ແມ່ນໄດ້ດຳເນີນສືບຕໍ່ກອງປະຊຸມຂຶ້ນ
ເປັນບາງຕັ້ງຄາວ ເພື່ອບັນຫາລືຂອງການມາດຕະການຫຼຸດຜ່ອນເຜີນກະທິບດ້ານລົບອັນເນື່ອງມາຈາກການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງ
ນັກທ່ອງທ່ຽວ.

ໄດ້ຈັດປະຊຸມຮ່ວມກັບຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງຂຶ້ນໜຶ່ງຕັ້ງໃນວັນທີ 31 ສີງຫາ, 2009 ເພື່ອແລກປ່ຽນໜ້າມາກັນ
ຂອງກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮີຍທຳ ແລະ ເພື່ອແຈ້ງໃຫ້ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຕຳເນີນມາດຕະການ,
ໄດ້ລະບົບແພະແນ່ງການບັນຫາລືຂອງການມາດຕະການຫຼຸດຜ່ອນເຜີນກະທິບດ້ານລົບອັນເນື່ອງມາຈາກການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງ
ທ່ອງທ່ຽວ, ໂດຍແຈ້ງຜ່ານຜູ້ປະສານງານທ່ອງທ່ຽວເມືອງລົງໄປທ່າຂັ້ນບ້ານຢູ່ໃນແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ.

ນອກຈາກນີ້, ໄດ້ຈັດກອງປະຊຸມຮ່ວມກັບກຸມເຮັດວຽກກັບໂຄງການຂຶ້ນອີກໃນວັນທີ 3-5 ກຸມພາ, 2010 ເພື່ອສໍາຫຼວດ
ກວດກາແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວໃນເມືອງຈຳພອນ ແລະ ເມືອງໄຊພຫອງເພື່ອບັນຫາລືຂອງການວິທີທາງທີ່ມີລັກສະນະຮູບປະ
ທຳມານນຳໃຊ້ຢູ່ພາຍໃນແຫ່ງ.

■ [ໜ້າວຽກ 25] ການກະກົມ ແລະ ການສົ່ງບົດລາຍງານຕົ້ນປີຕັ້ງທີ -3
ບົດລາຍງານຕົ້ນປີຕັ້ງທີ 3 ແມ່ນໄດ້ຖືກກະກົມໂດຍການສະຫຼຸບໜ້າມາກັນຂອງປົງປົມປະມານທີ່ສາມ.

2.4 ຜົນຂອງການເຄື່ອນໄຫວກິດຈະກຳຕ່າງໆ (ສຶກປີງປະມານທີສີ)

- [ໜ້າວູກ 26] ການກະກົມແຜນການພັດທະນາ ແລະ ສົ່ງເສີມການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ
- [ໜ້າວູກ 27] ການສ້າງແຜນການພັດທະນາແລະ ສົ່ງເສີມການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ແລະ ແຜນການປະຕິບັດງານພະແນກທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ແດ້ສ້າງກ່າວສຳລັບແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ພະແນກທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ໃຊ້ຜົນຂອງການສະເໜີແນະຈາກໂຄງການ ແລະ ແຜນຍຸດທະສາດການພັດທະນາການ ທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ໂດຍ ໂຄງການພັດທະນາແຫ່ງປະເທດເທິ່ງແລນ, ແລະ ໄດ້ຮັບການອະນຸມັດຈາກຫ້ອງວ່າການແຂວງ ໃນວັນທີ 24 ພຶດສະພາ 2010. ບົດສະຫລຸບກ່ຽວກັບ ແຜນຍຸດທະສາດການພັດທະນາການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ໃນວັນທີ 2011-2015 ແມ່ນຢູ່ໃນເອກະສານຕິດຂັດທີ 4.
- [ໜ້າວູກ **] ການຈັດຕັ້ງ ກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຄ້າທີສາມ (JCC) ກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການຄ້າທີສາມ (JCC) ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ສະຫວັນນະເຂດ ໃນວັນທີ 6, 2010.

ຫົວຂໍ້:	ກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (JCC)
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງການໃຈກາ ພະແນກທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນທີ 6 ມິຖຸນາ, 2010
ຈຸດປະສົງ:	<ol style="list-style-type: none"> 1. ເພື່ອແລກປ່ຽນຜົນຂອງການເຄື່ອນໄຫວຂອງໂຄງການຮ່ວມກັບພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ 2. ເພື່ອປະເມີນຫາມາກຜົນຂອງໂຄງການໂດຍອີງໃສ່ແຜນລວມຂອງໂຄງການພາຍໃນກອງປະຊຸມ JCC 3. ເພື່ອບັນລາຍກາວດາຄົນການປະຕິບັດແຜນລວມຂອງໂຄງການ
ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ:	ເປັນປະທານໂດຍ ທ່ານສາລີ ພິມພິນິດ, ຫົວໜ້າກົມໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ, ອທຊ [ຝ່າຍລາວ] ທ່ານ ກຸ່ຫອງ ສົມມາລາ, ຮອງຫົວໜ້າກົມ, ກົມແຜນການແລະການຮ່ວມມືສາກົນ ທ່ານ ດຣ ສຸພັນ ແກ້ວມືໄຊ, ຮອງເຈົ້າແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ສີທິນ ນັນທະടີ, ຫົວໜ້າພະແນກແຜນການແລະການລົງທຶນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ນາງບູນມື ຂັ້ນຕິວິງ, ຫົວໜ້າພະແນກທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ທ່ານ ນາງວິໄລ ພອນພະຈັນ, ຫົວໜ້າຂະແໜນງົງແຜນການແລະການຮ່ວມມື, ພະແນກທ່ອງທູງວັດທິນ ທ່ານ ສົມສະຫຼຸກ ບຸດຕະໂຄດ, ຫົວໜ້າຂະແໜນງົງໂຄສະນາແລະການຕະຫຼາດ, ພະແນກທ່ອງທູງວັດທິນ [ຝ່າຍຍິ່ນ] ທ່ານ ມາຊາໂຕະ ໂທກະວະ, ຕົວແທນຜູ້ຕ່າງໆຫັນ້າ ຫ້ອງການໃຈກາປະຈຳປະເທດລາວ ທ່ານ ໂມຣິອກົກ ວາຕານະເບຍ, ຊົ່ວປັກສາການກຳມົດໂຄງການ ຫ້ອງການໃຈກາປະຈຳປະເທດລາວ ທ່ານ ສຸລືວັນ ສຸກສະຫວັດ, ຜູ້ຂ່ວຍງົກຫ້ອງການ ປະຈຳຫ້ອງການໃຈກາປະຈຳລາວ ທ່ານ ເທດຊີໂອະ ອີໄຊໂນະ, ຫົວໜ້າໂຄງການ ທີມງານໂຄງການໃຈກາ ທ່ານ ນາງດາລົງ ສິດທິເວດ, ຜູ້ຂ່ວຍງົກຫ້ອງການ ທີມງານໂຄງການໃຈກາ

ກ່ອນທີ່ຈະເປີດກອງປະຊຸມ JCC, ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມກອງປະຊຸມໄດ້ທິດລອງວົງຈອນຢ່າງຊົມປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົ່າ, ທລັງຈາກນັ້ນຈຶ່ງໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມກອງປະຊຸມ. ເນື້ອໃນໃຈຄວາມສໍາຄັນຂອງກອງປະຊຸມແມ່ນໄດ້ສະຫລຸບໄວ້ຕ່ຳຂ້າງລຸ່ມນີ້:

- ປະການກອງປະຊຸມໃຫ້ຄໍາເຫັນວ່າ: ພາກທຸລະກິດເອກະຊົນຍັງມີສັກກາຍພາບທີ່ຕໍ່າ ຕໍ່ກັບການສ້າງລາຍການ ຫຼື ສ້າງເຍລີດຕະພັນການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ຢັນຫາກ່າວິທາງພາກລັດຈະສາມາດຊູ້ກູ້ສົ່ງເສີມພວກເຂົາແນວໄດ້ ເພື່ອເປັນທິດທາງໃຫ້ແກ່ການພັດທະນາການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ໃຫ້ຕ້າຍຄືກັບເມືອງ ຮອຍອານຂອງຫວູດນາມ.
- ຫົວໜ້າພະແນກແຜນການແລະການລົງທຶນແຂວງ: ຮັນ ລິນຄາເຍ ທີ່ໄດ້ໄປຢັ້ງຢ່ານກ່ອນການເປີດກອງປະຊຸມ ແມ່ນເປັນຕົວແບບທີ່ດີແຫ່ງໜີ້ ສຳລັບທຸລະກິດການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ເຊິ່ງສາມາດຕິ່ງດູດຄວາມສິນໃຈຂອງນັກທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ ໄດ້ໂດຍບໍ່ຕ້ອງໃຊ້ການລົງທຶນທີ່ໜ້ວງໝາຍ.
- ຜູ້ຕ່າງໆຫັນ້າຫ້ອງການໃຈກາ: ເປັນຫັນເຊື້ອໃຫ້ໄດ້ວ່າທາງໂຄງການໄດ້ດີງເອົາຄວາມມີສະເໜີຂອງສະຫວັນນະເຂດອກມາໄດ້ ເຫັນວ່າຈຳເປັນຕ້ອງໃຊ້ຄວາມພະຍາຍາມບຸກເບີນດ້ວຍຕົນເອງເພີ່ມອີກເພື່ອຮັດໃຫ້ສິ່ງຕ່າງໆ ເຖິງນີ້ເກີດມີຄວາມຍືນຍົງ.
- ຮອງເຈົ້າແຂວງສະຫວັນນະເຂດ: ໄດ້ກ່າວສະແດງຄວາມຮູ້ບຸນຄຸນມາຍັງໂຄງການໃຈກາແລະຂໍໃຫ້ທາງໂຄງການ ພົມຈາລະນາໃຫ້ການຊ່ວຍເພື່ອສົ່ງເສີມການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນພັດທະນາການທ່ອງທູງວັດທິນສຸດທ້າຍ 2011-2015.

□ [ຫນ້າວຸກ 30] ການເຜີຍແຜ່ງການນຳໃຊ້ແລະການປັບປຸງເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ໃຫ້ແກ່ພະນັກງານໄສມ່ນັ້ນໃຫມ່ເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ຕຶກສ້າງຂຶ້ນພາຍໃຕ້ການຂ່ວຍເຫຼືອຂອງໂຄງການ ແມ່ນໄດ້ເປີດໃຫ້ສາທາລະນະໃນທ້າຍປີ 2008, ແລະຫນັ້ນຕ່າງໆຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດທຶນອນໃນເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ກໍໄດ້ຮັບການປັບປຸງ ໂດຍວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ໃນຫວ່າງເດືອນຕຸລາ ປີ2009. ໃນຂະນະດູງວັນ,ເຕັ້ນວ່າໜັນ້ອື່ນໆທີ່ນອນໃນເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ກໍຢັງເກັບຂໍ້ມູນທີ່ບໍ່ໄດ້ມີການປັບປຸງ ແລະເປັນຂໍ້ມູນທີ່ຍັງມີຫນ້ອຍຢູ່ ຖ້າສົມທຸງກັບຂໍ້ມູນທີ່ມີຢ່ແທງຕົວຈິງ.

ເພື່ອເສີຍແຜ່ການຝຶກອົບຮົມການນຳໃຊ້ແລະການບັບປຸງເວບໄຊ ຂອງ ອທຊ ໃຫ້ໄດ້ຮັບໜາກເສີນຈຶ່ງໄດ້ມີການຝຶກປະຕິບັດຕົວຈຶ່ງໃຫ້ແກ່ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວສະຫວັນນະເຂດແລະອທຊ ຈຶ່ງໄດ້ເລີ່ມບັບປຸງຫນ້າຕ່າງຂອງສະຫວັນ, ຕໍ່ມາຈຶ່ງໄດ້ມີການຈັດຊຸດຝຶກອົບຮົມຢູ່ຕາມເຫັ້ນອື່ນງາມມາ, ນອກຈາກນີ້ ໄດ້ມີການຕິດຕາມເສີນຂອງການຝຶກອົບຮົມພາຍຫຼັງມີການຝຶກອົບຮົມ 2 ອາທິດ ໂດຍຫາງພະແນກທ່ອງທ່ຽວທີ່ເປັນຄູຝຶກໄດ້ລົງຢູ່ມຢາມບັນດາພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວ້ອນນີ້ເຫັນຝຶກ.

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມເຜີຍແຜ່ການນຳໃຊ້ເວັບໄຊການທ່ອງທ່ຽວ (ຄັ້ງທີ 1)
ສະຖານທີ:	ສະຫະວັນນະເຂດ (ຫ້ອງການໃຈກາ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນພະຫັດ-ວັນສຸດທີ 3-4 ມິຖຸນາ, 2010 (2ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອໃຫ້ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫະວັນນະເຂດແບ່ງປັນປົດຮົມກ່ຽວກັບການປັບປຸງເວັບໄຊຂອງອທຸາໄຫ້ແກ່ແຂວງຕິ່ງໆ.
ຄູສອນ:	(ວິຊາການ 2 ທ່ານ)ຈາກ ອທຊ, (ວິຊາການ 5 ທ່ານ)ຈາກພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫະວັນນະເຂດ
ຜູ້ຂໍ້ເຝີກ:	(ວິຊາການ 2ທ່ານ)ຈາກແຂວງຄົມວິນ, (2ທ່ານ)ແຂວງຈຳປາສັກ, (2ທ່ານ)ແຂວງສາລະວິນ
ເນື້ອໃນ:	ຂັ້ນຕອນໃນການທຶນໜີເອົາຮັບພາບລົງແມວໄດ, ວິທີການບໍລິຫານຈັດເວັບໄຊຂອງອທຸາ, ວິທີການຮັບໂຫດຂໍ້ມູນ, ອື່ນໆ

ីវេខ៍:	ការណិតកិច្ចនិមិត្តឈរដោយការប្រើប្រាស់ការងារអាជីវកម្ម (ត៉ាងទី 2)
សម្រាប់:	នគរបាលខ្លួនគ្រឿងជំនួយ (ថ្មីបច្ចុប្បន្ន ឲ្យតារាយ)
តាមពេលវេលា:	វិនិមីថ្ងៃទី 12-13 ខែមីនា, 2010 (2ថ្ងៃ)
ចុះថ្ងៃសីវិចិត្ត:	ដើម្បីទាញឲ្យរាយការណាមីនុយករាយការងារប័ណ្ណិភាពរូបរាងនៃការងារប្រើប្រាស់ការងារអាជីវកម្ម។
ទីតាំង:	(វិឌ្ឍនភាព 2 ផ្លូវ) ផ្លូវ ៩ ខេត្ត, (វិឌ្ឍនភាព 2 ផ្លូវ) ផ្លូវ ៩ ខេត្ត, នគរបាលខ្លួនគ្រឿងជំនួយ (ថ្មីបច្ចុប្បន្ន ឲ្យតារាយ)
ចំណាំ:	(វិឌ្ឍនភាព 2 ផ្លូវ) ផ្លូវ ៩ ខេត្ត, (វិឌ្ឍនភាព 2 ផ្លូវ) ផ្លូវ ៩ ខេត្ត, នគរបាលខ្លួនគ្រឿងជំនួយ (ថ្មីបច្ចុប្បន្ន ឲ្យតារាយ)
ព័ត៌មានផ្ទាល់ខ្លួន:	ឯកសារការងារប្រើប្រាស់ការងារអាជីវកម្ម (ត៉ាងទី 2) នគរបាលខ្លួនគ្រឿងជំនួយ (ថ្មីបច្ចុប្បន្ន ឲ្យតារាយ)

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມເຜີຍແຕ່ການນຳໃຊ້ເວັບໄຊການທ່ອງທ່ຽວ (ຕັ້ງທີ 3)
ສະຖານທີ:	ໜ້ວງພະບາງ (ຫ້ອງປະຊຸມພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງໜ້ວງພະບາງ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນພຸດ-ວັນສຸກ ວັນທີ 22-24 ກັນຍາ, 2010 (3ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອໃຫ້ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດແບ່ງບັນບຶດຮຽນກ່ຽວກັບການປັບປຸງເວັບໄຊຂອງອຸທະນາຄານ
ຄູສອນ:	(ວິຊາການ 2 ທ່ານ)ຈາກ ອທຂ, (ວິຊາການ 2 ທ່ານ)ຈາກພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ
ຜູ້ຂໍ້ເຜີກ:	(ວິຊາການ 4 ທ່ານ)ພະແນກທ່ອງທ່ຽວໜ້ວງພະບາງ, (ວິຊາການ 2 ທ່ານ)ໄຊຍະບູລີ, (ວິຊາການ 2 ທ່ານ)ຊູ່ງຂວາງ, (ວິຊາການ 2 ທ່ານ)ຫົວພັນ.
ເນື້ອໃນ:	ຂ້າເຕົມເປົ້າເວົາທີ່ນໍາເຄີຍຮົມທ່ານລົງແລ້ວໃດ ວິທີການເປົ້າເລີກທາງເຈັດເລີງໄຊຂອງອານຸຂອງ ວິທີການເສັ້ນໂຟກດັ່ງນີ້ເຕີມ

ເຊື່ອມີເປົ້າກົດ ການຝຶກອົບຮົມເວບໄຊຂອງທຊ ດັດຄອບຄຸມເຖິງ 11 ແຂວງຈາກທີ່ວປະເທດຫັ້ງໝາດ 17 ແຂວງ. ເຊິ່ງຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມການຝຶກອົບຮົມແຕ່ລະແຂວງໄດ້ກະກຽມບັນປຸງແລະສັບເດດໜັດຕ່າງຂອງແຂວງຕົນໄດ້ຢ່າງເວບໄຊຂອງທຊ.

[ໜ້າວຽກ 9] ການຝຶກອົບຮົມການໃຫ້ບໍລິການແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວໂດຍ ອທຊ ແລະ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວ (ລືມເຖິງ)

ທາງໄຕງ້ານໄດ້ຈັດຕັ້ງການຝຶກອົບປະມານບໍລິການແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ ໃນສົງປົງປະມານທີສອງແລະທີສາມຂຶ້ນ. ເພື່ອເຮັດໃຫ້ການຝຶກອົບປະມານເປັນໄປຢ່າງສະໜຳສະເໜີ ຈຶ່ງໄດ້ຕິດຕາມຄວາມອາດສາມາດໃນການບໍລິຫານຈັດການຂອງ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແລ້ວ ກາງເຫັນທີ່ນີ້ກາງເຈັດລວງເການຝຶກອົບປົງທັງໝົດ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມຜູ້ນໍາທ່ຽວ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມສາຍຂອງຮົດ)
ໄລຍະເວລາ:	ຈັນທີ 16 ສິງຫາ-ວັນສກທີ 3 ກັນຍາ, 2010 (16ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອຖ່າຍທອດຄວາມຮູ້ໃຫ້ແກ່ຜູ້ນໍາທ່ຽວລຸ້ນໃຫມ່
ຄູ່ສອນ:	ຄູ່ອາຈານຈາກພະແນກການອ່ອມຂ່າງ/ສະຫາບັນອື່ນໆແລະພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ
ຜູ້ເຂົ້າຝຶກ:	ຜູ້ນໍາທ່ຽວລຸ້ນໃຫມ່ຈຳນວນ (36ຄົນ)
ເນື້ອໃນ:	ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການທ່ອງທ່ຽວ, ການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ຕີ, ປະຫວັດແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ, ພູມສາດ, ການແຕ່ມຮູບ, ວິທະຍາກອນຄັ້ງສຸດທ້າຍ

ຫົວຂໍ້:	ການຝຶກອົບຮົມແມ່ເຮືອນ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມໂຮງແຮມດາວສະຫວັນແລະຮົດ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນຈັນທີ 13 ກັນຍາ-ວັນເລີສີທີ 18 ກັນຍາ, 2010 (6ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອປັບປຸງການບໍລິການແມ່ເຮືອນຂອງບັນດາທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວ
ຄູ່ສອນ:	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ໂຮງແຮມດາວສະຫວັນແລະຮົດ, ທີມງານໂຄງການໄຈຈາ
ຜູ້ເຂົ້າຝຶກ:	ຈາກໂຮງແຮມແລະຮັນອັກຕ່າງໆໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (25ຄົນ)
ເນື້ອໃນ:	ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການທ່ອງທ່ຽວ, ການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ຕີ, ຄວາມຮູ້ກ່ຽວກັບຮັນອາຫານ, ການປຸງງາ, ການຈັດອອກໄມ້ວິຊາອື່ນໆ.

ຫົວຂໍ້:	ການບໍລິການອາຫານແລະເຄື່ອງດືມ
ສະຖານທີ່:	ສະຫວັນນະເຂດ (ຫ້ອງປະຊຸມສາຍຂອງຮົດ)
ໄລຍະເວລາ:	ວັນຈັນທີ 3 ຕຸລາ-ວັນເລີສີທີ 9 ຕຸລາ, 2010 (6ວັນ)
ຈຸດປະສົງ:	ເພື່ອປັບປຸງພາກການບໍລິການອາຫານແລະເຄື່ອງດືມ
ຄູ່ສອນ:	ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ໂຮງແຮມດາວສະຫວັນແລະຮົດ, ທີມງານໂຄງການໄຈຈາ
ຜູ້ເຂົ້າຝຶກ:	ຈາກໂຮງແຮມແລະຮັນອັກຕ່າງໆໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ (35ຄົນ)
ເນື້ອໃນ:	ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການທ່ອງທ່ຽວ, ການເປັນເຈົ້າບ້ານທີ່ຕີ, ຄວາມຮູ້ກ່ຽວກັບຮັນອາຫານ, ການບໍລິການອາຫານແກ່ລູກຄ້າ, ການຮັກສາຄວາມສະອາດ, ວິຊາອື່ນໆ.

□ [ໜ້າວຽກ 15] ການສົ່ງເສີມການທ່ອງທ່ຽວ ໂດຍການຮ່ວມມືກັນ ລະຫວ່າງ ພາກລັດແລະພາກເອກະຊົນ (ລື້ນຄົນ) ປະຕິບັດຕາມສົກປີງປະມານທີ່ສອງແລະທີ່ສາມ, ໄດ້ຈັດໃຫ້ມີການທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ 3 ຂຶ້ນເພື່ອສ້າງໃຫ້ມີຄວາມໜັ້ນຄົງໃນການປະຕິບັດກິດຈະກຳໂຄສະນາແບບມີສ່ວນຮ່ວມ ໂດຍການລວບລວມເອົາກົນໄກ້ທີ່ໃຊ້ໃນການບິຫຼ່ງກ່າວ ມາເຂົ້າດ້ວຍກັນ.

□ [ໜ້າວຽກ 17] ການສ້າງເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນຂ່າວສານແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ (ບັບປຸງແລະເພີ່ມເຕີມ) ປະຕິບັດຕາມສົກປີງປະມານທີ່ສອງແລະທີ່ສາມ, ທາງໂຄງການໄດ້ໃຫ້ການຊ່ວຍສ້າງເຄື່ອງມືໃນການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ, ແຕ່ຈະສຸມໃສ່ຕິດຕາມກວດກາການນຳໃຊ້ກົນໄກ້ໃນການບັບປຸງຂໍ້ມູນແລະການໃຫ້ຂໍ້ມູນເຫຼົ່ານັ້ນດ້ວຍຕົນເອງ ເພື່ອໃຫ້ເກີດການນຳໃຊ້ຢ່າງຍືນຍົງແລະສະໜຳສະເໜີເຊັ່ນ:

- ການກຳນົດພາລະບົດບາດແລະຄວາມຮັບຜິດຊອບລະຫວ່າງ ວິຊາການພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ໃນການບັບປຸງເນື້ອໃນຂອງບັນຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວແລະ
- ການບໍລິຫານຈັດການແຜ່ນພັບພາຍໃນສາງ ແລະການບໍລິຫານຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການຈັດພິມແຜ່ນພັບ (ເປັນການປະຍັດລາຍຈ່າຍ ໂດຍການເຜີຍແຜ່ຂໍ້ມູນຜ່ານເວບໄຊ)

- [ໜ້າວູກ 28] ການກະກຽມແຜນງານການຝຶກອົບຮົມ ຫຼັງສິນສຸດໂຄງການ
ແຜນການເຕືອນໄຫວ ທີ່ນອນໃນແຜນການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວຂອງສະຫວັນນະເຂດ 2011-2015 ໄດ້ຖືກ
ກຳນົດຂຶ້ນພາຍໃຕ້ [ໜ້າວູກ 27] ການຝຶກອົບຮົມລາຍການຕ່າງໆດ້ວຍລຸ່ມນີ້ແມ່ນປະກອບມີ.

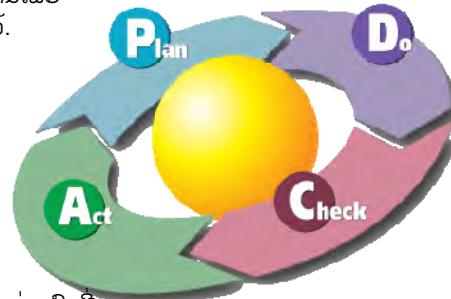
- ຍົກລະດັບຄວາມສາມາດໃນວຽກງານການພັດທະນາສຳລັບພ/ງພະແນກທ່ອງທ່ຽວແລະຜູ້ປະສານງານເມື່ອງ
- ການບູກຈົດສຳນິກໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນຕ່າງໆພາຍໃນແຫຼ່ງທ່ອງທ່ຽວ
- ຈັດຝຶກອົບຮົມໄລຍະສັນເພື່ອເປັນການບັບປຸງພາກສ່ວນການບໍລິການນັກທ່ອງທ່ຽວ(ເຊັ່ນການຝຶກອົບຮົມຜູ້ນຳ
ທ່ຽວ, ການຝຶກອົບຮົມອາຫານແລະເຕືອງດືມ, ການຝຶກອົບຮົມແມ່ເຮືອນ, ການຝຶກອົບຮົມສ່ວນໜ້າ,ອື່ນໆ)

ລາຍການຝຶກອົບຮົມຕ່າງໆດ້ວຍຂ້າງເທິງນັ້ນ ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນໂດຍໂຄງການ, ເຫັນວ່າມີຄວາມສຳຄັນຢ່າງຍິ່ງທີ່ຕ້ອງມີ ການ
ສືບຕໍ່ຈັດຝຶກອົບຮົມ ໂດຍການປະເມີນຜົນແລະນຳເອົາຜົນປະເມີນທີ່ເຫັນວ່າຈຳເປັນມາບັບປຸງພາກສ່ວນຕ່າງໆ.

ຮູບພາບ 2.4.1 ຮອບວຽນ PDCA

ການວາງແຜນ: ລະບຸວັດຖຸປະສົງ, ກຳນົດໝາກຜົນ/ເບົ້າ
ທຳມາຍ. ອອກແບບຂະບວນການເພື່ອ¹
ໃຫ້ບັນລຸເບົ້າທາມຍົກກຳນົດໄວ້.

ລົງມີປະຕິບັດ:ປະຕິບັດຕາມຂະບວນການທີ່
ອອກແບບໄວ້.



ກະທຳ: ຂໍການວິເຄາະຄວາມແຕກຕ່າງລະຫວ່າງຜົນທີ່
ອອກມາ ກັບຜົນທີ່ຄາດຫວັງໄວ້. ຊອກຫາ
ສາເຫດຂອງຄວາມແຕກຕ່າງນັ້ນ.

ກວດສອບ: ສົມຫງົບຜົນທີ່ອອກມາຮັບຜົນທີ່
ຄາດຫວັງໄວ້.

ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

- [ໜ້າວູກ 29] ການກະກຽມ ແລະ ການສົ່ງບົດລາຍງານຄ້ັງສຸດທ້າຍ
ບົດລາຍງານຄ້ັງສຸດທ້າຍຈະໄດ້ຖືກກະກຽມ ໂດຍການສະຫຼຸບຜົນໄດ້ຮັບທັງໝົດຂອງໂຄງການ.

2.5 ການຝຶກອົບຮົມຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໄຄງການທີ່ປະເທດຍື່ປຸ່ນ

ການຝຶກອົບຮົມຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໄຄງການໄດ້ຖືກຈັດຂຶ້ນທີ່ປະເທດຍື່ປຸ່ນ ລະຫວ່າງສຶກປີງປະມານທີ່ສອງ (2008) ແລະ ສຶກປີງປະມານທີ່ສາມ (2009).

ຕາຕະລາງ 2.5.1 ໄຄງການຈັດຝຶກອົບຮົມຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໄຄງການທີ່ປະເທດຍື່ປຸ່ນ

	ສຶກປີງປະມານຍື່ປຸ່ນ 2008	ສຶກປີງປະມານຍື່ປຸ່ນ 2009
ຫົວຂໍ:	JO-822251 ການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວເຊິ່ງປະຕິບັດຕົວຈິງ	JO-922147 ການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວເຊິ່ງປະຕິບັດຕົວຈິງ
ຊື່ຂອງຜູ້ເຂົ້າ ຝຶກ	ທ່ານ ວົງເດືອນ ແກ້ວສູລິວົງ, ອທຊ ທ່ານ ກອງພັນ ເທບພະວົງ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ	ທ່ານ ສິນຕິດ ຈິນດາມະນີ, ອທຊ ທ່ານ ນາງແສງອາທິດ ວົງວໍລະລາດ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ທ່ານ ສຳລານ ພຣະຈອມພິນ, ພະແນກທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ
ໄລຍະເວລາ:	29 ວັນຍາ, 2008 – 8 ຕຸລາ, 2008	28 ວັນຍາ, 2009 – 9 ຕຸລາ, 2009
ສະຖານທີ:	ສູນພັດທະນາສາກົນແຫ່ງປະເທດຍື່ປຸ່ນ (ເມືອງຊີຊີບຸ, ເມືອງຄາວະໂກເອະ, ມະຫາວິທະຍາ ໄລຄົງວົງ, ແລະ ແຫ່ງອືນຕູ.)	ສູນພັດທະນາສາກົນແຫ່ງປະເທດຍື່ປຸ່ນ (ເມືອງຊີຊີບຸ, ເມືອງຄາວະໂກເອະ, ມະຫາວິທະຍາ ໄລຄົງວົງ, ແລະ ແຫ່ງອືນຕູ.)
ເນື້ອໃນ	ເພື່ອສະຫັບສະຫຼຸນໃຫ້ມີການໄຄສະນາລົງເສີມການ ທ່ອງທ່ຽວຂັ້ນທ້ອງຖິ່ນໃນລາວໃຫ້ຫຼາຍຂຶ້ນໄດຍຜ່ານ ການຮຽນເຊິ່ງປະຕິບັດຕົວຈິງທີ່ປະເທດຍື່ປຸ່ນ ກ່ຽວກັບ ການພັດທະນາ ແລະ ໄຄສະນາຜະລິດຕະພັນການທ່ອງ ທ່ຽວຈາກແຫ່ງຊັບພະຍາກອນທີ່ມີຢູ່ໃນທ້ອງຖິ່ນ. ແລະ ລົງເສີມໃຫ້ມີການຮ່ວມມືພາກລັດ-ເອກະຊົນ.	ເພື່ອສະຫັບສະຫຼຸນໃຫ້ມີການໄຄສະນາລົງເສີມການ ທ່ອງທ່ຽວຂັ້ນທ້ອງຖິ່ນໃນລາວໃຫ້ຫຼາຍຂຶ້ນໄດຍຜ່ານ ການຮຽນເຊິ່ງປະຕິບັດຕົວຈິງທີ່ປະເທດຍື່ປຸ່ນ ກ່ຽວກັບ ການພັດທະນາ ແລະ ໄຄສະນາຜະລິດຕະພັນການທ່ອງ ທ່ຽວຈາກແຫ່ງຊັບພະຍາກອນທີ່ມີຢູ່ໃນທ້ອງຖິ່ນ. ແລະ ລົງເສີມໃຫ້ມີການຮ່ວມມືພາກລັດ-ເອກະຊົນ.

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ : ທີມງານໄຄງການໄຈກາ

2.6 ການບັນລຸໝາກຜົນ ແລະ ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການ

ຕາຕະລາງຂ້າງລຸ່ມນີ້ແມ່ນການສະຫຼຸບໄດຍໜີ້ ລະດັບຂອງການບັນລຸຈຸດປະສົງແລະທາມາກເຜີນຂອງໂຄງການ ໄດ້ການປັບຫຼຸງບັນຍືວັດທີໃດໆອະທິບາຍໄວ້ໃນແຜນລວມຂອງໂຄງການ (PDM)

ທຳມາກຜົນ ແລະ ຈຸດປະສົງຂອງໂຄງການ	ຕົວຊີ້ວັດທີສະແດງໃຫ້ເຫັນໝາຍເຜົນ ຂອງຈຸດປະສົງແລະເບົາຫມາຍ	ສະພາບການນັບຕັ້ງແຕ່ ເດືອນ ມິນາ 2010
ຈຸດປະສົງໂຄງການ: ສ້າງໄຕ່ງຮັກສໍາລັບການ ໂຄສະນາໃນອຸດສະຫະ ກຳການ ທ່ອງທ່ຽວແຂວງ ສະຫະວັນນະເຂດ	<p>1. ຫ້າຍປີ 2010 ມີການເປີດນຳໃຊ້ ສູນຂໍມູນຂ່າວສານການທ່ອງ ທ່ຽວ 3 ແຫ່ງໃນສະຫະວັນນະເຂດ.</p> <p>2. ຫ້າຍປີ 2010 ເຮັດການໂຄສະນາ ນາອຸດສະຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວ ໃນແຂວງສະຫະວັນນະເຂດໃຫ້ມີ ຄວາມຍືນຍົງ.</p>	<p>ຫ້ອງຂໍມູນການທ່ອງທ່ຽວທັງ 3 ແຫ່ງໄດ້ເປີດນຳໃຊ້ຢ່າງເປັນ ປົກກະຕື່ມ ໃນນີ້ລວມມີຫ້ອງຂໍມູນທ່ອງທ່ຽວຂອງໜາກວ່າງ ນຳທ່ຽວທຳມະຊາດ, ຫ້ອງຂໍມູນທ່ອງທ່ຽວ ຂອງພະແນກທອງ ທ່ຽວແຂວງ ແລະ ຫ້ອງຂໍມູນທ່ອງທ່ຽວຢູ່ຂົວມິດຕະຫຼາບ2. ຈົດຕັ້ງທັນວ່າງານໜຶ່ງໂດຍຮືບໂຮມເອົາຫຼຸລະກິດທີ່ນອນໃນ ອະດາສາຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວໃນແຂວງສະຫະວັນນະເຂດໄດ້ ທີ່ກໍາສັງຕັ້ງຂຶ້ນ, ເຊິ່ງປະກອບດ້ວຍ 4 ກຸ່ມຄື ກຸ່ມໂຮງແຮມ, ເຮືອນັກ, ບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ຮັ້ນອ້າຫານ. ກອງທີ່ນີ້ນຳໃຊ້ເພື່ອການໂຄສະນາກຳຕົກຕັ້ງຂຶ້ນເຊັ່ນກັນ. ຢ່າງໄດ້ກຳຕາມ, ການມີສ່ວນຮ່ວມຢ່າງຕັ້ງໜີ້ ແລະ ການ ບໍລິຫານເງິນທີ່ນີ້ດ້ວຍຄວາມໂປ່ງໃສແມ່ນເປັນສິ່ງທີ່ຈໍາເປັນທີ່ ສຸດ.</p>
ທຳມາກຜົນ 1: ສ້າງແຜນການໂຄສະນາ ການທ່ອງທ່ຽວ	<p>1. ກາງປີ 2008 ໄດ້ກຳນົດແຜນ ຍຸດທະສາດ.</p> <p>2. ກາງປີ2008 ໄດ້ພັດທະນາ 3 ວົງ ຈອນ/ລາຍການການທ່ອງທ່ຽວ ໄດ້ຮູ້ໃສຄວາມອາດສາມາດ ຂອງແຫ່ງເປັນຫຼັກ.</p> <p>3. ກະກຽມແຜນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແມ່ນເຮັດຖຸກັງປີ.</p>	<p>ນະແຍກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫະວັນນະເຂດໄດ້ກຳນົດ ແຜນການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວສໍາລັບ 2008-2010 ໃນ ເດືອນພິດສະພາ 2008. ການວາງແຜນແມ່ນອີງໃສໝັ້ນຖານ ການພັດທະນາ ແລະ ສ້າງກິດຈະກຳໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວ ໃນແຂວງສະຫະວັນນະເຂດ. ໄດ້ມີການ ຖວນຄືນໃຫ້ມຸກງານ ໃນລະຫວ່າງປີ 2008, ທັກສັຂ ແລະ ທີມງານໂຄງການໃຈຈາກ ໄດ້ພັດທະນາວິຈີຈອນການຢ່າງທ່ຽວຂຶ້ນເຂດຕົວ ເມືອງສະຫະວັນນະເຂດຂຶ້ນ 1 ລາຍການ, ລາຍການທ່ອງທ່ຽວ ທີ່ນີ້ວັນລືມຈາກຕົວເມືອງສະຫະວັນນະເຂດ 3 ລາຍ ການ ແລະ ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວຕາມສາຍຫາງເລກ 9 ອີກ 1 ລາຍການ.</p> <p>ໃນທຸກໆປີ ທັກສັຂ ແມ່ນໄດ້ກະກຽມແຜນການເຄື່ອນໄຫວ ປະຈຸບັນ. ໃນນີ້ປະກອບນີ້ກິດຈະກຳການໂຄສະນາແລະ ການຕະຫຼາດ, ລາຍການຝຶກອົບຮົມໃຫ້ທັນວ່າງານພາລັດ ແລະ ເກະຂຶ້ນ ເພື່ອຍົກລະດັບການໃຫ້ບໍລິການນັ້ນ ທ່ອງ ທ່ຽວ, ການສ້າງວັດເພື່ອພັດທະນາແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ, ຢືນໆ.</p> <p>ການຝຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດໄດ້ຈັດຂຶ້ນໃນວັນທີ 10-11/07/2008 ມີພະນັກງານຂອງ ທັກສັຂ, ຜູ້ປະສານງານ ທ່ອງທ່ຽວເມືອງ, ສະມາຊຸກກຸ່ມເຮັດວຽກກັບໂຄງ ການເຂົາ ຮ່ວມ (ລວມ 44ຄົນ). ກ່ອນຈະມີການຝຶກອົບຮົມນີ້, ໄດ້ຝຶກ ອົບຮົມຄູສອນຂຶ້ນໃນວັນທີ 19-20/06/2008.</p> <p>ໃນລະຫວ່າງ ເດືອນພິດສະພາ 2008 ທ່າ, ເດືອນມິນາ 2010, ໄດ້ມີການຈັດລາຍການຝຶກອົບຮົມຕ່າງໆດັ່ງລຸ່ມນີ້:</p> <ul style="list-style-type: none"> - ຜຶກອົບຮົມສູ້ນໍ້າທ່ຽວ (22/09-11/10/2008)ມີຜູ້ຂົ້າມີກ ຈຳນວນ 37 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການບໍລິການອາຫານແລະເຄື່ອງດື່ມ (10-15/11/2008)ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 36ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມອາຫານແລະເຄື່ອງດື່ມ (26-29/12/2008)ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 20 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມແມ່ຮືອນ (05-11/02/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກ ຈຳນວນ 29 ຄົນ - ຜຶກເຮັດເຂົາໝົມທີ່ບ້ານດອນແດງຕັ້ງທີ 1 (06-08/ 07/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 25 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດສໍາລັບທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວ (23-24/07/2009)ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 30 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນໜີ້ (10-14/08/ 2009)ມີ ຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 30 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມໃຫ້ຜູ້ປະສານງານ (31/08-01/09/2009) ມີຜູ້ ຂົ້າມີກຈຳນວນ 15 ຄົນ - ຜຶກເຮັດເຂົາໝົມທີ່ບ້ານດອນແດງຕັ້ງທີ 2 (19-20/ 12/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 25 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການບໍລິການອາຫານທີ່ບ້ານໜາອງລຳຈັນ (05/11/2009, 21-24/12/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 49 ຄົນ
ທຳມາກຜົນ 2: ສ້າງຕັ້ງລະບົບການຮ່ວມ ມີລະຫວ່າງ ອທຊ/ທັກສັຂ ແລະ ພາກສ່ວນ ເອກະຊົນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການ ທ່ອງທ່ຽວ	<p>1. ກາງປີ 2008 ພະນັກງານຂອງ ທັກສັຂ ແລະ ຜູ້ປະສານງານທ່ອງ ທ່ຽວເມືອງໄດ້ຮັບການຝຶກອົບຮົມ ການຕະຫຼາດ.</p> <p>2. ຫ້າຍປີ2010 ຜຶກອົບຮົມການບໍລິ ການນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ແກ່ທຸລະ ກິດທ່ອງທ່ຽວໃນສະຫະວັນນະເຂດ ໃຫ້ໄດ້ 400 ຄົນ</p>	<p>ໃນລະຫວ່າງ ເດືອນພິດສະພາ 2008 ທ່າ, ເດືອນມິນາ 2010, ໄດ້ມີການຈັດລາຍການຝຶກອົບຮົມຕ່າງໆດັ່ງລຸ່ມນີ້:</p> <ul style="list-style-type: none"> - ຜຶກອົບຮົມສູ້ນໍ້າທ່ຽວ (22/09-11/10/2008)ມີຜູ້ຂົ້າມີກ ຈຳນວນ 37 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການບໍລິການອາຫານແລະເຄື່ອງດື່ມ (10-15/11/2008)ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 36ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມອາຫານແລະເຄື່ອງດື່ມ (26-29/12/2008)ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 20 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມແມ່ຮືອນ (05-11/02/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກ ຈຳນວນ 29 ຄົນ - ຜຶກເຮັດເຂົາໝົມທີ່ບ້ານດອນແດງຕັ້ງທີ 1 (06-08/ 07/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 25 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການຕະຫຼາດສໍາລັບທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວ (23-24/07/2009)ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 30 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການບໍລິການສ່ວນໜີ້ (10-14/08/ 2009)ມີ ຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 30 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມໃຫ້ຜູ້ປະສານງານ (31/08-01/09/2009) ມີຜູ້ ຂົ້າມີກຈຳນວນ 15 ຄົນ - ຜຶກເຮັດເຂົາໝົມທີ່ບ້ານດອນແດງຕັ້ງທີ 2 (19-20/ 12/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 25 ຄົນ - ຜຶກອົບຮົມການບໍລິການອາຫານທີ່ບ້ານໜາອງລຳຈັນ (05/11/2009, 21-24/12/2009) ມີຜູ້ຂົ້າມີກຈຳນວນ 49 ຄົນ

		ລວມຈຳນວນຂອງຜູ້ເຂົ້າຜິກທັງໝົດແມ່ນ 296.																																																				
	3. ກິດຈະກຳໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວແມ່ນຈະຮັດທຸກໆປີ.	<p>ໃນລະຫວ່າງ ເດືອນພຶດສະພາ 2008 ຫາ ເດືອນມິນາ 2010, ໄດ້ຈັດກິດຈະກຳໂຄສະນາດ້າງລຸ່ມນີ້:</p> <ul style="list-style-type: none"> - ການຈັດທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ 1 ເພື່ອແນະນຳ 5 ວິງຈອນ ໂດຍຜ່ານທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວ ແລະສີຕ່າງໆ: ປະຫວັດສາດຕົວເມືອງເກົາສ/ຂ (22/11/2008), ອັນນ ຮອບເທດສະບານເມືອງສ/ຂ (23/11/2008), ຈົ່າພອນ (13/12/2008), ພາກໄຕລູມແມ່ນໍາຂອງ (14/12/2008), ເສັນຫາງໂຮຈີມິນ (17-18/01/ 2009) - ເຂົ້າຮວມງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວຂອງຫ້າ ແຂວງພາກາງທີ່ວັງວັງ (29-31/01/2009) - ເຂົ້າຮວມກອງປະຊຸມມະຫະກຳການທ່ອງທ່ຽວລະດັບໂລກທີ່ກຳແພງນະຄອນວຽງຈັນ (15-17/07/2009) - ການຈັດທ່ອງທ່ຽວທິດລອງຄັ້ງທີ 2 ທິດລອງລາຍ ການທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຍື່ນນຳກ່າວທ່ອງທ່ຽວ ຢູ່ສະຫວັນນະເຂດເຂົ້າຮ້ວມ (06-10/01/2010) - ເຂົ້າຮວມງານວາງສະແດງການທ່ອງທ່ຽວຂອງຫ້າ ແຂວງພາກາງທີ່ຄໍາມ່ວນ (27-31/01/2010) - ເຂົ້າຮວມງານເທດສະການ ແລະ ການປະຊຸມອື່ນໆ 																																																				
ຫມາກເຫີນ 3: ຂໍ້ມູນຂ່າວສານການທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດແມ່ນ ໄດ້ກະກຽມ ແລະ ແຈກຢາຍ	<p>1. ທັນຍີ 2010 ໄດ້ຈັດຫາເຄື່ອງມືໃນການໂຄສະນາໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ 15 ປະເພດ</p> <p>2. ທັນຍີ 2010 ຈຳນວນນັກທ່ອງທ່ຽວຜ່ານເຂົ້າມາໃຊ້ບໍລິການ ເວັບໄຊຂອງ ອທຊ ແມ່ນຈະເພີມຂຶ້ນ 20%</p>	<p>ນັບແຕ່ເດືອນມິນາ 2010, ໄດ້ມີການຈັດເຄື່ອງມືໃນ ການໂຄສະນາດ້າງລຸ່ມນີ້:</p> <ul style="list-style-type: none"> - ເວັບໄຊ ຂອງ ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ (ອທຊ) - ຫນ້າເວັບຂອງສະຫວັນນະເຂດນອນໃນເວັບ ອທຊ - ຈັດໃຫ້ມີແຜນພັບແບ່ງເປັນ 4 ເຂດເປັນພາສາອ້າງກິດ - ແຜ່ນພັບ 5 ລາຍການທ່ອງທ່ຽວແລະ ແຜ່ນພັບ 2 ຜະລິດຕະພັນແປປັນ 3 ພາສາ (ລາວ, ອັງກິດ ແລະ ໄທ) - ແຜ່ນພັບການທ່ອງທ່ຽວລວມສຳລັບແຂວງສະຫວັນນະເຂດ 1 ແບບແປປັນ 2 ພາສາ (ລາວແລະອ້າງກິດ) - ສືບໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທ່ຽວ (ສັບບຸງທຸກໆ 6 ເດືອນ) - ສືບແນະນະທຸລະກິດທ່ອງທ່ຽວ (2009-2010) - ບ້າຍບຸກປະຫວັດຄວາມເປັນມາຂອງແຫ່ງ (21ແຫ່ງ) - ບ້າຍຊື້ບຸກແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວຢູ່ 4 ເມືອງ (61 ບ່ອນ) - ບ້າຍຊື້ບຸກແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວຢູ່ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ (42 ບ່ອນ) - ແຜ່ນທີ່ທ່ອງທ່ຽວຢູ່ຕົວເມືອງສະຫວັນນະເຂດ(5 ບ້າຍ) 																																																				
ຫມາກເຫີນ 4: ສ້າງກົນໄກເພື່ອບ້ອງ ກັນຜົນກະທົບ ດ້ານລົບທີ່ ເກີດຈາກການພັດທະນາ ການທ່ອງທ່ຽວ	<p>1. ທັນຍີ 2008 ສ້າງຕັ້ງຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮືນຍໍທຳໄດ້ຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນຢູ່ 2008 ແລະ ໄດ້ຈັດກອງປະຊຸມຄັ້ງທຳອິດໃນວັນທີ 14/08/2008.</p> <p>2. ຈັດກອງປະຊຸມຄະນະກຳມະການເປັນປົກກະຕິ (ຫນ້ອຍສຸດ 2ຕັ້ງຕົ້ນ)</p>	<table border="1"> <caption>Data extracted from the visitor chart</caption> <thead> <tr> <th>Month</th> <th>2008</th> <th>2009</th> <th>2010</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Jan</td><td>~100</td><td>~100</td><td>~5500</td></tr> <tr><td>Feb</td><td>~100</td><td>~100</td><td>~5200</td></tr> <tr><td>Mar</td><td>~100</td><td>~100</td><td>~4800</td></tr> <tr><td>Apr</td><td>~100</td><td>~100</td><td>~4500</td></tr> <tr><td>May</td><td>~100</td><td>~100</td><td>~5500</td></tr> <tr><td>Jun</td><td>~100</td><td>~100</td><td>~4500</td></tr> <tr><td>Jul</td><td>~100</td><td>~500</td><td>~4800</td></tr> <tr><td>Aug</td><td>~100</td><td>~1500</td><td>~5500</td></tr> <tr><td>Sep</td><td>~100</td><td>~1800</td><td>~4000</td></tr> <tr><td>Oct</td><td>~100</td><td>~1500</td><td>~6000</td></tr> <tr><td>Nov</td><td>~100</td><td>~1800</td><td>~7000</td></tr> <tr><td>Dec</td><td>~100</td><td>~2500</td><td>~4500</td></tr> </tbody> </table>	Month	2008	2009	2010	Jan	~100	~100	~5500	Feb	~100	~100	~5200	Mar	~100	~100	~4800	Apr	~100	~100	~4500	May	~100	~100	~5500	Jun	~100	~100	~4500	Jul	~100	~500	~4800	Aug	~100	~1500	~5500	Sep	~100	~1800	~4000	Oct	~100	~1500	~6000	Nov	~100	~1800	~7000	Dec	~100	~2500	~4500
Month	2008	2009	2010																																																			
Jan	~100	~100	~5500																																																			
Feb	~100	~100	~5200																																																			
Mar	~100	~100	~4800																																																			
Apr	~100	~100	~4500																																																			
May	~100	~100	~5500																																																			
Jun	~100	~100	~4500																																																			
Jul	~100	~500	~4800																																																			
Aug	~100	~1500	~5500																																																			
Sep	~100	~1800	~4000																																																			
Oct	~100	~1500	~6000																																																			
Nov	~100	~1800	~7000																																																			
Dec	~100	~2500	~4500																																																			

3 ການບໍລິຫານຈັດການໂຄງການແລະການດຳເນີນງານ

3.1 ໂຄງສ້າງການດຳເນີນງານ

ທົວໜ້າກົມໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວແລະການຕະຫຼາດ, ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ ກໍເຮັດໜັນທີ່ສະເໜີອນທົວໜ້າ ໂຄງການ ໂດຍໄດ້ຮັບຜິດຊອບທັງໝົດກ່ຽວກັບການບໍລິຫານຈັດການໂຄງການ. ໃນທາງກັບກັນ, ຫົວ ຫັນພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດກໍເຮັດໜັນທີ່ສະເໜີອນຜູ້ບໍລິຫານໂຄງການ ໂດຍຮັບຜິດຊອບໃນການດຳເນີນງານໂຄງການ.

ພະແນກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຈັດຕັ້ງກຸ່ມເຮັດວຽກກັບໂຄງການຂຶ້ນ ເຊິ່ງລວມມື້ງາຍພາກສ່ວນ ແລະອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ກ່ຽວຂອງກັບ ການໂຄສະນາ ແລະ ພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ພະແນກທ່ອງທ່ຽວຍັງໄດ້ຈັດຕັ້ງຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮິຍະທຳຂຶ້ນ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທິບດັນລົບທີ່ມີສາເຫດມາຈາກການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງຈຳນວນນັກທ່ອງທ່ຽວ.

ທີມງານໂຄງການໄຈກາໄດ້ຊ່ວຍສະໜັບສະໜູນສົ່ງເສີມທັນວ່າຍານເຖິງນີ້ ໂດຍເປັນທີ່ບີກສາແລະໃຫ້ຄຳແນະນຳທີ່ເຫັນວ່າມີຄວາມຈຳເປັນແລະເຫັນມາຈົນ.

3.2 ຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (JCC)

ຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ(JCC) ແມ່ນສັງຕັ້ງຂຶ້ນດ້ວຍຈຸດປະສົງຕ່າງໆດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້. ເຊິ່ງກອງປະຊຸມ JCC ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນຫັນອັນສຸດແມ່ນໜຶ່ງຄັ້ງຕໍ່ປີ.

- ຂໍອ້ານຸມັດແຜນການດຳເນີນງານປະຈຳປີຂອງໂຄງການ ໂດຍອີງໃສ່ແຜນການດຳເນີນງານພາຍໃນຮ່າງຂອງການບັນທຶກການສົ່ງທະນາບີກສາຫາລືກັນເປັນຫຼັກ.
- ກວດສອບຄວາມຄືບໜັນທີ່ໄດ້ລວມຂອງໂຄງການ, ພ້ອມທັງກ່າວວົດວິນາຄາສຳເລັດຂອງແຜນການດຳເນີນງານດັ່ງກ່າວຂ້າງເທິງນັ້ນ.
- ກວດສອບແລະສະເໜີແລກປ່ຽນແນວຄວາມຄິດໃນປະເດັນທີ່ສຳຄັນທີ່ເກີດຂຶ້ນທີ່ພົວພັນກັບໂຄງການ

ຕາຕະລາງ 3.2.1 ການຈັດຕັ້ງຄະນະກຳມະການຄູ່ຮ່ວມປະສານງານໂຄງການ (JCC)

ເປັນປະຫານ		ທົວໜ້າກົມ, ກົມໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວແລະການຕະຫຼາດ, ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ
ກຳມະການ	ຝ່າຍລາວ	ທົວໜ້າ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວ ແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ຮອງທົວໜ້າ ກົມແຜນການແລະການຮ່ວມມື, ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ ຮອງທົວໜ້າ ກົມໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວແລະການຕະຫຼາດ, ອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ ທົວໜ້າ ກົມແຜນການແລະການຮ່ວມມືສາກົນ (ກົມແຜນການແລະການຮ່ວມມືສາກົນ) ພາກສ່ວນອື່ນງາມຄຳແນະນຳຂອງປະຫານ
	ຝ່າຍຍິ່ງປຸ່ນ	ຜູ້ແນວ ຫ້ອງການໄຈກາປະຈຳລາວ ຜູ້ຂ່ຽວຂານປະຈຳໂຄງການ ພາກສ່ວນອື່ນງາມຄຳແນະນຳຂອງປະຫານ ເຈົ້າໜັນທີ່ຂອງສະຖານທຸດຍື່ປຸ່ນອາດເຂົ້າຮ່ວມປະຊຸມບີກສາຫາລືທັງເປັນຜູ້ສັງເກດການ

ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ການບັນທຶກສົ່ງທະນາຕົກລົງກັນຂອງທັງສອງຝ່າຍຄືຝ່າຍລາວແລະຝ່າຍຍິ່ງປຸ່ນ

3.3 ທີມງານໂຄງການ

ສະມາຊິກຂອງທີມງານໂຄງການໄຈກາທີ່ໄດ້ບໍລິຫານໂຄງການໃນໄລຍະ 3 ປີແມ່ນປະກອບມີບຸກຄົນດັ່ງລຸ່ມນີ້

- ທົວໜ້າທີ່ບີກສາໂຄງການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ ທ່ານ ເທດຊີໂຣະ ອີໂຊໂນະ
- ຜູ້ພັດທະນາຜະລິດຕະພັນການທ່ອງທ່ຽວ ທ່ານ ອາທາອຸ ຄືຊົນມີ (ສຶກປີງົບປະມານຢື່ປຸ່ນ 2007)
ທ່ານ ຮີໂຣະ ໂອຄູດະ (ສຶກປີງົບປະມານຢື່ປຸ່ນ 2008-2010)
- ຜູ້ພັດທະນາເວບໄຊການທ່ອງທ່ຽວ ທ່ານ ໂດຍຈີໂຣະ ໂທະ

ນອກຈາກນີ້, ຜູ້ຊ່ວຍຜູ້ຂ່າງວ່າມານກໍໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມໃນການຊ່ວຍບໍລິຫານຈັດການໂຄງການຕະຫຼອດໄລຍະເວລາ 3ປີຂອງໂຄງການ.

4. ເລຂານຸການ/ຜູ້ຊ່ວຍໂຄງການ

ທ່ານ ນາງ ດາລື້ງ ສິດທິເວດ

ຕາຕະລາງ 3.3.1 ການປະຕິບັດວຽກຂອງຂ່າງວ່າມານຍື່ນ (ຕິດຕາມຈຳນວນເຕືອນເຮັດວຽກ)

	ສຶກປີງີບປະມານ ຢູ່ປຸ່ນ 2007	ສຶກປີງີບປະມານ ຢູ່ປຸ່ນ 2008	ສຶກປີງີບປະມານ ຢູ່ປຸ່ນ 2009	ສຶກປີງີບປະມານ ຢູ່ປຸ່ນ 2010	ລວມ
ຈຳນວນເຕືອນເຮັດວຽກ (ແຜນທີ່ໄດ້ວາງໄວ້)	3.0	14.0	120	8.0	37.0
ຈຳນວນເຕືອນເຮັດວຽກ (ໄດ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕ່ວງຈິງ)	3.0	14.0	12.0	8.0	37.0
ຮັດຕາການປະຕິບັດເສັດສິນບູນ	100%	100%	100%	100%	100%

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ : ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

3.4 ບົດລາຍງານ

ຕະຫຼອດໄລຍະເວລາໃນການດຳເນີນງານຂອງໂຄງການ 3ປີ, ບົດລາຍງານດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ແມ່ນໄດ້ຖືກກະກຽມໂດຍ ທີມງານໂຄງການໄຈກາ ເພື່ອແລກປ່ຽນຄວາມເຂົ້າໃຈຮ່ວມກັນລະຫວ່າງພາກສ່ວນຕ່າງໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ກ່ຽວກັບຈຸດປະສົງ, ຄວາມຕືບໜ້າຂອງໂຄງການ, ຫມາກເຜີນແລະບັນຫາຕ່າງໆຂອງໂຄງການ.

ຕາຕະລາງ 3.4.1 ບົດລາຍງານທີ່ຖືກກະກຽມໃນຂ່ອງໄລຍະເວລາຂອງໂຄງການ

ບົດລາຍງານ	ໄລຍະເວລາ	ເນື້ອໃນ	ພາສາ
ບົດລາຍງານຂັ້ນຕົນ	ມັງກອນ 2008	ຈຸດປະສົງ, ລະບູບຫຼັກການ, ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂອງໂຄງການ, ແລະອື່ນໆ	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ
ບົດລາຍງານປະຈຳປີ (ສຶກປີງີບປະມານທີ່ທີ່)	ມິນາ 2008	ຜົນຂອງການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳລະຫວ່າງສຶກປີງີບປະມານທີ່ທີ່	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ
ບົດລາຍງານທີ່ກົດເດືອນທັງປີທີ່ 1	ກັນຍາ 2008	ຜົນຂອງການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳລະຫວ່າງເຄື່ອງປີທຳອິດຂອງສຶກປີງີບປະມານທີ່ສອງ	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ
ບົດລາຍງານປະຈຳປີ (ສຶກປີງີບປະມານທີ່ສອງ)	ກຸມພາ 2009	ຜົນຂອງການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳລະຫວ່າງສຶກປີງີບປະມານທີ່ສອງ	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ
ບົດລາຍງານທີ່ກົດເດືອນທັງປີທີ່ 2	ກັນຍາ 2009	ຜົນຂອງການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳລະຫວ່າງເຄື່ອງປີທຳອິດຂອງສຶກປີງີບປະມານທີ່ສາມ	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ
ບົດລາຍງານປະຈຳປີ (ສຶກປີງີບປະມານທີ່ສາມ)	ກຸມພາ 2010	ຜົນຂອງການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳລະຫວ່າງສຶກປີງີບປະມານທີ່ສາມ	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ
ບົດລາຍງານຄ້ົງສຸດທ້າຍ	ມັງກອນ 2011	ຜົນການເຕືອນໄຫວກິດຈະກຳຫັ້ງໝົດໃນຂ່ອງໄລຍະ 3ປີຂອງໂຄງການ ເຊື່ອລວມມີບັດສະຫຼຸບຂອງແຜນຟັດ ທະນາການທ່ອງໝູງວິຊາ 2011-2015ຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ.	ພາສາຍື່ນ ອັງກິດ ລາວ

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ : ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

3.5 ອຸປະກອນເຄື່ອງໃຊ້ພາຍໃນຫ້ອງການ

ລາຍການອຸປະກອນເຄື່ອງໃຊ້ຕ່າງໆດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ແມ່ນໄດ້ມອບໃຫ້ແກ່ຜູ້ປະສານງານຝ່າຍລາວ: ໄດ້ມອບໃຫ້ແກ່ ກົມການໂຄສະນາການທ່ອງທ່ຽວແລະການຕະຫຼາດຂອງອົງການທ່ອງທ່ຽວແຫ່ງຊາດ ແລະພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ໃນເດືອນມັງກອນປີ2011, ຈະໄດ້ມີການມອບອຸປະກອນເຄື່ອງໃຊ້ທັງໝົດໃຫ້ແກ່ພາກສ່ວນດັ່ງກ່າວເພື່ອນຳໄປໃຊ້ສອຍໃຫ້ເຕີດປະສິດທິຜົນສູງສຸດ.

ຕາຕະລາງ 3.5.1 ລາຍການສຶ່ງຂອງເຄື່ອງໃຊ້ທີ່ມອບໃຫ້ ອທຊ ແລະ ພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ

ຊື່ຂອງອຸປະກອນ	ລາຍລະອຽດ	ຈ/ນ.	ວັນທີ	ສະຖານທີ່	ສະພາບ
1. ກ້ອງຖ້າຍຮູບດິຈິຕອນ	ຍື້໌ແຄນນອນ ພາວເວີຊ່ອດ A650	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
2. ເຄື່ອງສາຍໄປໝາກຕີ	ຍື້໌ແຄນນອນ LV 7265	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
3. ກ້ອງຖ້າຍວິດີໂອດິຈິຕອນ	ຍື້໌ແຄນນອນ DC 51	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
4. ຄອນພົວເຕີລຸ້ນພົບພາ	ຍື້໌ໂຕຊີບາ M200 E437T	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
5. ເຄື່ອງໄຫລະສານ	ຍື້໌ພານາໄຊມິກ KX FT 933	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
6. ເຄື່ອງສະແນງ A4	ຍື້໌ແຄນນອນ Lide 600F	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
7. ຈັກອອບປີ້ອກະສານ	ຍື້໌ HP LaserJet P2015 dn	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ
8. ເຄື່ອງຈັກອອບປີ້ອກະສານແບບຂາວດຳ	ຍື້໌ແຄນນອນ IR 2016	2	03/03/2008	ອທຊ, ທະສະບັບ	ດີ

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ : ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

3.6 ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການດຳເນີນງານ

ໂຄງການໄດ້ມີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຫຼາຍກວ່າ 4 ພຶດທີ່ປະມານຄືຈາກ ສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ2007 ຫາ ສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 2010. ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍແລະງົບປະມານດຳເນີນງານປະຈຳປີ ສໍາລັບແຕ່ລະສີກປີງົບປະມານ ແມ່ນໄດ້ສະແດງໄວ້ໃນຕາຕະລາງດັ່ງລຸ່ມນີ້. [ໜ້າວູກ16] ການສໍາໜັດຄວາມເພິ່ງໝໍໃຈຂອງນັກທ່ອງທ່ຽວ ແລະ[ໜ້າວູກ30] ການບັບປຸງເວັບໄຊຂອງ ອທຊ ແລະການຝຶກອົບຮົມພະນັກງານ ໃນສີກປີງົບປະມານທີ່ສອງ ເຊິ່ງໄດ້ດຳເນີນການໂດຍນຳໃຊ້ ການເຊັນອະນຸສັນຍາກັບທີ່ປຶກສາຂອງໂຄງການໃຫ້ເປັນປະໂຫຍດ.

ຕາຕະລາງ 3.6.1 ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການດຳເນີນງານຂອງຝ່າຍຍື່ປຸ່ນ

	ສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 2007	ສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 2008	ສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 2009	ສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 2010	ລວມ
ງົບປະມານ (ສະກຸນເງິນຍື່ປຸ່ນ)	879,000	8,362,000	7,348,000	3,857,000	20,446,000
ງົບປະມານສໍາລັບການເຊັນອະນຸສັນຍາ (ສະກຸນເງິນຍື່ປຸ່ນ)	0	6,823,000	0	0	6,823,000
ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ (ສະກຸນເງິນຍື່ປຸ່ນ)	685,000	6,867,000	6,105,000	2,400,00	16,057,000
ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສໍາລັບການເຊັນອະນຸສັນຍາ (ສະກຸນເງິນຍື່ປຸ່ນ)	0	4,688,000	0	0	4,688,000

ໜ້າຍເຫດ: ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສໍາລັບລົກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 20072009 ແມ່ນຈຳນວນເງິນງວດສຸດທ້າຍ; ແລະ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສໍາລັບສີກປີງົບປະມານຍື່ປຸ່ນ 2010 ເປັນຈຳນວນເງິນຂຶ້ວຄາວ ເຊິ່ງຈະນຳໃຊ້ຈົນຮອດເດືອນຫັນວາ 2010.

ແຫ່ງຂໍ້ມູນ : ທີມງານໂຄງການໄຈກາ

4 ການສະຫຼຸບຜົນແລະຂໍສະເໜີແນະ

ອີງໃສ່ຂັ້ນຕອນຂອງການດຳເນີນງານ ແລະລະດັບຄາດທາມມາຍເພື່ອໃຫ້ປະສົບຜົນສຳເລັດຕາມຈຸດປະສົງເບົາທາມ ທີ່ທາງໂຄງການໄດ້ຄາດທົ່ວໜາກຜົນໄວ້, ແມ່ນໄດ້ມີການພິຈາລະນາກວດສອບເຖິງຄວາມຖືກຕ້ອງເຫັນມາຈະສົມ ເພື່ອໃຫ້ເກີດປະສົດພາບແລະປະສິດທິຜົນຕໍ່ກັບໂຄງການ.

4.1 ຄວາມຖືກຕ້ອງເຫັນມາຈະສົມ

ຄວາມຖືກຕ້ອງຂອງໂຄງການແມ່ນຖືກຕັດສິນດ້ວຍມາດຕະຖາມທີ່ສູງຄື

ໃນແຜນການພັດທະນາເສດຖະກິດແລະສັງຄົມແຫ່ງຊາດຄັ້ງທີ 6 ປະຈຳປີ 2006-2010, ການທ່ອງທູ່ວແມ່ນນອນໃນຂະແໜນງານທີ່ສຳຄັນໃນການດຶງເອົາເງິນຕາຕ່າງປະເທດເຂົ້າມາ, ຊ່ວຍສ້າງໂອກາດໃນການສ້າງລາຍໄດ້ ແລະການຊອກງາກເຮັດງານທຳມາ. ນອກຈາກນີ້, ອົງການທ່ອງທູ່ວແຫ່ງຊາດໄດ້ອະທິບາຍ ໃນແຜນຍຸດທະສາດການພັດທະນາການທ່ອງທູ່ວແຫ່ງຊາດ ສໍາລັບ ສປປ ລາວ 2006-2010 ໄວວ່າ, ອົດສາຫະກຳການທ່ອງທູ່ວ ແມ່ນຜູ້ຫຸ້ນທີ່ສຳຄັນ ໃນການນຳຜົນປະໂຫຍດມາສູ່ປະຊາຊົນລາວ. ທາງໂຄງການໄດ້ຍືດໝັ້ນຕໍ່ກັບແຜນພັດທະນາແຫ່ງຊາດ ແລະໄດ້ດໍາເນີນງານໂດຍມີການຮ່ວມມືກັບພາກສ່ວນອົງການຈັດຕັ້ງຕ່າງໆທີ່ກູ່ວຂອງ, ບັນດາຫຼຸລະກິດການທ່ອງທູ່ວ ແລະ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນພາຍໃນແຫ່ງທ່ອງທູ່ວ.

ພາຍໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ, ຈຳນວນນັກທ່ອງທູ່ວຈາກປະເທດໄທແລະຫວຽດນາມ ແລະນັກທ່ອງທູ່ວສາກົນທີ່ເຕີນທາງໃນປະເທດພາກພື້ນລຸ່ມແມ່ນນໍາຂອງ ແມ່ນໄດ້ເພີ່ມຂຶ້ນຢ່າງໜູວໜາຍເມື່ອງຈາກການເພີ່ມຂະວີຂອງການຂຶ້ນສົ່ງຜ່ານເສັ້ນທາງຕາມແລວເສດຖະກິດຕາເວັນອອກ-ຕາເວັນຕິກາ ເຊິ່ງນັບຕັ້ງແຕ່ໄດ້ມີການເປີດນຳໃຊ້ຂົວມິດຕະພາບແຫ່ງທີ່ສອງໃນທ້າຍປີ 2008. ທາງໂຄງການແມ່ນມີເບົາທາມຢັ້ງຢືນການພັດທະນາລາຍຮັບເສດຖະກິດ-ສັງຄົມຂອງທາງພາກການທ່ອງທູ່ວ, ຕົວຢ່າງ, ການເພີ່ມໂອກາດໃນການສ້າງວູກເຮັດງານທຳມາ, ການສ້າງລາຍໄດ້ເພື່ອເປັນການຫຼັດຜອນຄວາມທຸກຍາກ, ໂດຍຜ່ານການພັດທະນາຍະລິດຕະພັນຂອງການທ່ອງທູ່ວ, ຂໍ້ມູນການທ່ອງທູ່ວ ແລະການບໍລິການທ່ອງທູ່ວເພື່ອໃຫ້ແທດທາມຈະກັບ ຄວາມຕ້ອງການທີ່ນັບມືນັບເພີ່ມສູງຂຶ້ນ. ດັ່ງນັ້ນ, ການເລືອກເອົາພື້ນທີ່ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໂຄງການກຳມືຄວາມເຫັນມາຈະສົມເຂັ້ມງັນ.

4.2 ປະສິດທິຜົນ

ປະສິດທິຜົນຂອງໂຄງການແມ່ນຖືກຕັດສິນດ້ວຍມາດຕະຖາມທີ່ສູງຄື

ທາງໂຄງການໄດ້ສ້າງແຜ່ນພັບການທ່ອງທູ່ວ ເບົາທາມຍື່ອດຶງດູດຄວາມສົນໃຈຂອງນັກທ່ອງທູ່ວໃຫ້ເກີດຄວາມສົນໃຈຕໍ່ສະຖານທີ່ທ່ອງທູ່ວໃນທັນທີຫັນໄດ້, ສ່ວນໂປດເຕີແມ່ນສ້າງແຮງຈູງໃຈຕໍ່ນັກທ່ອງທູ່ວເຊັ່ນກັນ, ບືໍ່ມີຂໍ້ມູນການທ່ອງທູ່ວແມ່ນປະກອບມີຂໍ້ມູນຕົວຈິງເຊັ່ນ ຕາຕະລາງເວລາ ແລະຂົ້ວໂມງເປີດ ແລະຄ່າເຂົ້າຂົມໜີພິດຕະພັນ ແລະອື່ນໆ. ຂໍ້ມູນຕ່າງໆເຫຼົານີ້ ແມ່ນເຄື່ອງມືສາມາດຊ່ວຍນັກທ່ອງທູ່ວໄດ້ບໍ່ພົງແຕ່ມີວິນ ຫ້ອງຂໍ້ມູນ 3 ແຫ່ງເຫຼົານັ້ນ, ແຕ່ຍັງຖືກແຈກຍາຍໃຫ້ກັບພາກເອກະຊຸນອິກດ້ວຍ ເຊັ່ນ ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ, ຄົວລິດແລະສະຫນມີນ ໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ຜົນກໍຄື, ບໍ່ມີຂໍ້ມູນໃນປະລິມານທີ່ສາມາດໃຊ້ໄດ້, ຈຳນວນຂອງນັກທ່ອງທູ່ວທີ່ມາຫຼັງວາຕາມສະຖານທີ່ທ່ອງທູ່ວແລະຍ່າງຊົມອ້ອມຮອບຕົວເມື່ອງແມ່ນເຫັນວ່າມີຈຳນວນເພີ່ມໝາຍຂຶ້ນ. ການເພີ່ມຈຳນວນຂຶ້ນຂອງບັນດາໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກແລະຮັນອາຫານ ອາດເປັນໂຕບໍ່ບອກໃນທາງອ້ອມໄດ້ເຖິງຜົນກະທົບດ້ານບວກກໍເປັນໄດ້.

ນອກເຫັນຈາກການໃຫ້ຂໍ້ມູນການທ່ອງທູ່ວ, ທາງໂຄງການຍັງໄດ້ຈັດໃຫ້ມີການເປີກອົບຮົມເພື່ອປັບປຸງການບໍລິການດ້ານການທ່ອງທູ່ວ, ການມີສ່ວນຮ່ວມໃນກິດຈະກຳການໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ່ອງທູ່ວຂອງພາກລັດ-ເອກະຊຸນກໍປະກອບເຂົ້າໃນການວາງແຜນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດທ່ອງທູ່ວທີ່ໄດ້ລົງ, ທັງໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມງານວາງສະແດງການທ່ອງທູ່ວ, ຈັດກິດຈະກຳຮ່ວມກັບກອງປະຊຸມກຸ່ມເຮັດວຽກກັບໂຄງການ ເພື່ອການພັດທະນາແລະໂຄສະນາສົ່ງເສີມການທ່ອງທູ່ວ, ຈັດກິດຈະກຳຂອງຄະນະກຳມະການສົ່ງເສີມຈະຮືຍທຳມະກຸດຜ່ອນຜົນກະທົບດ້ານລົບຂອງການທ່ອງທູ່ວໃຫ້ເບົາບາງລົງ, ຈາກຜົນຂອງການຈັດກິດຈະກຳດ້ວຍກ່າວພາຍໃຕ້ການຊື່ນໍາຂອງໂຄງການ, ເຫັນວ່າ 4ກຸ່ມ່າງໜູລະກິດການທ່ອງທູ່ວໃນແຂວງສະຫວັນນະເຂດບໍ່ໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດດ້ານບວກຈາກການພັດທະນາຫຼຸລະກິດເຂົ້ນ ໂຮງແຮມ, ເຮືອນພັກ, ຮັນອາຫານ, ແລະບໍລິສັດທ່ອງທູ່ວ. ບ້າງຈາກນັ້ນ, ພວກເຂົາຈຶ່ງໄດ້ຈັດພົມບັນຍັດທີ່ມີສຳລັບປີ 2009-2010 ຂຶ້ນໂດຍນຳໃຊ້ເງິນກອງທີ່ມີສຳລັບປີ 2009-2010 ໃນໂຄງການແມ່ນສະຫນັບສະຫນູນການປະຕິຮູບດ້າງວ່າ

4.3 ປະສິດທິພາບ

ນັບຕັ້ງແຕ່ປີ 2000, ແຂວງສະຫວັນນະເຂດແມ່ນໄດ້ຮັກການຊ່ວຍເຫຼືອຈາກ ໂຄງການພັດທະນາແຫ່ງປະເທດເມື່ອ
ແລນ(SNV) ໃນດ້ານທາງທ່ອງທ່ຽວແບບຊຸມຊົນມີສ່ວນຮ່ວມໃນ 3 ເຂດປ່າສະຫງວນເຊິ່ງທາງແຂວງໄດ້ສຸມໃສ່ການ ທ່ອງ
ທ່ຽວແບບອະນຸລັກແລະເປົ້າທາມາຍແມ່ນນັກທ່ອງທ່ຽວຢູ່ໂຮບ ແລະນັກທ່ອງທ່ຽວອາເມີລິກາ. ເປົ້າຜົນໃຫ້ພະແນກທ່ອງ
ທ່ຽວແຂວງແລະຫນ່ວຍງານທຳທ່ຽວທຳມະຊາດ ຈຶ່ງໄດ້ດໍາເນີນການຈັດລາຍການທ່ອງທ່ຽວຢ່າງປ່າ ດ້ວຍຄວາມເຂົ້າໃຈ
ຂຶ້ນພື້ນຖານທີ່ມີຢູ່ແລະປະສົບການໃນການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ. ດັ່ງນັ້ນ, ທາງ ໂຄງການຈຶ່ງສຸມໃສ່ຜະລິດຕະພັນການ
ທ່ອງທ່ຽວທີ່ສາມາດເກື້ອຂນຸນຕໍ່ການທ່ອງທ່ຽວຢ່າງປ່າ ແລະສົ່ງເຫຼື່ນມັນກໍສາມາດສ້າງລາຍຮັບໃຫ້ແກ່ອຸດສາຫະກຳ
ພາກທລະວິດການທ່ອງທ່ຽວ ແລະຊຸມຊົນພາຍໃນທອງຖີ່.

ໃນແບບດຽວກັນ, ພາຍໃຕ້ການໃຫ້ການຊ່ວຍເຫຼືອໂດຍທະນາຄານພັດທະນາອາຊີ (ADB) ກໍ່ໄດ້ເລີ່ມໂຄງການໃນເດືອນເມສາ 2009, ເຊິ່ງໄດ້ຊ່ວຍເຫຼືອການທ່ອງທ່ຽງແບບຊຸມຂົນມີສ່ວນຮ່ວມໃນ 3 ຫຼຸ້ມໆບ້ານໂດຍມີການສ້າງຕັ້ງຖານການທ່ອງທ່ຽງຂຶ້ນທີ່ເມືອງພື້ນ ຕາມເສັ້ນທາງແລວເສດຖະກິດຕາວັນອອກ-ຕາເວັນຕີກ (EWEC) ເຊິ່ງຕັ້ງຢ່າງທິດຕາເວັນອອກຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ. ບ້າຍຊື້ບ່ອກທາງເຂົ້າແຫຼ່ງ ແລະ ແຜ່ນພັບໄດ້ຖືກອອກແບບໄວ້ຕ້າຍຄືກັນ ແລະ ລາຍລະອຽດຂອງໂຄງການແມ່ນໄດ້ຖືກນຳສະເໜີໄວ້ໃນໂຄງການພັດທະນາອາຊີ (ADB).

ນອກຈາກນີ້, ແຂວງສະຫວັນນະເຂດຢູ່ຄົງຮັກສາສາຍພົວພັນທາງດ້ານການທ່ອງທ່ຽວ ກັບແຂວງມຸກາດາຫານ ແຫ່ງປະເທດໄຫ, ແລະແຂວງກວາງທອີ, ເຮວະ ປະເທດຫວຽດນາມ ໂດຍໄດ້ມີການຈັດກອງປະຊຸມເພື່ອແລກປ່ຽນ ຄວາມຄິດເຫັນຮ່ວມກັນເປັນທາງໄລຍະ. ກິດຈະກຳໂຄສະນາລົງເສີມການທ່ອງທ່ຽວແບບມີສ່ວນຮ່ວມຂອງພາກລັດ-ເອກະຊົນກໍໄດ້ຈັດຂຶ້ນ ພາຍໃຕ້ໂຄງການລວມທັງການຈັດທ່ອງທ່ຽວທີ່ດີລອງ ກໍໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ຢ່າງເຕັມຮູບແບບຕາມຄວາມອາດສາມາດທີ່ມີຢູ່ນຳມາສັງເຜົນການຮ່ວມມືໃນລະດັບພູມມືພາກ ໂດຍໄດ້ເຊື້ອເຊັນເອົາບໍລິສັດທ່ອງທ່ຽວໄຫ, ຫນັງສືບີມ, ໂທລະພາບແລະພາກສ່ວນອື່ນໆເຊົ້າຮ່ວມ.

ເຖິງແມ່ນວ່າໂຄງການຍີ່ປຸ່ນຈະມີຂະໜາດນັອຍ, ແຕ່ລະດັບຂອງຜົນການປະຕິບັດງານຮ່ວມກັນກັບຝ່າຍລາວ ແລະບັນດາພາກສ່ວນເພື່ອຮ່ວມງານອື່ນໆເພື່ອການພັດທະນາຮ່ວມກັນກໍມີສູງຫຼາຍພໍສົມຄວນ.

4.4 କେବଳମୁଣ୍ଡରୀ

ເນື້ອພິຈາລະນາແລ້ວເຫັນວ່າ ສະຫວັນນະເຂດບໍ່ສາມາດໃດໆດຸນັກທ່ອງທ່ຽວຈາກ ຍູໂຣບ, ອາເມລີກາ ທີ່ຢືນໃຫ້ກາຍເປັນຈຸດທາມາຍປ່າຍທາງການທ່ອງທ່ຽວຂອງພວກເຂົາໄດ້. ເນື້ອງຈາກຂາດຊັບພະຍາກອນການທ່ອງທ່ຽວທີ່ມີຊື່ສັງໃນລະດັບນາງຊາດເຂັ້ມງົດຕົວເລີກໂລກ.

ວົງຈອນທ່ອງທ່ຽວເມືອງຈຳພອນ ແມ່ນໜຶ່ງໃນ 5 ວົງຈອນການທ່ອງທ່ຽວພາຍໃຕ້ການດຳເນີນງານຂອງໂຄງການ, ເຊິ່ງໄດ້
ຖືກຂັ້ນທະບຽນໃຫ້ເປັນແຫຼ່ງອະນຸລົງລວມສັດນຳແລະສັດວິກາໃນເດືອນກັນຍາ 2010. ປີ 2011 ຖານການທ່ອງທ່ຽວຈະໄດ້ ເປັນ
ນຳໃຊ້ຢູ່ເມືອງພິມ ເຊິ່ງແຂກຜູ້ມາປັ້ງປາມສາມາດທ່ຽວຂຶ້ນ ເສັ້ນທາງໂຮຈີ່ນີ້ໄດ້ກ່າຍຂຶ້ນ. ຕາຂີໂນຢູ່ສະຫວັນນະເຂດ ທີ່
ໄດ້ເລີ່ມເປັດໃຫ້ບໍລິການແລ້ວໃນປີ 2009 ປະຈຸບັນແມ່ນກຳລັງພະຍາຍາມເຈາະຕະຫຼາດລູກຄ້າຈາກບາງກອກ ແລະ
ເມືອງໂຮຈີ່ນີ້ທີ່ປະເທດຫວາດນາມ.

ດັ່ງນັ້ນ, ສະພາບການໂດຍລວມແມ່ນເປັນໄທຢ່າງຊ້າງ ແຕ່ຈະເຫັນການປ່ຽນແປງໄດ້ຢ່າງຊ້າດເຈັນຢ່າສະຫວັນນະເຂດ. ອທຊ ແລະພະແນກທ່ອງທ່ຽວແຂວງສະຫວັນນະເຂດ ຈຳເປັນຕ້ອງມີການດຳເນີນການຢ່າງຕໍ່ເນື້ອໃຫ້ເກີດຄວາມໜັ້ນຄົງໃນການພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວຂອງແຂວງສະຫວັນນະເຂດ 2011-2015, ໂດຍຕິດພັນກັບການກວດສອບຢ່າງເປັນປົກເຕີ ແລະຮັກສາສາຍການຮ່ວມມືຢ່າງໃກ້ຊີດຕິດແທດ ກັບພາກທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວເອກະຊຸນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງແລະຊຸມຊົນພາຍໃນທົ່ວອຸ່ນ.

Appendix-1 Project Design Matrix (PDM) and Plan of Operation (PO) Ver. 1.0.0

Project Design Matrix (PDM)

Project Name: Prototype of Attractive Tourism Center in the East West Economic Corridor for Community Empowerment and Poverty Reduction
Duration: January 2008 – December 2010 (36 months)
Project Area: Savannakhet Province, Lao PDR
Target Group: People in Savannakhet Province

Date: September 3, 2008

Version No.: 1.0.0

Narrative Summary	Objectively Verifiable Indicators	Means of Verification	Important Assumption
<u>Overall Goal</u> The tourism industry in Savannakhet is promoted.	Number and sales of tourism industry in Savannakhet is increased 20% by end of 2015.	- Statistics of PTD - Interview survey to tourism industry	1. World wide epidemic such as bird flu is not prevalent. 2. Menace discouraging tourism such as terrorism does not break out.
<u>Project Purpose</u> Framework for promotion of tourism industry in Savannakhet is established.	1. 3 tourist information centers are in operation in Savannakhet by end of 2010. 2. A permanent organization for promotion of tourism industry in Savannakhet is established by end of 2010.	- Statistics of PTD - Decree or official declaration of the organization.	
<u>Outputs</u>			
1. The tourism promotion plan is developed.	1-1. Strategy plan is formulated by middle of 2008. 1-2. 3 tour circuits/programs are developed based on available resources by middle of 2008. 1-3. Annual action plan is prepared every year.	- Strategy plan document - Project annual report - Interview to LNTA/PTD	
2. Collaboration system between LNTA/PTD and private sector related to tourism sector is established.	2-1. All of PTD staff and district coordinators receive marketing training by middle of 2008. 2-2. 400 persons of tourism industry in Savannakhet receive tourist service training by end of 2010. 2-3. Tourism promotion activity is organized every year.	- Project annual report - Interview to LNTA/PTD	
3. Tourism information for Laos and Savannakhet is prepared and provided.	3-1. 15 types of promotion materials are provided for tourists by end of 2010. 3-2. Number of access to LNTA website is increased 20% by end of 2010.	- Project annual report - Interview to LNTA/PTD - Produced materials - Interview to LNTA/PTD	
4. Mechanism to prevent the negative impact caused by tourism development is installed.	4-1. Public Moral Committee is established by end of 2008. 4-2. Committee meetings are held regularly (at least 2 times per year).	- Access counter record - Interview to LNTA/PTD - Project annual report - Project annual report - Interview to LNTA/PTD	
<u>Activities</u>	<u>Inputs</u>		
1-1. Establish and operate a Working Group in charge of tourism development in Savannakhet (*1). 1-2. Conduct a baseline survey to identify potential tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces of Laos to explore their marketing opportunities. 1-3. Based on the baseline survey, identify and make an inventory of tourism resources (*2) in Savannakhet. 1-4. Conduct training for LNTA/PTD staff to be able to develop	<Japan> 1. Short-Term Experts - Chief Advisor/ Tourism Development - Tourism Product Development 2. Training in Japan - Counterpart training in Japan 3. Machinery and Equipment Equipment for Marketing and Promotion - Digital Cameras - LCD Projectors	<Laos> 1. Personnel - Project Director: LNTA, Director General of Tourism Marketing and Promotion - Project Manager: PTD, Director - Counterpart Personnel LNTA: Director of Tourism Promotion Division, Director of Tourism Marketing Division PTD: 2 Deputy Directors - Administrative Personnel LNTA: 1 person from Tourism	

Appendices

<p>marketing strategies.</p> <p>1-5. Conduct survey of tourist's satisfaction.</p> <p>1-6. Action plan for tourism development and tourism promotion plan are made.</p> <p>2-1. Conduct training for private sector by LNTA/PTD staff to improve service quality.</p> <p>2-2. Conduct promotion of tourism resources identified in Activity 1-3 with the collaboration of private sector related to tourism.</p> <p>3-1. Compile information on tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces in Laos.</p> <p>3-2. Create information materials for tourists like brochure and audio visual materials, etc.</p> <p>3-3. Improve LNTA website.</p> <p>3-4. Disseminate tourism information utilizing tourist center.</p> <p>3-5. Launch website of tourism in Savannakhet linked to LNTA website.</p> <p>3-6. Conduct monitoring on the utilization of information.</p> <p>4-1. Establish Public Moral Promotion Committee (*3).</p> <p>4-2. Reflect recommendation of the Committee to tourism related administration.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Digital Video Cameras - 4WD Vehicle Office Equipment - Computers - Facsimile Machine - Scanner - Monochrome Printers - Monochrome Copy Machines 	<p>Marketing and Promotion Department</p> <p>PTD: 1 person</p> <p>- Other personnel</p> <p>2. Facilities</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office for Japanese experts - Utilities: electricity, water, sewerage, telephone, etc. - Data and Information <p>3. Operational Cost</p>	<p>Pre-Condition</p>
<p>Major stakeholders collaborate with the project.</p>			

*1. This working group is expected to conduct activities as follows:

- Tourism promotion plan planning for the areas alongside the National Road No.9.
- Encourage related agencies to review regulations related to tourism if necessary.
- Focus marketing on national and regional, and international audience.
- Collaborate with neighboring countries.

Working group is consisted of PTD and other authority concerned, JICA, representative of local tourism businesses, and other key stakeholders.

*2. Tourism resources which will be identified by baseline survey are considered to be feasible for successful marketing. These include natural, cultural and historical resources, as well as local specialties. For example: agro-tourism, weaving experience, local specialty products and tours.

*3. This committee is expected to conduct activities as follows in full cooperation with concerned parties:

- Maintaining social order,
- Prevention of prostitution,
- Preservation of environment..

Not only LNTA/PTD but other stakeholder such as police, Women's Union, Department of Health, etc. must be included as committee members..

Plan of Operation (PO)

Project Name: Prototype of Attractive Tourism Center in the East West Economic Corridor for Community Empowerment and Poverty Reduction
Duration: January 2008 – December 2010 (36 months)
Project Area: Savannakhet Province, Lao PDR
Target Group: People in Savannakhet Province

Date: September 3, 2008
Version No.: 1.0.0

Outputs and Activities	2008	2009	2010
1. The tourism promotion plan is developed.			
1-1. Establish and operate a Working Group in charge of tourism development in Savannakhet (*1)	■		
1-2. Conduct a baseline survey to identify potential tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces of Laos to explore their marketing opportunities.	■		
1-3. Based on the baseline survey, identify and make an inventory of tourism resources (*2) in Savannakhet.	■		►
1-4 Conduct training for LNTA/PTD staff to be able to develop marketing strategies.	■		
1-5. Conduct survey of tourist's satisfaction.		■	■ ■
1-6. Action plan for tourism development and tourism promotion plan are made.	■		► ■
2. Collaboration system between LNTA/PTD and private sector related to tourism sector is established			
2-1. Conduct training for private sector by LNTA/PTD staff to improve service quality.	■		■ ■
2-2. Conduct promotion of tourism resources identified in Activity 1-3 with the collaboration of private sector related to tourism.		■	► ■
3. Tourism information for Laos and Savannakhet is prepared and provided.			
3-1. Compile information on tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces in Laos	■		■ ■
3-2. Create information materials for tourists like brochure and audio visual materials, etc.	■		■ ■
3-3. Improve LNTA website.	■	►	
3-4. Disseminate tourism information utilizing tourist center.		■	
3-5. Launch website of tourism in Savannakhet linked to LNTA website.		■	►
3-6. Conduct monitoring on the utilization of information.			■ ►
4. Mechanism to prevent the negative impact caused by tourism development is installed.			
4-1. Establish Public Moral Promotion Committee (*3).	■		►
4-2. Reflect recommendation of the Committee to tourism related administration.			■

*1. This working group is expected to conduct activities as follows:

- Tourism promotion plan planning for the areas alongside the National Road No.9.
- Encourage related agencies to review regulations related to tourism if necessary.
- Focus marketing on national and regional, and international audience.
- Collaborate with neighboring countries.

Working group is consisted of PTD and other authority concerned, JICA, representative of local tourism businesses, and other key stakeholders.

*2. Tourism resources which will be identified by baseline survey are considered to be feasible for successful marketing. These include natural, cultural and historical resources, as well as local specialties. For example: agro-tourism, weaving experience, local specialty products and tours.

*3. This committee is expected to conduct activities as follows in full cooperation with concerned parties:

- Maintaining social order,
- Prevention of prostitution,
- Preservation of environment..

Not only LNTA/PTD but other stakeholder such as police, Women's Union, Department of Health, etc. must be included as committee members..

Appendices

Appendix-2 Project Design Matrix (PDM) and Plan of Operation (PO) Ver. 2.0.0

Project Design Matrix (PDM)

Project Name: Prototype of Attractive Tourism Center in the East West Economic Corridor for Community Empowerment and Poverty Reduction
Duration: January 2008 – January 2011 (36 months)
Project Area: Savannakhet Province, Lao PDR
Target Group: People in Savannakhet Province

Date: Jun 10, 2009

Version No.: 2.0.0

Narrative Summary	Objectively Verifiable Indicators	Means of Verification	Important Assumption
Overall Goal The tourism industry in Savannakhet is promoted.	Number and sales of tourism industry in Savannakhet is increased 20% by end of 2015.	- Statistics of PTD - Interview survey to tourism industry	1. World wide epidemic such as bird flu is not prevalent. 2. Menace discouraging tourism such as terrorism does not break out.
Project Purpose Framework for promotion of tourism industry in Savannakhet is established.	1. 3 tourist information centers are in operation in Savannakhet by end of 2010. 2. A permanent organization for promotion of tourism industry in Savannakhet is established by end of 2010.	- Statistics of PTD - Decree or official declaration of the organization.	
Outputs 1. The tourism promotion plan is developed. 2. Collaboration system between LNTA/PTD and private sector related to tourism sector is established. 3. Tourism information for Laos and Savannakhet is prepared and provided. 4. Mechanism to prevent the negative impact caused by tourism development is installed.	1-1. All of PTD staff and district coordinators receive marketing training by middle of 2008. 1-1. Strategy plan is formulated by middle of 2008. 1-2. 3 tour circuits/programs are developed based on available resources by middle of 2008. 1-3. Annual action plan is prepared every year. 2-1. 400 persons of tourism industry in Savannakhet receive tourist service training by end of 2010. 2-2. Tourism promotion activity is organized every year. 3-1. 15 types of promotion materials are provided for tourists by end of 2010. 3-2. Number of access to LNTA website is increased 20% by end of 2010. 4-1. Public Moral Committee is established by end of 2008. 4-2. Committee meetings are held regularly (at least 2 times per year).	- Project annual report - Interview to LNTA/PTD - Strategy plan document - Project annual report - Interview to LNTA/PTD - Annual action plan document - Project annual report - Interview to LNTA/PTD - Project annual report - Interview to LNTA/PTD - Produced materials - Interview to LNTA/PTD - Access counter record - Interview to LNTA/PTD - Project annual report - Project annual report - Interview to LNTA/PTD	
Activities 1-1. Establish and operate a Working Group in charge of tourism development in Savannakhet (*1). 1-2. Conduct a baseline survey to identify potential tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces of Laos to explore their marketing opportunities. 1-3. Based on the baseline survey, identify and make an inventory of tourism resources (*2) in Savannakhet. 1-4. Conduct training for LNTA/PTD staff to be able to develop	Inputs <Japan> 1. Short-Term Experts - Chief Advisor/ Tourism Development - Tourism Product Development 2. Training in Japan - Counterpart training in Japan 3. Machinery and Equipment Equipment for Marketing and Promotion - Digital Cameras - LCD Projectors	<Laos> 1. Personnel - Project Director: LNTA, Director General of Tourism Marketing and Promotion - Project Manager: PTD, Director - Counterpart Personnel LNTA: Director of Tourism Promotion Division, Director of Tourism Marketing Division PTD: 2 Deputy Directors - Administrative Personnel LNTA: 1 person from Tourism	

<p>marketing strategies.</p> <p>1-5. Conduct survey of tourist's satisfaction.</p> <p>1-6. Action plan for tourism development and tourism promotion plan are made.</p> <p>2-1. Conduct training for private sector by LNTA/PTD staff to improve service quality.</p> <p>2-2. Conduct promotion of tourism resources identified in Activity 1-3 with the collaboration of private sector related to tourism.</p> <p>3-1. Compile information on tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces in Laos.</p> <p>3-2. Create information materials for tourists like brochure and audio visual materials, etc.</p> <p>3-3. Improve LNTA website.</p> <p>3-4. Disseminate tourism information utilizing tourist center.</p> <p>3-5. Launch website of tourism in Savannakhet linked to LNTA website.</p> <p>3-6. Conduct monitoring on the utilization of information.</p> <p>4-1. Establish Public Moral Promotion Committee (*3).</p> <p>4-2. Reflect recommendation of the Committee to tourism related administration.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Digital Video Cameras - 4WD Vehicle Office Equipment - Computers - Facsimile Machine - Scanner - Monochrome Printers - Monochrome Copy Machines 	<p>Marketing and Promotion Department</p> <p>PTD: 1 person</p> <p>- Other personnel</p> <p>2. Facilities</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office for Japanese experts - Utilities: electricity, water, sewerage, telephone, etc. - Data and Information <p>3. Operational Cost</p>	<p>Pre-Condition</p> <p>Major stakeholders collaborate with the project.</p>
--	--	--	---

*1. This working group is expected to conduct activities as follows:

- Tourism promotion plan planning for the areas alongside the National Road No.9.
- Encourage related agencies to review regulations related to tourism if necessary.
- Focus marketing on national and regional, and international audience.
- Collaborate with neighboring countries.

Working group is consisted of PTD and other authority concerned, JICA, representative of local tourism businesses, and other key stakeholders.

*2. Tourism resources which will be identified by baseline survey are considered to be feasible for successful marketing. These include natural, cultural and historical resources, as well as local specialties. For example: agro-tourism, weaving experience, local specialty products and tours.

*3. This committee is expected to conduct activities as follows in full cooperation with concerned parties:

- Maintaining social order,
- Prevention of prostitution,
- Preservation of environment.

Not only LNTA/PTD but other stakeholder such as police, Women's Union, Department of Health, etc. must be included as committee members.

Appendices

Plan of Operation (PO)

Project Name: Prototype of Attractive Tourism Center in the East West Economic Corridor for Community Empowerment and Poverty Reduction
 Duration: January 2008 – January 2011 (36 months)
 Project Area: Savannakhet Province, Lao PDR
 Target Group: People in Savannakhet Province

Date: June 10, 2009
Version No.: 2.0.0

Outputs and Activities	2008	2009	2010
1. The tourism promotion plan is developed.			
1-1. Establish and operate a Working Group in charge of tourism development in Savannakhet (*1)	■		→
1-2. Conduct a baseline survey to identify potential tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces of Laos to explore their marketing opportunities.	■		
1-3. Based on the baseline survey, identify and make an inventory of tourism resources (*2) in Savannakhet.	■	→	
1-4. Conduct training for LNTA/PTD staff to be able to develop marketing strategies.	■		
1-5. Conduct survey of tourist's satisfaction.		■	■
1-6. Action plan for tourism development and tourism promotion plan are made.	■	→	■
2. Collaboration system between LNTA/PTD and private sector related to tourism sector is established			
2-1. Conduct training for private sector by LNTA/PTD staff to improve service quality.		■	■
2-2. Conduct promotion of tourism resources identified in Activity 1-3 with the collaboration of private sector related to tourism.		■	→
3. Tourism information for Laos and Savannakhet is prepared and provided.			
3-1. Compile information on tourism resources in Savannakhet and Southern Provinces in Laos	■	■	■
3-2. Create information materials for tourists like brochure and audio visual materials, etc.	■	■	■
3-3. Improve LNTA website.	■	→	
3-4. Disseminate tourism information utilizing tourist center.		■	
3-5. Launch website of tourism in Savannakhet linked to LNTA website.		■	→
3-6. Conduct monitoring on the utilization of information.			■
4. Mechanism to prevent the negative impact caused by tourism development is installed.			
4-1. Establish Public Moral Promotion Committee (*3).	■	→	→
4-2. Reflect recommendation of the Committee to tourism related administration.			■

*1. This working group is expected to conduct activities as follows:

- Tourism promotion plan planning for the areas alongside the National Road No.9.
- Encourage related agencies to review regulations related to tourism if necessary.
- Focus marketing on national and regional, and international audience.
- Collaborate with neighboring countries.

Working group is consisted of PTD and other authority concerned, JICA, representative of local tourism businesses, and other key stakeholders.

*2. Tourism resources which will be identified by baseline survey are considered to be feasible for successful marketing. These include natural, cultural and historical resources, as well as local specialties. For example: agro-tourism, weaving experience, local specialty products and tours.

*3. This committee is expected to conduct activities as follows in full cooperation with concerned parties:

- Maintaining social order,
- Prevention of prostitution,
- Preservation of environment..

Not only LNTA/PTD but other stakeholder such as police, Women's Union, Department of Health, etc. must be included as committee members..

Appendix-3 Planned and Implemented Work Plan from January 2008 to January 2011

Month	Year	FY	1st FY			2nd FY									2009		
			Jan	Feb	Mar	Apr	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec	Jan	Feb	Mar
[1]	Preliminary Examination of Methodology																
[2]	Preparation of Inception Report																
[3]	Presentation and Discussion of Inception Report																
[4]	Establishment of Project Organization																
[5]	Activities for Identification of Tourism Resources in Savannakhet																
[5-1]	Establishment of a Working Group in charge of Tourism Development																
[5-2]	Baseline Survey for Identification of Potential Tourism Resources																
[5-3]	Identification of Tourism Resources in Savannakhet based on the Baseline Survey																
[6]	Preparation and Submission of Annual Report-1																
[7]	Preparation for Improvement of Tourist Services in Savannakhet																
[8]	Marketing Training for LNTA and PTD Staff																
[9]	Tourist Service Training by LNTA and PTD Staff																
[10]	Establishment of Public Moral Promotion Committee																
[11]	Formulation of Draft Tourism Development and Promotion Plan																
[12]	Preparation and Submission of Biannual Report-1																
[30]	Improvement of LNTA Website and Staff Training																
[13]	Preparation of Collaboration between LNTA/PTD and Private Sector																
[14]	Compilation of Information on Tourism Resources in Savannakhet and Southern Provinces																
[15]	Tourism Promotion in Collaboration of Public and Private Sectors																
[16]	Tourists' Satisfaction Survey																
[17]	Creation of Tourist Information Materials																
[18]	Preparation and Submission of Annual Report-2																
[19]	Preparation of Dissemination of Tourist Information in Savannakhet																
[20]	Dissemination of Tourist Information through Tourist Centers																
[21]	Development of Web-Site for Tourism in Savannakhet																
[22]	Preparation and Submission of Biannual Report-2																
[23]	Monitoring on Utilization of Information Materials																
[24]	Application of Public Moral Promotion Committee Recommendations																
[25]	Preparation and Submission of Annual Report-3																
[26]	Preparation for Final Tourism Development and Promotion Plan																
[27]	Formulation of Final Tourism Development and Promotion Plan, and Its Action Plan																
[28]	Preparation of Post-Project Training Program																
[29]	Preparation and Submission of Final Report																

Work in Japan Continuous activities by the Counterpart
 Work in Laos
 Sub-Contract Work

Upper bar: Planned
 Lower bar: Implemented

Appendices

Appendix-3 Planned and Implemented Work Plan from January 2008 to January 2011 (Continued)

The Gantt chart illustrates the project timeline across two financial years. The horizontal axis represents time from April 2010 to January 2011, divided into months and weeks. The vertical axis represents different project components or tasks.

- Key Dates:** The chart features several key milestones indicated by arrows:
 - A solid arrow points right at the top center, spanning from late October to early January.
 - A solid arrow points right near the bottom center, spanning from mid-November to mid-January.
 - A diagonal line with a cross symbol is positioned in the lower-left quadrant, spanning from early November to mid-December.
 - A small downward-pointing arrow is located in the lower-middle section, pointing towards the end of December.
- Task Representation:** Tasks are represented by horizontal bars of varying lengths and patterns:
 - Some tasks are solid black bars, such as the ones spanning from late October to early January and from mid-November to mid-January.
 - Other tasks have specific patterns, like the diagonal line task mentioned above.
 - Small black squares are placed along the bars at regular intervals, likely representing weekly progress markers.
- Labels:** A label "sm Development and Promotion Plan" is visible on the left side of the chart area.

Appendix-4 Executive Summary of Savannakhet Province Tourism Development Plan 2011-2015

Part I: Evaluation of Tourism Development Plan 2006-2010

1. Tourism Development Policy in Savannakhet Province

2. Tourism Development Progress between 2006 and 2010

2.1 9 Projects Implemented

1. Improve tourist sites along Route No. 13
2. Construction of Dinosaur Museum in Sonnabouly District
3. Construction of access road to Stone House in Xayipouthong District
4. Construction of road side station along Route No. 9
5. Construction of souvenir shop and handicraft shop
6. Construction of 4-star hotel and update promotion materials
7. Construction of resort in Quang Tri, Vietnam
8. Construction of complex composed of hotel, shopping center and bus station.
9. Construction of vocational training center

2.2 Action Plan and Activities

- Several projects were undertaken by SNV, JICA and ADB to implement action plan 2006-2010.

2.3 Tourism Demand

Tourist Arrivals at international borders in Savannakhet Province between 2004 and 2009 are as follows:

	2004	2005	2006	2007	2008	2009*
Frontier Arrivals	114,391	135,686	165,360	330,667	474,826	589,173

2.4 Tourism Infrastructure

- Due to good land transportation, there are a lot of transit tourists from/to Thailand, Vietnam and other part of Laos. However, tourist attractions in Savannakhet are still so poor that economic benefit is limited.
- In Savannakhet, there are 12 tour companies among which 4 are locally based. In 2009, all 12 tour companies earned LAK 211,000,000.
- Eco-Guide Unit operates trekking programs. The numbers of tourists joined in 2006, 2007, 2008 and 2009 were 366, 318, 571 and 418 respectively.
- In 2010, there are 20 hotels in Savannakhet. The total number of rooms is 911.
- In 2010, there are 107 guest houses in Savannakhet. The total number of rooms is 1,651.

2.5 Tourism Products

- 104 Tourist Sites (56 natural sites, 24 historical sites, 24 cultural sites) are currently identified in Savannakhet Province.
- 5 tour circuits are established under JICA Project.
- Tourist Satisfaction Survey was conducted in 2008 with 503 tourists in Savannakhet to understand evaluation of tourist sites, services and their behavior in terms of expenditure and length of stay.

2.6 Good Practices and Issues

(1) Advantage

- The number of domestic and Thai tourists has been increased.
- The number of arrivals has been increased 37% annually for the past 5 years.
- Basic infrastructure such as Route No.9 and No. 13 is in good condition.
- Cooperation among neighboring countries, with donors and the Government for supporting tourism development is progressed.
- Existence of unique tourist sites in Savannakhet.
- Many historical, natural and cultural tourist sites in the Province.

(2) Issues

- Lack of human resources in tour companies and PTD
- Lack of knowledge on tourism management
- Non existence of service units in tourist sites
- Non existence of on site tourist information
- No accurate tourist information and data
- Lack of tourism promotion for domestic tourism
- Poor access roads to the tourist sites
- Lack of awareness among tourist site villagers
- Non existence of cooperation among tour companies and other tourism related industries

(3) Lesson Learned

- Increased cooperation with other departments, local communities, etc.
- Collection system of tourism tax from tourist sites, tour companies and other tourism related industries.
- Increased cooperation with international organizations and neighboring countries in order to promote tourism in Laos.

Part II: Tourism Development Plan 2011-2015

1. Outline of Savannakhet Province

1.1 Geography

Savannakhet is located in the middle of Laos and borders Khammouan Province to the north, Salavan Province to the south, Vietnam to the east and Thailand to the west. Savannakhet Province is composed of 15 Districts, 1,012 Villages and 134,646 households. Savannakhet is the second largest province 21,774 km² after Vientiane Province.

1.2 Population and Economy

The population of Savannakhet Province is 858,582. It is the second densely inhabited province after Champasak. Savannakhet has 11 ethnic groups among all 47 found in Laos PDR: Lao, Phou Thai, Thai Dam, Ka Tang, Mang Korn, Ja Lee, La Va, Suoi, Pai Ko, Ka Leu and Ta Oiy. 65% of population in Savannakhet is farmers. The average member of family is 6.4.

Savannakhet Province is rich in agriculture, forestry and mining. Between 2006 and 2010, GDP per capita has been constantly increasing (12.6% on average). GDP per capita in 2010 is estimated at around USD 897.

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
GDP per Capita (USD)	319	443	525	587	799	897

2. SWOT Analysis

Strengths	Weaknesses	Opportunities	Threats
<ul style="list-style-type: none"> · Regional tourist growth (arrivals) · Increase in Thai visitor market share (Thais comprise 50%) · 37% arrival growth rate over the past 5 yrs · Favorable infrastructure and access: Rd #9 (EWEC) and Rd #13 · Support (political will and donor funding) to develop Savannakhet tourism industry · Differentiation via historical theme; potential SVK branding/identity · Cultural, natural and historical attractions 	<ul style="list-style-type: none"> · Lack of understanding of tourist/visitor profiles · Lack of “brand identity” for SVK · Attraction information – tourists have a hard time figuring out what SVK has to offer and information at attractions is unavailable · Lack of quality/reliable tourism data and statistics · Little marketing/promotion outside of SVK · Poor “Last mile” connections to attractions · Limited private sector involvement in destination marketing 	<ul style="list-style-type: none"> · Grow domestic and regional interest · Leverage high volume and growth rate (37%); 2nd largest entry point into Laos · Incrementally transition “transit-only tourists” to tourists · Emergence of regional and border tourism 	<ul style="list-style-type: none"> · Limited capacity among many officials to plan and market the tourism sector · Inaction and/or resources spent on low impact activities - missing out on SVK’s potential from high tourist volume · Competition from other provinces; ability to compete for tourist’s time · Reduced funding for development and promotion

3. Tourism Development Strategy

3.1 Vision



The development vision of Savannakhet is to transfer it from the current position to tourist core along the tourist corridor, then to tourist destination in future.

3.2 Trend of Tourist Arrivals

(1) Global Perspective

In 1990, the number of worldwide tourists reached 455 million, with generated revenues of USD 264 billion. In 2005, the number of tourists had grown to 805 million with generated revenues of USD 640 billion. The projection for 2020 is about 1.56 billion international tourists, with expected revenue of USD 1.55 trillion.

(2) Regional Perspective

As GMS countries opened their borders for travel, trade and investment in early 1990s, new travel patterns and trends emerged involving border tourism. The borderland areas of GMS saw rapid increases in the number of regional visitors. By 2004, the number of border area visitors reached 24 million, a rise by 19% in that year alone. As the most countries allow border pass holders to stay for at least 72 hours, trends of day-trippers or weekend visitors have emerged. Currently, border area visitors constitute the largest tourist group in GMS, accounting for 60% of all visitors in GMS. Thus, understanding and studying the travel patterns and preferences of this group becomes increasingly important.

(3) Lao PDR Perspective

The number of tourists to Lao PDR has been increasing with an average growth rate of 20.5% from 1990-2008. In 2000-2001 the number of visitors slightly decreased due to the SARS threat but the market rebounded quickly after 2004. The number of tourists in Lao PDR continued to increase up to 2008 with 1,736,787 tourist arrivals generating USD 276 million.



3.3 Consistency with National Development Plans

The following upper level plans were reviewed to ensure that the plan is in line with the national development goals:

1. National Growth and Poverty Eradication Strategy (NGPES)
2. National Socio-Economic Development Plan (NSEDP) 2006-2010
3. LNTA National Tourism Strategy 2006-2020

3.4 Tourism Development Phasing

Key steps of the tourism development in Savannakhet are as follows:

1. Tourist Corridor
2. Tourist Core
3. Tourist Destination

Stage 1	Stage 2	Stage 3
Tourist Corridor	Tourist Core	Tourist Destination
Tourist Corridor connects 2 or more tourist destinations. Tourists spend little time stopping along the Corridor.	Tourists take time to visit attractions while en route to their destination and take advantage of shopping, dining and exchange of information. However, length of stay is limited in a few days.	Tourists are willing to travel to the location which appeals its historical, cultural and/or natural attractions. Tourists stay longer.
Increased Volume	Increased Volume Expenditure Stay (hours)	Increased Volume Expenditure Stay (days)

3.5 Goals and Objectives

- Ensure tourism products are in line with market needs, interests and demands.
- Focus on and track core tourism metrics: increasing tourist volume, length of stay and expenditure.
- Provide a clear path for Savannakhet to progress from tourist corridor, to tourist core to tourism destination.
- 5.4 Take an incremental approach to tourism development. Small but strategically placed steps/actions can yield large benefits when tourist volumes are high.
- 5.5 Foster effective partnerships and alliances with stakeholders to advance sustainable tourism development.
- 5.6 Improve quality of tourism services/products to meet different market segments needs.
- 5.7 Proactively encourage pro-poor tourism and inclusion of local communities.

3.6 Strategic Targets

Positioning: to strengthen/stabilize tourist core by 2011, and to become a tourist destination by 2015

Tourist Volume: to maintain 11.2% arrival growth rate until 2012, and to increase the rate by 1%

annually from 2012 to 2015

Tourist Expenditure: to increase by 5% per year, to double 2009 expenditure in 2012 generating USD 31.2 million, and to double 2012 expenditure in 2015 generating USD 43.8 million

Length of Stay: to extend length of stay to 3 days by 2012 and 4 days by 2015

3.7 Demand Projection

	2009	2010 E	2011 E	2012 E	2013 E	2014 E	2015 E
Tourist Arrivals	598,100	655,400	802,200	892,900	1,070,500	1,126,400	1,252,400
Expenditure (USD in million)	20.6	22.9	28.0	31.2	37.4	39.4	43.8

3.8 Strategy for Increasing Tourist Arrivals

- Making Savannakhet a more attractive destination;
- Increasing the percentage of return visitors due to satisfied tourist experiences (developing attraction sites and ease of access);
- Improved targeting of new and existing markets and products;
- Enhanced shopping and entertainment venues and options; and
- Implementing a clear branding/image strategy.

3.9 Strategy for Increasing Tourist Expenditure

- Setting up souvenir shops and dining facilities in the vicinity of the popular attractions;
- Improving supply chain linkages for local handicraft producers and providing them with access to sell goods at popular tourist shopping facilities;
- Arranging tourist visits to the manufacturing facilities;
- Savannakhet Province marketing itself through direct advertising in regions from which it hopes to attract the tourists (radio, TV, travel magazines etc.);
- Forming relationships with tour operators in source markets, enticing them to include the Province on travel itineraries; and
- Hosting FAM Trips.

3.10 Strategy for Extending Length of Stay

- Attracting transit tourists.
- Establishing branding image of Savannakhet for tourists.

3.11 Tourism Development Strategies

- Destination branding
- Consolidated and linked actions (marketing, tourism product development, improved services, transportation, accommodation, entertainment and shopping, restaurants and food/beverage services, tourism management, human resource development, and coordination and partnership).

3.12 Marketing and Promotion

- Brand/Identity Development
- Tour Circuit Development
- Information Dissemination

- Events and Fairs
- MICE Market Development
- FAM Trips
- Provincial Profiles and Brochures

3.13 Tourism Product Development

(1) Flagship Attractions

- Identification of flagship attractions and products by market segment (Thai tourists, international tourists, etc.).

(2) Information

- Improvement of quality and dissemination of its tourist attraction information for tour operators, hotels, tourist information centers and tourist sites.

(3) Services

- Construction of roadside service stations to cater to in-transit tourists along EWEC at Muang Phine and Phalanxay.
- Improvement of the availability of tourism information across all districts.
- Development and strengthening of the transport services to the final destination (buses, taxis, tuk-tuk, sontew, etc.) to facilitate tourist length of stay and ease of access to attractions.

(4) Transportation

- Tourists need logistics/details regarding how to reach attractions independently.
- Tourism information should be provided on notice boards at bus stations and other tourist hubs.
- Tuk-tuk service and availability of local transport should be improved, including for buses arriving in the evening and night time.

(5) Accommodation

- Encourage the development of accommodations at strategic locations for tourism development.
- Improve the reporting of occupancy levels and marketing data by accommodation businesses/providers.
- Provide tourism information services at accommodation locations.
- Provide training for owners, managers and staff of accommodation businesses.

(6) Entertainment and Shopping

- Foster connectivity between buyers and sellers, strengthen the role of associations, and encourage public-private partnerships that will develop entertainment and shopping in the Province.
- Provide training in branding, packaging, marketing and pricing of products.
- Re-zone the existing night market area to become a “walking street”.
- Develop an evening handicraft market in Kaysone Phomvihan district.
- Develop night market entertainment. This could include traditional music and dance performances, similar to the Chiang Mai, Thailand Night Bazaar or other outdoor events. Ensure that night market development is linked with promotion of handicraft and local product sales.
- Develop a theme/representation from all of Laos, rather than exclusively focusing on Savannakhet.

Appendices

For many people travelling along EWEC, it will be their only experience in Laos, and as many of them are of a souvenir buying nature it would maximize the spending/visitor if more was made available to them. SVK as the “Cross-roads” in Laos could add to the “trading” dimension of such a theme.

- Organize monthly or twice-monthly events at the handicraft/night market. Timing should attempt to coincide with major festivals in Savannakhet and public holidays in Thailand and Vietnam.
- Prioritize necessary physical improvements such as landscaping, benches and seating, signage, etc.

(7) Restaurants

- Savannakhet Province should work towards developing better quality dining options and encouraging restaurant owners to open establishments near town centers or areas to be developed. For example, Night Market area should provide incentive for new restaurants and food & beverage establishments which further reinforces surrounding tourism infrastructure.

(8) Tourism Management

- Leadership and Direction
- Role of Industry Associations
- Pro-poor Tourism
- Tourism Data and Statistics
- Environmental Sustainability

(9) Resources

- Human resource management
- Financial Resources

(10) Coordination

- Coordination of Donor Activities
- Develop a Provincial Public Private Partnership Strategy

4. Tour Circuit Development and Road Improvement

4.1 Tour Circuit Development

- Savannakhet Historical Downtown 1st Priority
- Savannakhet Outskirt 1st Priority
- Champhone Circuit 2nd Priority
- Ho Chi Minh Trail (Route.9) 3rd Priority
- Mekong River South (Xayphouthong) 4th Priority
- Other Districts

4.2 Road Improvement

- Linking tourist sites with 2 provinces of Laos and 2 provinces of Thailand through 2nd and 3rd Friendship Bridge.
- Linking tourist sites with 5 provinces of Laos and 11 provinces of Thailand through 1st, 2nd and 3rd Friendship Bridge.
- Linking tourist sites with 2 provinces of Laos, 2 provinces of Vietnam and 2 provinces of Thailand

through 2nd and 3rd Friendship Bridge.

- Linking tourist sites with 5 provinces of Laos, other provinces in North-Easter Thailand and middle provinces of Vietnam.

4.3 Phased Promotion Plan

- Nomination of coordinators and personnel in charge of each tourist circuit.
- Conducting field surveys by stakeholders.
- Hosting familiarization (FAM) trips by inviting media, stakeholders and other relevant organizations in the tourism sector.
- Supporting private sector for mutual cooperation and partnership.
- Hosting annual meetings to discuss issues among stakeholders in the tourism sector and other relevant organizations.
- Holding exhibitions.

5. Tourism Development Action Plan

(1) Savannakhet Outskirts and Historic Downtown

- Historic Downtown Development
- Dong Natad Provincial Protected Area and That Ing Hang Stupa
- Bungva Lake and Lotus Garden

(2) Champphone Circuit and Xonnabouly District

- Sui Lake
- Monkey Forest- Hotay Pidok
- Taleo Old Village and Temple
- Turtle Lake
- Ong Mang NPA

(3) Tourism Development along Route No. 9

- Dong Phouvieng NPA
- Phin-Tad Hay-Norn Nyang
- Virabouly Weaving Center
- Sepon Tourism Development
- Old Sepon and Ban Don Tourism Development

(4) Mekong River South (Xayphouthong- Songkhone)

- That Phone
- Stone House and Fruit Island
- Lahanam Cotton Weaving

(5) Thapangthong District

- Field survey

(6) Training

- PTD staff and District coordinators
- Public awareness

Appendices

- Short-term training for tourist service improvement
- (7) Tourism Promotion Activities
- Creation of information and promotion materials
 - Organization of FAM Trips
 - Events and festivals
 - Investment seminars
 - Market surveys
- (8) Regional Cooperation Projects
- Savannakhet-Mukdahan-Quang Tri (Laos-Thailand-Vietnam)
 - Central 5 provinces

6. Priority Projects 2011-2015

Area and Project	Component	Indicative Cost (LAK in million)
A. Champhone Circuit		19,470
1. Tourist Facility Development at Soui Lake		3,560
1-1. Visitor Center		500
1-2. Road Improvement and Parking		3,000
1-3. Training of Working Staff and Villagers		50
1-4. On-Site Information		10
2. Monkey Forest-Hotay Pidok Trail Development		8,060
2-1. Monkey Forest-Hotay Pidok Trail		3,000
2-2. Old-Fashioned Bridge over the Xe Champhone River		5,000
2-3. Training of Working Staff and Villagers		50
2-4. On-Site Information		10
3. Hotay Pidok Tourism Development		3,050
3-1. Village Road Improvement		3,000
3-2. Training of Working Staff and Villagers		50
4. Taleo Old Village Tourism Development		1,750
4-1. Taleo Old Temple Restoration		200
4-2. Village Road Improvement		1,200
4-3. Visitor Center		300
4-4. Training of Working Staff and Villagers		50
5. Turtle Lake Tourism Development		3,050
5-1. Village Road Improvement		3,000
5-2. Training of Villagers		50
B. Mekong River South Circuit		12,840
1. That Phone Tourism Development		2,360
1-1. Visitor Center		300
1-2. Village Road Improvement		2,000
1-3. Training of Working Staff and Villagers		50
1-4. On-Site Information		10
2. Stone House & Fruits Island Tourism Development		4,360
2-1. Village Road Improvement		4,000
2-2. Visitor Center		300
2-3. Training of Working Staff and Villagers		50
2-4. On-Site Information		10
3. Kong Phanang Tourism Development		3,060
3-1. Village Road Improvement		3,000
3-2. Training of Villagers		50
3-3. On-Site Information		10
4. Lahanam Cotton Weaving Tourism Development		3,060

4-1. Village Road Improvement	3,000
4-2. Training of Villagers	50
4-3. On-Site Information	10
C. Ho Chi Minh Trail Circuit	3,060
1. Phine-Tad Hay Tourism Development	0
2. Virabouly Weaving Center Tourism Development	0
3. Old Sepon and Ban Don Tourism Development	3,060
3-1. Sepon River Cruise Development	1,000
3-2. Village Road Improvement	2,000
3-3. Pong Cave Trekking Development	10
3-4. Training of Villagers	50
D. Historic Downtown of Savannakhet	10,000
1. Development of Tourist Streets	6,000
2. Improvement of Pedestrian Sidewalks	4,000
E. Common Activities	600
1. Production of Promotion Materials	500
2. Promotion Activities	100
Grand Total	LAK in million
	45,970

7. Implementation, Monitoring and Evaluation

7.1 Implementation

This Savannakhet Province Tourism Development Plan 2011-2015 was formulated in consultation with selected provincial tourism stakeholders in a participatory manner.

The plan is to be distributed to the stakeholders and to be implemented in collaboration. As development proceeds and additional source market data comes to light, the plan is to be reviewed and updated on a regular basis. The actions will be implemented through the annual work plans of the PTD and key partners.

7.2 Follow-Up and Monitoring

Monitoring is to be made periodically by all the stakeholders in order to obtain successful outcome.

7.3 Evaluation

Key indicators for evaluation of performance are as follows:

- Increase in visitor arrivals
- Increase in length of stay
- Increase in revenue generated by tourism
- Increase in visitor numbers to tourist sites
- Increase in accommodation occupancy
- Trends in business activity such as new and improved accommodation, restaurants, entertainment venues, tour operators, tourism attractions, etc.
- Increase in employment from tourism
- Development of new tourism projects
- Level of visitors' satisfaction
- Level of exposure in the media, including guidebooks and travel websites

Appendix-5 Proposed Priority Tourism Projects in Savannakhet Province 2011-2015

The following priority projects were identified based on the practices conducted under the EWEC Tourism Promotion Project, with a view to strengthening the position of Savannakhet to be “Tourist Destination”. Components in this document, however, are limited in those to be carried out mainly by the public sector, though cooperation with the private sector is essential to obtain satisfactory results. Note that the costs are still indicative.

A. Champhone Circuit



1. Tourist Facility Development at Soui Lake (Total: LAK 3,560 million)

1-1. Visitor Center (LAK 500 million)

- Wooden Building (approximately 80 square meters)
- Tourist Information
- Boat Service for Fishing, Bird Watching, etc.
- Local Guides
- Clean WC
- Audio-Visual Displays

1-2. Road Improvement and Parking (LAK 3,000 million)

- Environmentally friendly pavement along the bank of Soui Lake

1-3. Training of Working Staff and Villagers (LAK 50 million)

- Local Guides (English, Birds, Plants, Nature, Agriculture, etc.)
- Food Service (Hygiene, Menu, Hospitality, etc.)
- Hospitality for Souvenir Shop

1-4. On-Site Information (LAK 10 million)

- Interpretation boards (Lake, history, civil work by Souphanovong, agriculture, nature, etc.)

- Signs for/at fishing points, bid watching points, etc.
2. Monkey Forest-Hotay Pidok Trail Development (Total: LAK 8,060 million)
- 2-1. Monkey Forest-Hotay Pidok Trail (LAK 3,000 million)
- Environmentally Friendly Trail between Monkey Forest and Hotay Pidok
 - Permeable pavement by using natural stones/gravels (Total length: approximately 2 km)
 - Tree Planting along the trail
 - Auxiliary facilities (Parking, Signs, Viewpoints, etc.)
- 2-2. Old-Fashioned Bridge over the Xe Champhone River (LAK 5,000 million)
- Construction of bridge (span: 150 m)
 - Bridge piers: Concrete
 - Bridge girders: Steel
 - Finishing: Wood
- 2-3. Training of Working Staff and Villagers (LAK 50 million)
- Local Guides (English, Birds, Plants, Nature, Agriculture, etc.)
- 2-4. On-Site Information (LAK 10 million)
- Interpretation boards (Forest, history, medical plants, nature, etc.)
 - Signs forest trekking, etc.
3. Hotay Pidok Tourism Development (Total: LAK 3,050 million)
- 3-1. Village Road Improvement (LAK 3,000 million)
- Environmentally friendly pavement (Total length: 2 km)
 - Installation of drainage
- 3-2. Training of Working Staff and Villagers (LAK 50 million)
- Local Guides (English, History, Culture, Local Products, etc.)
 - Food Service (Hygiene, Menu, Hospitality, etc.)
 - Hospitality for Souvenir Shop
4. Taleo Old Village Tourism Development (Total: LAK1,750 million)
- 4-1. Taleo Old Temple Restoration (LAK 200 million)
- Emergency protection (Supporting the north building wall to prevent from collapse, Restoration of newly added elements to the original ones, etc.)
 - Restoration of surrounding walls
- 4-2. Village Road Improvement (LAK 1,200 million)
- Culturally friendly pavement of access road to the Old Temple from both the main roads (Total length 800 m)
- 4-3. Visitor Center (LAK 300 million)
- Wooden Building (approximately 80 square meters)
 - Tourist Information
 - Local Guides
 - Clean WC

Appendices

4-4. Training of Working Staff and Villagers (LAK 50 million)

- Local Guides (English, History, Culture, Local Products, etc.)
- Food Service (Hygiene, Menu, Hospitality, etc.)
- Hospitality for Souvenir Shop

5. Turtle Lake Tourism Development (Total: LAK 3,050 million)

5-1. Village Road Improvement (LAK 3,000 million)

- Environmentally friendly pavement (Total length: 2 km)
- Installation of drainage

5-2. Training of Villagers (LAK 50 million)

- Local Guides (English, History, nature, Culture, Local Products, etc.)
- Food Service (Hygiene, Menu, Hospitality, etc.)
- Hospitality for Souvenir Shop

B. Mekong River South Circuit



1. That Phone Tourism Development (Total: LAK 2,360 million)

1-1. Visitor Center (LAK 300 million)

- Tourist Information
- Local Guides
- Clean WC

1-2. Village Road Improvement (LAK 2,000 million)

- Environmentally friendly pavement (Total Length: 1.5 km)
- Installation of drainage

1-3. Training of Working Staff and Villagers (LAK 50 million)

- Local Guides (English, History, Local Products, Agriculture, etc.)

1-4. On-Site Information (LAK 10 million)

- Signs rice field walking, etc.
2. Stone House & Fruits Island Tourism Development (Total: LAK 4,360 million)
- 2-1. Village Road Improvement (LAK 4,000 million)
- Environmentally friendly pavement for Stone House Village and Fruits Island (Total Length: 2.0 km)
 - Parking at the entrance of Stone House
 - Installation of drainage
 - Improvement of Boat Pier (Provision of steps to the boat)
- 2-2. Visitor Center (LAK 300 million)
- Wooden Building (approximately 80 square meters)
 - Tourist Information
 - Local Guides
 - Clean WC
- 2-3. Training of Working Staff and Villagers (LAK 50 million)
- Local Guides (English, History, Local Products, Agriculture, Fishing, etc.)
 - Food Service (Hygiene, Menu, Hospitality, etc.)
 - Hospitality for Souvenir Shop
- 2-4. On-Site Information (LAK 10 million)
- Signs for boat cruising, Fruits Island walking, etc.
3. Kong Phanang Tourism Development (Total: LAK 3,060 million)
- 3-1. Village Road Improvement (LAK 3,000 million)
- Environmentally friendly pavement from the main road to Kong Phanang (Total Length: 2 km)
 - Parking
 - Improvement of path and steps to Kong Phanang (Note: in the rainy season, they are under the water)
- 3-2. Training of Villagers (LAK 50 million)
- Local Guides (English, History, Local Products, Agriculture, Fishing, etc.)
 - Hospitality for Souvenir Shop
- 3-3. On-Site Information (LAK 10 million)
- Signs for Kong Phanang walking, etc.
4. Lahanam Cotton Weaving Tourism Development (Total: LAK 3,060 million)
- 4-1. Village Road Improvement (LAK 3,000 million)
- Environmentally friendly pavement (Total Length: 2 km)
 - Parking
 - Installation of drainage
- 4-2. Training of Villagers (LAK 50 million)
- Local Guides (English, History, Local Products, etc.)

- Hospitality for Souvenir Shop

4-3. On-Site Information (LAK 10 million)

- Signs for village walking, etc.

C. Ho Chi Minh Trail Circuit



1. Phine-Tad Hay Tourism Development (currently undertaken by STDP)
2. Virabouly Weaving Center Tourism Development (currently undertaken by STDP and Gold Mining Company)
3. Old Sepon and Ban Don Tourism Development (Total: LAK 3,060 million)
 - 3-1. Sepon River Cruise Development (LAK 1,000 million)
 - Improvement of steps to boats
 - Organization of boat service group
 - 3-2. Village Road Improvement (LAK 2,000 million)
 - Environmentally friendly pavement (Total Length 1.5 km)
 - Parking
 - Installation of drainage
 - 3-3. Pong Cave Trekking Development (LAK 10 million)
 - Installation of signs and interpretation boards for trekking
 - 3-4. Training of Villagers (LAK 50 million)
 - Local Guides (English, History, Local Products, Agriculture, Fishing, Trekking, etc.)
 - Boat Service (Safety, Hospitality, etc.)
 - Food Service (Hygiene, Menu, Hospitality, etc.)
 - Hospitality for Souvenir Shop

D. Historic Downtown of Savannakhet (Total: LAK 10,000 million)



1. Development of Tourist Streets (LAK 6,000 million)

- Designation of Areas to be developed as tourist zone
- Definition of rules and guidelines
- Provision of incentives (tax reduction and exemption similar to SEZ)
- Improvement of Urban Amenities (street lamps, signs, street furniture, art works, etc.)
- Tree planting
- Underground cabling

2. Improvement of Pedestrian Sidewalks (LAK 4,000 million)

- Environmentally friendly pavement for wider areas than above component
- Parking

E. Common Activities (LAK 600 million)

1. Production of Promotion Materials (LAK 500 million)

- Posters, Brochures, etc.
- VCD, DVD, etc.

2. Promotion Activities (LAK 100 million)

- FAM Trips for media and tour companies in major source countries
- Participation in Tourism Fairs in major source countries

Appendix-6 Proposed Priority Road Improvement Projects for Tourism in Savannakhet

Savannakhet Outskirts

Creation of another circular route for tourists (**)

- SO-1: That Ing Hang – Phonsim – Route No. 9B (14 km)

Champhone Circuit

Improved circular tourist route (***)

- CH-1: Nakhou – Dong Dokmai – Soui – Dong Muong (20 km)
- CH-2: Xe Champhone – Nong Lamchan – Thouat – Xiangxoum – Taleo (20 km)
- CH-3: Kengkok – Taleo (9 km)

Improved access to/from Route No.9 (**)

- CH-4: Taleo – Done Deng – Sonnabouly – Ban X (45 km)
- CH-5: Nong Lamchan – Ban X (15 km)
- CH-6: Ban X – Route No.9 (12 km)

Creation of linkage with Mekong River South Circuit (*)

- CH-7: Kengkok –Ban Y – Lao – That Oumoung (21 km)

Creation of another circular route (*)

- CH-8: Route No.13 –Nateuy Nua - Bak – Ban Y (14 km)

Mekong River South Circuit

Improved circular tourist route (***)

- MR-1: Savannakhet – Pakha – Xayphouthong (37 km)
- MR-2: Xayphouthong – Vat Sisaket – That Phone – Route No.13 (22 km)
- MR-3: Xayphouthong – Stone House (16 km)
- MR-4: Stone House – Kongphanang – Pakxon (40 km)

Improved access to/from Route No. 13 (**)

- MR-5: Route No.13 – Mouangkhai – Vat Sisaket (14 km)
- MR-6: Route No.13 – Sivilay – Stone House (14 km)

Ho Chi Minh Trail Circuit

Improved access to tourist sites (***)

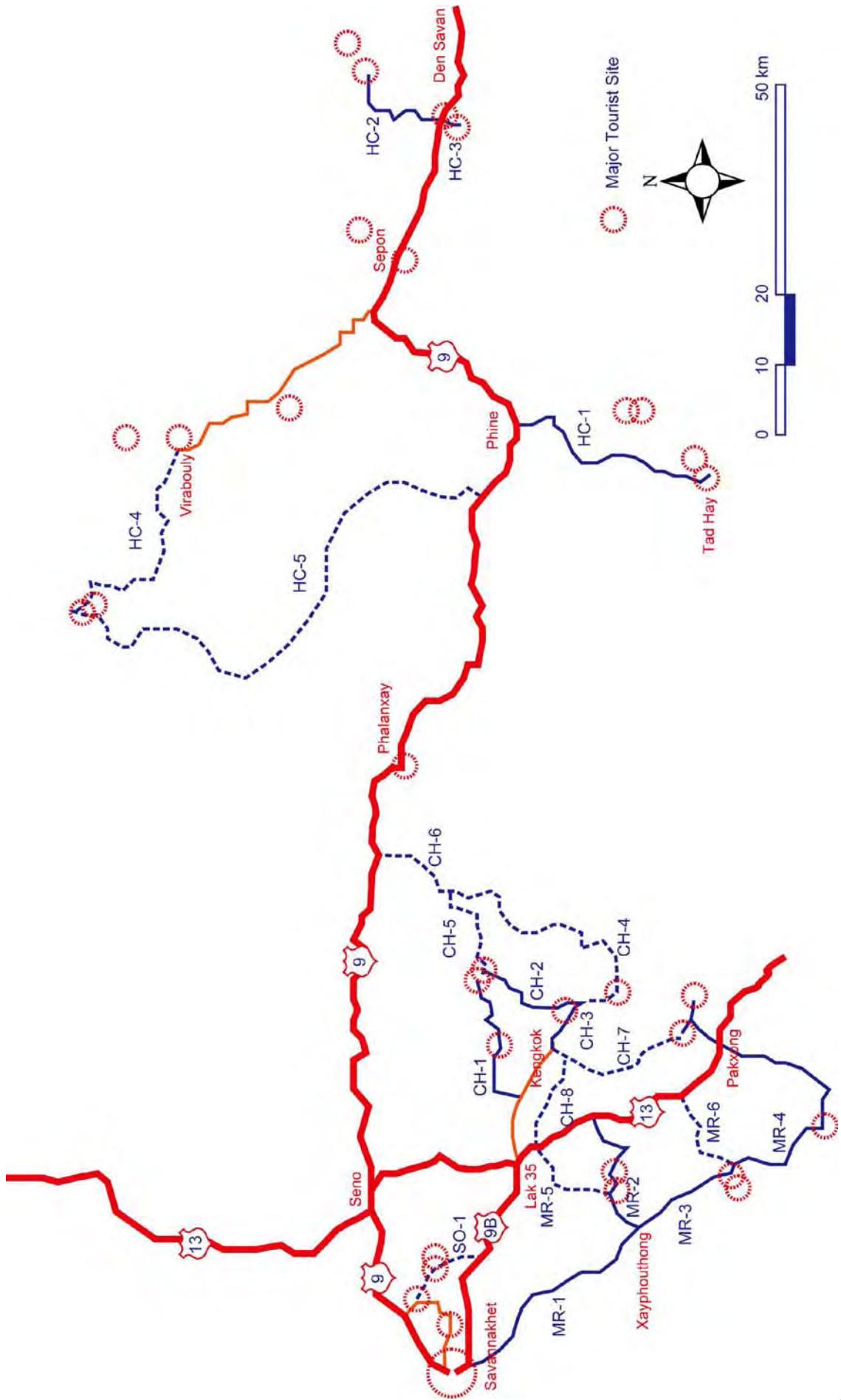
- HC-1: Rout No.9 (Phine) – Tad Hay (34 km)
- HC-2: Route No.9 (Ban Dong) – Tad Salen (22 km)
- HC-3: Route No.9 (Ban Dong) – Ban Dong Gnai (2 km)

Improved access to tourist sites (**)

- HC-4: Virabouly – That Nanglao (36 km)

Improved circular route (*)

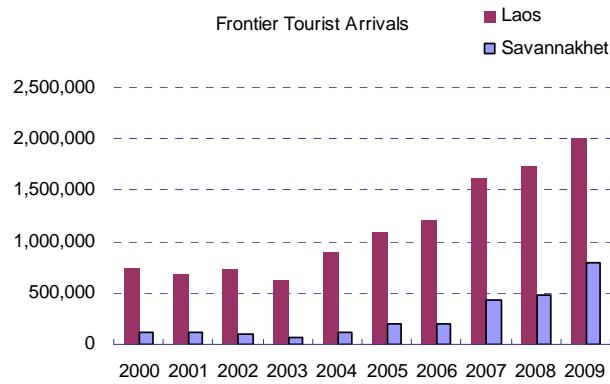
- HC-5: Rout No.9 (Xethamouk) – (Phou Xang Hae) – Route No.10 – That Naglao (72 km)



Appendices

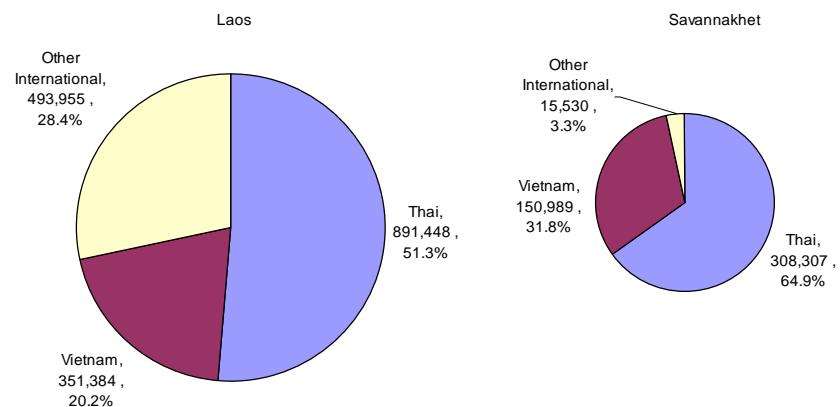
Appendix-7 Extract of Tourism Statistics 2000-2009

Figure A5.1 Tourist Arrivals in Laos and Savannakhet (2000-2009)



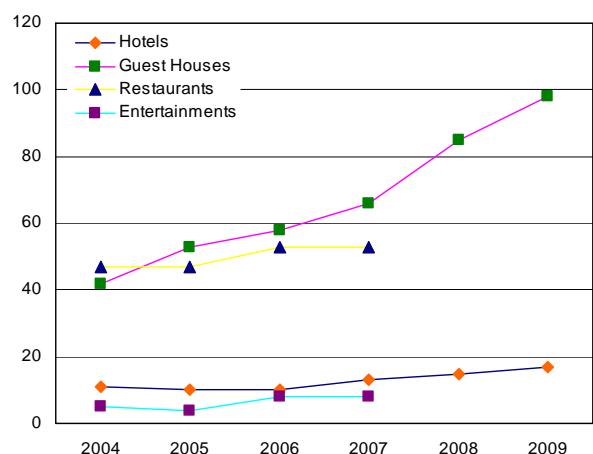
Source: LNTA, PTD Savannakhet

Figure A5.2 Percentages of Tourists by Nationality (2008)



Source: LNTA, PTD Savannakhet

Figure A5.3 Numbers of Hotels, GH, Restaurants and Entertainments in Savannakhet (2004-2009)



Source: PTD Savannakhet